



SEGOVIA / 9

El servicio de alquiler de bicis se ampliará con 95 vehículos más y cinco puntos de préstamo



SEGOVIA / 19

La presidenta madrileña Esperanza Aguirre será la pregonera de las Fiestas de Toros 2009 de Sepúlveda



CICLISMO / 31

La selección sub 23 apura en Segovia su preparación para el Tour del Porvenir y el Mundial

### SOCIEDAD

## La candidatura de Segovia 2016 está muy bien valorada por profesionales de turismo

► Una encuesta a casi 120 técnicos de oficinas de turismo de España sitúa a la ciudad en segunda posición en la carrera hacia la Capital Europea de la Cultura ► Segovia alcanza buenas puntuaciones entre potenciales visitantes y por indicadores económicos SEGOVIA677



**Venticuatro visiones para retratar una ciudad.** Los 24 alumnos de las escuelas de Bellas Artes que participan en el Curso de Pintores Pensionados pueblan estos días las calles y las plazas de la ciudad para plasmar en sus lienzos sus particulares visiones sobre el entorno que estos días les alberga y en el que aprenderán a ser mejores artistas. El trabajo de los alumnos podrá verse próximamente en una exposición en la que mostrarán a los segovianos el trabajo realizado durante este mes. / JUAN MARTÍN SEGOVIA14 y 15

### URBANISMO

## Amigos del Patrimonio vuelve a cuestionar las obras en las Oblatas

► La asociación sostiene que las tapias exteriores se están recreciendo de manera irregular y pide al Ayuntamiento que adopte las medidas legales que sean necesarias para impedirlo SEGOVIA8

### Y ADEMÁS...

**118** días sin desdoblamiento y sin cerrar la variante de la capital

### CONSTRUCCIÓN

## La licitación de obra pública en la provincia está por debajo de la media de Castilla y León

Mientras aumentan las obras licitadas por entidades locales y la Administración Central hasta el mes pasado, en relación con 2008, la contratación correspondientes a la Junta ha descendido un 12,29%. SEGOVIA13

### SUCESOS

## Detenido en La Albuera un presunto traficante de cocaína

La policía encontró en su poder dos paquetes con 625 gramos de esta sustancia, valorados en 89.000 euros. SEGOVIA10

### CUÉLLAR

La presentación de las reses de los encierros causó una gran expectación SEGOVIA20

### INCENDIO DE ÁVILA

La Junta destinará seis millones a reponer inversiones en la Sierra de Gredos CASTILLA Y LEÓN21

### ECONOMÍA

El Gobierno da el primer paso para aprobar el paro de los trabajadores autónomos ECONOMÍA36



**¡Se han ido los precios!**

Hasta el **50%**

Rebajas hasta el 31 de agosto

**muebles THERMOBEL**

¿qué es una habitación sin muebles?

C/ Atalaya 26 · Pol. El Cerro · Segovia [thermobel.es](http://thermobel.es)

**HOY GRATIS**

tu sombrero de fiestas con **El Adelantado** y **Caja Rural de Segovia**. Exclusivo en Cantalejo







|EL POSO DE LOS DÍAS| JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSÍO

## Expuestos a ser expuestos

NO TENGO NI LA MÁS REMOTA IDEA de lo que se puede estar riendo un policía nacional cuando, en un traslado de presos, abre la puerta del furgón y presenta su lado bueno a las cámaras de televisión que, con focos y maquilladores, se habían apostado, previo aviso, en ese lugar, para pasarse el estado de derecho por el forro de las entretelas de los colgajos que el cuerpo humano, cuando se ve a la deriva, extiende a modo de flotador. De lo que no se reía este funcionario, de eso estoy seguro, era de la nómina que va a cobrar este mes, ni de los pertrechos que, para su seguridad, el Ministerio del Interior le facilita. Ahora, porque el tema del tabaco está en la picota, y los mecheros son de gas, pero antes, con cuatro rondas de pitillos, encendidos con aquellos mecheros que se rellenaban en el estanco con la botellita de gasolina empapando el algodón, el coche patrulla se quedaba en el arcén, con las ventanillas bajadas, para desintoxicarse de la nicotina. De todo el material con el que cuenta el cuerpo de la Policía Nacional, lo mejor deben de ser las esposas; pulseiras que las dicen los que ya conocen el percal. Se pueden engarzar derecha derecha, izquierda derecha y un paso atrás. Una especie de yenka que pone al compareciente ante el juez para que este instruya el sumario, en una situa-

ción de absoluta indefensión. Aparte de humillarle ante todos los televidentes que, a esas horas del mediodía, se comen lo que se les ponga delante. Lo que no se ha hecho con terroristas, presuntos por decir algo, pero a los que el dedo les olía a pólvora, se les ha inflingido a estos ciudadanos que, una vez que los trajes de Camps ya estaban en el armario tranquilos, después de dos años de averiguaciones se ha echado mano de ellos para refrescar un mes de agosto que, aparte de calores, augura contrariedades para cuando se acaben las vacaciones y cada mochuelo se vaya o venga a su olivo.

Para evitar equívocos, dado que escribo en una pequeña ciudad en la que las moscas o las dejan que engorden o las cogen por el rabo para que giren sobre ellas mismas; servidor no milita en ningún Partido. Como dicen los cursis, me parece, esta que padecemos, una democracia de baja intensidad, y si el gobierno se empeña que le dejen solo como a los de Tudela, ya mismo estamos cantando himnos, mandando consignas, y creando una coreografía de las de agárrate que vienen curvas. Porque una cosa sí está clara, y es que estamos, salvo esas excepciones a las que siempre se alude para dejar un hueco por donde escapar, en manos de unos ignorantes, mediocres y ensoberbecidos.

Si he enfocado la escena de la detención y sus formas en Palma de Mallorca, es porque siempre he sido propenso al sarpullido en cuanto a utilizar dos varas de medir. El alcalde de Santiago de Compostela, por un poner, no ha aparecido por ningún sitio. Quizás porque es del PSOE y para no mermar la afluencia de peregrinos a la hora de visitar al Santo. Si los señores esposados y sometidos a esa llave inglesa, en la que la nariz del detenido se ve colocada debajo del sobaco del policía, el juez determina que es culpable, al trullo, mientras tanto, son acreedores de su presunción de inocencia y de un trato digno. De cualquier manera lo de la corrupción ha tomado tales dimensiones que si lo que se quiere es filmar todos los eventos, con los del PSOE incluidos, habrá que contratar una productora americana especializada en grandes escenarios y saltando extras por las cuatro esquinas de la pantalla.

España huele a eso a jamón con queso, para el que Dios le ha puesto donde haya, y a garrotazo y tentetieso. Reminiscencias de ello han quedado en el folklore como el paloteo de San Pedro de Gaillos. Precisamente me ha parecido un detalle, que dicho paloteo se haya simbolizado en el Claret con unos tubos luminosos en diagonal, que hacen que los botes sobre los adoquines sueñen a dulzaina.

|TRIBUNA| JOSÉ MARÍA MARTÍN

## El Salvador, unas fiestas de otros tiempos

FIESTAS EN UN BARRIO segoviano del centro de la ciudad. Esto último se dice por aquello de dar una pista, ya que normalmente en estas zonas sus habitantes son mayores y poco dados -¿hace falta decirlo?- a la algarabía desenfrenada. Cierto, también hay jóvenes, si bien muchos menos en esta época del año, donde los dos institutos de secundaria, "Mariano Quintanilla" y "Ezequiel González", han dado vacaciones a sus alumnos. Esta descripción, que se parece mucho a un estudio demográfico al que le faltarían muchos matices, conlleva que el barrio tenga singularidades propias. Un ejemplo de ello son sus fiestas. En ese apartado, El Salvador es diferente. Su programa de festejos no resiste comparación alguna con el de las grandes urbes. Las peñas no existen, si las hay no las veo, y es la Asociación de Vecinos quien confecciona el cartel.

Extraña no ver ningún festejo taurino. No hay vaquillas, ni siquiera carreras de ovejas. Y no me digan que no tendría interés el ver cómo se las apañarían los de cuernos y los otros para ascender, o descender, por la calle Ochoa Ondátegui. Pero la Asociación es de ideas fijas y se mantiene al margen. En ese mismo sentido el programa no incita a practicar el botellón. Que le hay es cierto, pero en fines de semana anteriores y posteriores al desarrollo de los festejos. Tampoco se plantean la presencia de grandes orquestas, ni pequeñas, que pegan cada "bocao" al presupuesto que iría en detrimento de otras actividades, como sucede en más de un ayuntamiento que yo me sé. Sin duda, un barrio atípico. ¡Pues vaya birria de fiestas! ¿Qué es lo que hacen para divertirse? Te cuento.

Lo que hay de común con otros programas. Rebolada de dulzaina, tamboril, bombo y platillos, pregón, paellada, juegos tradicionales y misa

en la iglesia parroquial. Hasta aquí coincidencia arriba, coincidencia abajo. La diferencia, sin que esto suponga crítica alguna para aquellos otros que no lo entienden así, es el tono. Para pasarlas bien, para que los habitantes del barrio, todos, tengan un lugar común para divertirse. A su manera, pero se divierten. Al igual que otros lo hacen con el "ta-ta-chum" hasta altas horas de la madrugada.

La edición de 2009 contó con la presencia de un grupo de metales con profesores del Conservatorio. ¿Les cuento cómo suena la trompeta en un lugar abierto y con la colaboración espontánea del canto de los pájaros? Pura delicia. En el mismo lugar y hora, al día siguiente, cuatro centenares de personas siguieron a dos "locos" de la música en su interpretación de romances. Llanos Monreal y Fernando Ortiz acudieron para acercar su grata compañía a quienes, habitualmente y debido a su edad, no pueden verlos en sus otros conciertos multitudinarios. Unas horas después subieron al escenario los componentes del "Trío Calambres". Son los de casa de toda la vida. Su música, puede que por conocida, ilusiona. Yo les incluiría en cualquier programa. No defraudan. Y con el mismo escenario y telón de fondo la actuación del grupo "Andanzas". Extraordinario. Todo ello seguido por un colectivo que vivía las fiestas de otra forma.

Para cerrar y con el fin de dejar paso a la borrachera, - ¡que ya era hora! la organización, pura tradición, desde el programa dando de beber... chocolate acompañado de churros. Ninguno de los actos descritos acabó pasada la medianoche. Y si quieren saber por qué, les remito a que lean las primeras líneas de este relato.

Galeria

**AFRICA**  
en  
LA CASA DEL SIGLO XV  
Segovia

Visite este lugar mágico, arte africano, objetos decorativos, collares.  
Sea, además, solidario. Su compra ayuda a muchos.

CALLE JUAN BRAVO 32, SEGOVIA. TELÉFONO 921 461 898.  
ABIERTO DE MARTES A DOMINGO

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:  
Carlos Herranz Cano  
Director General:  
Javier Hernando Domingo  
Director de Desarrollo:  
Aurelio Martín González

Director:  
Jesús Martínez Calle  
Jefes de Sección:  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos  
Director de Administración:  
Carlos Rebollar Herranz  
Director Comercial:  
David Matarranz Casado  
Responsable de Distribución:  
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: JUAN MARTÍN

## El fútbol une

Si por algo el fútbol es denominado el "deporte rey" es por su indudable capacidad de amalgamar voluntades, unir sentimientos y juntar criterios. De este modo, familias enteras acuden como un sólo hombre a la cita con el balompié ya incluso desde la pretemporada, donde la intensidad de los encuentros no es la misma debido al lógico periodo de rodaje de los equipos. En este caso, la pasión viene desde las gradas, donde los aficionados, sean de la edad que sean, siguen con atención y juzgan con criterio las primeras evoluciones de sus jugadores. Tranquilos, el 30 de agosto la pelota vuelve a rodar.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





HORIZONTE CULTURAL



HORIZONTE CULTURAL.  
SEGOVIA

Taller Municipal  
de Fotografía

El Taller Municipal de Fotografía ‘José María Heredero’ de Segovia expone una muestra con trabajos realizados durante el curso por sus alumnos. La exposición puede verse hasta el día 30 de septiembre. *(Foto: Alberto Bena-vente)*



FIESTAS

Fiestas locales  
en los pueblos

Hoy viernes día 14 se festeja a Nuestra Señora de la Asunción en Hontanares de Eresma, Montejo de Arévalo, Navalilla, Rebollo y Aldealengua de Pedraza. Este mismo día se celebra San Roque en Coca, Cuevas de Provanco y La Matilla. Esta festividad se celebra el día 17 en Aldehuela del Codonal.

UN PASEO  
POR LA  
PROVINCIA

AGENDA4

HOY

14 agosto de 2009  
Faltan 140 días

Santoral

Santos: Marcelo, Eusebio,  
Calixto, Demetrio y Atanasia.



TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL . . . . .921431212  
COMISARÍA DE POLICÍA .921414700  
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115  
GUARDIA CIVIL . .062 Y .921426363  
INF DE CARRETERAS . . .921417131  
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222  
BOMB. COCA . . . . .921586132  
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS . . . . .061  
HOSPITAL GENERAL . .921419100  
HOSP. POLICLINICO . .921419100  
H. MISERICORDIA .921460115-16  
CRUZ ROJA . . . . .921440202  
URGENCIAS . . . . .921440702  
INFOCÁNCER (GRATUITA)  
(24 HORAS) . . . . .900100036

Transportes

RADIO TAXI . . . . .921445000  
ESTACIÓN RENFE . . .902240202  
ESTACIÓN DE  
AUTOBUSES . . . . .921427707

Otros

EMERGENCIAS . . . . .112  
TURISMO . . . . .921460334  
AYUDA A LA VIVIENDA  
(JUNTA CYL) . . . . .902 22 88 88  
CORREOS . . . . .921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE  
GOBIERNO . . . . .921759000  
JUNTA DE  
CASTILLA Y LEÓN . . .921417384  
DIPUTACIÓN . . . . .921113300  
AYUNTAMIENTOS  
SEGOVIA . . . . .921419800  
AYLLÓN . . . . .921553000  
CANTALEJO . . . . .921520001  
CANTIMPALOS . . . . .921496009  
CARBONERO  
EL MAYOR . . . . .921560002  
COCA . . . . .921586011  
EL ESPINAR . . . . .921181700  
FUENTEPELAYO . . . .921574000  
MOZONCILLO . . . . .921577392  
NAVALMANZANO . . .921575002  
NAVA DE LA ASUNCIÓN-  
CIÓN.....921580036  
NAVAS DE ORO . . . .921591000  
PALAZUELOS  
DE ERESMA . . . . .921449354  
RIAZA . . . . .921551016  
SAN ILDEFONSO . . . .921470018  
STA. MARÍA LA REAL  
DE NIEVA . . . . .921594036  
SEPÚLVEDA . . . . .921540000  
TURÉGANO . . . . .921500000  
VILLACASTÍN . . . . .921198008



EXPOSICIONES

Los reinos de la astronomía

‘Los reinos de la astronomía. La herencia de Alfonso X’ es el título de la exposición de objetos y paneles explicativos que puede visitarse en el Alcázar hasta el 30 de septiembre.

ALCÁZAR

Daniel Gómez Jiménez

El joven ilustrador y artista segoviano Daniel Gómez Jiménez expone en el bar Libitum su muestra ‘Experimentum’. Se podrá visitar hasta el 16 de agosto.

BAR LIBITUM

J. Calero

Hasta el 31 de agosto podrá verse en el Bar Santana una colección de fotografía del artista J. Calero titulada ‘Chiapas en resistencia’, en la que se mostrarán imágenes de este estado mexicano.

BAR SANTANA

Pedro Pablo Sánchez de Frutos

‘Con otra mirada. Breves destellos de realidad’ es el título de la muestra que expone el segoviano Pedro Pablo Sánchez de Frutos en el Café San Millán hasta el 30 de agosto.

CAFÉ SAN MILLÁN

Galería África

Hasta el 26 de agosto se podrá visitar una nueva exposición sobre África en la Casa del siglo XV. Esta nueva muestra cuenta con las piezas en hierro y bronce del escultor Daoudá Traoré, nacido en el país africano de Burkina Faso.

CASA DEL SIGLO XV

Taller Municipal de Fotografía

Muestra fotográfica del final del curso de los trabajos realizados por los alumnos del Taller Municipal de Fotografía ‘José M’ Heredero’ de Segovia. Hasta el 30 de septiembre.

HORIZONTE CULTURAL

Ester García

Hasta el 31 de agosto en la librería Diagonal, paseo Conde Sepúlveda número 1, se podrá ver la exposición de ilustraciones ‘Alicia’ de la ilustradora Ester García. Se trata de un trabajo realizado con lápiz sobre papel del conocido personaje de Lewis Carroll.

LIBRERÍA DIAGONAL

Vanessa Estefa

Hoy, a las 20.00 h., inauguración de la muestra “30 acuarelas”, de Vanessa Estefa, en la sala Montón de Trigo, Montón de Paja. Hasta el 30 de septiembre.

MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

Esteban Vicente

Muestra ‘Esteban Vicente. Una visión poética’. Hasta el 13 de septiembre.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ‘ESTEBAN VICENTE’

Sobre Jesús Unturbe

Exposición ‘Jesús Unturbe, fotógrafo pictorialista segoviano’. Hasta el 30 de octubre.

MUSEO RÓDERA ROBLES

Pintores Noveles

XVI Exposición de ‘Pintores Noveles’ patrocinada por la Fundación Dionisio Duque. Los alumnos de la Academia de Arte de Pablo Caballero mostrarán sus obras hasta el 31 de agosto.

PALACIO DE LA FLORESTA

Pérez-Carasa, porcelanas y Victoria Yubero

Hasta el día 7 de septiembre puede verse la muestra ‘De Arganda a Roma’, de Rosa Pérez-Carasa.

Además, la colección de porcelanas de Meis-



CUENTACUENTOS



**Velada para mayores.** La Casa Joven acogió anoche una sesión de cuentacuentos para adultos, “Sexo en el paraíso”, a cargo de Juan Madrigal Rodríguez. *(Foto: Juan Martín)*

sen está expuesta al público hasta el día 30 de agosto.

Y hoy, 14 de agosto, se inaugura la muestra pictórica de M. Victoria Yubero en la Sala de las Caballerizas, donde podrá admirarse hasta el 13 de septiembre.

TORREÓN DE LOZOYA

A. Domingo Ortiz

‘...Del interés por el interior’ es el título de la muestra que A. Domingo Ortiz expone en el centro cultural ‘Cronista Herrera’ de Cuéllar (c/ Escurlas Viejas, 5) hasta el 27 de agosto.

CUÉLLAR. CENTRO CRONISTA HERRERA

‘Por Narices’

La Fundación La Caixa, en colaboración con el Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso ofrece la exposición ‘Por Narices’ en la Real Fábrica de Cristales de La Granja. Hasta el 26 de agosto.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. FÁBRICA DE CRISTALES

Miguel Arribas

El artista segoviano Miguel Arribas expone su muestra de arte digital ‘Polisemias’ en el bar ‘Como en Casa’ hasta el 31 de agosto.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. BAR ‘COMO EN CASA’

Lina Sánchez Gila

‘Paisajes de La Granja’, pinturas de Lina Sánchez en ‘La Chocolatería’ hasta el 30 de agosto.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. ‘LA CHOCOLATERÍA’

Monumentos para hormigas

La exposición ‘Monumentos para hormigas’ se podrá visitar hasta el 9 de septiembre en la galería Granjarte. La sala permanece abierta de miércoles a domingo de 11.00 h. a 14.00 h. y de 16.00h. a 21.00 h. Santiago Mayo y Curro Ulzurru son los creadores de estas esculturas minúsculas que hacen pensar y reír.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. GALERÍA GRANJARTE

Colección Laguna- Lomillos

Hasta el 17 de enero de 2010 podrá verse en la Sala de Raspamiento del Museo Tecnológico del Vidrio una exposición que muestra una de las colecciones privadas de vidrio de La Granja más importantes, como es la del empresario segoviano Eleuterio Laguna.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Patricia Paats

Muestra ‘Viaje hacia la luz’, de Patricia Paats, en el centro social de Caja Segovia de Santa María. Hasta el día 6 de septiembre.

SANTA Mª LA REAL DE NIEVA. CENTRO CAJA SEGOVIA

Trashumancia

El Ceneam acoge hasta el 15 de octubre la muestra ‘Trashumancia viva, desde la tradición hacia el futuro’, una iniciativa de la Asociación de Criadores de Raza Avileña-Negra Ibérica.

VALSAÍN. CENEAM



MÚSICA

Veladas musicales en el Torreón

El Patio de Árboles del Torreón acoge las tradicionales Veladas Musicales, organizadas por la Obra Social y Cultural de Caja Segovia. Hoy viernes día 14, actuación de Tipitina.

Las entradas cuestan 20 euros, con un 50% de descuento para quienes paguen con tarjeta de Caja Segovia.

SEGOVIA. EL TORREÓN DE LOZOYA

Actuación en directo

Mañana, sábado, a las 22.30 h., concierto de Pollito de California (flamenco abstracto) en el corral multiusos La Oveja Negra, en Cabañas de Polendos. Reservas y suplemento en la primera consumición.

CABAÑAS DE POLENDO



CINE

Ciclo de cine judío

Ciclo de cine judío organizado el Ayuntamiento de Segovia en el patio de la Casa de Abraham Seneor, en la judería segoviana. El próximo domingo, día 16, a las 22.00 h., proyección de la película “Los limoneros”, de Eran Kirilin (Israel-Alemania-Francia-2007).

SEGOVIA. CASA ABRAHAM SENEOR



OTRAS ACTIVIDADES

Vigilia

La Adoración Nocturna celebra hoy viernes una Vigilia Extraordinaria en honor a la Asun-





## FARMACIAS DE GUARDIA

## SEGOVIA

**HOY: Día y noche:** Pérez-Lobo González. Plaza Ramiro Ledesma, 1. (Barrio de San José).

**MAÑANA: Día y noche:** Gallego Llaguno. Juan Bravo, 31. (Junto Casa de los Picos).

**EL ESPINAR:** Esta semana está de guardia el despacho de la c/ Marqués Perales.

**OTRAS LOCALIDADES:** Hoy están de guardia las 24 horas los despachos de las localidades de Cantalejo, Ayllón, La Granja y Prádena.

**De 10,00 a 22,00 horas,** estarán abiertas las oficinas de Torrecilla, Escalona, Coca y Sangarcía.

**De 10.00 a 20.00 h.,** permanecerá abierta la farmacia de Villacastín.



Restaurante

# Edulis

*Cocina creativa de temporada*

*Cerveza checa natural sin pasteurizar*

**☎ 921 49 31 23 • ENCINILLAS**



## FESTIVAL 'VETE AL FRESCO'

Hasta el 27 de septiembre se celebra en la capital el II Festival 'Vete al Fresco' en numerosos locales de la ciudad.

Todas las noches habrá piano abierto en el Bar Restaurante La Concepción /Negresco desde las 22.00 h. hasta la medianoche. Además, de domingo a jueves, habrá veladas musicales en el restaurante Narizotas a cargo de la pianista Ana García.

Hoy viernes, día 14, actuación del cuarteto de cuerda Kaiser (clásico) en el Mesón de Cándido y de 'Salto Mortal' (swing-soul) en Made in Spain-Mesón Mayor-Rte. José.

ción de la Virgen. La Vigilia comenzará a las 21.00 h. en la Parroquia de Santa Eulalia aunque se ruega a los fieles que asistan media hora antes para preparar la liturgia de los actos.

SEGOVIA. IGLESIA DE SANTA EULALIA

## Novena a San Roque

Hasta el día 16, novena en honor de San Roque a partir de las 19.30 h. Ese día, domingo, misa solemne a las 20.00 h., durante la cual el alcalde de Segovia renovará el voto de la ciudad. Posteriormente tendrá lugar la procesión por la calles del barrio.

SEGOVIA. IGLESIA DE SAN MILLÁN

## Difusión Cultural

Actividades subvencionadas por la Diputación Provincial de Segovia. Hoy viernes, a las 19.00 h., teatro infantil con 'El Pájaro Lunar' en **Miguelibáñez** (Santa María de Nieva); 20.00 h., música popular con la charanga Cubalibre en **Fuente el Olmo de Íscar**; 20.30 h., música infantil con el grupo Mocos y Babas (Chiquilitrés) en **Hoyuelos** (Santa María de Nieva); 20.30 h., música de banda con 'Cuando el río suena' en **Balisa** (Santa María de Nieva); 21.00 h., cuentacuentos con el grupo Sacabocados Show en **Aldeanueva del Codonal**; 21.00 h., teatro de calle con el grupo Zereia en **Losana de Pirón**; 22.30 h., música moderna con Boleiros + Los Moscones en **Villacorta** (Riaza); 22.30 h., música popular con la charanga Tocoýo en **Santibáñez de Ayllón** (Ayllón); y a las 22.30 h., música popular con Mont-Blanc Music en **Hontanares de Eresma**.

VARIAS LOCALIDADES

## Actividades en Casla

Con motivo de su Semana Grande Cultural, se celebran en la localidad de Casla hasta el domingo 16 distintas actividades recreativas. Hoy, rastrillo de abalorios y complementos de Maite Moreno, de 12.00 h. a 14.30 h. y de 17.30 h. a 21.00 h. Además a las 22.00 h., teatro 'María Fernández' de Muñoz Seca a cargo del grupo La Farándula.

CASLA

## Cuentacuentos en la naturaleza III

Hoy viernes tendrá lugar la tercera sesión de esta serie de cuentacuentos organizados para los más pequeños por el CENEAM y en plena naturaleza. La actividad comenzará a las 12.30 h. en las instalaciones del CENEAM.

VALSAÍN

## Actividades en el Casino de La Unión

Actos programados para este mes en el polideportivo del Casino de La Unión en la localidad de Valverde del Majano. Durante todo el mes, de lunes a viernes, de 18.00 a 20.00 h., talleres lúdicos para niños de 4 a 8 años y torneos de juegos de mesa para adultos.

Además, hoy se celebra el día del agua y una fiesta de la espuma; el día 16, concurso de pintura rápida infantil y juvenil; y día 28, viernes, fin del programa con una fiesta de despedida con atracciones hinchables.

VALVERDE DEL MAJANO



## AGENDA SOCIAL



**Aniversario.** El 14 de agosto de 1948 os disteis el 'sí quiero'. Han pasado ya 61 años y por ello queremos desearos muchas felicidades de parte de hijos, nietos, visnietos, y todos aquellos que tanto os quieren. Un beso de este que os quiere, José Antonio.



**Boda. Isa y Carlos** se casaron el día 8 de agosto. Les deseamos que sean muy felices.



**Cumpleaños.** Muchas felicidades para esta 'diablilla' por su segundo cumpleaños. Sigue así y adelante!!.



**Cumpleaños.** Hola, soy Pablo y hoy, 14 de agosto, cumpla ocho años. Toda mi familia me desea que pase un feliz cumpleaños.



**Homenaje.** Agradecemos a Yolanda sus nueve años de trabajo y dedicación a los niños/as de la zona de Nava de la Asunción y formar parte discreta de nuestras familias a traves de nuestros hijos, ayudando desde su centro infantil con profesionalidad, así como para desearla lo mejor por su atención y dedicación. Como ella siempre dice: gracias.



# Obra nueva

Línea 3



921 444 471  
piscinassegovia.com



Carretera de Soria, 32  
La Lastrilla - Segovia

► SOCIEDAD

# La candidatura Segovia 2016 y la ciudad aparecen muy bien valoradas en diferentes estudios

## El dossier

La Oficina Segovia 2016 trabaja en la elaboración de un dossier con las líneas generales de la candidatura porque antes de que finalice este año el Ministerio de Cultura tiene que publicar una convocatoria pública destinada a las ciudades interesadas en ser Capital Europea de la Cultura. A partir de esa publicación tendrá diez meses para presentar su candidatura definitiva y la documentación del proyecto. La directora gerente de la Oficina Segovia 2016, Nuria Preciado, no cree que la convocatoria se produzca antes del último trimestre, "aunque la normativa europea sólo pone una fecha tope y Cultura podría sorprendernos después del verano", dice.

**Ciudadanía.** Los profesionales de turismo españoles destacan a los segovianos por "acogedores"

**Prudencia.** Los aspectos que destacan estos estudios no son determinantes para la obtención del título

**Para visitar.** Segovia es la única candidata entre las diez mejores ciudades para visitar del ranking Merco

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La candidatura de Segovia 2016 a la capitalidad europea de la Cultura y la propia ciudad aparecen muy bien valoradas en los últimos estudios publicados sobre ciudades, especialmente en el realizado por la consultora vallisoletana Agio XXI entre casi 120 profesionales de oficinas de turismo de toda España que sitúa a Segovia en la segunda posición en el ranking de ciudades con más posibilidades de conseguir ese título, después de Córdoba.

La directora gerente de la Oficina Segovia 2016, Nuria Preciado, califica de "muy interesante" conocer la visión de estos profesionales y destaca, entre otros aspectos, que, a diferencia de Burgos, en el caso de Segovia las respuestas están motivadas y apuntan a la ciudadanía como uno de los puntos fuertes de la candidatura.

En concreto, según el estudio dirigido por el director de Marketing de Lugares de la consultora, el cordobés José Miguel López Carmona, algunos profesionales han hecho referencia al valor intrínseco del carácter castellano y hablan de los segovianos como ciudadanos "sencillos", "sobrios" y "acogedores". La calificación de la ciudadanía sí es importante dentro de los criterios establecidos por la Unión Europea y Preciado señala que el recibimiento de la población, los programas de bienvenida son relevantes para las capitales europeas de la Cultura, tanto en criterios de eficacia como de presupuesto. Añade también que desde la Concejalía de Turismo, a través del nuevo plan de marketing de la ciudad, ya se está trabajando en mejorar este aspecto, así como desde la propia Oficina.

Otro punto fuerte de Segovia a juicio de los profesionales de oficinas de turismo españoles son el patrimonio histórico y los monumentos, con mención expresa al Acueducto y a su condición de Ciudad Patrimonio de la Humanidad. Sin embargo, el propio estudio de Agio XXI advierte que no será decisivo para el jurado que decida la capitalidad, como tampoco su cercanía a Madrid, aunque reconoce que esto último "es un importante factor de éxito".



Los ciudadanos de Segovia por su sencillez, sobriedad y capacidad de acogida son un aspecto positivo para la candidatura de Segovia. / ALBERTO BENAVENTE

La directora de la Oficina Segovia 2016 es consciente de que hay otros criterios más decisivos que tendrá en cuenta el jurado que evaluará las candidaturas y por ese motivo asegura que se está trabajando "en innovación, creatividad, participación ciudadana y dimensión europea".

Por otro lado, mientras los votos de internautas en la web de la asociación de ciudades candidatas colocan a Segovia en la décima posición, en el estudio Mercociudad es la única de las candidatas que aparece en el ranking de las mejores ciudades para visitar.

## ESTUDIO AGIO XXI

Ranking de ciudades candidatas a Capital Europea de la Cultura 2016. Encuesta a casi 120 profesionales de oficinas de turismo.

- 1. Córdoba
- 2. Segovia
- 3. Burgos
- 4. Cáceres
- 5. Oviedo-Gijón-Avilés
- 6. San Sebastián
- 7. Zaragoza
- 8. Tarragona
- 9. Alcalá de Henares
- 10. Pamplona

## ASOC. CIUDADES CANDIDATAS

Votación popular en la página web de la Asociación de Ciudades Candidatas a la Capitalidad Europea de la Cultura [www.candidatecities.org](http://www.candidatecities.org) hasta ayer

- 1. Santander (18,17%)
- 2. Oviedo-Gijón-Avilés (17,74%)
- 3. Cáceres (12,71%)
- 4. Córdoba (9,02%)
- 5. Zaragoza (8,75%)
- 6. Málaga (7,44%)
- 7. Burgos (5,99%)
- 8. Tarragona (5,89%)
- 9. San Sebastián (3,2%)
- 10. Segovia (3,07%)

## ESTUDIO MERCOCIUDAD

Ranking de las mejores ciudades para visitar realizado por la consultora Villafañe&Asociados con la Universidad Complutense de Madrid

- 1. Barcelona
- 2. Madrid
- 3. Granada
- 4. Sevilla
- 5. Palma de Mallorca
- 6. Toledo
- 7. Valencia
- 8. Salamanca
- 9. Santiago de Compostela
- 10. Segovia



**NUEVO SEAT EXEO 2.0 TDI CR 143 CV**  
**POR 350 €/MES EN 72 CUOTAS. ENTRADA DE 2.890 €. TAE 8,57%.**

PVP en Península y Baleares Exeo 2.0 TDI CR 143 CV Style + Pack Plus: 23.276 € (IVA, transporte, impuesto de matriculación, ahorro promocional y Plan 2000E). Oferta unidades en stock. Financiación a 72 meses con Volkswagen Finance S.A. EFC, TAE: 8,57%. TIN: 7,25%. Comisión de apertura: 560,62 €. Precio total a plazos: 28.650,62 €. Exeo 1.6 102 CV Reference: 19.400 €. (IVA, transporte, impuesto de matriculación y descuento promocional). Válido hasta 31/07/09. Consumo ponderado: 5,5-7,9 l/100 Km. Emisiones CO<sub>2</sub>: 143-184 g/Km. Imagen acabado Sport. REBE 09/30517.

**SEAT** SEAT EXEO DESDE 19.400 €.  
 NUEVO SEAT EXEO. CADA VIAJE, ALGO EXCEPCIONAL.





## BURGOS



**Patrimonio e historia.** Burgos aparece en tercera posición, después de Segovia, en el ranking elaborado por la consultora Agio XXI con las respuestas de profesionales de oficinas de turismo de toda España, aunque si se atiende al escrutinio ponderado (eliminando los votos procedentes de Castilla y León), Segovia estaría situada en cuarto lugar, después de Córdoba, Cáceres y Burgos. Los puntos fuertes de la capital burgalesa, según este estudio son el patrimonio, de forma relevante su Catedral y su historia. La candidatura está haciendo hincapié en dos ejes, los cercanos yacimientos de Atapuerca y la imponente europea a través del Camino de Santiago y el comercio con la Liga Hanseática.

## CÓRDOBA



**Multicultural.** Según el estudio de la consultora Agio XXI esta capital andaluza "marca la diferencia sobre el resto" en la carrera por la capitalidad europea de la Cultura en 2016. Los profesionales de oficinas de turismo españoles valoran en Córdoba su riqueza monumental (con la Mezquita-Catedral de abanderada), su condición de Ciudad Patrimonio de la Humanidad y su carácter multicultural, un factor diferencial como lugar de intercambio cultural, según las conclusiones del citado trabajo. Su programación cultural y sus infraestructuras culturales son también aspectos destacados, mientras la candidatura quiere potenciar en el presente toda la herencia árabe, cristiana y judía del pasado.

## Indicadores de desarrollo y reputación

La capital segoviana ocupa la segunda posición por indicadores económicos entre las candidatas y la undécima en reputación

G. A. / SEGOVIA

El estudio elaborado por la consultora Agio XXI sobre ciudades candidatas a ser Capital Europea de la Cultura en 2016 ha tomado como base el anuario del Servicio de Estudios de la Caixa para elaborar un ranking que sitúa a Segovia en segunda posición teniendo en cuenta veinticinco índices económicos, por detrás de Tarragona y al mismo nivel que Cuenca.

Sin embargo, las conclusiones del estudio señalan que estos criterios no son decisivos para la consecución del título y que la ganadora "será aquella que mejor posicione su imagen en la mente de un público objetivo muy concreto y reducido (el jurado responsable de la elección), adaptando su proyecto a los criterios del "pliego" establecido por la normativa europea.

Segovia ocupa la primera posición en el terreno laboral, ya que de las dieciséis candidatas estudiadas es la que tiene menor tasa de desempleo. Además es la segunda

en número de visitantes por cada mil habitantes (la primera es Cuenca), en medios de transporte colectivo (tras Santa Cruz de Tenerife), en evolución del transporte privado (después de Pamplona), en superficie comercial minorista (Tarragona encabeza este indicador) y en oficinas bancarias por cada mil habitantes (también después de Tarragona). Es la tercera ciudad en cuota de mercado, licencias de comercio minorista y licencias de hostelería por cada mil habitantes

**REPUTACIÓN** Por otro lado en el ranking de Merco de las 78 ciudades con mejor reputación en España, Segovia se sitúa en la posición 32, la undécima entre las candidatas 2016.

Ciudadano @delantado



Opina sobre las posibilidades de la candidatura Segovia 2016  
www.eladelantado.com



Segovia destaca en número de visitantes por cada 1.000 habitantes. / A. BENAVENTE

### Un punto débil

La ciudad de Segovia "es menos conocida de lo que se piensa" en el resto de Europa, según admite la directora gerente de la Oficina Segovia 2016, Nuria Preciado, quien reconoce que es un aspecto que preocupa pero en el que ya se está trabajando tanto desde esta oficina como desde la Concejalía de Turismo, con una mayor presencia en ferias internacionales, por ejemplo.

Hay que tener en cuenta que más la mitad de las trece personas que formarán el jurado que tiene que elegir la Capital Europea de la Cultura serán expertos designados por las instituciones europeas, no españoles.

En el ranking 'Top 150 City Destinations' que elabora anualmente Euromonitor International con datos, entre otros, de la Organización Mundial del Turismo, sólo aparecen nueve ciudades españolas entre los principales destinos urbanos del mundo, entre ellos dos candidatas a la capitalidad europea cultural, Zaragoza (en la posición 146) y Tarragona (147). Barcelona (10), Madrid (17) Benidorm (33), Sevilla (60), Valencia (93), Granada (95) y Bilbao (141) completan la presencia nacional.

Euromonitor destaca la importancia de edificios icono en el caso de Bilbao (Guggenheim) o Zaragoza (Expo) para la incorporación a esta exclusiva lista.



# AZULEJOS TABANERA

La mayor exposición de la zona centro:  
Avda. Principal Pol. Hontoria  
Tel.: 921 44 18 18

Amplio horario (atendemos también previa cita concertada)





## ► PATRIMONIO

Esta noche comienzan las proyecciones de 'Segovia ilumina el cielo'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia y la empresa municipal de turismo de la capital proponen, a partir de este fin de semana, a segovianos y visitantes una nueva forma de conocer la ciudad, a través de una iniciativa, 'Segovia ilumina el Cielo', consistente en la proyección de imágenes relacionadas con el Patrimonio, los personajes históricos vinculados con la ciudad y sus habitantes cotidianos.

Las proyecciones se desarrollarán todos los viernes y sábados del mes de agosto, a partir de esta noche, entre las once y las doce de la noche y en tres puntos concretos de la ciudad, de manera simultánea: la Plaza de Medina del Campo, el Enlosado de la Catedral y la Torre de Juan II del Alcázar.

Según explicó en la presentación de la iniciativa la concejala de Turismo, Claudia de Santos, entre los objetivos de la misma se cuenta difundir la nueva marca insignia del turismo segoviano, 'Segovia ilumina el cielo', además de añadir una actividad más para el disfrute de las noches de verano en Segovia.

**MÁS OFERTA** La concejala añadió que es necesario "incrementar la oferta cultural e innovar en un contexto como el actual, de crisis evidente para el sector turístico, aunque en el caso concreto de Segovia estamos vadeando bien la situación".

Para dar a conocer esta propuesta se han editado 5.000 tarjetones y 500 póster, además de estar presente en los muppis que se encuentran repartidos por Segovia, en las paradas de autobús. Madrid y Valladolid serán dos de los puntos en los que más se promocionará esta actividad para fomentar las pernoctaciones en Segovia.

## ► PATRIMONIO

# Amigos del Patrimonio denuncia la alteración de las tapias de las Oblatas

El colectivo, que también sostiene que no podrá recuperarse el talud, ha denunciado la situación ante la Concejalía de Urbanismo, a la que exige que tome medidas legales

• Amigos del Patrimonio considera que es "evidente que se están modificando las tapias, no sólo alterando los materiales sino recreciéndolas en todo su perímetro".

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Asociación de Amigos del Patrimonio de Segovia ha presentado en la Concejalía de Urbanismo del Ayuntamiento de Segovia, con fecha de entrada en registro del pasado 4 de agosto, un escrito en el que se pide a este departamento que tome "medidas legales" contra las actuaciones "absolutamente irregulares" que entienden se están produciendo en las obras de la antigua parcela de las Oblatas, y que afectan a las tapias de cerramiento.

En este escrito, el presidente de Amigos del Patrimonio, Pedro Montarelo, recuerda que en la última reunión del Foro de Patrimonio, celebrada el 6 de mayo, se redactó un documento en el que se ponía de manifiesto la necesidad de mantener los elementos de cerramiento, documento que la asociación entiende obra en poder de la Concejalía.

En ese documento, según cita la asociación, se manifiesta que el "respeto a estos elementos de cerramiento resulta esencial para la conservación de la ciudad, de su carácter y de su aspecto, que ha merecido las varias declaraciones de protección existentes. No es permisible su deterioro, ni las variaciones incontroladas en las texturas, gruesos o alturas".

En otro punto del mismo se sostiene que una vez recibido [por el Foro de Patrimonio] el proyecto refundido (...) se solicita la revisión completa de lo construido por técnicos competentes, así como su adecuación a lo aprobado.



La asociación pide al Ayuntamiento "medidas legales inmediatas que permitan reconducir la situación". / JUAN MARTÍN

No deberían permitirse cambios como los aparentemente existentes, en volúmenes o en la relación de estos con las tapias perimetrales. Dudamos de que se pueda obtener la configuración volumétrica y de texturas comprometida y legalmente exigible".

Para Amigos del Patrimonio resulta "evidente que se están modificando las tapias circundantes de toda la parcela, no solo alterando materiales, sino recreciéndolas en todo su perímetro de forma absolutamente evidente, sin que nos conste que se haya tomado la más mínima medida de las solicitadas en la sesión del Foro y permitien-

do actuaciones absolutamente irregulares".

"De la misma forma, es manifiesta la imposibilidad de cumplir la exigencia de recuperar el talud como tantas veces se nos ha dicho que es condición indispensable y exigencia reiteradamente acordada por las reales academias, y sin embargo no consta ninguna actuación tendente a hacerlo posible cuando aún tiene remedio", manifiesta el escrito de Amigos del Patrimonio.

**DENUNCIA** A la vista de estos hechos, Amigos del Patrimonio "denuncia tal situación y solicita de

la Concejalía de Urbanismo, cuyas competencias son claras en este asunto, la adopción inmediata de las medidas legales que permitan reconducir esta situación e impedir un atentado mayor que el que ya de por sí supone, desde el principio y radicalmente, este brutal maltrato del Patrimonio de todos".

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la denuncia de Amigos del Patrimonio en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**Chevrolet Matiz.**  
Las curvas más sugerentes de este año: 5.995 €

**MATIZ 0.8**  
**0% Impuesto de matriculación**  
**Por 5.995 €**

**Osnam Motor, S.L.**  
Somosierra 1  
Segovia  
Tel.: 921 41 31 78

PVP recomendado en Península y Baleares para Matiz 0.8 S (IVA, Transporte, Plan 2000E y Promoción incluidos). Válido hasta fin de mes. Consumo mixto (l/100Km): 5,2-5,7. Emisión de CO<sub>2</sub> (g/Km): 119-137. Garantía 3 años o 100.000 Kms: el límite de kiló-



## BREVES

## BARRIOS

**Pago de subvenciones a las asociaciones de vecinos** ■ La junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia aprobó ayer el pago de subvenciones a varias asociaciones de vecinos segovianas, concretamente el 60 por ciento de las ayudas concedidas para el año en curso para el mantenimiento y actividades y para las fiestas en los barrios a distintos colectivos. Así, la asociación de Santa Eulalia recibirá 2.940 euros; la de San Andrés, 840 euros; y la asociación San Sebastián de Revenga, 1.440 euros.

## URBANISMO

**Aprobadas obras de rehabilitación en el campus de Santa Cruz la Real** ■ El Ayuntamiento dio ayer el visto bueno, siguiendo el informe de la comisión territorial de Patrimonio, a la licencia de obras para la rehabilitación de distintas estancias en el convento de Santa Cruz la Real, sede de IE Universidad.

## CULTURA

**Apoyo municipal al Curso de Pintores Pensionados** ■ La junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia ha dado luz verde al pago del 60 por ciento de la subvención concedida a la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce para el desarrollo del Curso de Pintores Pensionados, que está teniendo lugar durante estos meses de agosto en la ciudad. El pago acordado asciende a 4.200 euros.

## SERVICIOS

**Nuevo equipo de digitalización de documentos** ■ El Ayuntamiento de Segovia aprobó en la sesión celebrada ayer por la junta de Gobierno local la compra de un equipo de digitalización de documentos, que permitirá reducir el volumen de papel que se maneja en la institución. El presupuesto inicialmente aprobado para la compra es de 46.500 euros, IVA incluido.

## SERVICIOS

**Telefonía móvil y fotocopiadoras** ■ La junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia decidió ayer adjudicar a Telefónica Móviles España el servicio de telefonía móvil del Ayuntamiento, por importe de 39.600 euros más IVA. Además, se aprobó la adquisición mediante arrendamiento de dos fotocopiadoras a la empresa SOFICAL, por importe de 11.160 euros, incluyendo el IVA.

## ► AYUNTAMIENTO

# El servicio de alquiler de bicis se ampliará antes de que acabe el mes

El municipio pondrá en marcha nuevos puntos de entrega y recogida en La Albuera, San Lorenzo, Nueva Segovia, la estación del AVE y el Alcázar, con la llegada de 95 vehículos más

A.S.R. / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia ampliará antes de que acabe este mes de agosto el servicio de alquiler de bicicletas, convencionales o con asistencia al pedaleo, con la puesta en marcha de cinco nuevos puntos de recogida y entrega, en La Albuera, Nueva Segovia, San Lorenzo, el Alcázar y la estación del AVE, así como la incorporación de casi cien nuevos vehículos.

Concretamente, antes de finales de este mes llegarán a Segovia 95 nuevas bicicletas, que se sumarán al centenar que ya están operativas. Según informaron fuentes municipales, la mitad serán con asistencia al pedaleo y la otra mitad convencionales, aunque con mejoras respecto a las actuales, que harán sobre todo que sea más complicado que sean objeto de actos vandálicos.

En cuanto a las nuevas bases, estarán ubicadas junto al Mercado de La Albuera; junto a Mercadona, en Nueva Segovia; en Vía Roma, junto a la oficina de Caja Segovia, en San Lorenzo; en la Ronda de Juan II, en las proximidades de la verja de entrada al Alcázar y en la entrada a la estación de alta velocidad Segovia-Guiomar. Cada una de las nuevas bases, que se sumarán a las ya existentes en el Azoguejo, la estación de autobuses y la Plaza Mayor, contará con diez puntos de enganche.

El servicio municipal de alquiler de bicicletas, que en sus primeros meses tuvo carácter gratuito, tiene desde el pasado mes de marzo un coste de tres euros por día de utilización, si bien las personas empadronadas en Segovia pueden



Desde finales de mes, segovianos y visitantes dispondrán de ocho puntos para coger y dejar las bicis. / FERNANDO PEÑALOSA

acceder a un bono anual, al precio de 60 euros.

**UTILIZACIÓN** Desde que se reanudara el servicio municipal de bicicletas de alquiler, el pasado 21 de marzo, y hasta finales de julio, el servicio de alquiler de bicicletas, que ha contado con la ayuda para su implantación del Ente Regional de la Energía (EREN), ha registrado un total de 707 préstamos. El mes de mayor utilización del servicio ha sido mayo (214 alquileres), seguido de abril (157), junio (147) — mes en el que el

punto de anclaje de la Plaza Mayor no estuvo operativo durante la semana de las fiestas de la ciudad—, julio (101) y marzo (88).

Desde marzo, el Ayuntamiento ha endurecido las sanciones por el abandono injustificado o pérdida de las bicis y los retrasos en la entrega una vez utilizadas. Anteriormente, si un usuario se retrasaba en la entrega de la bici, el sistema le inhabilitaba para poder utilizar el servicio por un periodo que iba desde un día hasta un año. Desde marzo, si el retraso es inferior a una hora, la

inhabilitación es de un mes, en lugar de un día; si la tardanza es entre una y ocho horas, es de dos meses, y si se entrega con posterioridad a la hora de finalización del servicio, las nueve de la noche, la inhabilitación tiene carácter permanente.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la ampliación del servicio de bicicletas en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

edicta servicios



servicios inmobiliarios

Oportunidad  
Pisos en Riaza junto Plaza Mayor  
Completamente Reformados  
Desde 188.000



Cervantes, 28 · 40001 Segovia  
Tel. 921 413914  
[www.edictaservicios.es](http://www.edictaservicios.es)

[www.sanantonioelreal.es](http://www.sanantonioelreal.es) [www.sanantonioelreal.es](http://www.sanantonioelreal.es)

**Veladas del Jardín Claustro 09**  
Cena bajo la luz de la Luna, en el Claustro  
de un Monasterio del Siglo XV.

**SAR**  
RESTAURANTE  
CLAUSTRO  
SAN ANTONIO EL REAL

CAFETERÍA | TERRAZA  
C/ San Antonio El Real, 8  
40004 Segovia

Reservas: 921 413 455  
[www.sanantonioelreal.es](http://www.sanantonioelreal.es)

[www.sanantonioelreal.es](http://www.sanantonioelreal.es) [www.sanantonioelreal.es](http://www.sanantonioelreal.es)

EL PALACIO DE  
**LA FLORESTA**

TUS CELEBRACIONES EN UN LUGAR INOLVIDABLE

Información y reservas: Telf. 921 46 33 14 • 618 80 42 82 • [www.restauranteduque.es](http://www.restauranteduque.es)



# sorteosms adelantado

## espectáculos



Gana 1 entrada para asistir a  
**Tattoo Segovia.**  
Exhibición de bandas de música militares  
**Viernes 11 y Sábado 12 de septiembre.**  
Enlósado de la Catedral  
Organiza: Fundación Siglo y Junta Cyl

**adelantado tattoo al 7788**

Fecha sorteo: jueves 10 de septiembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10 individuales (5 para cada día)

## gastronomía

Gana 1 entradas para 2 personas para



**La Judiada de La Granja**  
Miércoles 26 de agosto de 2009. 14.00 horas  
Pradera del Hospital en La Granja  
de San Ildefonso

**adelantado judiada al 7788**

Fecha sorteo: lunes 24 de agosto, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

Gana 1 Comida para 2 personas en

**Crepería**



**Bon Appétit**  
C/ Infanta Isabel, 12  
Teléfono 921 463 933

**adelantado creperia al 7788**

Fecha sorteo: jueves 20 de agosto, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 2 (una comida para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



**La Oficina**  
C/ Cronista Lecea, 10  
Teléfono 921 460 283

**adelantado oficina al 7788**

Fecha sorteo: jueves 20 de agosto, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 2 (una cena para dos personas)

## cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que  
desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla

**cinebox al 7788**



Fecha sorteo: martes 25 de agosto, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

A los agraciados se les comunicará por teléfono o a través de un mensaje SMS. Coste del mensaje 1,20 € (+ IVA).

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

# tú cuentas



**eladelantado.com**

## SUCESOS

# La Policía detiene a un traficante de droga con 625 gramos de cocaína en roca

De la sustancia incautada hubieran podido obtenerse casi 6.000 dosis, con un valor en el mercado superior a los 89.000 euros

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

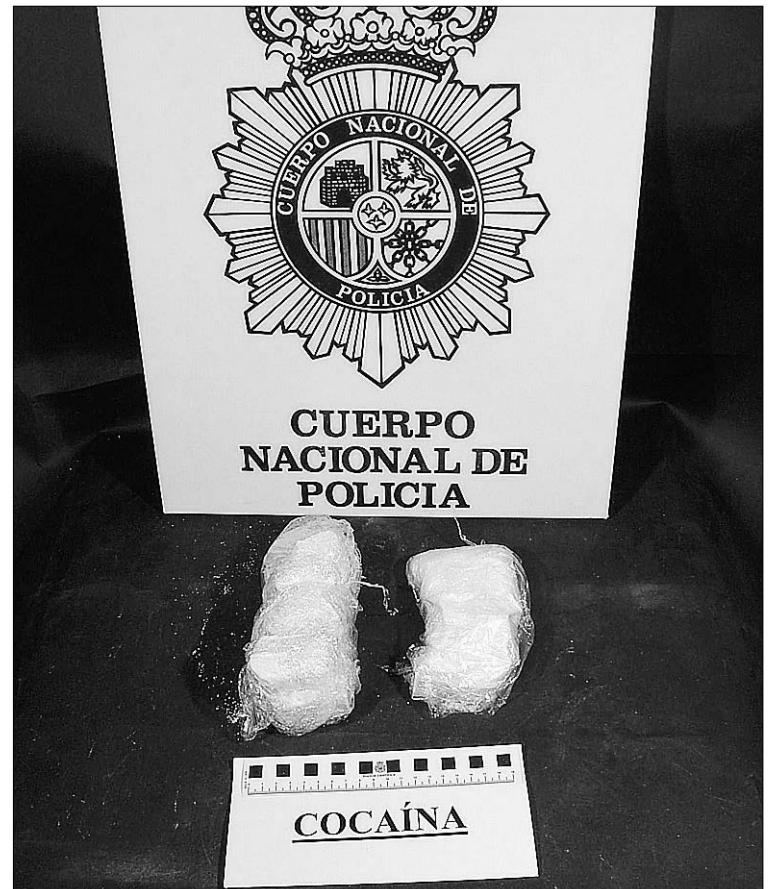
Efectivos de la comisaría del Cuerpo Nacional de Policía de Segovia han detenido a un hombre como presunto autor de un delito de tráfico de drogas, al que se le encontraron 625 gramos de cocaína en roca.

Según ha informado la Subdelegación del Gobierno, la detención se ha desarrollado en el marco de la "Operación Parque" que la Policía Nacional llevó a cabo el pasado 11 de agosto, denominada así al tener lugar en un parque público del barrio segoviano de La Albura.

Durante las labores de vigilancia determinadas en la operación policial en zonas de especial incidencia, agentes de la Policía Nacional observaron a un hombre que paseaba por un parque y que al advertir la presencia policial adoptó una actitud "recelosa y vigilante", de acuerdo con la información facilitada por la Subdelegación.

Los policías procedieron a la identificación del sospechoso, A. L. T. C, hombre de 38 años de edad, de nacionalidad española y con domicilio en Madrid, que portaba dos paquetes envueltos en plástico transparente que contenían una sustancia de color blanquecino.

Tras el traslado a la comisaría de Segovia, se realizaron pruebas científicas sobre el contenido de



Los paquetes incautados contenían más de medio kilo de cocaína./EL ADELANTADO

las bolsas, que determinaron que la sustancia encontrada era cocaína en roca, con un grado de pureza aproximadamente del 80 por ciento; que en el mercado ilegal hubiera podido alcanzar 5.924,17

dosis, con un valor de 89.810,43 euros. El detenido pasó posteriormente a disposición judicial como presunto autor de un delito contra la salud pública por tráfico de estupefacientes.



**Incautan ropa robada en El Espinar.** La Guardia Civil de Segovia ha detenido a dos ciudadanos rumanos como presuntos autores de un delito de robo al encontrar en el vehículo en el que viajaban ropa y efectos valorados en 6.500 euros de los que no pudieron justificar su procedencia. La detención tuvo lugar el pasado lunes durante un control preventivo de seguridad ciudadana realizado en la AP-6 Villalba-Adanero a su paso por El Espinar. / FOTO: EL ADELANTADO



## ► SOCIEDAD



La AP-6 es una de las vías donde se prevé más tráfico durante las próximas horas, cuando a los conductores de fin de semana se unan los que tomen vacaciones. / J. MARTÍN

# Tráfico tiene todo dispuesto para afrontar la operación del 15 de agosto

La subdelegada del Gobierno en Segovia insiste en pedir a los conductores precaución, prudencia y absoluto respecto a las normas de circulación para evitar accidentes

• Las autoridades recomiendan a los peatones que extremen su atención cuando se dispongan a cruzarlas o se dispongan a cruzarlas y piden a los conductores cuidado en los trayectos cortos y en las fiestas.

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

La Dirección General de Tráfico (DGT) tiene totalmente preparado el dispositivo para la operación del 15 de agosto, para la que se prevé un importante número de desplazamientos en las carreteras de la provincia, tanto de ciudadanos que salen de vacaciones, como de quienes regresan. La operación comienza hoy viernes, 14

de agosto, a las 15 horas, y se cerrará a las 24 horas del próximo domingo, día 16.

La subdelegada del Gobierno, María Teresa Rodrigo, tras pedir "precaución, prudencia y absoluto respeto a las normas de tráfico, para evitar accidentes y desgracias en las carreteras", señaló que "en estas jornadas se celebran numerosas fiestas en los pueblos de la provincia, por lo que también se registrarán muchos desplazamientos hasta estas localidades". Así las cosas, hizo hincapié en "un especial cuidado a los peatones, cuando paseen o crucen por las carreteras, y a los conductores en los trayectos cortos y en las fiestas".

La subdelegada insistió en que "conducir y consumir alcohol o sustancias estupefacientes es incompatible", al tiempo que apuntó la necesidad de "circular a

la velocidad permitida" y recordó que, hasta el próximo 23 de agosto, Tráfico está realizando una campaña especial de control de velocidad.

Las carreteras en las que se prevé una mayor densidad son la AP-6, AP-61, A-6, A-1, N-VI, N-603 y CL-601. Por lo que se refiere a los puntos más conflictivos, en esta operación se encuentran en: N-VI: en el punto kilométrico 62,500 (travesía de San Rafael); A-1: km. 99, en el término municipal de Santo Tomé del Puerto; incorporación de la AP-51 hacia la AP-6, a la altura del km. 80 de la AP-6, en sentido a Madrid, en el término municipal de Villacastín.

**ACCIDENTES** En lo que va de año, ocho personas han muerto en las carreteras de la provincia de Segovia, de las que dos fueron peatones. Este número es superior en

## ► OBRAS EN LAS CARRETERAS

► **A-1:** Construcción de la estación de pesaje en el km. 112,5, calzada 2, término de Castillejo de Mesleón. Entrada y salida de vehículos pesados.

► **N-1:** Construcción de un aparcamiento de emergencia para vehículos pesados en el km. 98, término municipal de Santo Tomé del Puerto, y en el km. 116, término de Boceguillas. Entrada y salida

de vehículos pesados.

► **N-110:** Construcción de una glorieta en el km. 194,5, en la intersección con la CL-605. Hay cortes puntuales de tráfico por voladuras.

► **N-110:** Refuerzo del firme en la vía de Arcones a Segovia, desde el km. 150 al 193,15. Se producen cortes alternativos de carril.

un 33,3 por ciento respecto a los ciudadanos fallecidos el pasado año en estas mismas fechas (seis en total). En este sentido, la subdelegada pidió a los ciudadanos que "extremen las precauciones cuando vayan al frente del volante", al mismo tiempo que recordó algunas recomendaciones al res-

pecto: comprobar el estado del vehículo antes de salir de viaje, no conducir con exceso de velocidad, mantener la distancia de seguridad, descansar y dormir lo suficiente, evitar durante el viaje las comidas copiosas, suprimir cualquier bebida alcohólica e informarse sobre tráfico y tiempo.

## Cuatro heridos graves y dos leves

Cuatro personas resultaron ayer heridas graves y dos leves como consecuencia de diferentes accidentes de tráfico.

Según fuentes de la Guardia Civil, a las 10.30 h. de ayer una mujer de 72 años, E.C.M., resultó herida grave al ser atropellada por un camión que realizaba una maniobra en una urbanización situada en el km. 55 de la A-110, en el término municipal de Casla. El conductor, J.A.M.A., de 37 años, resultó ileso. Posteriormente, en el km. 3,800 de la SG-V3432, término de Coca, un turismo se salió de la vía por la derecha, chocando con una valla y volcando posteriormente por un pequeño desnivel. A consecuencia del siniestro, su conductora, I.H.G., de 38 años, resultó herida grave; igualmente, sus acompañantes, A.G.H. y S.G.H., también mujeres, sufrieron igualmente heridas de carácter grave. En ambos casos, las víctimas fueron trasladadas a centros hospitalarios.

Por otra parte, en la capital segoviana, a las 15.55 h. de ayer se produjo un choque entre dos turismos en Vía Roma, que originó heridas de carácter leve a dos personas, que fueron trasladadas al Hospital General.

Ciudadano @delantado



► Opine sobre el tráfico y las recomendaciones al respecto en la página [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**ELECTRODO INSTALACIONES, S.A.**  
MONTAJES ELÉCTRICOS EN BAJA Y ALTA TENSIÓN

- REPARACIÓN AVERÍAS Y MANTENIMIENTO ELÉCTRICO
- AIRE ACONDICIONADO DOMÉSTICO
- INSTALACIONES DE VIVIENDAS
- MONTAJES INDUSTRIALES
- PORTEROS AUTOMÁTICOS

**921 428 605** 40005 SEGOVIA  
C/ Buitrago, 1

**LIMPIEZAS ERESMA**

C/ Obispo Quesada 14, bajo  
40006 SEGOVIA

**921 437 806**  
**609 875 077**  
administracion@limpiezaseresma.net

**El Antiguo Café**

Cerveza de importación  
Platos combinados  
Hamburguesas y raciones

Telf. 921 437 373  
Plaza Alto de Los Leones, nº 9  
40005 Segovia

## ► MEDIO AMBIENTE

El Ceneam celebra un cuentacuentos infantil sobre la naturaleza

EL ADELANTADO/ SEGOVIA El Ministerio de Medio Ambiente y Medio Rural y Marino (MARM) ha organizado hoy, la actividad 'Cuentos en versos para niños perversos / ¡qué asco de bichos!', destinado a niños de entre tres y doce años, y que se llevará a cabo en el entorno de Valsaín, en el municipio segoviano de San Ildefonso.

De este modo, la actividad pretende sensibilizar a la población infantil sobre el medio ambiente y contará con una lectura escenificada de distintos textos tras la cual se llevarán a cabo distintos juegos sobre el tema del cuento.

Para los juegos se contará con la participación del Equipo de Educación del Centro Nacional de Educación Ambiental (Ceneam). Esta actividad está enmarcada en la iniciativa 'Cuentacuentos en la Naturaleza' que realiza este centro. Así, la representación tendrá lugar, al igual que todos los viernes alternos de julio y agosto, a partir de las 12.30 horas y en ella se dará vida a varios textos seleccionados de los fondos de literatura infantil de la Biblioteca Ceneam.

## ► SOCIEDAD

# La Orden de Malta elige Segovia para su XXVI Campamento Internacional

Cerca de 150 jóvenes discapacitados de 20 países se reunirán del 15 al 23 de agosto en la Granja-Escuela 'Puerta del Campo' de San Ildefonso para participar en esta experiencia

• S.A.R La infanta Dña. Margarita de Borbón, Duquesa de Soria, será la Presidenta del Comité de honor de este evento, al que acudirá además el Gran Maestre de la Orden de Malta, Frey Matthew Festing

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Un total de 150 jóvenes con discapacidades físicas viajarán a España desde 20 países para participar en el XXVI Campamento Internacional de la Orden de Malta.

160 voluntarios acompañarán a los jóvenes desde sus países de origen hasta España, donde se unirán a otras 50 personas del equipo de organización. Juntos compartirán del 15 al 22 de agosto, una semana de actividades en las que los invitados, en su mayoría en sillas de ruedas, conocerán y experimentarán la riqueza de la cultura, patrimonio, gastro-



Los caballeros de la Orden de Malta celebran en Segovia su capítulo anual./J.M.

nomía y tradiciones españolas en un entorno privilegiado: La Granja-Escuela "Puerta del Campo", situada en el Real Sitio de la Granja de San Ildefonso

S.A.R La infanta Dña. Margarita de Borbón, Duquesa de Soria,

será la Presidenta del Comité de honor de este evento, al que acudirá, además, Su Alteza Eminentísima el Gran Maestre de la Orden de Malta, Frey Matthew Festing.

Entre las actividades organizadas, los jóvenes visitarán El Pala-

cio Real de la Granja de Segovia, en cuyos jardines pasarán la Jornada del domingo 16 de agosto, y el Real Monasterio del Escorial, lugar donde está prevista la celebración de una Misa Solemne el martes 18, que será presidida por Monseñor Angelo Acervi, Prelado de la Orden de Malta.

**OBJETIVO** Después de más de un año y medio de trabajos buscando actividades adaptadas y trabajando en la accesibilidad de las distintas localizaciones, el campamento, cuya organización ha correspondido este año, a la Fundación Hospitalaria de la Orden de Malta en España (F.H.O.M.E); girará este año en torno al lema "YOU ARE EVERYTHING", que hace referencia, "no sólo a que gracias al compañerismo que surge durante estos días, los demás lo son "todo" para cuantos participan en el Campamento, sino también a que Dios es lo más importante", según han informado fuentes de la organización de la Orden de Malta.

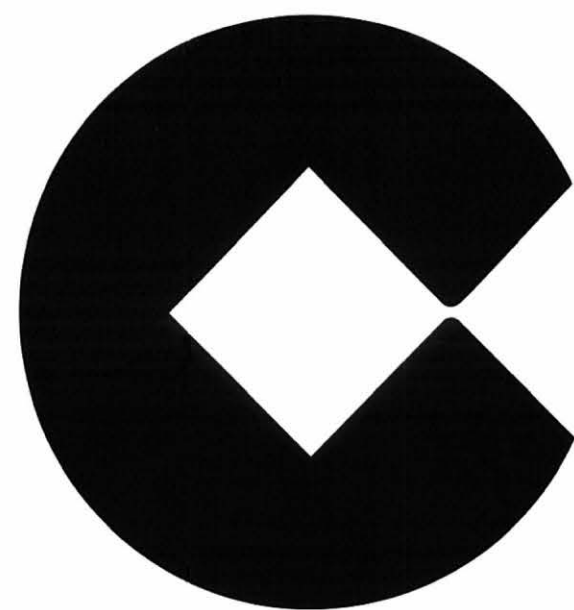
## "LA MAÑANA EN SEGOVIA" DESDE CANTALEJO

Hoy, viernes,  
a partir de las 12 de la mañana,  
"LA MAÑANA EN SEGOVIA",  
en directo, desde la Plaza de  
España  
de CANTALEJO.

Con el patrocinio de:

Ayuntamiento de Cantalejo y Talleres Lázaros-New Holland

"LA MAÑANA EN SEGOVIA" 103.3 y 102.1 FM  
DE LUNES A VIERNES, DE 12:15 A 13:30 h.  
CON ELIA RODRÍGUEZ



COPE

¡ES MUCHA  
COPE!



## ► CONSTRUCCIÓN



Entre las obras licitadas este año se encuentran las de la ampliación del aparcamiento en la estación Segovia Guiomar. / KAMARERO

## La licitación de obra pública aumenta pero Segovia ocupa la última posición en la región

La contratación de las administraciones asciende a 93,22 millones de euros hasta julio, un 4,1% más que en el mismo periodo de 2008

• La licitación de la Administración Central, 31,25 millones de euros en los siete primeros meses del año, registra el incremento más importante, un 36,15%, aunque la Junta de Castilla y León es la más inversora.

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La licitación de obra pública en Segovia hasta el pasado mes de julio supone únicamente el 2,9% del total licitado en Castilla y León, por lo que continúa, y ya son varios meses, en el último lugar en el ranking de las nueve provincias, según los datos que maneja la Cámara de Contratistas de Castilla y León, que indican que el volumen económico de las actuaciones licitadas alcanzó en total 93,22 millones de euros en la provincia, sumando las de todas las administraciones, lo que supone un 4,1% más que en el mismo periodo del año pasado.

Por administraciones destaca el incremento del 36,15% en la contratación oficial correspondiente a los primeros siete meses por la Administración Central, ya que ha pasado de 22,95 millones de euros en 2008 a 31,25 millones este año.

Por su parte, los ayuntamientos han licitado hasta julio obra pública por importe de 27,49 millones de euros, de los que al ayuntamiento de la capital corresponden 11,08 millones de euros y a la Diputación Provincial 750.000 euros (lo que quiere decir que el mes pasado no licitó ninguna obra, según los datos de que dispone la Cámara de Contratistas, ya que es la misma cantidad que figuraba hasta junio). El resto de ayuntamientos licitaron en con-

junto por valor de 15,66 millones.

### JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

La Administración regional es la única en la que disminuye el valor económico de la obra licitada hasta el mes pasado. En este sentido, si el año pasado acumulaba actuaciones por un montante de 39,30 millones de euros, en esta ocasión alcanza los 34,47 y, aunque es la administración más inversora, ha disminuido en un 12,29% la licitación de la Junta.

#### Obra licitada. Enero-Julio de 2009 (Millones de euros)

|                       | Año 2009 | %     | Año 2008 | Variación % |
|-----------------------|----------|-------|----------|-------------|
| ÁVILA                 | 127,45   | 4,0%  | 66,35    | 92,1%       |
| BURGOS                | 327,45   | 10,4% | 572,52   | -42,8%      |
| LEÓN                  | 482,54   | 15,3% | 403,85   | 19,5%       |
| PALENCIA              | 550,69   | 17,4% | 185,15   | 197,4%      |
| SALAMANCA             | 180,48   | 5,7%  | 119,45   | 51,1%       |
| SEGOVIA               | 93,22    | 2,9%  | 89,58    | 4,1%        |
| SORIA                 | 298,21   | 9,4%  | 145,59   | 104,8%      |
| VALLADOLID            | 759,97   | 24%   | 448,56   | 69,4%       |
| ZAMORA                | 128,05   | 4%    | 64,72    | 97,8%       |
| VARIAS                | 215,03   | 6,8%  | 40,37    | 432,6%      |
| TOTAL CASTILLA Y LEÓN | 3.163,08 | 100%  | 2.136,14 | 48,1%       |

Licitación oficial por fecha de apertura de ofertas. / FUENTE: CÁMARA DE CONTRATISTAS

## PANORAMA

## ECONOMÍA

## El IPC descendió un 0,8% el mes pasado, en la media de Castilla y León

G. A. / SEGOVIA

El Índice de Precios de Consumo (IPC) de julio descendió un 0,8% en Segovia, en la media de Castilla y León, mientras que en el conjunto nacional descendió una décima más. El descenso mensual provincial se debió, sobre todo, a la repercusión del precio del grupo de vestido y calzado (-14,3%).

A nivel interanual los precios presentan ya un descenso del 1,5%, inferior al registrado por el conjunto de la Comunidad Autónoma (-2%) pero mayor que el experimentado en todo el territorio nacional (-1,4%).

En lo que va de año, el comportamiento del IPC ha sido negativo también, con una variación de -0,5%.

Por grupos de productos, además del formado por vestido y calzado, el mes pasado descendieron ligeramente en la provincia los de menaje, transporte y comunicaciones. Por el contrario subieron las cotizaciones de las bebidas alcohólicas y el tabaco, un 4,4%, hoteles, cafés y restaurantes (1%), servicios de vivienda (0,2%) y ocio y cultura.

En el último año lo más significativo ha sido el incremen-

to del grupo de bebidas alcohólicas y tabaco, que ha sido del 13,1%, y el descenso del transporte un 9,2%.

Otras subidas del IPC destacadas han sido hasta julio las de la enseñanza (5,8%), hoteles, cafés y restaurantes (2,7%) y otros bienes y servicios (2,7%).

El calzado y sus reparaciones es el subgrupo que experimentó un mayor descenso de sus precios, en un 17,8%, seguido del vestido, del 13,2%, el mes pasado. Por el contrario, en julio subió el precio de hoteles y otros alojamientos un 6,3% y los viajes organizados un 5,6%.

En lo que va de año, vestido y calzado experimentan en Segovia las bajadas del IPC más acusadas, del 19,9% y del 15,6% respectivamente. En los primeros siete meses de 2009 han subido los precios del tabaco (18,1%), hoteles y alojamientos (11,4%), bienes y servicios relativos a los vehículos (8,5%).

Han subido también, aunque de forma más moderada, los precios de los artículos recreativos y deportivos; floristerías y mascotas (4,8%) y los servicios recreativos, deportivos y culturales (4,4%)



Las rebajas de ropa influyeron en el descenso del IPC. / A. BENAVENTE

**"Haz de tu boda un sueño irreplicable"**

**ROBERTO TAPIA OLMOS**  
ALQUILER VEHÍCULOS HISTÓRICOS  
**670 89 00 60**



### APARTAMENTOS TURÍSTICOS



**Veladiez**

*Dotados de 2 habitaciones, comedor, cocina  
cuarto de baño y terraza individual  
Totalmente amueblados*

En Ctra. de Soria (Junto a Hotel Puerta de Segovia)  
**Teléfonos: 921 43 90 78 - 921 42 16 44**

info@apartamentosveladiez.com www.apartamentosveladiez.com



► CULTURA

# Aprender ante un lienzo en blanco

El curso de Pintores Pensionados muestra las alternativas creativas de 24 jóvenes artistas

MARINA G. ARRANZ. / SEGOVIA

Nada más entrar en la Casa de los Picos resulta imposible no impregnarse de ese característico olor a pintura fresca. Caballetes y pinceles descansan esparcidos por el patio principal, que se encuentra iluminado mágicamente gracias la luz que entra a raudales a través de su techo acristalado. Conforme se avanza por la estancia se van distinguiendo de forma más nítida las voces de los Pintores Pensionados, que se encuentran allí inmersos en una de sus jornadas de intenso trabajo artístico. Como si de un taller se tratara, la casa señorial acoge a día de hoy muchos de los cuadros que los alumnos han ido creando a lo largo de estas dos semanas de estancia en nuestra capital, cuadros de lo más dispares pero que reflejan todos ellos, de forma más o menos explícita, los hermosos paisajes de nuestra provincia.

Y es que la pintura paisajística es el principal objeto de estudio de este curso de larga tradición, que cuenta con el honor de ser el más antiguo de todos los que se imparten en este momento en España. Su director, Juan Cabrera, deja claro que "con estas becas pretendemos preservar la tradición de la pintura de paisaje, que desgraciadamente perdió interés para el arte del siglo XX". Además añade que la creación artística debe ir en consonancia con los tiempos y que por ello es necesario también "reinventar y reconsiderar este tipo de pintura en función de la situación actual".

En esta misión juegan un papel fundamental la nueva generación de artistas, de la que forman parte estos jóvenes pintores pensionados, que además este año parecen tener un nivel superior que el de sus predecesores de la edición anterior. "Son bastante trabajadores y tienen un mayor compromiso con el trabajo", observa su director.

Cada uno de estos estudiantes de Bellas Artes desarrollará a lo lar-

go del mes de agosto su propio proyecto personal que reflejará su forma de entender la pintura de paisaje. El trabajo realizado cada día es, en palabras de Cabrera, "intenso". Además de pintar, tanto en el interior como al aire libre, los alumnos reciben clases teóricas con el objetivo de que reflexionen acerca del sentido de la pintura. "En este curso no sirve para adquirir experiencia sino para aprender", sentencia.

Esfuerzo, dedicación, y empeño son los requisitos imprescindibles que ha de tener un buen pintor, pues según Cabrera el arte de pintar no es, en contra de lo que a muchos les podría parecer, algo reservado para algunos privilegiados. "No se trata de un don innato, la pintura se puede enseñar y aprender", sostiene.

**NUEVO EMPLAZAMIENTO** Este verano el curso se ha visto obligado a ubicarse en la residencia Emperador Teodosio, debido a las obras de reforma que se están llevando a cabo en el Palacio de Quintanar, lugar donde tradicionalmente se acogía a los pintores.

Esto ha provocado que la dinámica de trabajo de los alumnos se haya visto modificada con respecto a otros años. "Antes se dormía se comía y se pintaba en el Palacio y ahora para poder trabajar con lienzos grandes nos tenemos que desplazar a la Casa de los Picos por motivos de espacio", explica Cabrera.

No obstante, el director del curso se muestra contento y agradecido por no haber tenido que suspender la actividad a pesar de las circunstancias y afirma que "es un honor para nosotros trabajar en este edificio, que aparece en todos los libros de Historia del Arte".

A pesar de estos traslados, que cada alumno realiza cómo y cuándo quiere en función de sus necesidades, la convivencia y el contacto entre los pintores es constante, lo que les permite "compartir aspiraciones e inquietudes y vivir una experiencia tre-



En este curso de pintura de paisaje las jornadas de trabajo son intensas y los alumnos se afanan día y noche por mejorar y aprender nuevas técnicas.



Entre todos los pintores hay muy buen ambiente y aprovechan que comparten inquietudes para aprender unos de otros. / J. M.

menda, tanto el lo personal como en lo profesional".

**EXPOSICIÓN** El próximo 24 de agosto varios de los lienzos pintados por los alumnos serán expuestos en La Alhóndiga, a la espera de que los segovianos se dejen caer por el lugar para contemplarlos y, por qué no, llevarse alguno a sus casas. "Se intenta que esta exposición oficial sea lo más coherente posible y que, además, los cuadros

**"Los alumnos viven una experiencia tremenda, tanto personal como profesional"**

escogidos tengan interés para terceros", explica Cabrera. Además de los cuadros, este año se exhibirá por primera vez una colección de apuntes, es decir, una serie de hojas que los alumnos han utilizado durante el curso para tomar notas y así poder pintar aún sin encontrarse frente al paisaje al natural.

Los pintores no tienen motivos para preocuparse por el éxito de la exposición pues año tras año ha registrado altos índices de asisten-

**COBUNO disco**

Plaza de la Tierra nº4 - Segovia

**TOYS**

Beers & Tapas  
Coffee & Tea  
Sense & Sensations

C/ Infanta Isabel, 13  
Calle de los Infantes - Segovia

**YELLOW ART-CLUB**

FERNÁNDEZ LADREDA, 25  
WWW.YELLOWARTCLUB.COM

**La Vieja Estación**

Infanta Isabel, 10

**¿Has probado el mejor Café de Segovia?**

C/ INFANTA ISABEL Nº 12, 40001 - SEGOVIA.  
INFORMACIÓN Y RESERVAS: 921 463933  
www.bon-appetit.es info@bon-appetit.es

**Bon Appetit**  
CAFETERIA

Wi-Fi ZONA WIFI PARA CLIENTES

**Bon Appetit**  
CAFETERIA





s técnicas, aprovechando esta oportunidad que les brinda la Academia de San Quirce. / J. MARTÍN



Hampaté Sow y Pierra Nikiema llegan de la mano de la fundación Haiac. / J. MARTÍN

cia y también de adquisiciones. “Esta ciudad siente el proyecto como algo suyo”, afirma Cabrera. “Es por ello que no sólo las instituciones contribuyen económicamente a mantener el curso sino también los ciudadanos cuando adquieren un cuadro”, comenta visiblemente contento. Otra novedad es la celebración de una segunda muestra, sin carácter oficial, organizada por los propios pintores y en la que son ellos mis-

mos los que eligen los cuadros que desean mostrar al público.

A pesar de este aliciente de darse a conocer, todos tienen muy presente que la principal recompensa de esta beca es, por encima de todo, “aprender”.

**Ciudadano @delantado**



Opina sobre el ‘Curso de Pintores Pensionados’ en la web  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

# La ilusión de vivir de la **pintura**

**Los alumnos destacan el compañerismo y la admiración que existe entre los pintores, que trabajan juntos durante un mes**

M.G.A. / SEGOVIA

María, Juan Carlos y Maria Antonia son tres de los afortunados estudiantes de Bellas Artes que están viviendo este mes en Segovia haciendo lo que más les gusta: pintar. Cada uno de ellos emplea su propia técnica y por eso los cuadros que elaboran son, cuanto menos, dispares. María afirma que, además de representar un paisaje, quiere ser capaz de “interpretarlo” y poder reflejar así su visión subjetiva sobre el lienzo. Carlos, por su parte, sigue un procedimiento muy peculiar a la hora de pintar pues no espera a terminar una obra para comenzar otra sino que trabaja con todas a la vez. “Cuando el cuadro está acabado espero a que se seque y retoco el color y así una vez tras otra, cuadro por cuadro, hasta que me quedo satisfecho con el ajuste cromático” explica. Por último, Maria Antonia pinta en abstracto “para que no sólo quepa el paisaje sino todo lo que el espectador quiera imaginar”, apunta.

Debido a esta variedad de estilos y proyectos pictóricos, los tres coinciden en que este curso es una experiencia muy enriquecedora a nivel profesional pues “podemos aportarnos cosas y aprender unos de otros”, asegura María. Por el mismo motivo Carlos se muestra convencido de que



María retoca uno de sus cuadros en el patio de la Casa de los Picos. / JUAN MARTÍN

“no cabe competencia” entre los alumnos, opinión secundada por Maria Antonia quien opina que “lo que hay no es competencia sino admiración”.

Este trasvase de conocimientos entre los propios pintores se materializa en las puestas en común que hacen de los cuadros, en las que, tal y como explica Maria Antonia, “vemos los cuadros de todos y hacemos críticas constructivas”. Pero el profesor, por supuesto, también tiene su misión, que es, en gran parte, “generar inquietudes” y “trabajar el intelecto” a la hora de realizar la obra.

Dedicarse profesionalmente a la pintura no es tarea fácil y eso es algo que tienen muy presente los estudiantes. No obstante, Carlos asegura que la vocación está ahí y que “hay suficiente nivel como para pensar que ninguno de nosotros se toma esto como un hobby sino que queremos dedicarnos a ello”. Pero no todos lo tienen tan claro. María tiene los pies en la tierra y afirma que aunque le gustaría vivir de la pintura “es muy complicado y puedes tener mucha suerte o quedarte en nada”. Sea como sea, mucha suerte a todos.



## HABLAN LOS PINTORES PENSIONADOS

► **MARÍA RUIZ**



**“No quiero sólo representar lo que veo, quiero interpretarlo”**

► **CARLOS CARTAXO**



**“Es imposible que haya competencia. Nadie pisa a nadie”**

► **M. ANTONIA BLANCO**



**“Aquí realizamos nuestro proyecto y empezamos a caminar solos”**



*Buenas razones para elegir la autopista*

## La infraestructura: Tres túneles operativos

La AP-6 es la primera infraestructura viaria de España con un sistema de tres túneles, uno de ellos reversible, que incorporan los sistemas más modernos de seguridad.

[www.iberpistas.es](http://www.iberpistas.es)

902 28 07 28



**iberpistas**  
abertiç

**Su camino más seguro**



## ► TABLADILLO

Los vecinos ultiman con ilusión las fiestas en honor a San Roque

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los vecinos de Tabladillo ultimán hoy los preparativos de las fiestas dedicadas a San Roque, de las que este diario informó en su edición de ayer, aunque confundiendo este pueblo dependiente de Santa María la Real de Nieva con Valle de Tabladillo, bella localidad de la comarca de Sepúlveda que celebra su función principal en diciembre y en la que reside felizmente Luciano Peña, experto recolector de nueces.

El programa de actos de mañana en Tabladillo incluye un campeonato de bádminton (18,30 horas), el grupo de danzas de Lastras de Cuéllar (20 horas) y la actuación musical 'Bravo por la música' (22 horas), acabada la cual tomará el relevo una discomóvil.

El domingo 16, día 'grande' de las fiestas, se celebrará misa y procesión (12 horas), juegos en horario vespertino y bailes por la noche.

## ► OLOMBRADA

Una treintena de niños participó en las jornadas de medio ambiente

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Una treintena de niños, de edades comprendidas entre los tres y los diez años, participó el pasado 11 de agosto en las III Jornadas de Medio Ambiente. Los escolares, acompañados de sus padres, dedicaron la mañana del soleado día a recoger, de forma selectiva, los residuos existentes en parques y jardines de la localidad, llevándolos a los contenedores correspondientes.

Al finalizar la jornada se ofreció un refrigerio a todos los participantes.

## ► SANTO TOMÉ DEL PUERTO

# Hartos de los microcortes

Mientras los vecinos se quejan de deficiencias en el suministro eléctrico, Unión Fenosa esgrime que la calidad del servicio ha mejorado "bastante" en los últimos años

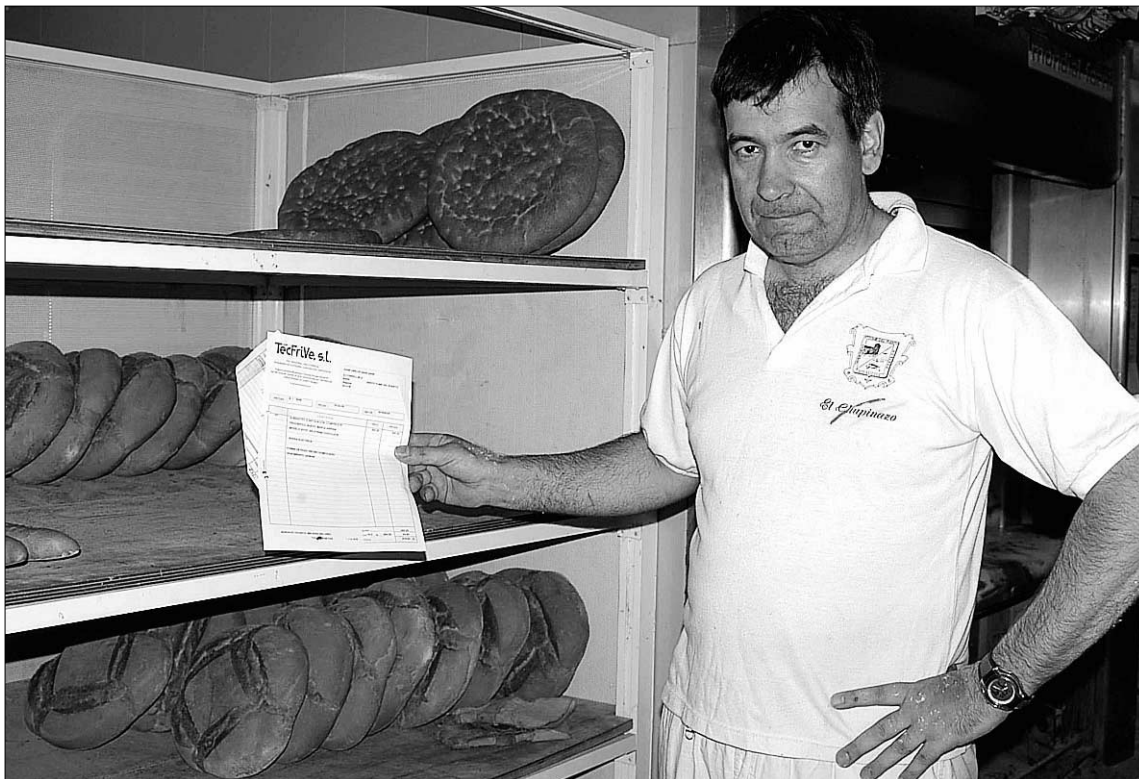
GUILLERMO HERRERO / SANTO TOMÉ DEL PUERTO

A pesar de los premios recibidos este año en reconocimiento a la dilatada trayectoria de su panadería —otorgados por la Comunidad de Villa y Tierra de Sepúlveda y por Codinse—, Juan Carlos Sanz no tiene motivos para la alegría. De hecho, más de una mañana piensa en "tirar la toalla". ¿El motivo? Los microcortes del suministro eléctrico que sufre, "capaces de romper cualquier máquina".

Según asegura este empresario, la situación no es nueva. "Llevamos ya mucho tiempo aguantando, y no tiene viso de que vaya a cambiar", lamenta. El año 2008 tuvo que pagar 6.200 para arreglar las máquinas averiadas como consecuencia de los microcortes de electricidad. "Unión Fenosa se mostró dispuesta desde el principio a darme 5.000 euros", reconoce. Sin embargo, el problema no acabó ahí. En 2009, afirma, ya ha desembolsado 12.000 euros por el mismo concepto. "Mi principal interés no es el dinero, lo que quiero es que la compañía solucione el problema de una maldita vez", agrega.

De acuerdo a su testimonio, en los dos últimos meses se producen microcortes "casi a diario". La hora crítica es cuando amanece, justo en el lapso en que su obrador (diez trabajadores) debería funcionar a toda máquina. "Un microcorte es capaz de romper un compresor o el disco duro de un ordenador", sostiene, advirtiendo que está "harto" de presentar denuncias. "Para no perder más tiempo, porque tienen más valor las horas que dedicas a la reclamación que lo que te van a dar, esperaré a final de año para hacer balance de pérdidas y luego presentar una denuncia", anuncia, para alentar a los que dudan de sus afirmaciones a preguntar a otros vecinos de Santo Tomé del Puerto, para constatar que el problema está extendido.

Eugenio Nogales, del restaurante Rubesar, no se corta a la hora de hablar: "¡Es vergonzoso el servicio!, ¡nefasto!". A su juicio, el problema se deriva del transformador,



El empresario Juan Carlos Sanz muestra una factura de un arreglo de maquinaria por un microcorte. / GUILLERMO HERRERO

## LAS DECLARACIONES DE LOS AFECTADOS



►EUGENIO NOGALES

«Están cobrando por lo que no dan; aquí la luz no llega a 220 y las roturas de las máquinas son muy frecuentes»



►MAXIMINA GARCÍA

«La luz se va cada dos por tres y además tenemos que pagar con arreglo a un gasto estimado, no al verdadero»

"viejo", y del tendido, "de hace 50 años". "La electricidad llega con una potencia muy baja, dicen que debido a que estamos al final de la línea", explica este empresario, recordando que hace unos años se organizó una recogida de firmas para quejarse ante Unión Fenosa

"y al final no pasó nada de nada".

**RESPUESTA** Por su parte, un portavoz de Unión Fenosa aseguró ayer que la calidad del suministro "ha mejorado bastante en esa zona" en los últimos años, poniendo como ejemplo la reciente entrada

en funcionamiento de una línea de 132 kv para garantizar un mejor servicio a la zona este de la provincia. En ese sentido, añadió que el suministro que ofrece la compañía "está muy por encima de los niveles de calidad que exige la normativa en vigor". No obstante, la misma fuente reconoció que, a mediodía del pasado domingo, día 9, hubo "tres interrupciones breves" a consecuencia de una tormenta.

De acuerdo a sus explicaciones, los microcortes derivados de las tormentas "resultan prácticamente inevitables", a pesar de que Unión Fenosa "ha realizado un gran esfuerzo económico" para instalar en sus líneas autoválvulas, que ejercen como pararrayos, logrando que las descargas eléctricas sean derivadas a tierra.

Ciudadano @delantado



►Opina sobre el suministro eléctrico en Segovia en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**CAJA RURAL**

Hoy 14 de agosto consigue  
**GRATIS** tu sombrero de fiestas  
con El Adelantado y  
Caja Rural de Segovia.  
Exclusivo en Cantalejo.

\* Promoción válida hasta fin de existencias, exclusiva en puntos de venta de Cantalejo  
Teléfono información: 921 437261. De lunes a viernes, de 9:00 a 14:00 horas, y de 17:00 a 19:00 horas.

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA  
El diario de los segovianos



# FIESTAS en Chañe

## EL PROGRAMA

### ✓ VIERNES 14 DE AGOSTO

**20.30 HORAS.** Recogida de las reinas.  
**21.00 HORAS.** Coronación de las Reinas de las fiestas en la Plaza Mayor.  
**21.15 HORAS.** Pregón de Fiestas.  
**22.30 HORAS.** XI Campeonato Supercross Nocturno.  
 Al finalizar el Supercross 'Fiesta Tecno' en la Plaza Mayor.

### ✓ SÁBADO 15 DE AGOSTO

**13.00 HORAS.** Misa Solemne en honor a Nuestra Señora y Procesión.  
**16.30 HORAS.** Parque Infantil en el Polideportivo Municipal.  
**20.30 HORAS.** Finales del Campeonato de Frontenis Segundo Memorial Jose Enrique Sastre Sanz, en el Polideportivo Municipal  
**00.00 HORAS.** Velada Musical a cargo de la Orquesta 'Zapping'



FOTO GUSTAVO HERRANZ

### ✓ DOMINGO 16 DE AGOSTO

**12.00 HORAS.** Pasacalles con Dulzaina y Tamboril.  
**13.00 HORAS.** Misa Solemne en honor a San Roque y Procesión.  
**19.00 HORAS.** Partidos de Pelota a Mano en el Polideportivo Municipal.  
**20.30 HORAS.** Encierro Ecológico en la Calle Cajonero.  
**23.30 HORAS.** Velada Musical a cargo de la Orquesta 'Merlín'.

### ✓ LUNES 17 DE AGOSTO

**13.00 HORAS.** Misa de Difuntos.  
**19.00 HORAS.** Exhibición de cetrería "Cazadores del Cielo" en el Parque de San Antonio.  
**20.30 HORAS.** Espectáculo de culturas brasileñas (capoeira, maculelê, danza guerrera, axé, etc), en al Plaza Mayor.  
**23.00 HORAS.** Velada Musical a cargo de la Orquesta 'Seven'.

### ✓ MARTES 18 DE AGOSTO

**15.00 HORAS.** Comida Fin de Fiestas en el Polideportivo Municipal.  
**17.00 HORAS.** 'Vive el verano', Fiesta Acuática en la Piscina Municipal (Televisión Castilla y León 8).

# Días de fiesta y mucha diversión

El municipio de Chañe vivirá sus fiestas veraniegas con un programa de actos muy intenso y con novedades



Plaza del municipio momentos antes del pregón que abre oficialmente las fiestas./GUSTAVO HERRANZ

SARA SUÁREZ.  
/CHAÑE

La localidad segoviana de Chañe ultima los preparativos para disfrutar de unas fiestas patronales donde los momentos de diversión se suceden. Todos los vecinos se preparan para vivir unos días intensos y participar en los numerosos actos que se han programado.

De entre todos ellos, hay que destacar, por haberse convertido en una cita ineludible y obligada en el calendario del pueblo, su ya tradicional campeonato de motocross nocturno, que tendrá lugar esta noche a partir de las 22.30 horas y que como en las ediciones anteriores congregará, una vez

más, a centenares de visitantes de los pueblos contiguos y amantes de las dos ruedas, la velocidad y el motor.

Por otro lado, hay que destacar dos de los momentos más emotivos para los vecinos del pueblo. Por un lado, la recogida de las reinas en un fabuloso coche y la posterior coronación de las mismas y el pregón inaugural que abre oficialmente las fiestas.

Y por otro lado, la Santa Misa en honor a Nuestra Señora y la posterior y emotiva procesión por las calles de la localidad.

Además de estos tradicionales actos este año hay que destacar dos grandes novedades que tendrán muy buena aceptación.

Por un lado, la exhibición de cetrería, que tendrá lugar el lunes 17 y la exhibición de cultura brasileña, con varios típicos bailes como capoeira y danzas guerreras. Que junto a los demás actos culturales, deportivos y eventos taurinos, harán de estos días el mejor momento para que los vecinos del pueblo desconecten del estrés diario y la rutina cotidiana en compañía de sus familiares.

**ELECTRICIDAD**  
**Muñoz**  
 Teléfono y fax 921 155 554  
 Móvil 620 260 276  
 Ctra. Valledado, km. 6. CHAÑE (Segovia)

**VIVEROS CAMPIÑAS**

**APOYO A LA VIDA RURAL**

PLANTA DE FRESA, PLANTA DE FRAMBUESA  
 ZANAHORIAS MANOJO, PUERROS, CEBOLLETAS, FRESAS

VIVEROS CAMPIÑAS S.C.A.  
 CTRA VALLEDADO KM. 1  
 CHAÑE (SEGOVIA) 40216  
 TFNO 921155506  
 WWW.VIVEROSCAMPINAS.COM

SGS EUREPGAP

**Pallets y Embalajes PASCUAL, s.l.**

Ctra. Puente Blanca, Km 13  
 Pol. Ind. LA LLOSA  
 40216 CHAÑE (Segovia)  
 Telf. y fax: 921 155 848  
 pascualpalet@telefonica.net

**LA POSADA DE CARMEN**

C/ La Iglesia, s/n  
 Teléfono 921 155 134  
 CHAÑE (Segovia)  
 www.laposadadecarmen.com  
 E-mail; info@laposadadecarmen.com

Integrado en la Asociación de Maestres de Castilla y León

**NUESTROS PUEBLOS son nuestro trabajo**

Diputación de Segovia  
 www.dipsegovia.es



# FIESTAS *en Chañe*

## EL PROGRAMA

### ✓ VIERNES 14 DE AGOSTO

**20.30 HORAS.** Recogida de las reinas.  
**21.00 HORAS.** Coronación de las Reinas de las fiestas en la Plaza Mayor.  
**21.15 HORAS.** Pregón de Fiestas.  
**22.30 HORAS.** XI Campeonato Supercross Nocturno.  
 Al finalizar el Supercross 'Fiesta Tecno' en la Plaza Mayor.

### ✓ SÁBADO 15 DE AGOSTO

**13.00 HORAS.** Misa Solemne en honor a Nuestra Señora y Procesión.  
**16.30 HORAS.** Parque Infantil en el Polideportivo Municipal.  
**20.30 HORAS.** Finales del Campeonato de Frontenis Segundo Memorial Jose Enrique Sastre Sanz, en el Polideportivo Municipal  
**00.00 HORAS.** Velada Musical a cargo de la Orquesta 'Zapping'



FOTO GUSTAVO HERRANZ

### ✓ DOMINGO 16 DE AGOSTO

**12.00 HORAS.** Pasacalles con Dulzaina y Tamboril.  
**13.00 HORAS.** Misa Solemne en honor a San Roque y Procesión.  
**19.00 HORAS.** Partidos de Pelota a Mano en el Polideportivo Municipal.  
**20.30 HORAS.** Encierro Ecológico en la Calle Cajonero.  
**23.30 HORAS.** Velada Musical a cargo de la Orquesta 'Merlín'.

### ✓ LUNES 17 DE AGOSTO

**13.00 HORAS.** Misa de Difuntos.  
**19.00 HORAS.** Exhibición de cetrería "Cazadores del Cielo" en el Parque de San Antonio.  
**20.30 HORAS.** Espectáculo de culturas brasileñas (capoeira, maculelê, danza guerrera, axé, etc), en al Plaza Mayor.  
**23.00 HORAS.** Velada Musical a cargo de la Orquesta 'Seven'.

### ✓ MARTES 18 DE AGOSTO

**15.00 HORAS.** Comida Fin de Fiestas en el Polideportivo Municipal.  
**17.00 HORAS.** 'Vive el verano', Fiesta Acuática en la Piscina Municipal (Televisión Castilla y León 8).

# Días de fiesta y mucha diversión

El municipio de Chañe vivirá sus fiestas veraniegas con un programa de actos muy intenso y con novedades



Plaza del municipio momentos antes del pregón que abre oficialmente las fiestas./GUSTAVO HERRANZ

SARA SUÁREZ.  
/CHAÑE

La localidad segoviana de Chañe ultima los preparativos para disfrutar de unas fiestas patronales donde los momentos de diversión se suceden. Todos los vecinos se preparan para vivir unos días intensos y participar en los numerosos actos que se han programado.

De entre todos ellos, hay que destacar, por haberse convertido en una cita ineludible y obligada en el calendario del pueblo, su ya tradicional campeonato de motocross nocturno, que tendrá lugar esta noche a partir de las 22.30 horas y que como en las ediciones anteriores congregará, una

vez más, a centenares de visitantes de los pueblos contiguos y amantes de las dos ruedas, la velocidad y el motor.

Por otro lado, hay que destacar dos de los momentos más emotivos para los vecinos del pueblo. Por un lado, la recogida de las reinas en un fabuloso coche y la posterior coronación de las mismas y el pregón inaugural que abre oficialmente las fiestas.

Y por otro lado, la Santa Misa en honor a Nuestra Señora y la posterior y emotiva procesión por las calles de la localidad.

Además de estos tradicionales actos este año hay que destacar dos grandes novedades que tendrán muy buena aceptación.

Por un lado, la exhibición de cetrería, que tendrá lugar el lunes 17 y la exhibición de cultura brasileña, con varios típicos bailes como capoeira y danzas guerreras. Que junto a los demás actos culturales, deportivos y eventos gastronómicos, harán de estos días el mejor momento para que los vecinos del pueblo desconecten del estrés diario y la rutina cotidiana en compañía de sus familiares.

**ELECTRICIDAD**  
**Muñoz**  
 Teléfono y fax 921 155 554  
 Móvil 620 260 276  
 Ctra. Vallelado, km. 6. CHAÑE (Segovia)

**VIVEROS CAMPIÑAS**

**APOYO A LA VIDA RURAL**

PLANTA DE FRESA, PLANTA DE FRAMBUESA  
 ZANAHORIAS MANOJO, PUERROS, CEBOLLETAS, FRESAS

VIVEROS CAMPIÑAS S.C.A.  
 CTRA VALLELADO KM. 1  
 CHAÑE (SEGOVIA) 40216  
 TFNO 921155506  
 WWW.VIVEROSCAMPINAS.COM

SGS EUREPGAP

**Pallets y Embalajes PASCUAL, s.l.**

Ctra. Puente Blanca, Km 13  
 Pol. Ind. LA LLOSA  
 40216 CHAÑE (Segovia)  
 Telf. y fax: 921 155 848  
 pascualpalet@telefonica.net

**LA POSADA DE CARMEN**

C/ La Iglesia, s/n  
 Teléfono 921 155 134  
 CHAÑE (Segovia)  
 www.laposadadecarmen.com  
 E-mail; info@laposadadecarmen.com

Integrado en la Asociación de Maestres de Castilla y León

**NUESTROS PUEBLOS son nuestro trabajo**

Diputación de Segovia  
 www.dipsegovia.es



ESCOBAR DE POLENDOS

## La Virgen de la Cuesta será bajada hoy de su ermita entre luminarias

G.H. / ESCOBAR DE POLENDOS

Como cada 14 de agosto, los vecinos de Escobar de Polendos bajarán esta noche (22 horas) la imagen de su patrona, la Virgen de la Cuesta, desde la ermita dedicada a esta advocación hasta la iglesia parroquial de la localidad. La bajada será realizada entre luminarias, una vez que la Junta de Castilla y León concediera, el pasado martes, autorización al efecto.

Según explicó el alcalde de Escobar de Polendos, Miguel Marcos (PP), la administración regional exigió que cada una de las 40 luminarias que se enciendan contengan medio kilo de paja, así como que se are previamente a su alrededor para evitar riesgos de incendio y que en la bajada de la imagen esté presente un camión de bomberos y una autobomba.

La tradición de Escobar marca que las luminarias se hagan con paquetes de paja, para que prendan rápidamente y duren poco tiempo, justo el de la procesión. Se colocan a ambos lados del camino, más o menos cada diez metros, y son encendidas momentos antes del paso de la imagen. Así, la Virgen de la Cuesta realiza el recorrido entre fuego. Al llegar al llano, las jotas segovianas animan a formar dos largas hileras de danzantes, provocando frecuentes paradas a la comitiva. Finalmente, la Virgen de la Cuesta alcanza la iglesia de San Nicolás de Bari, donde permanecerá toda la noche.

Al día siguiente, 15 de agosto, la imagen será subida a su ermita en procesión, a partir de las 13 horas, celebrándose a continuación una misa.



Bajada de la Virgen de la Cuesta entre luminarias. / GUILLERMO HERRERO

EL ESPINAR

## Talleres infantiles de Ismur

El programa de Ismur "Un medio rural igualitario" ha iniciado los talleres infantiles en El Espinar, en el centro cultural, hasta el próximo día 27 de agosto. El programa de formación y prevención en materia de

violencia de género en el medio rural está basado en estrategias educativas y de sensibilización para fomentar los valores igualitarios entre la población infantil segoviana. El programa también se llevará a cabo durante la semana del 17 al 21 de agosto en las localidades de Nava de la Asunción y Prádena, en horario de 11 a 13 horas.

► CASLA



El hijo de Francisco Puch recibió en nombre de su padre el segundo premio del concurso poético. / EL ADELANTADO

## La Colodra entregó los premios del XXI Concurso Poético en la Semana Cultural

Hoy tendrá lugar una excursión pedestre y la representación teatral de la obra "María Fernández" a cargo del grupo La Farándula

EL ADELANTADO / CASLA

La asociación La Colodra continúa celebrando su XIV Semana Cultural y en el transcurso de la misma se han entregado los premios del XXI Concurso Poético "Segovia y su Sierra". El primer premio recayó en Juan Cánovas Ortega, por su poema "A que hubieras de quedarte", dotado con 1.000 euros. El segundo, dotado con 800 euros, fue para Francisco Puch, por su poema "Ecos de la aldea".

Como broche de oro, la agrupación coral Atalaya, dirigida por Pablo Taviel Andrade, ofreció una magnífica actuación, con un variado repertorio.

El pasado lunes se efectuó un concurso de dibujo a carboncillo, con el tema obligatorio de la fuente honda. El jurado otorgó dos ga-

lardones: un primer premio, a María Tatiana Esteban Martínez, y un segundo premio, a Clara Campomanes.

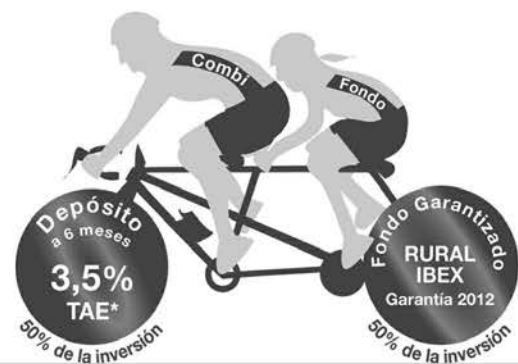
El martes José Gil López pronunció una interesante conferencia acompañada de diapositivas sobre "Las energías renovables en el mundo actual". En su intervención habló sobre las ventajas e inconvenientes de las energías solar, eólica, acuífera y la producida a partir de la biomasa, en contraposición con la nuclear y la derivada del petróleo.

Las actividades continuaron el miércoles con un concurso de tortillas y un encuentro de músicos de la sierra; el jueves, la inauguración de un rastrillo de abalorios y complementos de Maite Moreno, y una charla informativa sobre el

programa de desarrollo rural LeaderCal, a cargo de Sonia Tomé Martín, vicegerente de Codinse. Para hoy está prevista una excursión pedestre y la representación teatral de la obra "María Fernández", de Muñoz Seca, a cargo del grupo La Farándula. Mañana será el Día del Socio, con la degustación de una caldereta acompañada de música en vivo; y el domingo será la presentación del libro de Rafael Sanz "Alas desplegadas", con la intervención de Apuleyo Soto y Josefina García, entrega de varios premios y clausura de la Semana.

También en este mes de agosto, del martes 18 al domingo 23, en la sede de La Colodra, se exhibirá una muestra de óleos de Ana María Mayoral.

## Invierta en combifondo y sume esfuerzos



### Dos productos, una sola inversión

- > 50% depósito a 6 meses al 3,5% T.A.E.\*
- > 50% fondo de inversión garantizado Rural IBEX Garantía 2012, FI a tres años.

Importe mínimo 1.600 €



CAJA RURAL

> [www.ruralvia.com](http://www.ruralvia.com)



► SEPÚLVEDA

# Esperanza Aguirre, pregonera de las Fiestas de Toros 2009

La presidenta de la Comunidad de Madrid, vinculada a la villa al ser la sobrina del actual conde de Sepúlveda, Javier Gil de Biedma, abrirá el programa festivo el 27 de agosto

J.H. / SEPÚLVEDA

La presidenta de la Comunidad de Madrid, Esperanza Aguirre Gil de Biedma, será la pregonera de las Fiestas de Toros 2009 de Sepúlveda. Vinculada a la villa sepulvedana al ser la sobrina del actual conde de Sepúlveda, Javier Gil de Biedma, Esperanza Aguirre abrirá el amplio programa festivo el próximo 27 de agosto a las doce y media de la mañana en la plaza de España de Sepúlveda.

La alcaldesa de Sepúlveda, Concepción Monte, explicó que con la elección de Esperanza Aguirre como pregonera de las fiestas, la villa quiere resaltar, por un lado, la trayectoria profesional de esta madrileña, que ya en el año 2001 fue condecorada con la Insignia de Oro de Sepúlveda, en una visita a la Comunidad de Villa y Tierra. Al mismo tiempo, el Ayuntamiento reconoce la vinculación de la familia Gil de Biedma con Sepúlveda, donde mantiene una casa.

Concepción Monte recordó que el rey Alfonso XII fue quien otorgó el título de Conde de Sepúlveda a finales del siglo XIX. El conde fue el promotor de la construcción de la carretera de unión entre Sepúlveda y Segovia, y más tarde con Boceguillas, el denominado eje de la N-1. También fue el impulsor de la llegada de la red de agua a la villa, y hoy en día, el actual conde sigue colaborando con la villa en diferentes actividades culturales.

El pregón comenzará este año a las 12,30 horas, media hora más tarde del horario habitual, debido a la agenda de la presidenta madrileña. Después del pregón



Esperanza Aguirre, en su última visita a Segovia. /KAMARERO

tendrá lugar el tradicional recorrido por las peñas, uno de los momentos festivos que registra una de las mayores concentraciones de vecinos y visitantes.

A partir de ahí, cinco días de animación y jolgorio en la calle, con los espectáculos taurinos como eje central de los festejos. Este año está prevista la realización de una corrida de toros y dos novilla-

das. En una de ellas tomará la alternativa el novillero con picadores de la comarca, Víctor Barrio.

Ciudadano @delantado



►Opina sobre Esperanza Aguirre como pregonera en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Trayectoria

Esperanza Aguirre Gil de Biedma nació en Madrid el 3 de enero de 1952. Casada y con dos hijos se licenció en Derecho en la Universidad Complutense de Madrid y es funcionaria del Cuerpo de Técnicos de Información y Turismo.

En 1983 desempeñó sus primeros cargos públicos en el Ayuntamiento de Madrid, donde ocupa las concejalías de Medio Ambiente y de Cultura antes de ser nombrada primera teniente de alcalde y portavoz del Consistorio capitalino. Da el salto a la política nacional en 1996, con su elección como senadora por Madrid. Dos meses después, José María Aznar la eligió para hacerse cargo del Ministerio de Educación y Cultura en el primer Gobierno del PP, cartera que abandonó el 18 de enero de 1999 para convertirse en la primera mujer que preside el Senado. En marzo de 2000 repite elección para la Cámara Alta.

Ostentó la presidencia del Senado hasta el 16 de octubre de 2002, cuando fue proclamada candidata del PP a la presidencia de la Comunidad de Madrid. Tras ganar consecutivamente las elecciones autonómicas celebradas el 25 de mayo y el 26 de octubre, Esperanza Aguirre se convirtió el 20 de noviembre de ese año en la primera presidenta de un Gobierno autonómico en España, cargo que renovó tras las elecciones del 27 de mayo de 2007.

► CASTROSERNA DE ABAJO

La localidad inaugurará mañana su rehabilitada casa consistorial

G.H. / CASTROSERNA DE ABAJO  
Castroserna de Abajo está de inauguración. Mañana, día 15, los vecinos celebrarán la rehabilitación de su casa consistorial, un proyecto que se ha desarrollado en dos fases, ambas subvencionadas por la Junta de Castilla y León.

En la primera de ellas se procedió al arreglo del tejado y en la segunda a la adecuación tanto del interior como del exterior del edificio. La alcaldesa de la localidad, María Luisa González (PSOE), mostró ayer su satisfacción "por haber conseguido uno de los objetivos marcados al inicio de la actual legislatura". La regidora recordó que la casa consistorial "estaba prácticamente en ruinas" y el Ayuntamiento tuvo que buscar financiación para acometer su recuperación.

Después de la inauguración (14 horas), se servirá un vino español a los asistentes y, a continuación, habrá paela para el que lo desee.

El acto se enmarca en el programa de fiestas de la Virgen y San Roque, que celebra Castroserna de Abajo durante este fin de semana, y en el que uno de sus momentos centrales será la romería (domingo 16, a las 18 horas) en la ermita dedicada al santo. Hasta allí acudirán, como es costumbre, vecinos de tres pueblos (Ventosilla y Tejadilla, Castroserna de Abajo y Castroserna de Arriba). Los asistentes podrán contemplar la actuación del grupo de danzas de Castroserna de Abajo, que interpretará sus ancestrales paloteos. Para acabar, se servirá una 'tajada' a todos los romeros.

**El Ayuntamiento de Tabladillo**

**Les invita a sus fiestas en Honor a San Roque los días 15 y 16 de agosto**

**DESEANDO A TODOS FELICES FIESTAS 2009**



agenda

 FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia F. J. Alcaraz

(C/ Resina, hasta el 23 de agosto)

 EXPOSICIONES

Cronista Herrera

Hasta el 27 de agosto exposición de pintura de Agustí Domingo Ortíz. De lunes a sábado de 19.00 a 21.00 horas. Domingos y festivos cerrado.

Sacristía de San Francisco

Hasta el 16 de agosto exposición de pintura de Carlos de la Rosa.

 CONVOCATORIAS

Jueves 20 de agosto

Noches de Humor al Aire Libre en San Francisco 22.30 horas

 MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo...

921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar.

Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar.

Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares:

Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

 TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local .....921141685

.....921140002

Guardia Civil .....921143420

Bomberos .....921140274

Juzgado .....921140004

Ayuntamiento .....921140014

Oficina de Turismo .....921142203

Estación de Autobuses .....921141513

Centro de Salud.....921142244

Urgencias .....921140820

Cruz Roja .....921140869

Correos .....921140817

Polideportivo .....921140910

Piscinas .....921140520

Club de Golf .....921142158

►CUÉLLAR

La presentación de las reses de los encierros causó gran expectación

Durante el acto se analizaron las ganaderías de los encierros y otras cuestiones como la autogestión por parte del Ayuntamiento de los festejos o el elevado número de caballistas

- La Asociación Encierros de Cuéllar presentó el cartel con las reses que integrarán cada uno de los encierros de las próximas fiestas de la villa y el trofeo al mejor Encierro.

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR

La sala multiusos del Palacio de Pedro I superó su aforo durante la presentación de las reses que participarán en los encierros de la villa del 30 de agosto al 3 de septiembre, del cartel con estas reses y del trofeo al Mejor Encierro que otorga la Asociación Encierros de Cuéllar, obra de Alfonso Rey.

El acto estuvo moderado por Pablo Quevedo y contó con la intervención del presidente de la Asociación, Carlos Fraile, el presidente de la Comisión municipal de Festejos, Juan Pablo de Benito, y Francisco Salamanca, de la Peña Taurina El Encierro. Se esperaba contar con un representante de la conducción de los encierros pero finalmente no asistió. Los asistentes siguieron con atención la proyección de las reses de cada encierro, con fotos de Luis Senovilla.

Se subrayó que los novillos de García Pedrajas para el lunes estaban delgados cuando visitaron la ganadería, confiando en que hayan cogido peso y se destacó la presentación de los novillos de Manuel Blázquez que se lidiarán el jueves y los toros de La Gloria para el miércoles.

Se destacó también la importancia del trabajo con las reses en estas semanas previas para el resultado en los encierros.

De Benito, anunció durante el



Un momento del acto celebrado en el palacio de Pedro I./GABRIEL GÓMEZ

acto que se ha llegado a un acuerdo con Televisión Castilla y León para la retransmisión en directo el encierro del domingo 30 de agosto la cual comenzará a las 8 de la mañana.

**NUEVO PLIEGO** Una de las cuestiones que se debatió fue el futuro de los festejos de la villa una vez se concluya tras las fiestas el contrato con Suerte Natural. El edil de Festejos manifestó que el Equipo de Gobierno se decanta en principio por la elaboración de un nuevo pliego para cuya elaboración se pasará el anterior a las peñas y asociaciones taurinas para recoger sus aportaciones.

Televisión Castilla y León retransmitirá en directo el encierro del domingo 30 de agosto desde las 8 de la mañana

Salamanca expuso que desde El Encierro se presentará tras las fiestas al Ayuntamiento un documento detallado con la opinión de expertos de lo que puede cos-

tar la feria de Cuéllar. Desde esta peña se apuesta por la autogestión para lograr una feria digna.

Las medidas para limitar la participación de caballistas fue otros de los temas tratado. El edil de Festejos señaló que mantendrá un encuentro con el presidente de Amigos del Caballo para ver el distintivo que entregan este año y las medidas que adoptan.

Ciudadano @delantado

Opina sobre las reses de los encierros de Cuéllar en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

Abierto el plazo de inscripción de caballistas para los encierros

N.P. / CUÉLLAR

La concejalía de Festejos del Ayuntamiento de Cuéllar ha comenzado ya a recibir las solicitudes de los caballistas interesados en participar en la conducción o acompañamiento del ganado de los encierros de la villa por el campo.

Éstos deben comprometerse a respetar la ordenanza Municipal de Medidas de Control sobre la Organización, Desarrollo y Participación en los Encierros de Los Toros en Cuéllar de julio de 1994 y el decreto 14/1999 de la Junta de Castilla y León por el que se aprueba el reglamento de espectáculos taurinos de Castilla y León, así como las indicaciones que la organiza-

ción estime oportunas durante el traslado de dicho ganado.

La documentación que deberán presentar los caballistas será una instancia con los datos personales: nombre y apellidos, dirección, población, provincia, código postal y número de teléfono, fotocopia del carnet de identidad y fotocopia del seguro de responsabilidad civil del caballo vigente y actualizado.

Las solicitudes deberán presentarse en el registro de documentos del Ayuntamiento hasta el martes 18 de agosto y en ellas se deberá indicar expresamente los días en que se pretende participar en los encierros.

Mañana comienzan las fiestas en honor a San Roque en Dehesa de Cuéllar

N.P. / CUÉLLAR

Mañana comienzan las fiestas de San Roque en Dehesa de Cuéllar. A las 18.00 horas habrá un parque infantil y a las 20.30 horas chocolatada ofrecida por el CTR Tirontillana. El domingo las actividades comenzarán con una misa a las 12.30 horas en honor al santo seguida de procesión acompañada por "Los Guti". Seguidamente se ofrecerá un refresco en el centro social. A las 19.00 horas habrá un concurso de pintura con tizas de colores, a las 20.00 horas teatro y a las 23.00 horas la actuación del trío Sueños de Bohemia.

El espectáculo Malambeando se suspende por problemas de la compañía

N.P. / CUÉLLAR

El espectáculo Malambeando de la compañía Argentina's Rivers Dancers previsto para esta noche se ha suspendido por causas ajenas al Ayuntamiento.

Según se señalaba ayer desde la concejalía de Cultura la compañía a su llegada al aeropuerto de Madrid, tuvo problemas con sus visados lo que le obligó a regresar a Argentina.

La devolución del precio pagado por las entradas vendidas, se realizará de inmediato en el Ayuntamiento y en la Oficina de Turismo de Cuéllar.



► INCENDIOS FORESTALES

# La Junta destinará seis millones a reponer los daños del incendio en el Tiétar y relanzar su turismo

Ruiz anuncia que el Consejo de Gobierno aprobará el próximo jueves un plan especial para la zona afectada que incluye ayudas directas para los agricultores y ganaderos damnificados

• Ayer mismo comenzaron a ejecutarse obras para solucionar los problemas de abastecimiento de agua surgidos en las localidades de Cuevas del Valle y Mombeltrán.

ICAL / ÁVILA

La Junta aprobará en el Consejo de Gobierno del próximo 20 de agosto un plan especial para el Valle del Tiétar (Ávila), tras el incendio que ha calcinado más de 4.200 hectáreas de superficie, que incluirá seis millones destinados a reponer inversiones en el Parque Regional de la Sierra de Gredos y a una campaña turística específica para reactivar esta actividad en la zona. Además, la vicepresidenta primera de la Junta, María Jesús Ruiz, anunció en Cuevas del Valle, que ayer mismo comenzaban a ejecutarse obras para solucionar el abastecimiento en esta localidad y en Mombeltrán.

Ruiz presidió una reunión con los representantes de las consejerías de Interior y Justicia, Agricultura y Ganadería, Cultura y Turismo y Fomento, además de Medio Ambiente, y en la que participaron los alcaldes de los municipios afectados por el incendio. Tras el encuentro significó que las medidas corresponderán principalmente a dos consejerías, Cultura y Turismo, para el desarrollo y las expectativas de la zona afectada por el fuego, e Interior, a través de los fondos de cooperación local y las ayudas municipales que implican las diferentes medidas.

Todas ellas se incluirán en un Plan de Actuación para la zona del Tiétar que aprobará el próximo Consejo de Gobierno, aunque las medidas más inmediatas se comenzaron a ejecutar ayer, como la restauración de los servicios básicos de competencia municipal.

**REPARACIONES.** Según anunció la vicepresidenta primera de la Junta, el Parque Regional de la Sierra de Gredos recibirá seis millones en varios planes de inversión, destinados a «reparar» zonas de uso público del parque y aspectos como señalización, arreglo de caminos, infraestructuras y puntos de agua, que se han visto afectados por el fuego.

Asimismo, teniendo en cuenta que cerca de 3.000 hectáreas calci-



La consejera de Medio Ambiente saluda a los alcaldes de los municipios afectados por el incendio. / M. MARTÍN (ICAL)

nadas corresponden a masa arbolada, María Jesús Ruiz señaló que se pondrán en marcha planes «inmediatos» que evalúen, con ayuda de los ayuntamientos, propietarios de estas superficies, lo que hay que retirar y sacar a subasta.

Por su parte, la Consejería de Agricultura ya ha valorado los daños en explotaciones agrícolas, cabezas de ganado, superficie de árboles frutales, sistemas de regadío... de manera que se abrirá, para los afectados, una convocatoria directa de ayudas que, además, se extenderá, por parte de esta Consejería, en forma de un plan de inversiones en regadío que también se aprobará el jueves.

Entre las medidas que el Ejecutivo regional prevé también llevar a cabo, se incluye la reposición de las telecomunicaciones y los desperfectos ocasionados durante el incendio, sobre todo, en las piscinas de Cuevas del Valle, a las que acudieron a cargar agua los he-

## DE UN VISTAZO

### 1 Reponer inversiones.

El Plan de Actuación para la zona del Tiétar servirá para reponer inversiones en el Parque Regional de la Sierra de Gredos.

**2 Turismo.** Incluirá una campaña de turismo específica que resaltará los valores del Valle del Tiétar.

**3 Abastecimiento.** Se cambiarán las captaciones de agua para que el que llegue a los ciudadanos de Cuevas del Valle y Mombeltrán no contenga cenizas.

**4 Ayudas directas.** Se convocarán ayudas directas para los agricultores y ganaderos afectados.

licópteros que participaron en la extinción de las llamas.

**CAMPAÑA TURÍSTICA.** María Jesús Ruiz anunció, por otro lado, la elaboración de un «importante» Plan de Comunicación de cara al turismo en el Tiétar y que será «de mayor calado que unos anuncios». Y es que, según la vicepresidenta primera de la Junta, el incendio ha afectado a «una masa importante», pero «el Tiétar tiene muchas más cosas que ofrecer». Así, la campaña que pondrá en marcha la Consejería de Cultura y Turismo de la Junta será «específica» para «resaltar los valores de la zona y su capacidad socio-económica».

En este punto, Ruiz también recordó que la Administración autonómica ya presentó a la Secretaría de Estado de Turismo, un plan de excelencia de turismo activo para la zona de Gredos, el Valle del Tiétar e Iruelas que, pidió, se pueda «potenciar» lo antes posible.

**«EXTINGUIDO».** Finalmente, en lo que se refiere al origen del incendio, que ya se ha dado por «extinguido técnicamente», aunque se mantienen retenes en la zona, la vicepresidenta de la Junta señaló que continúan las investigaciones y confió en que concluyan «con la puesta a disposición de la Justicia de la persona o personas que han causado tanto daño».

CCOO de Ávila pide a Ruiz un «gran cambio» en la política forestal

ICAL / ÁVILA

CCOO de Ávila pidió ayer a la consejera de Medio Ambiente, María Jesús Ruiz, que «imprima» a su gestión un «gran cambio» en la actual política forestal, donde «se ponga coto, de forma definida, a este nefasto modelo que es incapaz de garantizar la conservación y mantenimiento de los bosques y las masas forestales».

Así, el sindicato la reclama que «dé ejemplo de la puesta en valor de las masas forestales» demostrando que los montes no pueden ser urbanizados y «dignifique» el sector con la «supresión inmediata» de la temporalidad laboral.

El PSOE reitera que el Ejecutivo central aprueba, mientras el regional anuncia

AGENCIAS / VALLADOLID

El secretario autonómico del PSyL, Óscar López, subrayó que el Gobierno de España aprobó ayer ayudas para la zona afectada por el incendio del Tiétar, mientras que la Junta anunció que lo hará, «por mucho que le moleste» a la vicepresidenta primera y al PP de Ávila.

En una línea similar, la secretaria general del PSOE en Ávila, Mercedes Martín, criticó la visita de la consejera de Medio Ambiente, María Jesús Ruiz, y aseguró que con ella, «la Junta de Castilla y León sólo intentaba contraprogramar el Consejo de Ministros».

Un fuego corta una línea férrea en Palencia con 640 pasajeros afectados

AGENCIAS / VALLADOLID

Los 640 pasajeros de cuatro trenes de la línea Madrid-Santander tuvieron que ser trasladados ayer por carretera en un tramo a causa de un incendio forestal que se produjo a la altura de Cabria (Palencia) y que obligó a suspender el tráfico férreo en la línea Palencia-Santander de las 14 horas a las 18.

Por otro lado, los rayos provocaron ayer un incendio en Navarredonda de la Rinconada (Salamanca), en cuya extinción trabajaban al cierre de esta edición numerosos efectivos, y otro en Tornadizos de Ávila (Ávila), que calcinó 1,4 hectáreas de matorral.

## Confederación Hidrográfica del Tajo

Ruiz señaló que la inversión de un millón de la Confederación Hidrográfica del Tajo para el arreglo de cauces es «bienvenida», si bien aseguró, al respecto, que «ya era hora de que la CHT empezara a invertir aquí, después de muchos años donde sólo se veían inversiones en Cáceres, Toledo, Guadalajara...». Además, la consejera de Medio Ambiente recordó al organismo de cuenca que tiene «pendientes» dos proyectos «muy importantes», como son los abastecimientos de todo el Barranco de las Cinco Villas y el Alto Tiétar.





EL BLOG DEL GACETILLERO  
JESÚS FONSECA

## 'Estación de las Tormentas'

Lo mejor de Alfredo Pérez Alencart es Yacqueline, su ángel en la tierra. A ella dedica el poeta salmantino su *Estación de las Tormentas*, un libro que contiene bellísimos poemas de amor y vida pero, también, de clamor contra lo menos noble y bueno. *Estación de las Tormentas*, acaba de ser publicado en Portugal, país que conoce bien la obra de este peruano-español, traducido a otros quince idiomas. Nuestro escritor, una de las voces más firmes del mundo hispano, vive en Tejares, que es el pueblo del El Lazarillo. Algo que tal vez no sea «por acaso», como gustan decir nuestros hermanos portugueses, de los que nunca hemos estado tan cerca como ahora. El Lazarillo de Tormes, un símbolo que refleja bien los pensamientos y sentimientos de este autor de una de las más extensas y valiosas obras de cuantas se están haciendo ahora mismo en Castilla y León, con proyección universal. Porque nuestro poeta es, antes que nada, un hombre que hace de su poesía y de su prosa -al igual que de su vida-, un testimonio de fraternidad. Pérez Alencart quiere ser, como él mismo confiesa en uno de sus versos, hermano de todos. Por eso se empeña en levantar con palabras lo más humano. En dar cabida, en su obra, al desgarró y la ternura que late en mujeres y hombres. Y lo hace con voz clara y fuerte, pero con mucha paz. Sin golpear o aleccionar. Alfredo Pérez Alencart se ocupa primordialmente de lo más hermoso y verdadero. Siempre con un hálito de esperanza, que se le escapa por entre las rendijas de sus versos, aunque su voz parezca a veces rota. Impresiona su coraje para decir lo que siente, sea lo que sea. Para contar y rescatar lo que más importa: «No digas/ que estás con las víctimas,/ si eres del clan/ de los verdugos./ No se inflen de pueblo/ tus pulmones,/ si no te implicas/ en sus asuntos./ No hables/ del pan para el mañana,/ si los otros/ no tomaron desayuno». No puedo acabar sin señalar que *Estación de las Tormentas*, ha sido traducido por uno de los escritores más grandes del Brasil, Alvaro Alves de Faria, cuya obra -insobornable y verdadera- refleja como pocas esta hora cruel de la humanidad. Lo infame de nuestros días.

# El Banco de Pensadores estrena sus foros de debate el 25 de septiembre

José Antonio de Santiago-Juárez subraya que el objetivo del primer seminario, que abordará la 'identidad útil', es obtener conclusiones que permitan mejorar de manera colectiva

• Ernesto Escapa y Antonio Colinas serán dos de los participantes en la jornada, que se celebrará en el Auditorio del Centro Cultural Miguel Delibes de Valladolid.

ICAL / VALLADOLID

El seminario 'La identidad útil' estrenará el próximo 25 de septiembre el programa 'Foro Castilla y León: Futuros', que se enmarca en las tareas que, desde el pasado mes de enero, desarrolla el Banco de Pensadores, una iniciativa de la Consejería de la Presidencia para «proyectar la Comunidad y mejorar las políticas públicas» a partir del trabajo que realizan una decena de expertos e intelectuales independientes.

El objetivo fundamental que pretende el Ejecutivo autonómico con la celebración de este Foro es, según el consejero de la Presidencia y portavoz, José Antonio de Santiago-Juárez, «abrir una reflexión a medio y largo plazo sobre cómo tenemos que actuar a partir de este momento para progresar y mejorar de manera colectiva, como sociedad». «Lo que pretendemos es reflexionar, analizar los desafíos que Castilla y León tiene por delante y, además y al mismo tiempo, poner encima de la mesa actuaciones concretas», añade.

Para De Santiago-Juárez, se busca «detectar atractivos y proponer ideas y espacios para aumentar la cohesión». Un elemento indiscutible dentro de este debate y que estará presente en el Foro es la situación geográfica de Castilla y León, «abrazada por otras nueve comunidades autónomas y por dos regiones del vecino Portugal».

El primer seminario arrancará en el Auditorio de Valladolid, en el Centro Cultural Miguel Delibes,



Constitución del Banco de Pensadores en el mes de enero, presidida por José Antonio de Santiago-Juárez. / R. CACHO (ICAL)

con una presentación a cargo del escritor Ernesto Escapa, uno de los miembros del Banco de Pensadores. En su intervención, tiene previsto lanzar algunas ideas ligadas al origen de las identidades como «lugares estables desde donde pensar y construir el futuro». A continuación, la ponencia inaugural será pronunciada por el catedrático de Sociología de la Complutense de Madrid, Emilio Lamo.

El listado de participantes se completa con el antropólogo Xerardo Pereiro, profesor de la Universidad de Tras os Montes e Alto Douro, que centrará su discurso en las fronteras, y de manera especial, en las mentales que los individuos y las sociedades terminan dibujando. Pereiro será presentado por otro de los integrantes del «grupo de expertos», el sociólogo José Manuel del Barrio.

Juan Luis de las Rivas, también miembro del Banco de Pensadores será el encargado de preceder al poeta Antonio Colinas, quien abordará el tema del patrimonio artístico como elemento de identidad. Por último, otros tres representantes de los 'pensadores', el sociólogo Cayo Sastre, el historiador Enrique Berzal y el catedrático de Derecho Fernando Rey, realizarán una aproximación a la identidad como manera de vernos a nosotros mismos.

## Próximas citas

El Foro 'La identidad útil' abrirá la puerta a la celebración de, al menos, otros dos seminarios de estas características. Los expertos reunidos en torno al Banco de Pensadores también están trabajando en una segunda cita en la que se abordarían cuestiones relacionadas con las ventajas objetivas que Castilla y León puede ofrecer en términos de tamaño, de capacidad de actuación y de cohesión territorial. Además, se quiere examinar el papel que puede jugar la Administración de la Comunidad en el desarrollo económico de Castilla y León, y se trabaja en un tercer Foro que giraría en torno al concepto «sociedades abiertas, sociedades creativas».

De este modo, los tres seminarios previstos permitirán, según De Santiago-Juárez, obtener líneas de actuación que contribuyan a construir la Comunidad desde el principio de que «todas las sociedades están en un proceso de permanente creación».

**INVITADOS.** A partir de estas intervenciones, los organizadores pretenden abrir un debate sobre cada uno de los temas propuestos con un centenar de personas que pueden representar la diversidad de opiniones y aspiraciones que existen sobre el presente y el futuro de la Comunidad: empresarios, periodistas, una selección de los Premios Castilla y León y otras personas con menor presencia en la opinión pública, a los que se han hecho llegar invitaciones.

► TRAS EL ATENTADO DE ETA EN BURGOS

## La AUGC estudia movilizaciones si no se garantiza seguridad a los guardias civiles

C. VELASCO (ICAL) / BURGOS

La Agrupación Unificada de Guardias Civiles indicó que el despliegue territorial de este cuerpo necesita cambios estructurales ya que data del siglo XIX, unos cambios que deben garantizar la seguridad de los ciudadanos y la de los propios agentes. Así lo aseguró ayer el secretario general provincial de esta agrupación en Burgos, Martín Hernando, durante la primera rueda de prensa celebrada tras el atentado de la Casa Cuartel en la ciudad, en la que recordó que desde esta agrupación, que cuenta con un total de 30.000 afiliados

-en un colectivo de 80.000-, los guardias civiles y sus familias seguirán con su idea de realizar una serie de movilizaciones en caso de que las condiciones no mejoren. Estas iniciativas, apuntó, vendrán determinadas en lugar y fecha por la Junta Directiva Nacional.

Hernando, que apuntó que los cuarteles y las casas no son compatibles, recordó que en España existen 2.800 cuarteles, lo que requiere «un estudio y una reorganización» que permita una mayor eficacia. En el mismo sentido, añadió que es necesario dejar «la política de parcheo a cuatro años y ha-



Martín Hernando.

cer una para futuras generaciones». Por ello, pidió al poder Ejecutivo que se alcancen acuerdos «serios y duraderos» en política de terrorismo porque, añadió, «llevamos demasiado tiempo con experimentos y búsqueda de atajos que nos sitúan en esta materia en el último lugar de Europa occidental».

Respecto a la continuidad o no como vivienda del edificio de la casa cuartel de la capital, Hernando indicó que debe quedar como «un mal recuerdo en la historia de la ciudad». «Somos partidarios de que haya cuarteles y comisarías, porque eso es lo eficaz», remarcó.





DE CULTURA

CASA ANTONIO MACHADO (SEGOVIA)



Álida Jiménez durante el último recital que ofreció en la capital segoviana

# Escenario privilegiado

LA INICIATIVA TURÍSTICA REÚNE A AUTORES DE CALIDAD EN UN ESCENARIO ÚNICO CON EL FIN DE PROMOVER LA CALIDAD ARTÍSTICA DE SEGOVIA ANTE UN PÚBLICO EXCLUSIVO

La Casa Antonio Machado, en la calle De-samparados, es el escenario de una nueva actividad, una café cantante que permite oír música, tomar un refresco y visitar el museo, las estancias de la casa donde el poeta pasó sus días en Segovia, por un médico precio de diez euros para asistir a dichas actuaciones que se desarrollarán todas las noches de los jueves durante el mes de agosto. Las entradas se pueden adquirir en el Centro de Recepción de Visitantes ubicado en la Plaza del Azoguejo.

Dicha iniciativa del café cantante de la Casa Antonio Machado est  organizada por la Empresa Municipal de Turismo de Segovia y San Quirce con el objetivo de revalorizar y promocionar la citada Casa Museo y por otro lado ofrecer nuevos productos turísticos para el disfrute de los amantes de la música. Y es que, la capital segoviana ofrece en la actualidad múltiples alternativas y posibilidades a los artistas.

La cantautora segoviana,  lida Jiménez, además de en la Casa de Antonio Machado, ofrecerá su recital en el café ‘Aperitivo’, el próximo miércoles, 19 de agosto, junto al artista Luis Llorente. Otra oportunidad de ver a una de las se-

govianas con mayor potencial artístico y experiencia sobre las tablas. En la actualidad lleva a cabo un proyecto en solitario ‘Viaje al centro’ con colaboraciones con artistas de la talla de Rebeca Jiménez, David Cooper o Milk, entre otros muchos.

El bagaje de esta segoviana, que comenzó su carrera en el año 2000, como cofundadora del grupo ‘ lida y Klara’ la ha llevado a actuar en los más prestigiosos locales y escenarios tanto de Madrid como de Irlanda.

La Casa Antonio Machado permite tomar un refresco, oír música de calidad y visitar las estancias donde el poeta pasó sus días en Segovia todas las noches de los jueves del mes de agosto

## AGENDA CULTURAL

MÚSICA

PABLO DE LA CRUZ

El guitarrista Pablo de la Cruz inaugura el domingo el XIV Ciclo de Conciertos Homenaje a  ureo Herrero, que se celebrará en la localidad abulense de El Barraco hasta el 6 de septiembre, con un programa que incluye piezas de Fabri, T rrega, Aguado, Domeniconi y Sanz-P de la Cruz. La actuación, que comenzará a las 21 horas, tiene entrada libre.

SALÓN ÁUREO HERRERO. EL BARRACO (ÁVILA). 15 DE AGOSTO

EXPOSICIÓN

‘ARCHIVO F.X.’

La exposición *Silo. Archivo F.X. Un proyecto de Pedro G. Romero*, organizada por el Museo Nacional Centro de Arte Reina Sofía con la colaboración de la Cámara de Comercio e Industria de Burgos y la Abadía de Santo Domingo de Silos, realiza una interesante profundización en la iconoclasta política antisacramental española desde 1845 hasta 1945, a través de imágenes, documentos y reflexiones sobre seminarios y publicaciones.

ABADÍA DE STO. DOMINGO DE SILOS (BURGOS). HASTA SEPTIEMBRE

TEATRO

‘IN VINO VERITAS’

La Compañía Alicia Soto-Hojarasca presenta en Bembibre *In vino veritas*, una representación basada en la sentencia de Plinio el Viejo ‘En el vino está la verdad’ y que juega con metáforas e imágenes para dar forma a un viaje lúdico, poético y mágico a través de nuestra relación íntima con el vino.

PLAZA DE SANTA BÁRBARA. BEMBIBRE (LEÓN). 15 DE AGOSTO. 21H.

MÚSICA

ELOÍSA DE GUZMÁN ALONSO

La joven pianista Eloísa de Guzmán Alonso actúa el lunes para sus paisanos palentinos gracias al ciclo ‘Puestas de Sol. Atardeceres Musicales en el Patio de Palacio’.

PATIO DE LA DIPUTACIÓN. PALENCIA, 17 DE AGOSTO. 21 HORAS

## RECOMENDADO



‘Ariadna’. El VII Festival de Verano Clunia 2009 abre su escenario a *Ariadna*, obra con la que Atalaya Teatro completa la trilogía dedicada a las heroínas trágicas y que ensalza la figura de una mujer que no quiso plegarse al poder ni venderse por el éxito y la inmortalidad con un exquisito sentido musical y mágico. PALACIO DE PEÑARANDA DE DUERO (BURGOS). 14 DE AGOSTO. 21.30 HORAS

TEATRO

‘VIDAS Y FICCIONES’

Dentro del ciclo ‘Vidas y ficciones’, se representa la obra *La gran crecida del río Tormes*, a cargo de la compañía de teatro Los C micos de la Lengua, que recuerda la histórica crecida que acontecida el 26 de enero de 1626, día de San Policarpo, que en Salamanca sufrió hasta el mismísimo Puente Romano y que se llevó cientos de vidas.

RIBERA DEL PUENTE ROMANO. SALAMANCA. 14 DE AGOSTO. 20.30H.

MÚSICA

TIPITINA

Las XV Veladas Musicales en el Torreón traen hoy a Segovia la estupenda voz de Tipitina, quien, acompañada de sus m sicos, deleitar  al público con su especial estilo lleno de originalidad, donde sonará desde el swing al boogie-woogie y el jive, sin olvidar el jazz y el blues e incluso la música gospel.

TORREÓN DE LOZOYA. SEGOVIA. 14 DE AGOSTO. 22 HORAS

MÚSICA

MASATO SUZUKI

La localidad salmantina de Ciudad Rodrigo podrá disfrutar mañana de la música del japonés Masato Suzuki, quien participa en Arte Orgánica en Castilla y León, un ciclo que a na la música de órgano con el patrimonio convirtiendo diversos monumentos regionales en escenario.

CATEDRAL DE CIUDAD RODRIGO (SALAMANCA). 15 DE AGOSTO.

SONORAMA RIBERA 2009

Sonorama, el festival de música pop rock más importante de la región, alcanza hoy su ecuador con las actuaciones de Nacho Vegas, Vetusta Morla y Amy Macdonald, entre otros. Mañana, en Aranda de Duero sonará la música de Vive la F te y La habitación roja, además de la de otros grupos.

CINE

‘GOMORRA’

El 28 Ciclo de Cine al aire libre: ‘Un verano de cine’, proyecta el próximo jueves *Gomorra*, una película de 2008 de Matteo Garrone y que fue Gran Premio del Jurado en Cannes 2008 y Mejor Película Europea del año.

PATIO DE LA HOSPEDERÍA. VALLADOLID. 20 DE AGOSTO. 22.30H.

EXPOSICIÓN

ATAPUERCA Y LA EVOLUCIÓN

La exposición *Atapuerca y la evolución humana*, una retrospectiva que reúne las reconstrucciones de las piezas más importantes halladas en la Gran Dolina y en la Sima de los Huesos, ha iniciado en Gijón (Asturias) un recorrido que la llevará a recorrer buena parte de la geografía nacional para divulgar la importancia del yacimiento.

C. CULTURA ANTIGUO INSTITUTO. GIJÓN. HASTA EL 30 DE AGOSTO



► LA LUCHA ANTITERRORISTA

# La Audiencia imputa a los dueños de bares que exhiben fotos de etarras

El juez Velasco llama a declarar a los propietarios y encargadas de dos establecimientos de Pamplona que se negaron a cumplir la orden de retirar varios carteles que exaltan a la banda

• A juicio de la Fiscalía, mostrar como héroes a los asesinos supone «una ofensa y humillación a las víctimas y un mensaje de claro apoyo y justificación» a los pistoleros.

AGENCIAS / MADRID

En un intento, quizá tardío pero no por ello menos trascendente, por acabar con uno de los últimos reductos de la impunidad de los proetarras en el País Vasco y Navarra, el juez de la Audiencia Nacional Eloy Velasco ha citado a declarar el próximo martes como imputados a los dos propietarios y a las dos encargadas de sendos bares de Pamplona por negarse a retirar las fotos de miembros de ETA exhibidas en sus locales desde tiempo casi inmemorial.

El magistrado, que acusa a todos ellos de enaltecimiento del terrorismo y desobediencia grave, adopta esta decisión a petición del fiscal Miguel Ángel Carballo, que el miércoles le reclamó que, «previa audiencia» de los imputados y «de cualquier otro responsable o titular del establecimiento», se proceda «con carácter inmediato, de manera cautelar, a la clausura temporal» de ambos locales.

Por ello, Velasco, además de tomar declaración a los acusados, celebrará una vista de las previstas en el artículo 129 del Código Penal, que establece que un instructor podrá acordar la clausura de una empresa y la suspensión de sus actividades si la considera «instrumento del delito».

El representante del Ministerio Público denunció a los dueños y encargados de los establecimientos ante Velasco nada más conocer un informe de la Guardia Civil sobre estos locales, emitido en el marco de unas diligencias abiertas a raíz de una comunicación de la Delegación del Gobierno de Na-



La entrada de un bar pamplonico lucía recientemente una ikurriña con un crespón negro en señal de luto por un etarra. / EFE

varra acerca de la exhibición de fotos de etarras.

En el marco de dicho proceso, el acusador público ordenó el 24 de julio a las Fuerzas de Seguridad que retiraran de forma «urgente» los carteles con fotografías de terroristas, pancartas y pintadas con lemas de apoyo a la banda que se encuentran en las calles o establecimientos públicos forales.

**NO HICIERON CASO.** Cumpliendo con dicha orden, y según consta en el dictamen de la Guardia Civil que esgrime ahora la Fiscalía, los días 3 y 4 de agosto agentes del Instituto Armado requirieron a las dos encargadas de dichos establecimientos que retiraran las imágenes de miembros de ETA de las paredes de sus establecimientos,

porque podían estar incurriendo en un delito de enaltecimiento del terrorismo.

Sin embargo, tanto la responsable del bar Zurgai, en la Avenida de Villava, como la del bar Ezpala, en la calle de San Juan Bosco, se negaron a cumplir con las instrucciones de los agentes, lo que, al margen del citado apoyo a los asesinos, puede ser constitutivo de un delito de desobediencia grave.

Según señala el fiscal en su denuncia, tal reticencia «supone la persistencia en la ofensa y humillación de las víctimas del terrorismo y el mantenimiento de un refuerzo a la actuación del terrorista como un mensaje de claro apoyo y justificación que no es aceptable consentir».

Además, «dadas las caracterís-

ticas de la exhibición pública de las fotografías, en un local abierto al público, pero bajo dominio y control de sus encargados, se aprecia la necesidad de adoptar medidas respecto al establecimiento como único medio para evitar de un modo seguro la continuación de tal conducta criminal con la difusión pública de unos hechos claramente enaltecidos del terrorismo y ofensivos para sus víctimas», observa el acusador.

La primera vez que la Fiscalía de la Audiencia ordenó la retirada de imágenes de terroristas fue el pasado 12 de marzo, cuando pidió a la Ertzaintza que descolgara varias efigies de una verja en Mondragón denominada el *muro de la vergüenza*. Horas después, la Policía autonómica cumplió la orden.

# Garzón prohíbe tres nuevas marchas de los 'abertzales' en homenaje a los presos

AGENCIAS / MADRID-S. SEBASTIÁN

Como si se tratara de otra actividad lúdica incluida en el programa, ninguna fiesta de las capitales vascas parece completa si no se producen las pertinentes refriegas entre los proetarras y las Fuerzas de Seguridad. Buena muestra de ello se producirá este fin de semana en San Sebastián y el próximo en Bilbao después de que ayer el Gobierno vasco y la Audiencia Na-

cional decidieran prohibir varios actos de apoyo a presos de ETA por considerar que con ellos se trata de enaltecer a la banda terrorista y a sus asesinos.

Baltasar Garzón tomó tal decisión a petición de la Fiscalía en un auto en el que sostiene que estos actos «enmascaran» y «emulan» a otros convocados por el Movimiento pro Amnistía, «sucedáneo de la ilegalizada Askatasuna», y

que el magistrado ya prohibió el pasado sábado 8 de agosto cuando impidió la celebración de una manifestación de la izquierda *abertzale* en la capital donostiarra.

Por ello, «no pueden autorizarse ni consentirse al ostentar la categoría de actos ilícitos en tanto que con su convocatoria pública se pretende congregarse a personas afines con la clara intención de apoyar y enaltecer a ETA y a sus

miembros, especialmente, los reclusos».

Ajenos a tales argumentos, la agrupación de familiares de presos Etxerat se apresuró a desafiar a la Justicia y anunció que mantiene su convocatoria para hoy en San Sebastián en defensa de los derechos de terroristas encarcelados, lo que permite augurar que las calles donostiarra serán escenarios de nuevas cargas y enfrentamientos.

EL 'FRENTE' POLÍTICO

## Cien días del Gobierno de Patxi López

En poco más de tres meses, la llegada de los socialistas se ha traducido en una serie de gestos que han devuelto parte de la 'normalidad' perdida a la vida en el País Vasco.

Hoy se cumplen 100 días del primer Gobierno no nacionalista en el País Vasco. Han sido algo más de tres meses protagonizados por gestos de normalidad que en el resto de España no hubiesen ocupado ni una línea en cualquier periódico. De hecho, los logros del Ejecutivo sustentado en el pacto entre socialistas y populares y liderado por Patxi López han ido encaminados a recuperar algo de terreno al régimen penneuvista, que había hecho de su estancia en el poder una especie de *religión vasca*.

Para empezar, el PSE ha metido mano al hasta no hace tanto espinoso asunto de los símbolos. Las banderas españolas vuelven a ondear en las sedes vascas, las pancartas con imágenes de presos de ETA poco a poco van desapareciendo de las calles y el mapa del tiempo de la televisión autonómica, que tradicionalmente incluía a Navarra y al País Vasco francés, ahora se limita a Vizcaya, Guipúzcoa y Álava.

Otro gesto novedoso se produjo el 29 de julio, después de que una furgoneta bomba hiciera explosión en la casa cuartel de la Guardia Civil de Burgos, cuando la jefa regional en funciones, Isabel Celaa se desplazó hasta la Cabeza de Castilla para acompañar al ministro del Interior y a las autoridades locales. De nuevo, un gesto de solidaridad que jamás hubiese realizado Ibarretxe.

Lo que no cambió es la presencia mendaz de ETA, que ha seguido presente. La muerte del inspector de Policía Eduardo Puelles supuso el primer atentado con víctimas mortales de la banda en 2009 y también el primero también desde que López accediera a la Presidencia del Gobierno vasco.

En la otra cara de la moneda, la rabieta del PNV, que se ha comportado como un mocoso al que alguien arrebatara su piruleta. Los secuestrados de Urkullu han evidenciado su resquemor tanto en Madrid como en Vitoria. Especialmente preocupante ha sido su actitud en el Congreso, con subidas de tono casi esperpénticas y amenazas de boicotear la aprobación de los próximos Presupuestos Generales del Estado.



**ESPECIAL****NUESTRA SEÑORA DE LA ASUNCIÓN Y SAN ROQUE**

# Diversión Briquera

**TODO UN ÉXITO**

Actos religiosos, culturales, deportivos, sociales, infantiles, gastronómicos, musicales y mucho más

**ANTESALA A LA FIESTA**

Dos semanas de actos culturales y deportivos, el mejor previo de unas fiestas muy esperadas

**EVENTOS TAURINOS**

Espadas de calidad lidiarán toros bravos de acreditadas ganaderías

**Promoción  
Corral del Señor**

**C/Parque, 6  
Cantalejo**



CONSTRUCTOR - PROMOTOR  
**JOAQUÍN SANZ MATESANZ**

**C/ Vergueras, 16  
40320 CANTALEJO (Segovia)**

**Teléfono y Fax 921 52 12 07  
Teléfono Móvil 607 33 62 73**

**DOS ÚLTIMOS CHALETS  
A LA VENTA DE 210 M<sup>2</sup>**

**C/ JACINTO SAN INOCENCIO  
(CANTALEJO)**





CABALGANDO POR LAS CUENCAS DEL DURATÓN Y EL CEGA

# Encanto para los cinco sentidos

CANTALEJO, UNA DE LAS VILLAS MÁS POBLADAS DE LA PROVINCIA DE SEGOVIA, POSEE GRAN VALOR ECOLÓGICO POR LA SINGULARIDAD Y LA RIQUEZA DE SU PAISAJE QUE MUESTRA DE FORMA ABIERTA A TODOS SUS VISITANTES DURANTE ESTAS JORNADAS FESTIVAS

ANA GARCÍA BRAVO

**H**istorias de reyes y nobles acompañan el comienzo de una ruta segoviana que termina en un mutante mundo verde dibujado por una veintena de lagunas donde habitan grullas y cigüeñas.

Cantalejo, cabecera de la comarca de Tierra de Pinares, es uno de los municipios más poblados de la provincia de Segovia y que estos días celebra sus fiestas en honor a Nuestra Señora de la Asunción y San Roque.

Cerca de 4.000 briqueros componen esta población, un gentilicio procedente de los vendedores de trillos cantalejanos que empleaban en los tratos con los compradores; es ahí cuando la palabra 'criba' quedaba significada por el vocablo 'brica', y de ahí el nombre de «briqueros» no ya sólo a los vendedores de cribas, sino que dentro de su significación quedaban comprendidos, de esta forma, todos los habitantes de Cantalejo.

Si hay algo que caracteriza a Cantalejo es su riqueza natural, donde destacan los enclaves de las lagunas, así como las Hoces del Río Duratón. Estos parajes han sido en varias ocasiones objeto de rodajes filmicos, como 'Vientos y Arenas', un documental educativo realizado el pasado año de media hora de duración que pretendía explicar, a través de una familia que vivía en el Paleolítico, la formación de las dunas que ahora existen en Castilla y León.

Por otro lado, el documental 'La España prehistórica' presentado en el Festival Muces junto a Javier Trueba, donde se muestra la estrecha relación que mantienen la Tierra de Pinares con el mundo prehistórico, ya que es un valle de dunas en el que posteriormente ha ido surgiendo la industria que hace que ahora la comarca de El Carracillo, un amplísimo espacio de aproximadamente 65.000 hectáreas con grandes potencialidades, entre las que se encuentra Cantalejo.



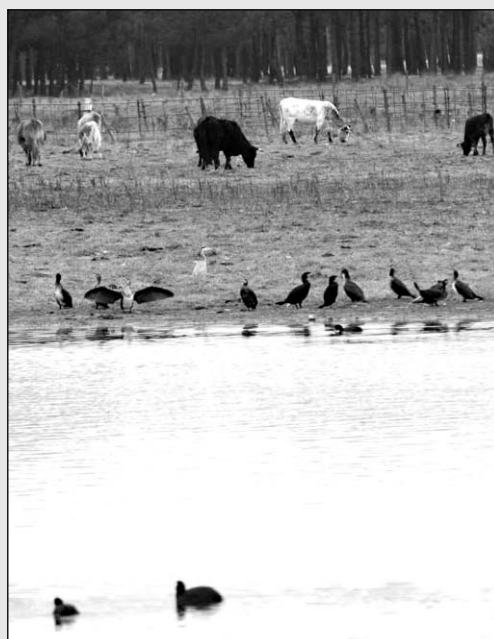
La riqueza medioambiental del municipio hace posible la llegada de visitantes durante todas las épocas del año. /EL ADELANTADO

Los briqueros, que celebran hasta el próximo 21 de agosto sus fiestas patronales, muestran la riqueza paisajística de su entorno así como el carácter abierto de sus gentes y las diferentes actividades programadas para estos días festivos del mes de agosto.

[ ]

El entorno de Cantalejo ha sido objeto en varias ocasiones de rodajes audiovisuales dado su atractivo natural

## El complejo lagunar, ruta obligada para el visitante



ANA GARCÍA BRAVO / CANTALEJO

**L**os únicos humedales enclavados en sistemas dunares que existen en España, a excepción de los de Doñana, son precisamente las lagunas de Cantalejo. Se encuentran situadas en la zona centro-norte de la provincia de Segovia, en el extremo oriental de Tierra de Pinares, en un área situada al oeste de la población y a una distancia comprendida entre 4 y 5 Km de ella.

Existen en total veintidós lagunas que tradicionalmente han sido utilizadas como abrevaderos de ganado, para la cría de tencas, riego, caza de anátidas y en algunos casos para el riego de tierras circundantes.

Actualmente pasan por una fase de regeneración al ser incluidas en el Catálogo de Zonas Húmedas de Castilla y León así como el reconocimiento dentro del patrimonio natural de la provincia al ser un espacio natural de especial relevancia e interés de la provincia, por la singularidad de su formación, así como la concentración de diferentes especies de avifauna, y que ha servido para mostrar una serie de rutas guiadas durante el pasado mes de julio.

**BAR LAS PISCINAS**  
cantalejo

Ven a disfrutar de nuestros  
platos combinados, paellas caseras,  
paellas con bogavante, pollos asados,  
raciones, bocadillos, pizzas

Teléfonos de pedidos:  
921 520 513 / 609 247 000 / 670 597 088  
www.cantalejo.com/barlaspiscinas

**FERRETERÍA BAUDILLO**

El mayor surtido de  
ferretería de la provincia



PLAZA ITALIA, 1 • 40230 CANTALEJO

TEL. 921 52 00 31 FAX. 921 52 20 74



CENTRO

**HIERBABUENA**  
HERBOLARIO

C/ Frontón, 17  
40320 Móvil 676 706 356  
CANTALEJO (Segovia)



## JOSE ANTONIO SANZ MARTÍN / Alcalde de Cantalejo

Cinco legislaturas han llevado al regidor de Cantalejo a colocar el municipio como uno de los más destacados de la provincia en cuanto a número de población, capacidad de industria y comercio y el buen hacer de sus gentes en las labores agrícolas y artesanales, como características principales de toda la comarca de Tierra de Pinares

# «La implicación de todos en estas fiestas es un buen motor para continuar»

ANA GARCÍA BRAVO

José Antonio Sanz Martín, alcalde de Cantalejo, ultima los preparativos para disfrutar de las fiestas patronales en honor a Nuestra Señora de la Asunción y San Roque, un cargo que lleva ostentando dieciocho años en la que es su quinta legislatura. En una entrevista a El Adelantado, el regidor comenta los proyectos previstos para el municipio y las reformas que se llevarán a cabo, así como las actividades que tendrán lugar durante esta semana festiva.

— ¿Cómo calificaría la experiencia como alcalde durante esta larga trayectoria?

— Lo único que puedo decir es que es una experiencia muy positiva, bastante satisfactoria y me llena de orgullo sobre todo el hecho de que Cantalejo aumente en calidad de vida y de infraestructuras para el disfrute de todos los vecinos y allegados.

— ¿Qué proyectos están previstos para su realización durante los próximos años?

— En estos momentos Unión Fenosa está acoplando el transformador de la piscina cubierta para tener todo listo posiblemente a principios de octubre.

La plaza principal también sufrirá una importante remodelación en sus entornos. En estos momentos se está tratando de dejar todo despejado para un mejor desarrollo y funcionamiento de los actos festivos, pero una vez que éstas finalicen, se reanudarán para tener todo listo para el mes de noviembre. Está previsto un cambio en el funcionamiento de la iluminación dado su deterioro, intentando fomentar también el ahorro eléctrico.

Queda pendiente la aprobación del proyecto acerca de la remodelación de la zona deportiva.

Se rehabilitará una de las pistas de tenis con hierba artificial y se crearán tres pistas de pádel.

En el centro cultural se está llevando a cabo una reforma en todo lo que es la caja negra del escenario para una mejora posterior en las técnicas de iluminación y sonido.

En Las Escuelas se hace imprescindible su remodelación sobre todo en el comedor, ya que es uno de los lugares donde nuestros menores y adolescentes pasan la mayor parte de su tiempo.

Con el Plan de Convergencia de la Junta de Castilla y León, que destinada ayudas a los Ayuntamientos para la contratación de desempleados, se intentará mejorar la entrada de acceso a la propia localidad desde la carretera de Cuéllar.

— ¿Cómo definiría las fiestas de Cantalejo?

— Desde el Ayuntamiento se viven con especial ilusión ya que es mucho el tiempo que se destina a elaborar un programa con el que se intenta dar gusto a todos. Se ha trabajado todo lo posible tanto desde el punto de vista taurino, como cultural y deportivo para que ningún grupo de edad quede excluido en estos días de fiesta, por lo que también quiero agradecer a la agrupación de peñas 'El Vilorio'.

— ¿Con qué presupuesto se cuenta para elaborar este programa de fiestas?

— Hay un presupuesto aproximado de 500.000 euros. Se trata de una cantidad importante; Bien es cierto que por parte del mundo taurino se consiguen grandes aportaciones, aunque muchos de los gastos se destinan a actividades de carácter gratuito con las cuales, lo que se persigue es un fin social y de divertimento para los vecinos.



José Antonio Sanz Martín, alcalde de Cantalejo. / EL ADELANTADO

— ¿Qué destacaría de estas fiestas?

— Destacaría principalmente el buen ambiente y la hospitalidad de sus gentes. La juventud es otro de los puntos a destacar ya

que tiene un carácter muy abierto y es muy numerosa en el municipio. De las fiestas destaco sobre todo el acto inaugural, quizá éste sea uno de los puntos más bonitos y emotivos aunque no

hay que olvidarse tampoco de que poco a poco se está logrando que Cantalejo posea unas de las fiestas taurinas más importantes de la provincia.

— ¿Cómo considera que afectan estas fiestas al sector de la industria y el comercio de Cantalejo?

— Unas fiestas patronales afectan de forma muy positiva al sector hostelero sobre todo, y esto es bueno siempre porque de alguna forma el sector del comercio y la industria que tenemos en Cantalejo es el espejo con el que se pueden reflejar no sólo sus vecinos sino también sus visitantes.

— ¿Por qué un homenaje a José de Diego de Miguel?

— Es un artesano vecino del pueblo, ya de edad avanzada, que desde hace muchos años se ha dedicado a mantener la historia de Cantalejo desde los tratantes y los trillos hasta el actual Museo del Trillo.

— ¿Cuál es su deseo para estas fiestas?

— Son días para disfrutar. Les animo a tomar un 'chato de bayorte' -una forma habitual de pedir un vaso de vino- y a brindar con alegría y salud, que en definitiva eso será lo que nos anime a seguir disfrutando de las fiestas otro año más.

[,,]

Es mucho tiempo el que se dedica a elaborar un programa con el que se intenta llegar a todas las edades

**LÁPIDAS EL CARMEN**

OFRECE SUS SERVICIOS A AYUNTAMIENTOS Y PARTICULARES

Nichos, fosos de hormigón colocados y sin colocar y todo tipo de trabajos en cementerios

CONSULTE SIN COMPROMISO  
Telf. 921 52 01 91  
CANTALEJO (Segovia)

**DEPORTES SANZ**



Trofeos  
Equipaciones  
Encordado de Raquetas  
Complementos de Pesca

...y Todo Tipo de Material Deportivo

C/ Sepúlveda, 40 40320 CANTALEJO (Segovia)  
Tlf. y Fax: 921 522 383 e-mail: deportessanz@hotmail.com

**CVC**

**Centro Veterinario Cantalejo**

- \* Urgencias 24 horas
- \* Cirugía
- \* Radiodiagnóstico
- \* Hospitalización
- \* Peluquería canina

Veterinarios:  
Agustín Martín García  
Milagros Aranz Casla  
Delia Muñoz Ruiz  
José de la Villa Domínguez

C/ Pinarejo, 13 40320 Cantalejo (Segovia)  
Tel: 921 52 12 10 (Frente al cuartel de la Guardia Civil)



## LAS FIESTAS PATRONALES DE CANTALEJO UNA DE LAS

## EL PROGRAMA

## ✓ JUEVES 13 DE AGOSTO

**00.00 HORAS.** Se han celebrado distintas competiciones deportivas en el Complejo Polideportivo del Hoyal y en el Pabellón de las Adoberas, para las categorías benjamín, alevín, infantil y senior, finalizando con la entrega de trofeos a los ganadores, que se llevará a cabo esta noche en el Pabellón Las Adoberas.

## ✓ VIERNES 14 DE AGOSTO

**20.30 HORAS.** Apertura oficial de fiestas, disparo de cohetes y repique de campanas. A continuación alegre pasacalles con la charanga 'Los Magníficos' y desfile de gigantes y cabezudos.

**23.00 HORAS.** Desfile de peñas, alegría de las fiestas de Cantalejo con la proclamación de la Alcaldesa Mayor y el pregón de las fiestas. Se premiará la mejor puesta en escena en el desfile de peñas. A continuación, gran velada amenizada con la orquesta 'Passionata' con invite a cerveza por las peñas de la localidad.

## ✓ SÁBADO 15 DE AGOSTO

**08.30 HORAS.** Alegres dianas y pasacalles.

**12.30 HORAS.** Solemne misa. Actuación del coro musical 'Marta y Elena San Macario'. Acto seguido, ofrenda de flores por la Reina, Damas y Quintos y solemne procesión con la imagen de Nuestra Señora de la Asunción.

**19.00 HORAS.** En la Plaza de España, XIX Festival de bailes regionales con las siguientes actuaciones: 'Grupo municipal de Coros y Danzas de Cantalejo', grupo de danzas 'Justo del Río' de Burgos y 'Grupo de Danzas Ibi', de Alicante.

**00.00 HORAS.** Gran final del XIV concurso libre de cortes, recortes, quiebros y saltos ciudad de Cantalejo. Se lidiarán utreros de la acreditada ganadería Miguel Zaballos (Salamanca).

**00.30 HORAS.** Gran velada, en la plaza de España, amenizada por la orquesta 'Bákara'.

## ✓ DOMINGO 16 DE AGOSTO

**08.30 HORAS.** Alegres dianas y pasacalles.

**09.00 HORAS.** Tradicional encierro que tendrá lugar por las calles de la ciudad hasta la plaza de toros.

**12.30 HORAS.** Solemne celebración eucarística, en honor de San Roque y posterior procesión con la imagen del Santo.

**18.30 HORAS.** Gran corrida de toros, en la que se lidiarán seis bravísimos toros de la acreditada ganadería 'Montalvo', por los espadas Uceda Leal, Juan Bautista y Jairo Miguel, amenizada por la banda de música 'Alborada Musical'.

**23.30 HORAS.** Gran verbena en la Plaza de España, a cargo de la orquesta 'Tentación'.

## ✓ LUNES 17 DE AGOSTO

**08.30 HORAS.** Alegres dianas y pasacalles.

**11.00 HORAS.** Encierro del Chupete (Patrocinado

por Inmobiliaria INMOLORENA S.L.). Salida junto a ferretería Baudilio siguiendo por la Calle Obispo Castro Alonso.

**12.00 HORAS.** Fiesta de la espuma en la Plaza de España.

**18.30 HORAS.** Gran corrida de toros, en la que se lidiarán seis bravísimos toros de la acreditada ganadería de Garcigrande (Salamanca) por los espadas: Enrique Ponce, Miguel Ángel Perera y Morenito de Aranda y amenizada por la banda de música 'Alborada Musical'.

**23.30 HORAS.** Gran verbena en la Plaza de España, a cargo de la orquesta 'Osiris'.

**00.30 HORAS.** Encierro nocturno por las calles de la localidad.

## ✓ MARTES 18 DE AGOSTO

**08.30 HORAS.** Alegres dianas y pasacalles.

**09.30 HORAS.** Tradicional encierro campestre.

**18.30 HORAS.** Gran corrida de toros, en la que se lidiarán seis bravísimos toros de la acreditada ganadería de Javier Sánchez Arjona (Salamanca), por los espadas: El Fandi, José María Manzanares y Cayetano Rivera, amenizada por la banda de música 'Alborada Musical'.

**23.30 HORAS.** Gran verbena en la Plaza de España, a cargo de la orquesta Danubio's.

**05.00 HORAS.** Karaoke frente a Las Escuelas, en la Plaza del Ferial.

## ✓ MIÉRCOLES 19 DE AGOSTO

**08.30 HORAS.** Alegres dianas y pasacalles.

**09.00 HORAS.** Tradicional encierro campestre.

**18.30 HORAS.** Novillada picada en la que se lidiarán seis novillos toros de la ganadería del salmantino Royanejo, por los valientes novilleros: Román Pérez, Pablo Lechuga y Rafael Castellanos.

**23.30 HORAS.** En la Plaza de España, gran verbena, a cargo de la orquesta 'Guantánamo'.

## ✓ JUEVES 20 DE AGOSTO

**08.30 HORAS.** Alegres dianas y pasacalles.

**10.00 HORAS.** Suelta de vaquillas para recreo y fomento de la afición en el recorrido del encierro ubicado entre la carretera de Sepúlveda y la Plaza de Toros. A continuación encierro del Chupete. Salida por la calle Obispo Castro Alonso junto a Ferretería Baudilio.

**18.30 HORAS.** Gran becerrada popular en la que se lidiarán cuatro bravos añejos por los quintos y peñas.

**23.30 HORAS.** En la Plaza de España, gran verbena, a cargo de la orquesta 'La Luna'.

## ✓ VIERNES 21 DE AGOSTO

**15.00 HORAS.** Comida de peñas en el río Barrio.

**18.00 HORAS.** Juegos variados. Para acercarse al río, se dispondrá de autobuses, cuya salida se efectuará desde la zona del almacén de grano 'El Silo', con la colaboración de la Asociación de Peñas del Vilorio.

Variedad de a  
masiva particip

CANTALEJO CUENTA CON LA MEJOR COMBINACIÓN PARA VECINOS PARTICIPATIVOS, MULTITUD DE ACTOS DE TODO GANAS DE DIVERTIRSE Y DISFRUTAR DE UN



Pequeños, jóvenes, adultos y mayores disfrutan de las fiestas patronales en honor a Nuestra Señora de la Asunción.

SARA SUÁREZ VELASCO

Un equipo de Gobierno comprometido, encabezado por el alcalde José Antonio Sanz Martín, una Asociación de peñas compuesta por casi un millar de peñistas que pertenecen a diferentes peñas y asociaciones del municipio y gracias a las dinámicas Concejalías de Cultura y Deporte, encabezadas respectivamente por Teodora Rodríguez y Susana San Atanasio, las fiestas patronales de Cantalejo en honor a Nuestra Señora de la Asunción y San Roque, se han conver-

tido en unas de las fiestas más conocidas y populares de la provincia. Mucha culpa también tienen los briqueros, ya que son vecinos muy colaboradores y participativos puesto que siempre que se les necesita ayudan con la mejor de sus sonrisas.

Todos estos componentes son los ingredientes perfectos para celebrar unas fiestas que cada año dejan con un buen sabor de boca a los vecinos de la localidad y a los miles de visitantes que se acercan a disfrutar de unos festejos que siempre son un éxito.

## Talleres GOBASA, S.L.



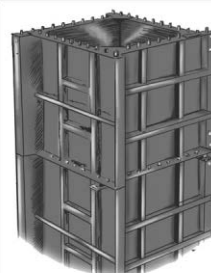
MECÁNICA  
CHAPA  
PINTURA  
ELECTRICIDAD

Ctra. de Aranda, s/n POL. IND. Margen Derecho 40320 CANTALEJO (Segovia)  
Telf./Fax: 921 52 11 26 Móvil: 661 70 93 53 t.gobasa@telefonica.net

ZAMARRIEGO  
COMERCIO

Plaza España, 13  
Telf. 921 52 00 06

CANTALEJO



Carlos  
de Diego  
Encofrados  
Estructuras de Hormigón

Tel.: 659 93 38 58  
CANTALEJO - SEGOVIA



MÁS POPULARES Y MULTITUDINARIAS DE LA PROVINCIA

# Actos festivos y participación de todos

QUE UNAS FIESTAS SE CONVIERTAN EN TODO UN ÉXITO:  
DE TODO TIPO Y PARA TODAS LAS EDADES Y LO MÁS IMPORTANTE  
EN TODOS LOS DÍAS DE DESCONEXIÓN TODOS JUNTOS



Acto de la Asunción y San Roque. / EL ADELANTADO

El triunfo de estas fiestas se debe en su gran mayoría porque cuentan con actividades de todo tipo y para todas las edades. Pequeños, jóvenes, mayores y más mayores pueden disfrutar con actividades organizadas y destinadas para ellos y de diversa índole. Actos religiosos, culturales, sociales, deportivos, musicales y gastronómicos. Es decir, para todos los gustos y colores y como comentaba Carlos Sanz Álvarez, vecino de la localidad briquera que ha sido elegido este año Presidente de los Quintos, "la persona que no se divierte en Can-

[ ]

Actos religiosos, actividades culturales, sociales, deportivas, infantiles, actuaciones musicales, eventos taurinos, gastronómicos y mucho, mucho más

talejo desde finales de julio a finales de agosto es porque no quiere, ya que podemos participar en un montón de actividades, que son al fin y al cabo la mejor manera de disfrutar del verano, en compañía de nuestros amigos y desconectar de la rutina y el estrés diario".

De todos los actos que se organizan los más esperados son el desfile de peñas con la posterior proclamación de la Alcaldesa Mayor y el momento del pregón que abre oficialmente las fiestas. Así como los eventos taurinos, ya que tanto los tradicionales encierros por las calles de la localidad como las corridas de toros, en las que espadas de calidad como Uceda Leal, Juan Bautista, Enrique Ponce, Miguel Ángel Perera, José María Manzanares, El Fandi o Cayetano Rivera, entre otros, lidiarán toros bravos de acreditadas ganaderías.

Es el prestigio de actos como éste y el popular Festival de Bailes Regionales con la actuación de tres acreditados grupos folclóricos algunos de los actos que congregan más público.

LOS QUINTOS 2009

## "Ser presidente es un honor"



Algunos de los Quintos de este año, junto al alcalde José Antonio Sanz, y la reina y damas de las fiestas

SARA SUÁREZ VELASCO

Los Quintos de Cantalejo tienen en común muchas cualidades. Son jóvenes, alegres, divertidos, briqueros de nacimiento, de sentimiento y todos ellos cumplen o han cumplido en el presente año la mayoría de edad. Y esto en esta hermosa localidad segoviana se traduce en ser Quinto o Quinta, un honor o un privilegio que sólo sucede una vez en toda la vida. Y en esta ocasión los afortunados somos nosotros, comenta Carlos Sanz Álvarez, Presidente de los Quintos de Cantalejo 2009.

"Estoy muy orgulloso tanto de ser Quinto como de ser el Presidente de los Quintos por lo que supone, es decir, que nos lo vamos a pasar en grande todos juntos y acompañados por el resto de vecinos del pueblo y por haber sido elegido por mis propios compañeros, en una votación previa a los días de fiesta", explica Álvarez componente de la peña 'Tropezón'.

Este año el grupo de Quintos estará formado por cuarenta y cinco jóvenes briqueros de las diversas peñas de la localidad, un total de cincuenta agrupaciones diferentes, que no dudarán en divertirse desde el comienzo al término de las fiestas, puesto que sí por algo se caracterizan es por contar con un progra-

ma de lo más intenso, repleto de actividades desde primera hora de la mañana hasta altas horas de la madrugada y para todas las edades. Pequeños, jóvenes, adultos y más adultos tienen actos enfocados y organizados para ellos.

Aunque los verdaderos protagonistas de estas fiestas son los Quintos, y en especial el Presidente de los Quintos 2009, cuya función primordial es ayudar en todo lo que pueda a los demás Quintos, peñas y asociaciones en la organización de las fiestas patronales en honor a Nuestra Señora de la Asunción y dar un discurso en el acto de inauguración de fiestas.

Por otro lado, "no quiero perder esta oportunidad que se me brinda para transmitir a mis vecinos el deseo de que se lo pasen bien, disfruten al máximo de unas fiestas que se organizan con mucho cariño, esfuerzo y dedicación puesto que son días para desconectar de la rutina cotidiana y vivir momentos de diversión en compañía de nuestros familiares y amigos", afirma Carlos Álvarez, Presidente de los Quintos, quién además añade que "ser el presidente de un privilegio que significa mucho para él porque es algo que sólo puede hacer una vez en la vida por lo que aprovechará estas fiestas al máximo".

CERRAJERÍA ESTRUCTURAS METÁLICAS  
JUAN FRANCISCO  
**LOBATO**  
C/. VELARDE • TF./FAX: 921 52 00 87  
921 52 20 17  
40320 CANTALEJO (SEGOVIA)

LABORAL  
CONTABLE  
JURÍDICO - FISCAL  
SEGUROS  
ASESORÍA GOPASAN, S. L.  
Plaza España, 2  
Teléfono (921) 52 16 65  
CANTALEJO (Segovia)

Construcciones  
**Jesús Lobo  
Martín**  
Cº de Sebúcor, 2.  
40330 FUENTERREBOLLO (Segovia)  
Telf. 638 061 369  
Fax: 921 52 21 42



## PINCELADAS DE MÚSICA Y ARTESANÍA PARA COMENZAR

UNA VIDA DEDICADA A LA ELABORACIÓN ARTESANAL



José de Diego de Miguel junto con el alcalde y su mujer. / EL ADELANTADO

# Gratitud por la pasión al trabajo

JOSÉ DE DIEGO DE MIGUEL, TRILLERO DURANTE CASI 40 AÑOS Y ARTESANO DE MADERA, HA RECIBIDO UN MEREcido HOMENAJE A TODA UNA LABOR ARTESANAL

ANA GARCÍA BRAVO

El 27 de agosto cumplirá 88 años. José de Diego de Miguel, vecino de Cantalejo fue homenajeado el pasado 31 de julio, en plenas jornadas culturales que preceden a la festividad briquera, en un merecido acto en el que se destacaba la dedicación al pueblo durante su vida de artesano.

Con voz alegre y emocionada, De Diego no deja de agradecer la atención que el pueblo de Cantalejo ha tenido con él al homenajearle.

“Me puse muy contento cuando me lo dijeron, en el acto me regalaron un plato conmemorativo con la insignia de nuestro Ayuntamiento y la imagen de un trillo, junto con un jarrón de la Real Fábrica de Cristales de La Granja”, señala con mucha cordialidad.

Y es que antes, de ejercer su labor artesanal, De Diego de Miguel se dedicó desde su niñez a la venta de trillos que él mismo fabricaba. “Luego ya aparecieron las máquinas y me vi obligado a abandonar

esa tarea y decidí hasta mi jubilación dedicarme a la artesanía de madera de los productos relacionados con la labranza”, añade el homenajeado.

Y es que si por algo es importante esta labor, aún se ve más reconocida cuando en el municipio de Cantalejo, se halla el Museo del Trillo, donde se recogen cerca de 1.500 piezas ejemplificando la recolección de la mies, la siega y en definitiva, la vida de nuestros abuelos, nos recuerda de forma cercana y amable.

## Un pregón con aires melódicos

MIGUEL ÁNGEL PASTOR ARENAL, DIRECTOR DE LA ASOCIACIÓN CULTURAL ‘ALBORADA MUSICAL’, SERÁ EL ENCARGADO DE PREGONAR LAS FIESTAS DE CANTALEJO

ANA GARCÍA BRAVO

“El cariño que tengo a las gentes de Cantalejo es lo que me ha llevado a aceptar esta honorable misión de pregonar la inauguración de las fiestas de los briqueros”, afirma con simpatía y amabilidad Miguel Ángel Pastor Arenal, Director de la Asociación Cultural ‘Alborada Musical’ de Cantalejo.

Seis años bajo la batuta de una asociación compuesta por 45 personas de diversas edades entre niños y mayores le han llevado a

adquirir un especial relevancia y simpatía en el municipio de Cantalejo, por lo que esta noche tendrá lugar su acto inaugural.

Un pregón que constará de varias partes estructuradas en explicar en primer lugar, que este director pertenece “a un pueblo vecino y hermano de Cantalejo, hijo de cabezolanos”, añade; posteriormente recordará a los cantalejanos su labor en el pueblo como director de ‘Alborada Musical’ y finalmente destacará “lo que de niño he vivido, trabajando en la

zona, estudiando aquí y divirtiéndome aquí”, comenta con orgullo Miguel Ángel, apenas un día antes de que desee a los briqueros “que pasen unas felices fiestas, que todos aparquen los quehaceres de la rutina diaria y se unan a estos días de fiesta”, concluye Pastor Arenal quien no duda que su pregón breve pero intenso “está tratado con cariño y satisfacción hacia todos los vecinos de Cantalejo”. Sin duda alguna, una inauguración con tintes musicales para dar por inauguradas las fiestas.



El pregonero, en una de sus actuaciones. / M.A.PASTOR ARENAL

ALEJANDRO Y JAVIER, S.L.



SERVICIO OFICIAL  
VEHÍCULOS DE  
OCASIÓN  
Servicio grúa  
24 horas



Ctra. de Aranda, km. 50,700. 40320 CANTALEJO (Segovia)  
Telf. 921 52 03 42. Fax 921 52 03 57. Móvil 608 91 40 52

alejandroyj@terra.es Servicio de Atención al Cliente de PEUGEOT: 902 366 247.

PINTURAS EN GENERAL

Marco Antonio Martín Torquemada

40320 CANTALEJO (Segovia)

Telf. 921 52 23 70  
629 02 89 02

MUEBLES Antonio

EXPOSICIÓN MUEBLES. TODOS LOS ESTILOS  
abierto sábados tardetfn  
fax 921 52 20 70

Ctra. Travesía de Cuéllar, 5 - Cantalejo 40320 - SEGOVIA

Hostal  
ROMI

PUB ATENEA

Teléfono 921 52 02 11

C/. Onésimo Redondo, 14

Cantalejo (Segovia), 40320



## VANESA SANZ GÓMEZ

Reina de las Fiestas 2009

# “Ser la reina de las fiestas es un honor y una forma muy especial de vivirlas”

SARA SUÁREZ VELASCO

**V**anesa Sanz Gómez, que es natural de la localidad briquera, tiene 18 años y el próximo año escolar comenzará un módulo de Socio-Sanitario en el instituto segoviano 'El Giner de los Ríos', ha sido elegida este año reina de las fiestas patronales en honor a Nuestra Señora de la Asunción y San Roque de Cantalejo, nombramiento del que se siente muy orgullosa de tener la oportunidad de vivir.

— **¿Qué supone para ti este nombramiento?**

— Por una parte es un honor ser la reina de las fiestas de Cantalejo porque representas a todo el municipio y es otra forma muy especial y bonita de vivir unos días de fiesta, emoción y diversión. Pero por otro lado, es mucho más sacrificado participar en las fiestas como reina que como una más, ya que al tener que asistir a todos los actos tienes mucho menos tiempo para descansar. Aunque en el fondo creo que recompensa lo bueno sobre lo malo por lo que me sacrificaré al máximo y participaré en todo lo que se programe estos días.

— **¿Qué vinculación tienes con Cantalejo?**

— Soy de aquí, vivo en el pueblo desde que nací y toda mi familia por parte materna es del pueblo, por lo que tengo una vinculación muy estrecha.

— **¿Cómo vivirás las fiestas de Cantalejo este año?**

— Como todos los años pero más intensamente. Estaré acompañada por todos mis amigos pero arropada por todos los vecinos del pueblo.

— **¿A qué actos te hace ilusión asistir?**

— Sobre todo, a los toros porque es un acto al que no he ido nunca ya que siempre nos pillada durmiendo, eran las horas de descanso, por lo que me hace mucha ilusión asistir, estar en el palco con las autoridades y las damas y ver los toros.

— **¿Tenéis que asistir con al-**

[ ]

**El momento más emotivo será cuando ponga el pañuelo rojo y la boina a la Virgen**

**guna indumentaria especial?**

— Sí, el día del pregón y a los actos religiosos, es decir a la Santa Misa y posterior procesión por las calles de la localidad, tenemos que asistir vestidas con el traje tradicional de segoviana. Y a los eventos taurinos asistimos de largo.

— **¿Cuál crees que es el momento más emotivo?**

— Sin lugar a dudas es cuando se para la procesión para que la reina y el presidente pongan el pañuelo rojo y la boina a la Virgen. Es uno de los momentos más emotivos porque todos los años lo he visto desde fuera y esta vez tengo el gran honor de ser yo la que lo hace.

— **¿Qué destacaría de las fiestas de Cantalejo?**

— Que son muchos días de fiesta con actividades de todo tipo y para todas las edades. Es un programa muy completo en el que hay de todo un poco, tanto por el día como por la noche. Por otro lado, también tengo que destacar que la Asociación de Peñas se vuelca tanto en participar como en organizar un programa ejemplar, que cuenta con actos culturales, religiosos, sociales, musicales, gastronómicos, deportivos y mucho más, gracias a su esfuerzo y dedicación.

— **¿Cuál es tu deseo para estas fiestas?**

— Que todos los vecinos se lo pasen bien y ojalá no demos mucha guerra los Quintos, ya que durante las noches de fiesta no paramos de dar 'guerra' y divertirnos. Pero estoy segura de que los vecinos lo entenderán un año más.



La reina de las Fiestas 2009, Vanesa Sanz Gómez.



Laura Rodríguez, dama de honor.



Yuri Abigail Guifarro, dama de honor.



Bárbara de Lucas, dama de honor.



Soraya San Cristóbal, dama de honor.

## LA REINA DE CERCA

- **Una película:** 'Paseo para recordar'
- **Una comida:** Pasta
- **Un color:** Morado y verde
- **Un libro:** 'Crepúsculo'
- **Estilo musical:** Pop y 'hip hop'
- **Estación del año:** Primavera

- **Lugar para visitar:** Egipto.
- **Lugar de Segovia que te guste:** Cantalejo.
- **Hobbies y aficiones:** Salir con mis amigos y durante los meses de verano ir de fiesta en fiesta por los pueblos de la provincia de Segovia.

**- Carpintería Aluminio - PVC**

**UMINIOS**

**YOYA**



Teléfono 921 52 24 20  
Telf. Móvil 626 00 88 30

Ctra. Cuéllar, Km. 31,200. 40320 CANTALEJO (Segovia)

ADMON. DE LOTERÍAS  
**"VIRGEN DEL PINAR"**



- ☆ Lotería
- ☆ Primitiva
- ☆ Gordo Primitiva
- ☆ Bonoloto
- ☆ Quinielas

C/ 17 de Julio, 2  
CANTALEJO  
SEGOVIA  
TI. 921 - 52 20 26  
email: asia57@hotmail.com



Clinica técnicas dentales alemanas  
**Dental Art**

Clinica  
Dental

**C/ General Moscardó  
40320 Cantalejo (Segovia)  
Telf.: 921 521 584**



## LAS PEÑAS, EL COLOR DE LA FIESTA

# ‘El Vilorio’, una familia de 50 peñas

ANA GARCÍA BRAVO

Con casi 1.000 las personas que componen la Asociación de Peñas ‘El Vilorio’, repartidas en medio centenar de peñas.

Cada socio, aporta una cantidad simbólica al año, 5 euros los adultos y 3 euros los menores con los que se realizan cerca de 20 o 25 actividades que dan cabida a todos los gustos y edades.

“Cada vez las peñas se implican más con los actos pro-

gramados para las fiestas y eso es algo que no deja de ser positivo siempre para la asociación”, afirma Óscar Ruíz, Vicepresidente de la Asociación de Peñas ‘El Vilorio’.

Así, en esta agrupación se incluye cada año ‘la peña de los quintos’, compuesta por 45 quintos, encargados de elegir a la reina y las damas que representan estas fiestas. Asimismo, ellas son las encargadas de elegir a un representante de los quintos, en este

caso, Carlos Sanz Álvarez.

Cerca de quince años lleva ‘El Vilorio’ en funcionamiento, aunque en realidad son estos últimos cuatro años los que lleva gestionando gran variedad de actividades para las fiestas”, añade Ruíz.

Concurso de limonadas, charangas, almuerzos, así como la aportación a las actividades organizadas desde el Consistorio para así contribuir a la programación que concluye el próximo 21 de agosto.



Un momento del desfile del año pasado. / EL ADELANTADO

950 PERSONAS COMPONEN ACTUALMENTE LA ASOCIACIÓN



## Absoluta implicación

ANA GARCÍA BRAVO

A lchateo, Apanacurdas, Arfris, Aristoy, Kaos, El toque nocturno, entre otras, son algunas de las peñas que durante estos días llenarán las calles de color y diversión, comenzando esta misma noche tras el desfile, donde se premiará la mejor puesta en escena de éstas, tras el alegre pasacalles con la charanga ‘Los Magníficos’ y el desfile de gigantes y cabezudos.

De esta forma, ‘El Vilorio’ premia también a las distintas peñas que lo componen con un DVD en el que aquella agrupación que así lo desee aparecerá en dicho montaje fotográfico, corriendo los gas-

tos por cuenta de la propia asociación.

Por otro lado, la asociación también se encarga de realizar actividades durante el resto del año. Tal es el caso del ‘Cantarock’ celebrado hace apenas tres semanas con dos grupos musicales invitados, así como la ‘Carrera de Autos Locos’ o la celebración durante estas fiestas de un concurso de fotografía teniendo como tema precisamente el ambiente festivo, así como el tercer concurso de regatas para el lunes, la fiesta de Zurracapote, karaokes o el concurso de monólogos, así como los juegos variados que pondrán el punto y final a estos días de fiesta.

SEGUROS CAJA RURAL

Déjanos cuidar de ti.

CUALQUIER PLAN DE PROTECCIÓN QUE NECESITES  
PARA TU FAMILIA O PARA TU EMPRESA  
LO TIENES SEGURO EN CAJA RURAL.

UN PROYECTO DE TODOS



CAJA RURAL

> [www.ruralvia.com](http://www.ruralvia.com)



## ACTIVIDADES ANTESALA A LA GRAN FIESTA

# Multitud de actos colman los días previos a la fiesta

SARA SUÁREZ VELASCO

Desde la última semana de julio, concretamente el día 24, hasta el próximo viernes 21 de agosto, diversas actividades de carácter deportivo y cultural amenizan la antesala de las fiestas patronales en honor a Nuestra Señora de la Asunción y San Roque, propiamente dichas.

Son actos que tienen mucha aceptación entre los vecinos del pueblo y por los centenares de visitantes que estos días acuden a la localidad briquera para participar. De todos los acontecimientos que hay, musicales, deportivos, infantiles, gastronómicos, culturales o sociales, muchos son novedades y otras muchas actividades forman parte del calendario briquero, al haberse convertido en una cita obligada y esperada para todos los vecinos.

Algunas de estas convocatorias obligadas son los tradicionales juegos autóctonos, entre los que destaca por encima de todos la competición de Chito, ya que tanto niños, jóvenes, adultos y mayores participan. "La media de edad está en los treinta y cin-

co años aproximadamente", comenta Susana San Atanasio, Concejala de Deportes.

Otros de los actos deportivos que más aceptación han registrado fueron la Legua Urbana y los partidos de pelota a mano, ya que hay mucha afición en el pueblo a este deporte.

Las actuaciones musicales han tenido mucho peso en las actividades previas a las fiestas. "En especial el concierto que ofrecieron los gaditanos 'Andy y Lucas', el viernes 31 de julio en la Plaza de Toros, ya que asistió mucha gente al concierto, al igual que a la fiesta de la Asociación de Peñas, 'Canta Rock'", destaca San Atanasio.

En cuanto a las actividades deportivas, la responsable de su coordinación y organización asegura que cada año es mejor la participación y aceptación por lo que crecen tanto en número como en calidad.

Y por otro lado, hay que destacar que durante el fin de semana, 31 de julio, 1 y 2 de agosto tuvo lugar en la misma localización, en el pabellón 'Las Adoberas', la Feria de Artesanía y Alimentación.

[,,]

Una de las grandes novedades de este año, el concierto de 'Andy y Lucas' fue todo un éxito



Los jóvenes briqueros disfrutan de las actividades acuáticas. / EL ADELANTADO



C/ Mariano Fresneda, 26 2º  
**CANTALEJO**  
Tfno./Fax. 921 52 01 02  
Móvil: 630 678 747  
reycon.quintana@hotmail.com



**TRATAMIENTOS SANITARIOS SEGOVIANOS, S.L.**

Estudio y Aplicaciones por Personal Especializado

- DESRATIZACIÓN
- DESINSECTACIÓN
- DESINFECCIÓN
- TRATAMIENTO CONTRA XILÓFAGOS: (Termitas, Carcoma, etc.)
- EMPRESA ESPECIALISTA EN TRATAMIENTOS CONTRA LA LEGIONELA

C/ García Ayuso, 21  
Valverde del Majano (SEGOVIA)  
Telf.: 921 46 06 59 trasan@trasang.com

EMPRESA AUTORIZADA OFICIALMENTE



# Ayuntamiento de Cantalejo



# Fue noticia: Cantalejo de agosto a agosto

JUSTAMENTE HACE UN AÑO, EL ADELANTADO DE SEGOVIA PUBLICABA UN ESPECIAL FESTIVO DE CANTALEJO. EN ESTAS PÁGINAS SE RECORDARÁN ALGUNAS DE LAS NOTICIAS MÁS DESTACADAS DESDE EL MES DE AGOSTO DE 2008 HASTA LA FECHA ACTUAL

## HEMEROTECA

### Primera comida en común entre las peñas para fomentar su convivencia

◆ El último día de las fiestas oficiales, el 21 de agosto de 2008, y considerado como "El día de las peñas" la Asociación de Peñas del Vilorio celebró una serie de actos en los que los protagonistas fueron éstas.

### La villa organiza el primer Trial de 4x4 de la provincia

◆ El "camino del río San Juan", en las inmediaciones de la pedanía de Aldeonsancho acogió en septiembre del pasado año el primer Trial de 4x4 de la provincia. La concejala de Medio Ambiente, Susana San Atanasio, comentó que se eligió este entorno porque "no había que modificar ningún elemento externo y el entorno natural es el adecuado para celebrar este tipo de competición".

### La ciudad se vuelca en la inauguración del Museo del Trillo

◆ El edificio de dos plantas, con todas sus luces encendidas para la ocasión, brillaba como una estrella guía para todos aquellos que pasaban por los alrededores. La expectación generada por su inauguración en diciembre hizo que ya algunos vecinos de la ciudad se acumularan ante sus puertas aún cerradas paraguas en mano esperando que llegara la hora programada de su primera apertura. Luego, apenas unos minutos después de que sus puertas se abrieran, el trasiego de personas que deambulaban curioseando por todos sus rincones se hizo tan evidente que en muy corto período de tiempo se hizo difícil transitar por el lugar. Jóvenes y viejos, familias con sus niños, abuelas con sus nietos, viejas amigas: Los cantalejanos se volcaron en ser testigos de la inauguración del que es su primer museo.

### La Plaza de España será rehabilitada a partir de mayo

◆ El Ayuntamiento de la ciudad presentó en febrero de este año ante el Fondo Estatal de Inversión Local la solicitud para la aprobación de las obras de rehabilitación de la Plaza de España de la localidad y sus alrededores que comprenden la zona de la iglesia de San Andrés por una cuantía de 666.000 euros. Otras comprenderán la sustitución del alumbrado actual, tanto del cableado como de las farolas. También se tiene prevista la inclusión de la fuente antigua en la zona de la Plaza de España, aunque su futura ubicación estará esta vez entre el buzón de correos y la iglesia. Según informa José Antonio Sanz Martín, alcalde de Cantalejo, se ha tenido un especial interés en eliminar las barreras arquitectónicas que salven desniveles entre las aceras, de tal forma que todo quede a la misma altura. Las obras tendrán una duración máxima de siete meses aunque incluirán un parón que se prevé desde el 27 de julio hasta el 23 de agosto, con motivo de las fiestas en honor a Nuestra Señora de la Asunción y San Roque.



Un momento de la actuación de un 4x4, en el primer concurso de la provincia. / EL ADELANTADO



Un momento de la celebración de los mayores. / E.A.



Los jóvenes posan en el encuentro diocesano. / E.A.





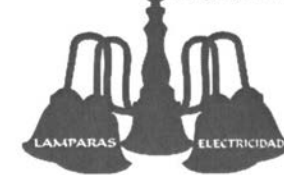
**HOSTAL STOP**  
( S E G O V I A )

Habitaciones con:

Baño, Hidromasaje,  
Aire Acondicionado,  
Tv., Teléfono

**Teléfonos: 921 52 25 14 - 921 52 07 68**

TONI ROSADO



**ESPALUZ**

Especialidad en bajo consumo y leds

Lo último en estilo moderno y cristal óptico

Precios económicos en iluminación de casas rurales.

Descuentos especiales para comunidades, ayuntamientos, etc.,

C/ Guadalajara, 8  
Telf. 921 426 763  
(La Albuera) 40004 SEGOVIA



Distribuidor Oficial de *Troy Lee Designs*



**Moto - Brujo**

Roberto Cuesta Arranz



Ctra. Segovia, 28 Bajo  
40320 CANTALEJO (Segovia)

Telf./Fax: 921 52 12 36  
Móvil: 676 83 72 73





## INFORMACIÓN



La mejora de la gestión hidráulica, hace posible una mejor utilización del área recreativa. / EL ADELANTADO



La llegada a meta de los corredores de la Media Maratón celebrada en el Puente del Pilar, en Cantalejo en 2008. / E.A.

A.G.B.  
La prensa como medio de información y documentación puede servir en muchas ocasiones de archivo para la búsqueda de datos de nuestro pueblo o ciudad. Es el caso de la hemeroteca realizada para el especial de fiesta de Cantalejo, donde la Hemeroteca donde el diario decano de la prensa segoviana ofrece una completa información de todas las noticias que en Cantalejo han ido sucediendo desde agosto del pasado año hasta el mismo mes de este año. Así mismo, se presentan algunas de las más destacadas de

un año completo de actuaciones por parte del Ayuntamiento de Cantalejo, así como la Asociación de Peñas 'El Vilorio', la Asociación Cultural 'Alborada Musical' de Cantalejo, así como diversas actividades culturales y deportivas que convierten a Cantalejo en uno de los municipios más importantes de la Comarca.

“  
Son muchas las obras y actividades acometidas en el municipio a lo largo de este año

**Félix de Diego, S. L.**

ALMACENISTAS DE PATATAS, CEBOLLAS, AJOS Y LIMONES

CENTRAL Y OFICINAS: Polígono Industrial El Cascajal  
C/ Mirlos, 3 - 28320 Pinto (Madrid)  
Telfs: 91 698 75 02 y 91 698 75 11 Fax: 91 698 76 79  
Móvil: 600 47 43 63 - 628 48 01 85MERCAMADRID, Nave I, nº 43  
Tel.: 91 507 25 36 Móvil: 600 47 43 67  
ALMACENES DE ORIGEN:  
REMONDO (Segovia) Telfs.: 921 15 54 44**MUÑOZ SANTA TERESA, S.L.****TRANSPORTE DE LÍQUIDOS EN CISTERNA**  
Telf./Fax: 921 52 07 52 Móvil: 616 93 41 63

## HEMEROTECA

**Promoción turística del nordeste de Segovia**

◆ La Diputación Provincial de Segovia edita, en colaboración con Caja Segovia, 3.500 ejemplares de las nuevas guías turísticas de las localidades segovianas de Riaza, Ayllón y Cantalejo, publicadas por la Editorial Mediterráneo. El presidente de la Diputación, Javier Santamaría, acompañado de los alcaldes de los municipios mencionados, y responsables de las entidades colaboradoras, presentó el 20 de febrero de este mismo año, las publicaciones que se pueden adquirir ya en las librerías por el precio de 15 euros. Se trata de la tercera entrega de este programa de guías que lleva a cabo la Diputación, y que en esta ocasión se ha centrado en el nordeste de la provincia con tres de los ayuntamientos más importantes de la comarca.

**La Fundación Regional Biodiversidad apoya la conservación de las lagunas**

◆ La Fundación Biodiversidad y la Fundación Patrimonio Natural de Castilla y León han colaborado en diferentes iniciativas en Castilla y León desde 2006, como la restauración y puesta en valor de las lagunas de Cantalejo. Esta iniciativa, según informó Europa Press en marzo de este mismo año, ha permitido el desarrollo de diferentes actuaciones para regular el funcionamiento hidrológico del complejo lagunar de Cantalejo y mejorar la gestión de sus uso mediante la adecuación ordenada del uso público recreativo.

**Fomento inicia el arreglo de la carretera SG-205 entre Cerezo de Abajo y Cantalejo**

◆ El mal estado del firme obligó a colocar señales de advertencia. La Consejería de Fomento ha iniciado el arreglo de la carretera autonómica SG-205 en el tramo comprendido entre Cerezo de Abajo y Cantalejo. Las obras fueron adjudicadas a la empresa Hergon S.A. con un presupuesto de 7.375.135,50 euros, y en abril de este mismo año comenzaron los trabajos, según confirmó el jefe del Servicio Territorial de Fomento en Segovia, José Antonio Arranz, quien lamentó que la climatología haya retrasado el inicio de las labores. Además atribuyó a las labores de tratamiento invernal con fundentes el que se deteriora más la capa de rodadura de la carretera. En total, se intervendrá en unos 30 kilómetros y contempla, además del ensanche y asfaltado, la creación de glorietas partidas, carriles centrales y raquetas, como se ha hecho en el tramo entre Cantalejo y Cuéllar.

**Firma del Plan de Convergencia en Cantalejo**

◆ El delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Luciano Municio, suscribió en junio con 84 municipios del entorno de Cantalejo los convenios de transferencia de los fondos del Plan de Convergencia Interior. La provincia de Segovia tiene asignados 9,1 millones de euros para promover la contratación de empleo en la zonas rurales.

**La asociación de peñas preparó el 'Cantarock' para el sábado 25 de julio**

◆ La asociación de peñas de Cantalejo preparó para el sábado 25 de julio el primer 'Cantarock', una cita musical de carácter gratuito y enmarcada dentro de las actividades de la Fiesta de la Juventud. El concierto tuvo lugar en la plaza de toros, aunque antes, de 19 a 21 horas hubo diversos. De 21 a 22 horas se ofreció el primer concierto a cargo del grupo 'Requiem 354'. Tras un descanso, a partir de las 23,30 se retomaron las actuaciones con otros dos grupos musicales invitados. La asociación de peñas de Cantalejo nació hace dos años, está formada por unos 800 socios y se encarga de preparar actividades en el municipio, según una noticia publicada el 20 de julio de este mismo año.

**La gastronomía y la cultura se unen por primera vez en la feria de la localidad**

◆ Los amantes de la comida tuvieron una cita en Cantalejo, en donde este fin de semana se celebró la Feria de Artesanía y Alimentación. Estos representantes de la cultura y las costumbres se unieron por primera vez, ya que hasta la presente edición se dividían en dos ferias diferentes, en el Pabellón 'Las Adobe-ras' de la localidad segoviana.

**TERRAZOS CANTALEJO, S.A.****FÁBRICA DE TERRAZOS  
ALMACÉN DE AZULEJOS  
Y PAVIMENTOS****MÁRMOL  
GRANITOS  
PIEDRA NATURAL  
ENCIMERAS DE COCINA Y BAÑO  
CUBRERRADIADORES****CARRETERA DE SEBÚLCOR s/n CANTALEJO**  
Teléfono: 921 520 303 - Fax: 921 520 699



**SUSANA SAN ATANASIO**  
/ Concejala de Deportes



## «Quiero mantener y potenciar el deporte»

**SARA SUÁREZ VELASCO**

Susana San Atanasio Pereira, Concejala de Deportes del Ayuntamiento de Cantalejo, habla con EL ADELANTADO de cómo se vive el deporte en la localidad y de su gran aceptación entre los briqueros.

— **¿Cómo se vive el deporte en la ciudad briquera?**

— Cantalejo es un pueblo muy involucrado con el deporte. Desde el pasado 24 de julio hasta ayer, 13 de agosto, se han organizado actividades deportivas de todo tipo, acuáticas, fútbol, tenis, ciclismo y baloncesto, entre otras muchas. El último día tuvo lugar la entrega de trofeos de las diversas competiciones, que todas ellas tuvieron primer, segundo y tercer premio y algunas incluso cuarto y quinto.

De entre todos estos actos he de destacar un partido de pelota a mano, por el gran número de aficionados que aglutinó en la localidad, la vuelta ciclista a Cantalejo, que como en ocasiones anteriores reúne a ciclistas de diversos puntos de la geografía convirtiéndose en un acto deportivo de mucho alcance y una ruta nocturna que se hizo en Las Lagunas de Cantalejo, ya que tuvo mucha aceptación entre los vecinos del pueblo.

La Legua Urbana, que se celebró el 1 de agosto, se ha convertido en una cita obligada para todos los briqueros y fue un gran éxito tanto en la categoría de adulto, con más de 200 participantes, como en la de niños.

Los juegos variados o autóctonos que se organizan dentro de la programación de fiestas se han convertido en una seña de identidad de las fiestas de Cantalejo. En especial el último día de las fiestas, ya que desde las seis de la tarde hasta que el cuerpo aguanta los vecinos juegan a los tradicionales juegos y, en especial, al Chito.

— **Basándonos en los hechos, podemos afirmar que Cantalejo es un pueblo muy participativo.**

— La verdad es que sí. De hecho durante las fiestas patronales en honor a Nuestra Señora de la Asunción y San Roque el Ayuntamiento no organiza ninguna actividad deportiva, sino que son las peñas, a través de la Asociación, las que se encargan de organizar todo tipo de juegos. Como sucede el día del río, cuando todos los vecinos acompañados por nuestros familiares y amigos nos vamos a comer juntos una suculenta caldereta y al finalizar las peñas organizan todo tipo de juegos populares como el tira sogá.

— **¿Ha influido la actual crisis en el dinero destinado al deporte?**

— Sí, por lo que hemos intentado ajustar el presupuesto, pero no en exceso.

— **¿Habitualmente qué deportes se practican en Cantalejo?**

— El fútbol es el deporte por excelencia pero la Escuela de Deporte promueve desde el fútbol en sus diversas modalidades como atletismo, pelota a mano, baloncesto, tenis e incluso deporte social, es decir, juegos dinámicos de grupo y adaptación para los niños.

— **Como Concejala de Deportes, ¿Cuál es su objetivo?**

— Mantener, potenciar y fomentar el deporte en todos los grupos, tanto de los pequeños como de los mayores apostando siempre por el deporte. Ya que es la mejor forma sana de estar entretenido. Por lo que desde el Ayuntamiento pretendemos facilitar a todos los vecinos el hacer deporte y que puedan hacer aquellas actividades deportivas que más les gusten.

— **¿Cómo calificaría su experiencia?**

— Es una tarea difícil pero muy buena. Las ventajas o pros que tiene ser la Concejala de Deporte es la recompensa personal de tener a gente que disfruta con el deporte y los contras, o inconvenientes, es el poco tiempo que he tenido para ponerme al día con tantas actividades como se organizan a lo largo de todo el año.

**TEODORA RODRÍGUEZ**  
/ Concejala de Cultura



## «Mi prioridad, llegar a todos los públicos»

**SARA SUÁREZ VELASCO**

Teodora Rodríguez es la Concejala de Cultura del Ayuntamiento de Cantalejo desde hace catorce años y asegura que se lo pasa muy bien y se siente muy orgullosa de su labor, a la que define como gratificante y agradable por satisfacer a los diferentes públicos del pueblo. Además, reconoce que con el paso del tiempo es una tarea más sencilla gracias a la experiencia, tablas y contactos que va adquiriendo, aunque afirma que una de las mejores fórmulas es saber escuchar y tener presente las recomendaciones y críticas de los vecinos.

— **¿Qué actos culturales se realizan habitualmente en el pueblo?**

— Durante todo el año tenemos una vez al mes actuaciones de los circuitos escénicos en el Centro Cultural y dos veces al mes cine para los niños. Además de una intensa Navidad cultural durante dos semanas, Carnavales, la feria del libro un fin de semana en el mes de abril, feria de artesanía en agosto y las fiestas de agosto, que abarcan varios fines de semana con actividades culturales y deportivas programadas hasta el día de La Velada, el 14 de agosto, y hasta el 21 las fiestas propiamente dichas.

— **¿Cuáles son los actos culturales que tienen mayor aceptación?**

— Lo cierto es que todos los actos son muy bien aceptados, independientemente de que sean musicales, sociales, culturales o deportivos. Ya que durante el verano viene mucha gente al pueblo y agradecen mucho todo lo que organizamos.

Uno de los actos más significativos, que destaco porque se ha convertido en una cita obligada para todos los vecinos, es el Festival de Bailes Regionales, que celebramos mañana. Este año es la XIX edición y contamos con la participación del Grupo Municipal de Coros y Danzas de Cantalejo, el Grupo de Danzas 'Jus-

to del Río' de Burgos y el Grupo de Danzas 'Ibi' de Alicante.

Otro de los días más emotivos es el de La Velada, ya que es muy impactante toda la plaza llena de peñas y con un ambiente y buen rollo indescriptible con palabras.

— **Cómo Concejala de Deportes, ¿Cuál es su objetivo?**

— Sobre todo, que la gente se divierta, los espectáculos gusten y todo salga bien para que todo el mundo se vaya con un buen sabor de boca porque es la mejor forma de que repitan al año siguiente o participen en las novedades.

— **¿Ha afectado la crisis en el dinero destinado al deporte?**

— La crisis se ha notado bastante por lo que hemos ajustado el programa al presupuesto y no hemos traído muchos espectáculos a mayores como en otras ediciones. Pero lo cierto es que nos hemos portado muy bien y tenemos un programa muy intenso y dinámico, con actividades para niños, jóvenes, adultos y mayores, puesto que llegar a todos los públicos es otra de mis prioridades.

[,,]

Es muy importante saber **escuchar** y tener presente tanto las **críticas** como las **recomendaciones** que te hacen los **vecinos** de la localidad

Corte, color, peinados,  
tratamientos capilares...

**NUEVA CABINA DE ESTÉTICA**

Servicios de depilación  
(cera caliente, cera fría  
y láser), tratamientos faciales,  
corporales, manicura,  
pedicura, masajes y maquillaje.

Ven a conocernos

c. Solana, 6  
T: 921 520 266  
40320 Cantalejo  
Segovia

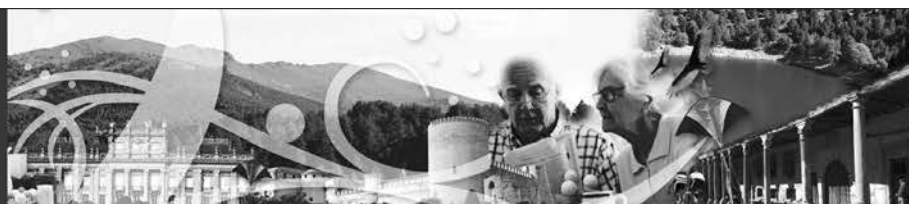
avda. Baunatal, 23  
T: 916 535 789  
28700 San Sebastián de los Reyes  
Madrid

**rodríguez**  
peluqueros

**CARPINTERÍA DE ALUMINIO**  
**Andrés Benito Escorial**  
Pol. Ind. Ctra. de Aranda Teléfs. 921 52 21 67 - 921 52 05 58 Particular  
CANTALEJO (Segovia) Móvil 639 22 40 76

**CERCADOS MARTIN**  
**COLOCACIÓN Y VENTA**  
CERRAMIENTOS DE INDUSTRIAS, GRANJAS GANADERAS, PARCELAS,  
CHALETES, POLIDEPORTIVOS, PISTAS DE TENIS, ETC.  
Juan Pedro Muñoz Rojo 40320 CANTALEJO (SEGOVIA)  
Trabajos con Retromini-excavadora TEL. 921 52 03 40 Móvil: 610 54 14 80  
C/ Trav. del Hoyal, 15

NUESTROS PUEBLOS  
*son nuestro trabajo*



**Diputación de Segovia**  
www.dipsegovia.es



MIGUEL ÁNGEL PERERA / FUERTE ALICIENTE DEL CARTEL TAURINO

# “Asumo el reto de reivindicarme todos los días”

Miguel Ángel Perera demostrando tarde a tarde el porqué de su éxito y potestad torera

PABLO PASTOR

**E**s sin duda uno de los fuertes alicientes de cualquier cartel importante que se anuncie en cualquier plaza de toros. Es figura del toreo por méritos propios, aportando enorme calidad, sitio y personalidad. Toreó en Segovia el pasado 28 de junio y lo hará en Cantalejo el próximo 17.

— La faena que cuajé en Segovia a mi primer toro de Hermanos García Jiménez, la considero la mejor que he realizado este año y una de las mejores de mi carrera. Lástima que pinchara, pero quedé profundamente satisfecho por el toreo ejecutado por el pitón derecho especialmente.

— **Llevas conseguido algo grande en tu trayectoria, torear mucho y en las mejores ferias y plazas. Tienes el mejor sitio del escalafón y a una edad de pocos años y mucho tiempo por delante. ¿Hasta dónde quieres llegar?**

— Uno no debe ponerse metas determinadas. Simplemente intentar conseguir lo mejor, estar lo más alto posible y cuajar toros todas las tardes. El toreo está lleno de gestos y gestas. Desde que empecé en el toreo soñaba con alcanzar el sitio y la regularidad que marco cada tarde y por eso asumo los retos de reivindicarme todos los días.

— En cuanto a la pregunta de a donde quiero llegar, te diré que las exigencias suben, cuanto más toreas más regularidad alcanzas y más compromisos adquieres. Esa exigencia es positiva porque me sirve de mayor motivación.

— **Parece extraño al menos que en muchas ferias actúes dos tardes.**

**¿A qué se debe?**

— Desde un principio pensamos en tratar de no dejar pasar las ocasiones propicias, de asumir la responsabilidad de ser pieza clave en muchas ferias y anunciarme dos tardes. Soy un torero que no se me tapa y me siento muy ambicioso. Cada tarde busco ser más perfecto y alcanzar ese mulatazo largo y poderoso. No quiero pensar en un techo determinado, simplemente internar ser el mejor.

— **La corrida de Cantalejo cuenta con un cartel interesante y de mucho compromiso. Defínelo si te parece.**

— Toros de Garcigrande que me convencen y que ofrecen cierta garantía. La terna formada por Enrique Ponce, el maestro, y el joben burgalés Morenito de Aranda junto a mí, considero que tiene alicientes suficientes como para llevar mucha gente a la plaza y que nosotros logremos triunfos rotundos. Esperemos que así sea.

— **El año pasado la Tertulia Taurina de Segovia te declaró triunfador de la temporada taurina 2008, cuyo trofeo, un óleo de Lope Tablada simbolizando tu figura toreando, aún no has recogido. ¿Podría ser a finales del presente año y acaso duplicar el trofeo se te volvemos a declarar triunfador de la presente 2009?**

— Desde luego. Mi rehabilitación fue larga y mi preparación intensa, por ese motivo demoré recoger el trofeo, pero ahora, si la suerte me acompaña y las condiciones personales son propicias, no dudéis de que iré encantado a Segovia para recibir el bonito trofeo.



Miguel Ángel Perera toreando con calidad. / PABLO PASTOR



## RENAULT

GERMÁN SANCHO ARRIBAS, S.L.



24 HORAS GRÚA



Ctra. Aranda, Km. 50 40320 CANTALEJO (Segovia)  
☎ 921 521 182 - Fax 921 520 771 Móvil: 657 803 266

Avda. Camilo José Cela, 57 40200 CUÉLLAR (Segovia)  
☎ 921 140 496 - Fax 921 143 485 Móvil: 661 228 446

## SGS



## VITALICIO

SEGUROS  
SANCHO GESTIÓN SEGUROS. S. L.

✓ VIDA ✓ ACCIDENTES ✓ SALUD ✓ DECESOS  
✓ AUTOS ✓ RC ✓ HOGAR ✓ AGRARIO  
✓ PYME ✓ AGROPECUARIO ✓ MULTIRIESGO ✓ PATRIMONIALES

SERVICIO PERSONALIZADO

C/ Ingeniero Martín Gil, 12 CANTALEJO (Segovia) Telf.: 921 52 25 38 Fax: 921 52 01 74  
esteligo@mediadoresvitalicio.es



TRES CORRIDAS DE TOROS Y UNA NOVILLADA PICADA CONFORMAN EL CICLO

# La feria taurina

Actúan toreros cimeros del escalafón de Ponce, Perera, El Fandi, Manzanares, Rivera Ordoñez y Cayetano



El 'Fandi' toreando al natural con clase /PABLO PASTOR



Cayetano atraviesa un gran momento. /PABLO PASTOR

PABLO PASTOR

La feria taurina de Cantalejo 2009, ofrece como es habitual desde años, un espectro torero realmente notable, de muy elevado nivel. Se conforma el ciclo con tres corridas de toros y una novillada picada, prescindiendo en esta ocasión del festejo de rejones.

El domingo, 16 de agosto, abre feria una corrida de toros con reses de Montalvo, procedencia Martínez (casta Jijona) y Juan Pedro Domecq por separado, para la terna formada por Uceda Leal, Juan Bautista y Jairo Miguel.

Torero clásico con enorme torería y personalidad, el madrileño Ignacio Uceda Leal, posee clase y toreo profundo y de mucha trascendencia. Juan Bautista interpreta un toreo basado en la pureza de miras y Jairo Miguel, un joven ma-

tador de toros de 16 años de edad, que tomó la alternativa en Aguascalientes (México) poco antes de cumplir los quince años. Transmite mucha emotividad y realiza un toreo de valor y estética.

El lunes 17, toros de Garcigrande, procedencia Juan Pedro Domecq y un habitual en esta feria cantalejana. Es fijo en la lidia de estos toros en la ciudad briquera el maestro Enrique Ponce y triunfador del festejo con actuaciones gloriosas y salidas triunfales en hombros. Para mí y muchos otros, la gran figura de la feria. Le acompañan Miguel Angel Perera, torero de clase extra y mucha potestad torera, y el joven arandino "Morenito de Aranda", un torero con bríos, valor y torería.

El martes 18, toros de Sánchez Arjona, procedencia Juan Pedro Domecq para david Fan-

dila "El Fandi", José María Manzanares y Cayetano. Fuera del contexto y atribuciones mediáticas, seduce por torero la presencia de Cayetano Rivera Ordoñez, intérprete del toreo de arte no exento de mucho valor y entrega. El Fandi es una de las figuras actuales con mejores argumentos toreros que en años precedentes, manteniendo su estatus de acreditado rehiletero, y José María Manzanares con su gran clase torera que cautiva especialmente a los buenos aficionados.

Cierra feria la novillada picada con utreros de Rolladeja para el francés Román Pérez, Pablo Lechuga y Rafael Castellanos. Destacan el torero galo próximo a su alternativa y uno de los valores en alza de la novillería actual, Pablo Lechuga, hijo y sobrino de torero, éste Fernan-

do Rivera matador de toros retirado y actual apoderado de Sánchez Vara. Pablo tiene asumida su condición de futura figura en pos de esa gloriosa titulación camina. Y no conocemos más que por loables referencias a Rafael Castellano que está dando mucho y bien que hablar.

La feria taurina de Cantalejo se ha constituido en un ciclo clásico dentro del panorama taurino nacional. Trasciende porque conlleva valores intrínsecos en orden a ganaderías y toreros. Hierros de acreditada solvencia y diestros que alternan en la conformación de los carteles aspectos variados. Los clásicos Uceda Leal, Bautista, Ponce, Perera, Manzanares y Cayetano, con referencia especial para el maestro Ponce, figura señera con gran categoría en los más valiosos conceptos. Luego están los que por heterodoxos al-

canzan niveles a tener en cuenta: Jairo Miguel Morenito de Aranda y El Fandi. Los carteles están meditados, calibrados y configurados en razón a las circunstancias y acorde con las conveniencias del momento. Si repasamos ediciones precedentes, observamos que la ganadería de Garcigrande la lidia invariablemente Enrique Ponce y que tanto toros como toreros salen triunfadores del envite. Y uno recuerda un festival aquí en Cantalejo en la vieja plaza portátil con novillos de Sánchez Arjona que dio mucho juego con Andrés Vázquez en el cartel.

La combinación de los carteles obliga a prestar atención y asistencia a la feria en su conjunto, pues hay toreros de garantía así como las ganaderías anunciadas. Esperemos un nuevo éxito del ciclo del presente 2009.



DISCOTECA

*leu*

Largas noches de pasión y desenfreno  
en el ambiente más agradable  
dentro de las mejores fiestas

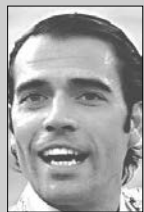
\_ Podrás disfrutar en la planta principal de nuestros espacios reservados.

\_ En planta baja tu sala rociera para tus mejores fiestas

C/ Arrabal, 19 CANTALEJO



## LOS TOREROS



## 'Uceda Leal'

Nació en Madrid, el 21 de enero de 1977.

Debutó con picadores en Lorca, el 1 de mayo de 1994.

Alternativa: Madrid, 3 de octubre de 1996;

padrino, Curro Romero, testigo, Julio Aparicio.

Toros de Joaquín Nuñez.

Apoderado: Lázaro Carmona.



## 'Juan Bautista'

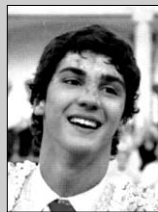
Nació en Arles (Francia), el 11 de julio de 1981.

Debutó con picadores en Querétaro (México), el 14 de marzo de 1998.

Alternativa: En Arles, el 11 de septiembre de 1999, to-

ros de Zalduendo, con Espartaco como padrino y César Rincós de testigo. Apoderado:

Rubén Espinosa.



## 'Jairo Miguel'

Nació en Cáceres en 1993.

Debutó con picadores en Aguascalientes (México) en 2006.

Alternativa: Agascalientes el 3 de mayo de 2008, con Eloy

Cavazos de padrino y Zotoluco de tesigo.

Apoderado: Manuel Macías.



## 'Enrique Ponce'

Nació en Chiva (Valencia), el 8 de diciembre de 1971

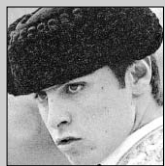
Debutó con picadores en Castellón el 9 de marzo de 1988.

Alternativa: Valencia, el 16 de marzo de 1990, padrino Joselito, testigo Li-

tri, toros de Puerta Hermanos.

Confirmación: 30 de septiembre de 1990. Padrino, Rafael de Paula, testigo, Luis Francisco Esplá, toros de Diego Garrido.

Apoderado: Victoriano Valencia.



## 'Miguel Ángel Perera'

Nació en Puebla del Prior (Bada-

joz), el 27 de noviembre de 1983.

Debutó con picadores en San

Sebastián el 23 de febrero de

2002.

Alternativa: badajoz, el 23 de junio de 2004, toros de Jandilla, padrino Enrique Ponce y

testigo Julián López "El Juli".

Apoderado: Fernando Cepeda



## 'Morenito de Aranda'

Nació en Aranda de Duero, el 10 de noviembre de 1985.

Debutó con picadores en Medina del Campo el 2 de

septiembre de 2002.

Alternativa: Valladolid, el 14

de mayo de 2005, con toros de José Luis Mar-

ca, padrino Salvador Vega, testigo José María

Manzanares. Apoderado: Antonio Tejero.



## 'El Fandi'

Nació en Granada el 13 de junio de 1981

Debutó en Las Ventas en la tarde 30 de abril de 1999.

Tomó la alternativa en Granada el 18 de junio de 2000.

Confirmación: en la Monumental de México el 1 de diciembre de 2002.

Otros datos: fue campeón de esquí en Andalucía.

En mayo de 2005 compra la ganadería de Santolaya Blázquez.



## 'José María Manzanares'

Nació en Alicante 3 enero de 1982.

Debutó con caballos en Nîmes en novillada nocturna, el 22 de febrero de 2002 (ovación y oreja).

Formó terna con David Luguillano y Juan Bautista.

Tomó la alternativa en Alicante el

24 de junio de 2003, padrino Enrique Ponce, testigo Rivera Ordoñez. Cortó tres orejas y un rabo.

Apoderado: Toño Matilla

## LAS GANADERÍAS

## GARCIGRANDE

DIVISA: Blanca y roja.

SEÑAL DE OREJA: Horquilla, derecha y hoja de higuera, izquierda.

FINCA: Garcigrande". Alaraz (Salamanca) "Juarros". Chagarcía Medianero (Salamanca).

ANTECEDENTES: La formó hacia 1929 Gabriel González con parte de la ganadería de Arribas Hermanos. En 1949 se dividió entre sus hijos, correspondiendo un lote a Florencia González, haciéndose cargo tras su fallecimiento en 1955 Isabel rosa González, que se la vendió a Germán Pimentel en 1961. En 1965 la adquieren los hermanos Blanco Coriso que la anuncian a nombre de "Maribáñez", variando el hierro. En 1980 se agregaron sementales de la ganadería de José y Juan, procedentes de Dionisio Rodríguez. En 1980 la adquiere Domingo Hernández, que la anuncia "Garcigrande", figurando su esposa como representante, eliminando todo lo anterior y formándola con un lote de hembras y dos sementales de Juan Pedro Domecq.

## MONTALVO

DIVISA: Azul y amarillo

SEÑAL DE OREJA: Despuntadas en ambas

FINCA: Linejo'. Matilla de los Caños (Salamanca) y "Calzadilla del Méndigos". Membibre de la Sierra (Salamanca).

ANTECEDENTES: Procede de la que a finales del siglo XVIII formó don Julián de Fuentes con reses de Salamanca y Jijonas. Adquirida por don Vicente Martínez y después de varios cruzamientos, en 1904 adquirió de don Eduardo Ibarra el semental "Diano". En 1925 don Antonio Pérez-Tabernero compró de los herederos de don Vicente Martínez la parte de don Pedro Fernández Martínez, inscribiéndola a nombre de su esposa, doña María Montalvo, y adoptando el hierro y divisa con el que actualmente figura. Al fallecimiento de doña María

Montalvo en 1942, se anunció la ganadería a nombre de sus herederos. En el año 1967 se anuncia la misma a nombre de don Juan María Pérez-Tabernero Montalvo. En la década de los 70 comenzó a cruzar con reses procedentes de don Juan Pedro Domecq, cediéndola en 1984 a su hijo don Juan Ignacio, que la anuncia "Montalvo". En 1994 se adquieren reses de "Zalduendo" y de don Daniel Ruiz, rama que se lleva por separado de la originaria de Martínez.

## SANCHEZ-ARJONA

DIVISA: Verde y plata..

SEÑAL DE OREJA: Orejisana en ambas

FINCA: "El Collado". Martín de Yeltes (Salamanca).

ANTECEDENTES: Don Jesús Sánchez Arjona y Velasco formó esta ganadería a principios de los años 40 con reses de don Gonzalo Santos Diego, aumentando seguidamente con un lote importante de hembras y sementales de los señores Sánchez-Fabrés, antes Coquilla, eliminando posteriormente lo anterior.

En 1983 adquieren de don Juan Pedro Domecq Solís un lote de vacas y sementales. Ambos encastes se han llevado por separado. En 1996 toda la rama de Coquilla pasa a formar la ganadería de Coquilla de Sánchez-Arjona dejando en este hierro lo procedente de Domecq.

## ROLLANEJO

PROPIETARIO: Excmo. Ayuntamiento de El Cubo de Don Sancho, Salamanca.

DIVISA: Roja y verde.

SEÑAL DE OREJA: Horca en la izquierda y hendido en la derecha.

FINCA: "Rollanejo", extensión 877 hectáreas.

Sita en el termino municipal de 'El Cubo de Don Sancho, Salamanca'.

PROCEDENCIA: Esta ganadería se formó en el año 1992, en la actualidad forman reses procedentes de Hermanos Martínez Pedres, de procedencia Rabosa 'Aldeanuela', línea Juan Pedro Domeq.



## 'Cayetano Rivera Ordoñez'

Nació en Madrid el 13 de enero de 1977.

Debutó con caballos en Ronda el 26 de marzo de 2005, cortando cuatro orejas y un rabo, en presencia de Espartaco y Francisco Rivera Ordóñez

Alternativa: En Ronda el 9 de septiembre de 2006, padrino, su hermano Francisco Rivera Ordoñez.

Cortó cuatro orejas a toros de Zalduendo.

Confirmó en Nîmes el 15 de septiembre de 2006.

Apoderado: Curro Vázquez.



Parque Natural Hoces del Duratón  
Turismo Activo



Reserva:

Telf.: 921 52 17 27

www.naturaltur.com

info@naturaltur.com

¡¡ Vive tu aventura en piragua!!

ACTIVIDADES  
PIRAGÜISMO

## RUTA 1: ERMITA DE SAN FRUTOS - CONVENTO DE LA HOZ

MEDIA JORNADA: 3-4 horas aprox. de duración

Adultos: 35 €. Niños: 20 €. Salidas: 10:30 h y 16 h.

JORNADA COMPLETA: 6-7 horas de duración.

Adultos: 50 €. Niños: 25 €. Salidas: 11:30 h.

## RUTA 2: SAN MIGUEL DE BERNUY - VILLA DE FUENTIDUEÑA

MEDIA JORNADA: 3 horas aprox. de duración

Adultos: 25 €. Niños: 18 €. Salidas: 10:30 h y 16 h.

JORNADA COMPLETA: 6-7 horas de duración.

Adultos: 40 €. Niños: 25 €. Salidas: 11:30 h.

## OTRAS ACTIVIDADES

SENDERISMO | TIRO CON ARCO | RUTA 4X4 | RUTA EN BICIMONTAÑA |  
RAPEL Y TIROLINA | RUTAS EN GLOBO | ESPELEOLOGÍA | PAINTBALL

C/ San Juan, s/n 40380 Sebúlcor (Segovia)

Telf.: 630 990 559/560 Fax: 921 521 359



# SEGOHYUN

CONCESIONARIO OFICIAL PARA SEGOVIA



¡Vamos a la fiesta  
de Cantalejo  
que es Siertería!

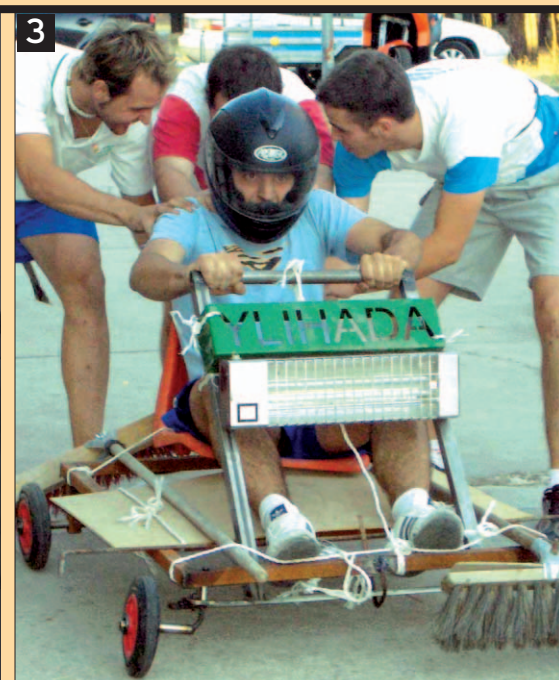


C/ Peñalara, 6 Pol. Industrial El Cerro (Segovia)  
Tel.: 921 41 31 29 - Fax: 921 43 63 40

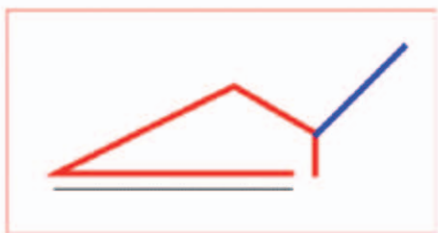
Ctra. Aranda km. 53 Cantalejo (Segovia)  
Tel.: 921 52 00 16 Fax: 921 10 32 02



## LA FIESTA EN EDICIONES PASADAS



1. ¡Que el ritmo y la charanga no paren!. 2. Dos valientes jinetes. 3. Preparando motores, ¡Autos-locos! 4. Los eventos taurinos congregan a muchos vecinos. 5. Las pitufas briqueras participan en la carrera! 6. Emotivo encierro campestres. 7. Mayores y pequeños acaban empapados en la fiesta de la espuma 8. ¿Y tú de que peña eres? 9. Los eventos gastronómicos son la mejor forma de reponer fuerzas



**ISAIAS MARTIN E HIJOS S.L.**

**PROMOCIONES Y  
CONSTRUCCIONES**

40320 CANTALEJO  
TELF. 616487207- 616487204  
VENTA DE CHALEST ,PISOS Y PARCELAS

**VENTA DE CHALETS**  
**JUNTO PLAZA DE TOROS (CANTALEJO)**





► POLÉMICA POLÍTICA Y POLICIAL

# El 'caso Palma Arena' salpica al ex presidente balear Jaime Matas

Los arrestados declararon que las decisiones sobre el velódromo eran de sus superiores

• El cuñado del antiguo jefe de la región insular, Fernando Areal, gerente del PP en el archipiélago entre 2003 y 2007, ha sido citado por el instructor para que declare el día 31.

AGENCIAS / PALMA-MADRID

Mientras Gobierno y PP continuaron una jornada más enfrascados en la poco constructiva polémica en torno al esposamiento de los arrestados por el caso *Palma Arena*, en el que se investiga el enorme sobrecoste de la construcción de un polideportivo en la Comunidad balear, el ex presidente de la región Jaime Matas se vio salpicado por un escándalo al que todavía le queda un largo recorrido.

Tras conocer que su cuñado, Fernando Areal -gerente del PP regional entre 2003 y 2007-, ha sido citado por el juez para declarar el día 31, el *popular* se apresuró a anunciar que está «dispueto» a comparecer ante el instructor para «aclarar cualquier cuestión» acerca de los pormenores de las obras del velódromo, que tuvieron lugar durante su mandato.

El abogado del también ex ministro acudió ayer expresamente al Juzgado de Instrucción número 3 de Palma para comunicar al magistrado José Castro, la predisposición de su representado para trasladarse desde Estados Unidos, donde reside en la actualidad, para prestar declaración.

«Mi patrocinado no tiene ningún inconveniente en aclarar cualquier punto sobre el que se le interroga», explicó el letrado, antes de subrayar que Matas mantiene una postura «transparente y colaboradora con la Justicia».

## Apoyo del gremio

La Unión Federal de la Policía (UFP) respaldó ayer la actuación de los agentes que trasladaron el pasado sábado al Juzgado a los detenidos por el caso *Palma Arena*, ya que fue «correcta» y «con arreglo a la ley». Así lo hace constar el sindicato en un comunicado que encabeza con la siguiente premisa: «Unos y otros se irán, pero la Policía seguirá aquí, al servicio del pueblo». Y es que, según la UFP, «cuando no encuentran forma de justificar las acciones de sus amigos, aplican el ventilador para distraer la atención sobre la gravedad de lo acontecido». «En las conducciones, ¿quién decide las medidas que deben adoptar los policías?, ¿deben ir preguntando el delito del que se les acusa y si son políticos o no? ¿Por qué no hacen una ley específica para políticos y sus amigos, que diga que no deben ingresar en calabozos ni ser esposados?», se pregunta.

Al margen de las sospechas que recaen sobre su cuñado, el ofrecimiento de Matas ha surgido a raíz de que el portavoz del PP en el Ayuntamiento de Palma, Rafa Durán, y el ex director general de Deportes en la anterior legislatura y campeón olímpico en Atlanta 96, José Luis Pepote Ballester, ambos imputados y en libertad bajo fianza, se desvinculasen de las decisiones que se adoptaron durante la ejecución de las obras y que, presuntamente, habrían sido tomadas por instancias superiores.

Tales comportamientos estarían detrás de buena parte de los 45 millones de euros que la Unión Temporal de Empresas que cons-



El ex presidente de Baleares, el 'popular' Jaime Matas. / EFE

truyeron el velódromo reclama al actual *Govern*. Si se demuestra la licitud de tales exigencias, la instalación deportiva habría pasado de un coste inicial presupuestado en 48 millones de euros a un gasto real cercano a los 100.

Entretanto, el PP registraba en la Delegación del Gobierno en las Islas Baleares la solicitud para crear una Comisión de Investigación en el Ministerio del Interior con la finalidad de aclarar el trato, supuestamente vejatorio, que recibieron los cinco detenidos en relación con el caso y «depurar las responsabilidades que pueda haber».

Por su parte, la presidenta de los *populares* en el archipiélago,

Rosa Estarás, envió un escrito al propio delegado del Ejecutivo central, Ramón Socías, en el que critica el «juicio paralelo» que se realizó con los implicados, a quienes se detuvo delante de numerosos medios de comunicación, se condujo a comisaría esposados y se retuvo durante 72 horas en los calabozos antes de que el juez determinara su puesta en libertad con cargos.

Además, Estarás reitera la exigencia del partido de Rajoy para que se ponga en marcha un organismo que aclare el trato «inhumano» a los arrestados y las «filtraciones interesadas» que se produjeron.

► ISLAMISMO RADICAL

## La Audiencia encarcela a uno de los máximos responsables de la 'operación Nova'

EFE / MADRID

El juez de la Audiencia Nacional Eloy Velasco decidió ayer enviar a prisión a Said Rehou, trasladado desde Francia y sobre el que pesaba una orden de busca y captura por su presunta implicación en la *operación Nova*, que desarticuló una célula islamista que pretendía atentar en España y que contaba con varios miembros presuntamente vinculados con los atentados del 11-M.

El magistrado, que se encuentra de guardia esta semana, ordenó el encarcelamiento por un presunto delito de terrorismo, por el que estaba reclamado en el Juzgado Central de Instrucción número 5 de la Audiencia Nacional, cuyo titular es Baltasar Garzón, que se encuentra disfrutando de sus vacaciones estivales.

Según informó la Dirección General de la Policía y de la Guardia Civil, Rehou, nacido en Casablanca en 1982, podría formar parte de una célula creada en España alrededor de 2002, bajo el mando de Abdelazi Mourrafik, que tenía como misión reclutar *muyahidines* para llevar a cabo la *guerra santa* en Marruecos, España y otros países occidentales.

En octubre de 2004 Garzón puso en marcha la *operación Nova*, que se saldó con 43 detenidos en varias fases (15 de ellos reclusos que ya cumplían condena), y ordenó la busca y captura de otros seis, entre ellos, la de Rehou y la de Mourrafik.

► CONSEJO DE MINISTROS

## El Gobierno aprueba ayudas para los afectados por los incendios

EUROPA PRESS / MADRID

El Consejo de Ministros aprobó ayer un Real Decreto Ley por el que se establecen medidas urgentes para paliar los daños producidos por los incendios forestales y otras catástrofes naturales en varias comunidades autónomas.

Entre las ayudas que ha aprobado el Ejecutivo, dotadas con más de 25 millones de euros y de características similares a las que se han concedido en otras ocasiones a las zonas afectadas por las inclemencias del tiempo el fuego, se incluyen ayudas por daños personales, por daños materiales en enseres y las destinadas a establecimientos industriales, mercantiles, agrarios y de servicios.

# De la Vega insiste en que las denuncias de espionaje ilegal al PP son del todo «falsas»

OTR-PRESS / MADRID

La vicepresidenta primera y portavoz del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, aseguró ayer que las denuncias del PP sobre escuchas ilegales realizadas por las Fuerzas de Seguridad a algunos dirigentes del principal partido de la oposición «son falsas». Además, sostuvo que la formación liderada por Mariano Rajoy no tiene un

problema con la Policía, los fiscales, el Gobierno o el PSOE, sino que «tiene un problema con la Justicia», que investiga presuntos casos de corrupción y esa es, a su juicio, la verdadera causa de su «carrera alocada en forma de ataque a los demás».

La socialista añadió que está «dispuesta a dar todo tipo de explicaciones» en relación con las

acusaciones de espionajes vertidas por los conservadores, pero aclaró que, no obstante, se trata de denuncias «sin fundamento».

«Nada de esto estaría sucediendo si no existieran los señores Correa, los señores *Bigotes* y sus presuntas tramas de corrupción, si el señor Rajoy hubiera actuado con liderazgo y valentía cortando de raíz la situación. Pero en lugar de

poner orden, el PP ha optado por la confrontación con el Gobierno», criticó la vicepresidenta primera del Ejecutivo, antes de reclamar a los *populares* «menos victimismo, más explicaciones y más arrimar el hombro». Como colofón, urgió a los de Génova a «rectificar» y a «serenarse, volver al espíritu institucional, dar explicaciones razonadas y razonables y dejar de críspar».



## PANORAMA

BARCELONA

## Condenan a tres años de cárcel al okupa que golpeó a un 'mosso d'esquadra'

EFE / BARCELONA

Un juez de Barcelona ha condenado a tres años de cárcel a un okupa que golpeó a un *mosso d'esquadra* durante una manifestación, en una sentencia en la que sostiene que el hecho de que el agente llevara o incluso pudiera usar un *kubotán*, un punzón no reglado, no deslegitima su actuación como agente público.

En su sentencia, el titular del Juzgado de lo Penal número 5 de Barcelona condena por un delito de atentado a la autoridad y lesiones a tres años de cárcel a Alfonso Hermoso Castillo, que además deberá indemnizar con 4.000 euros al agente, que sufrió una fractura nasal que le tuvo 70 días de baja.

Los hechos ocurrieron en la tarde del 19 de mayo de 2007, cuando el colectivo de okupas de Barcelona convocó una manifestación no comunicada en el centro de la capital catalana,

por lo que los *Mossos d'Esquadra* montaron un amplio dispositivo de seguridad.

Los incidentes ocurridos en aquella protesta provocaron una agria polémica política y sindical, ya que el agente herido fue fotografiado tumbado en el suelo, con la nariz sangrando y mostrando en su mano un pequeño punzón de plástico, el *kubotán*, que entonces no estaba reglamentado.

Según el juez, la versión que mantuvo el acusado durante el juicio oral, donde negó haber agredido al agente, «no ofrece credibilidad alguna», ya que él mismo admitió tras su detención haber golpeado al *mosso* y además, cuando fue arrestado, la misma noche de los hechos, llevaba la misma ropa con la que pocas horas antes había sido fotografiado y grabado en la zona donde dio el puñetazo al policía.



Los 'Mossos d'Esquadra' intentan contener una manifestación. / EFE

ALEMANIA

## Detienen a una madre que mató a su bebé en Palma

Agentes de la Policía germana detuvieron en Alemania a Anna L., una mujer de dicha nacionalidad, de 19 años, como presunta autora del homicidio de un recién nacido, cuyo cadáver apareció el 1 de agosto en el conducto de ventilación de un edificio del barrio de Las Maravillas, en la Playa de Palma. Tras el hallazgo del cuerpo de un re-

cién nacido y de una placenta en el respiradero de un cuarto de baño de un edificio de apartamentos de la zona de la Playa de Palma, el Grupo de Homicidios comenzó la investigación con la hipótesis de que la madre fuera la autora de los hechos. Tras diversas pesquisas, fue cursada la Orden Europea de Detención y Entrega para la presunta homicida. Tras su captura, Anna L. admitió los hechos ante la Fiscalía alemana, aunque manifestó que no tuvo intención de matar a su hijo.



## Golpe a una banda internacional de ladrones.

La Policía Nacional detuvo en La Junquera (Gerona) y en Caspe (Zaragoza) a nueve miembros de una banda internacional que se dedicaba al robo de grandes cantidades de mercancías para su posterior distribución en Europa y recuperó 76 motores de barco robados. Los delincuentes tenían su base de operaciones en Caspe donde almacenaban el fruto de sus actividades. / EFE

## Arrestan a dos mujeres que drogaron y mataron a sus 'ligues' para desvalijarles

Las presuntas asesinas captaban a sus víctimas en locales de copas y, ya en su casa, les dormían mediante el llamado 'beso del sueño'

• En el momento de la detención, la Policía intervino una de ellas cuatro bolsas de la potente sustancia somnífica, que guardaba entre su ropa interior.

FAX PRESS / MADRID

No tanto para dar un escarmiento a los hombres por su *donjuanismo* como por vulgar avaricia, dos mujeres, la ecuatoriana de 34 años Verónica Elisabeth P. M. y la paraguaya María Sary C. B., de 26, han protagonizado en Madrid una nueva y escabrosa versión del mito de la *viuda negra*. Ambas, ya detenidas por la Policía, están acusadas de dos delitos de lesiones con resultado de muerte, ya que acabaron con la vida de sendos varones, a los que hicieron ingerir una cantidad letal de una potente droga para adormecerlos y poder robar con to-

tal impunidad en sus domicilios. Además, estarían implicadas en al menos otros cinco desvalijamientos llevados a cabo con el mismo *modus operandi*, aunque con consecuencias mucho menos trágicas.

El Grupo I de la Policía Judicial de la Comisaría de Alcalá de Henares recibió a principios de mayo la denuncia de un ciudadano víctima de un robo que afirmaba haber entablado una conversación con una mujer en una discoteca de Madrid y posteriormente haber acudido a su domicilio donde, tras ingerir unas bebidas preparadas por la joven, él quedó inconsciente. Finalmente, tuvo que ser ingresado en el hospital alcalaíno Príncipe de Asturias, debido a su gravedad. Cuando la víctima recuperó el conocimiento, le habían sustraído diversos efectos y dinero en metálico.

La inspección ocular de la vivienda determinó que Verónica Elisabeth había estado allí. Segui-

damente los investigadores establecieron un dispositivo para localizar y detener a la presunta autora del robo.

La investigación dio pronto sus frutos y los agentes detuvieron a Verónica Elisabeth y a su cómplice María Sary, cuando se dirigían a un local en busca de una nueva víctima. La primera de ellas escondía en su ropa interior cuatro bolsas de la sustancia utilizada para dormir a los hombres.

Según la Policía, las detenidas utilizaban el conocido método del *beso del sueño*. Consiste en que una mujer entra en conversación con hombres en locales de copas y con la excusa de tomar la última y mantener relaciones sexuales, acuden al domicilio de la víctima. Cuando el hombre se distrae, la joven disuelve una sustancia estupefaciente en su bebida para dormirlo y sustrer el dinero y los objetos de valor de la vivienda y huir rápidamente.

## EN ESPAÑA

## SEVILLA

### Hospitalizan a un hombre herido por el ataque de tres perros mastines

■ Un vecino de la localidad sevillana de Arahál fue hospitalizado ayer tras ser atacado por tres mastines que le causaron numerosas contusiones por todo el cuerpo y una fractura de costillas. El herido, de 32 años, declaró que los canes se abalanzaron sobre él sin mediar provocación alguna.

## CASTELLÓN

### Amenaza con incendiar la casa de la mujer de su ex jefe tras ser despedido

■ Agentes del Cuerpo Nacional de Policía arrestaron ayer en Castellón a un hombre de 29 años por amenazar a la mujer de su ex jefe con arrojar dos litros de gasolina en la puerta de su casa por no estar de acuerdo con lo que le habían pagado de finiquito por despido.

## ALICANTE

### Capturan a dos polacos que secuestraron a la familia de una directora de banco

■ La Policía informó ayer de la captura de dos polacos que secuestraron el 16 de junio en su domicilio a la directora de una entidad bancaria de Orihuela y la obligaron a acudir a su sucursal y entregarles 67.000 euros bajo amenazas de asesinar a todos los miembros de su familia.

## VIGO

### La OTAN se disculpa por molestar a los bañistas de una playa durante unas maniobras

■ El comandante de la flota de la OTAN de maniobras en Vigo manifestó ayer sus «disculpas» a la ciudad tras los incidentes ocurridos el miércoles cuando un grupo de militares irrumpió violentamente con lanchas neumáticas en una playa acotada para bañistas.



► EUROPA TOMA PRECAUCIONES

# El curso escolar arrancará con normalidad pese a la gripe A

Los expertos designados por la UE desaconsejan el cierre masivo de escuelas, aunque son partidarios de limitar los movimientos de aquellas personas que presenten síntomas claros

• Los ministros de Sanidad de los 27 se reunirán de manera extraordinaria el próximo mes de octubre para analizar la situación ante el surgimiento de una «posible» pandemia.

EUROPA PRESS / BRUSELAS

El Comité de Seguridad Sanitaria de la Unión Europea (HSC) -que reúne a expertos de los 27 Estados miembros y de la Comisión Europea- adoptó ayer sendas declaraciones en las que descarta recomendar el cierre «masivo» de centros escolares en la Unión Europea ante el avance de la gripe A o prohibir los viajes de personas con síntomas de padecerla, salvo con justificación médica, aunque recomiendan que éstas eviten viajar o pospongan su viaje en caso de sufrir indicios gripales.

La comisaria de Salud, Androulla Vassiliou, subrayó la importancia de que los Estados miembros y el Ejecutivo comunitario «continúen coordinando sus enfoques e intercambien información sobre cómo hacer frente a los desafíos de salud pública que plantea una (posible) pandemia». En toda la Comunidad hay un total de 35.200 casos confirmados y 184.831 a nivel mundial.

Los ministros de Salud de la UE se reunirán de manera extraordinaria en Luxemburgo el próximo octubre para analizar la situación.

La Comisión Europea tendrá en cuenta recomendaciones de carácter «voluntario» para los 27 cuando presente el próximo mes de septiembre una comunicación con «las acciones prioritarias» que los países deben impulsar para frenar una pandemia de gripe A y abordará también la necesaria cooperación con el resto del mundo.

Aunque las recomendaciones pretenden sentar la base para «un enfoque europeo coordinado» para hacer frente a la enfermedad, «los Estados miembros son libres de tomar las medidas que crean más apropiadas para su situación, que difiere de Estado a Estado», explicó el portavoz de la Comisión Europea, Dennis Abbott. Estas sugerencias serán actualizadas en el futuro en caso de que se considere necesario.

**RECOMENDACIONES.** Respecto al cierre de escuelas, el Comité de Seguridad Sanitaria de la UE considera que, «de momento, no hay necesidad para el cierre masivo» como medida preventiva para frenar el contagio de la gripe en los centros escolares, debido a los



Pasajeros de un tren en La India utilizan mascarillas como medida de protección. / EFE/STR

«potenciales riesgos de elevado coste socioeconómico» que conlleve esta medida.

Por el contrario, los expertos de los 27 defienden abordar el posible cierre de escuelas a nivel «local» una vez que sea detectada la infección entre estudiantes de un centro y una vez determinado que tal medida «beneficia el retraso en la transmisión del virus», de acuerdo con la declaración adoptada. La decisión de cerrar un centro escolar constituye una competencia «exclusiva» de los Estados miembros, reiteró Abbott.

Para garantizar la efectividad del cierre de colegios, el Comité de Seguridad Sanitaria de la Unión Eu-

ropea recomienda «acompañar» esta medida con otras complementarias para impedir «concentraciones alternativas» de los menores fuera del ámbito escolar con el objetivo de «evitar trasladar un problema que pudiera existir en una escuela a otra parte», explicó el portavoz comunitario.

Asimismo, aconseja «no imponer restricciones de viajes» en sus respectivos países, con la excepción de aquellos casos en los que haya «una justificación médica», puntualizó el titular.

No obstante, los expertos defienden que aquellas personas que tengan síntomas de padecer la gripe A «retrasen su viaje y perma-

nezcan en casa», tanto si se encuentran en el país de origen como en el país de destino, una sugerencia «de sentido común», señaló Abbott.

El vicepresidente de la Comisión Europea y responsable de Transportes, Antonio Tajani, recordó el pasado 31 de julio que el pasajero al que se le deniegue el embarque a su vuelo «sin la decisión de una autoridad sanitaria o certificado médico» por sospecha de que padece la enfermedad tiene derecho a una «indemnización», además de a que se le reembolse el billete o le ofrezca un itinerario alternativo para poder llegar a su destino.

## En el sudeste de Asia son ya 153 los muertos por el virus

EFE / BANGKOK

Las autoridades sanitarias de Malasia anunciaron ayer siete nuevas muertes causadas por la gripe A y las de Singapur otra más, con lo que asciende ya a 153 la cifra de personas fallecidas en naciones del sudeste de Asia por esa enfermedad.

El ministerio malasio de Salud Pública, señaló que otras 29

personas infectadas por el virus se encuentran en estado grave, y que son 51 las defunciones causadas en el país por la afección.

En la vecina Singapur, el Ministerio de Sanidad ratificó 10 víctimas mortales desde el pasado mes de junio.

En Tailandia, el país de la región en el que la gripe A tiene mayor incidencia, el número de fa-

llecimientos de personas infectadas se mantiene en 81, de acuerdo a los datos oficiales.

En Filipinas, las autoridades corroboraron hasta el momento seis muertes, mientras que en Indonesia el Ministerio de Sanidad informó de tres fallecimientos por el virus AH1N1. Mientras que en Vietnam, confirmaron dos muertes por la misma causa.

► TELEVISIÓN

El Gobierno acelera la TDT de pago para ayudar al sector ante la crisis económica

EFE / MADRID

El sistema TDT, que será el único de distribución de la señal vía terrestre a partir de abril de 2010, cuando se produzca el denominado «apagón analógico», podrá tener canales de pago, según anunció ayer la vicepresidenta del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega.

El Consejo de Ministros aprobó un Real Decreto Ley, mediante el cual los operadores que deseen un canal de pago solo tendrán que solicitarlo, lo que permitirá, según la titular, nuevas formas de financiación.

La TDT de pago no cuenta con el consenso del sector audiovisual, ya que mientras *La Sexta* se muestra favorable a su implantación, *Sogecable* considera que supondría una transformación del actual modelo de explotación de las televisiones privadas.

La normativa sobre los descodificadores establece que los que se utilicen en la futura televisión de pago deberán basarse en un estándar abierto, de forma que cualquier aparato pueda servir para descodificar la señal de todos los operadores que utilicen esta emisión.

La vicepresidenta aclaró que el Gobierno optó por la figura del Real Decreto Ley para seguir las indicaciones del Consejo de Estado.

Añadió que en la futura Ley General Audiovisual ya se regulará el sistema de los canales de pago, pero que se ha considerado oportuno adelantar esta medida por razones técnicas y económicas.

**VENTAJAS DEL SISTEMA.**

El Gobierno considera que su puesta en marcha contribuirá a impulsar el tránsito de la televisión analógica a la digital en los plazos previstos, o incluso antes.

Además, presenta una vía alternativa de ingresos para los operadores privados, especialmente ahora, en plena crisis financiera, que está afectando a las empresas de televisión en medio del proceso de transición.

También ha sido una razón de peso para autorizarla el elevado coste de algunos contenidos, como los de Alta Definición, que no tendrán viabilidad económica si no es mediante el pago.

Por último, el Gobierno considera que su puesta en marcha posibilitará a la industria española situarse estratégicamente en condiciones de igualdad respecto a otros países europeos que ya lo están utilizando.



## Un yacimiento guipuzcoano apoya la tesis de que el 'Heidelbergensis' dominaba el fuego

Una placa de hogar utilizada para hacer fuego hace unos 250.000 años, en el período Paleolítico Inferior, ha sido descubierta en el yacimiento de Irikaitz, situado en el municipio guipuzcoano de Cestona, un hallazgo que podría arrojar luz sobre la capacidad que el *Homo Heidelbergensis* tenía para utilizar el fuego.

El director de estas excavaciones, Álvaro Arrizabalaga, explicó que se trata de una pequeña estructura circular claramente «intencionada» de un metro de diámetro, con componentes de basalto y otro tipo de minerales que tienen cualidades refractarias, lo que los hace idóneos para aprovechar el calor del fuego.

Algunas de estas piedras aparecen «intensamente quemadas» y su posterior análisis permitirá hacer una datación más rigurosa del momento en que se usaron.

Además, los restos se encuentran cerca de otra estructura que

podría haber sido utilizada como «paravientos» o como parte de una choza, una ubicación adecuada para mantener vivas las llamas de una fogata.

A juicio de Arrizabalaga, es «poco compatible» que los *heidelbergensis* fueran capaces de seleccionar estos materiales específicos y de elaborar una placa de hogar como ésta porque no tuviesen los conocimientos necesarios para hacer y controlar el fuego.

Su equipo, formado por arqueólogos de la Sociedad de Ciencias Aranzadi, lleva a cabo las prospecciones estivales en este espacio desde hace 10 años, período durante el cual también han descubierto un gran número de instrumentos de piedra que apuntan a que este sitio era utilizado para tallar minerales.

Las investigaciones han desvelado que estos seres humanos estuvieron acudiendo a este lugar durante «milenios» por alguna razón concreta sobre la que cabe



**Algunos de los restos del yacimiento de Irikaitz, situado en el municipio guipuzcoano de Cestona. / JAVIER ETXEZARRETA (EFE)**

especular con las ventajas que ofrecía este paraje para cazar o con su riqueza en materias primas.

**PRIMO' DEL 'NEANDERTHAL'.** El *Heidelbergensis* es un antepasado del *Neanderthal*, de modo que nuestra especie no desciende directamente de él, pero los expertos lo consideran un ser humano.

Arrizabalaga explica que éstos subsistían gracias a los recursos que encontraban en su entorno cercano y se organizaban en pequeños grupos de una docena de

individuos, compuestos por dos o tres unidades familiares.

El reducido número de miembros que integraban estos clanes les permitía trasladarse varias veces al año y montar campamentos provisionales en zonas que conocían y en las que sabían que las condiciones de cada estación les brindaban mayores oportunidades para conseguir alimento.

Ahora comienza una larga tarea de laboratorio para analizar detenidamente los hallazgos y llegar a conclusiones más precisas.

sobre hasta qué punto esta especie dominó el fuego, una incógnita aún no resuelta.

Los *heidelbergensis* siguen siendo un misterio, aunque gracias a hallazgos como el de Irikaitz es posible imaginarlos alrededor de este hogar una fría noche de hace 250.000 años, buscando el calor del fuego para hacer frente a las gélidas temperaturas del otoño prehistórico, incapaces de pensar que varias eras más tarde la hoguera que prendieron iluminaría el camino de los arqueólogos.

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.

2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.

Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna encabezada con un uno. **Los premios indicados en la columna «euros/billetes» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.**

3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.

4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.

Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.



► SENTENCIA EJEMPLAR EN ARGENTINA



Familiares y amigos de desaparecidos durante la dictadura argentina se manifiestan frente al tribunal de Buenos Aires. / CÉZARO DE LUCA (EFE)

## La dictadura ya paga sus crímenes tras el fin de las 'leyes del perdón'

Un tribunal condena a cadena perpetua a un ex general e impone duras penas a otros cinco miembros de las Fuerzas de Seguridad por el secuestro y asesinato de un joven comunista

• El juicio es el primero de la 'megacausa' que se lleva a cabo para esclarecer las responsabilidades de Campo de Mayo, donde fueron represaliados miles de ciudadanos.

EFE / BUENOS AIRES

La derogación de las controvertidas *leyes del perdón* empieza a poner en su sitio, o sea en la cárcel, a los responsables de la cruel represión organizada por la dictadura argentina. Un tribunal condenó ayer a cadena perpetua a un ex general y a penas de entre ocho y 25 años de cárcel a otros cuatro ex militares y un antiguo policía por la muerte de un militante comunista de 15 años durante los años del régimen castrense (1976-1983).

Éste es el primer juicio de la *megacausa* reabierta tras el fin de las normativas por las cuales los militares argentinos que habían cometido violaciones de los Derechos Humanos durante el régimen militar fueron amnistiados.

El Tribunal Federal Oral de San Martín sentenció a pasar el resto de su vida en prisión al ex general Santiago Omar Riveros, quien en el momento del asesinato dirigía la unidad militar de Campo de Mayo, en la periferia de Buenos Ai-

res, según informaron fuentes judiciales.

También fueron condenados Ezequiel Verplaetsen, jefe de Inteligencia de la guarnición, a 25 años de prisión; Osvaldo García, director de la Escuela de Infantería de la unidad, a 18 años; los oficiales retirados César Fragni y Raúl Har-sich, a ocho años; y el policía Alberto Aneto, a 14 años.

Los seis miembros de las Fuerzas de Seguridad, que deberán cumplir sus penas en una cárcel común, fueron declarados culpables por el secuestro y asesinato por empalamiento del joven Floreal Avellaneda, un militante comunista cuyo cadáver apareció en 1976 en las costas de Montevideo.

Durante la extensa lectura de los fundamentos del fallo, el tribunal consideró que hubo un ocultamiento de pruebas en la causa para tapar la verdad y subrayó la participación de las Fuerzas Armadas en el rapto y la desaparición del muchacho, que tenía 15 años cuando falleció.

«Todos los acusados efectuaron aportes para ejecutar el plan», indicaron en el auto los magistrados Lucila Larrandart, Marta Milloc y Héctor Sagretti.

Antes de conocer la sentencia, Riveros se declaró «inocente» y reivindicó para su juicio el Código de Justicia Militar, derogado a co-



El ex general Santiago Omar Riveros.

mienzos de este año. «Me considero un demócrata. No soy nazi ni dictador. Ustedes son jueces de la democracia, pero no pueden ser los nuestros», sostuvo el veterano general, quien consideró «injustificable» la derogación de las *leyes del perdón* y deploró el «foráneo concepto de crímenes de lesa humanidad» que suele adjudicarse a los represores.

Durante el proceso, Riveros y los otros cuatro ex militares se habían negado a declarar, a dife-

rencia del antiguo policía, quien sí aceptó dar su testimonio.

«Soy inocente», aseguró en su declaración Aneto, quien del mismo modo que los otros imputados negó las acusaciones. El agente, sin embargo, reconoció haber participado en la dictadura haciendo «inteligencia sobre las fábricas» de Buenos Aires, entre ellas Tensa, donde trabajaba el padre de Floreal.

**LOS CENTROS DEL HORROR.** El juicio, por el que pasaron más de un centenar de testigos, corresponde a la *megacausa* de Campo de Mayo, que reúne unos 40 expedientes que contemplan 500 víctimas de los delitos cometidos en esa guarnición militar, donde funcionó uno de los mayores centros clandestinos de detención de la última dictadura.

Durante el proceso, se escuchó el relato de la madre del chico y querellante, Iris Pereyra, quien el 15 de abril de 1976 fue capturada junto al joven por un grupo del Ejército que irrumpió en su casa de la localidad de Munro, y permaneció detenida ilegalmente hasta 1978. «Nos sacaron a los dos, nos vendaron, nos encapucharon y nos llevaron a la comisaría. Al Negrito le dieron como en la guerra, y aunque ponían la música a todo lo que da yo sentía sus gritos y el seguro los míos», relató.

► COLOMBIA

Uribe se reunirá con Unasur pero seguirá adelante con su acuerdo militar con EEUU

OTR-PRESS / BOGOTÁ

El presidente de Colombia, Álvaro Uribe, aceptó ayer ir a la cumbre de mandatarios de la Unión de Naciones Suramericanas (Unasur), que se celebrará el próximo 28 de agosto en Argentina, pero dejó claro que este encuentro no condicionará el polémico acuerdo militar que suscribirá con la Casa Blanca y que permitirá a tropas estadounidenses utilizar siete bases situadas en su territorio.

«La agenda será diversa y la reunión no implica condición para el pacto con EEUU, a fin de enfrentar con más éxito el narcotráfico y el terrorismo», señaló la Presidencia en un comunicado.

Este encuentro surgió de una propuesta que hizo el pasado lunes en la cumbre de Unasur la presidenta argentina, Cristina Fernández, y que fue secundada por sus homólogos de Ecuador, Rafael Correa; Venezuela, Hugo Chávez; y Brasil, Luiz Inácio Lula da Silva, quien además sugirió la presencia del mandatario estadounidense, Barack Obama.

En esa cumbre de Unasur, celebrada en Quito, los mandatarios expresaron su enérgico rechazo al convenio militar promovido por Uribe, aunque no emitieron una condena unánime contra Bogotá, pese a que Venezuela y otros países exigieron una sanción.

La reunión se celebrará el próximo día 28 en la localidad de Bariloche, en la provincia de Río Negro, poco después de que Bogotá haya concretado el acuerdo con EEUU.

► HONDURAS

Zelaya visita Chile y demanda un apoyo firme de Obama

EFE / SANTIAGO

El depuesto presidente de Honduras, Manuel Zelaya, pidió ayer, en Chile, a la comunidad internacional y especialmente a EEUU medidas más firmes contra el Gobierno de facto de su país.

El político agradeció a Michelle Bachelet su apoyo tras el golpe del 28 de junio y ante una estatua del derrocado mandatario chileno Salvador Allende saludó a decenas de partidarios que buscan su restitución.

Zelaya fue sacado de su casa a punta de pistola y trasladado a Costa Rica por los militares golpistas.





De izquierda a derecha Miguel Ángel González, Javier del Sol, Fernando Correa, Calixto Gómez y Manuel Pajón. //JUAN MARTÍN

## LAS DECLARACIONES

►FERNANDO CORREA

«Hablamos con el 80% de las empresas a las que se debe dinero para agradecerles su paciencia y encontrar soluciones»

«Los jugadores y los técnicos han sido condescendientes con nosotros»

«Los medios de comunicación segovianos son una parte muy importante para darle un empujón a este proyecto»

«Queremos hacer socios de la Segoviana a todos los Ayuntamientos de la provincia»

►JAVIER DEL SOL

«Lo difícil era crear ilusión y esto ya está superado; ahora solo falta esperar a que el balón entre»

«Trabajamos con la cantera como una parte indispensable del proyecto»

# La nueva Gimnástica Segoviana camina con paso firme

Desde la Junta Gestora, Fernando Correa hizo pública su “satisfacción por el apoyo que estamos recibiendo”, animando a que continúe así durante la temporada

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

El restaurante Convento de Mínimos acogió ayer por la mañana una reunión entre la Junta Gestora de la Gimnástica Segoviana y los medios de comunicación, en la cual se realizó un balance de la situación actual del Club azulgrana, así como de los pasos dados hasta la fecha y las intenciones de cara a la temporada 2009/2010.

Como portavoz de los gestores gimnásticos, Fernando Correa manifestó su satisfacción al haber “cumplido con lo previsto a corto plazo, que era el pago de los embargos de en torno a 40.000 euros, y también se han pagado las nóminas atrasadas a los jugadores”. Asimismo, explicó que “hablamos con el 80% de las empresas a las que se debe dinero, para reconocerles esa deuda y agradecerles su paciencia, así como para encontrar soluciones”.

Correa añadió que la idea principal, junto a lo ya realizado, es “intentar entre todos que la Gimnástica Segoviana sea el Club que siempre ha sido”. Correa hizo pública su “satisfacción por el apoyo que estamos recibiendo, tanto de las empresas como de las instituciones”, agradeciendo sobre todo el esfuerzo de Caja Segovia “en estos momentos tan complicados”.

El directivo también quiso animar a los medios de comunicación segovianos como “una parte muy importante para darle un empujón a este proyecto”.

**DEPORTIVO.** En el tema deportivo, de la mano de Javier del Sol, también se realiza un balance positivo desde el Club. “Creemos que hemos hecho un buen equipo, y los jugadores y los técnicos han sido condescendientes, sin apretarnos demasiado a

sabiendas de que pasábamos por un momento complicado”, afirmó Correa.

El equipo cuenta con 19 fichas ya formalizadas en la primera plantilla, y algún hueco más para cualquier posible incorporación.

**El empresario Miguel Ángel González ha entrado a formar parte activa de la Junta Gestora del Club azulgrana**

“Lo difícil era crear ilusión, y esto ya está superado, por lo que ahora solo falta esperar a que el balón entre en la portería”, subrayó Del Sol, sin olvidarse de que “también se está trabajando con la cantera como parte indispensable del

proyecto”, en la que se cuenta con 237 inscritos, bajo la dirección de José Antonio Minguela.

También se aprovechó la reunión para presentar, como nuevo miembro de la Junta Gestora, al empresario Miguel Ángel González. Correa explicó que, “aunque no ha figurado de una forma directa en la Junta Directiva por motivos laborales, hemos recibido su apoyo desde atrás, y en estos momentos va a entrar en la Gestora de una manera oficial”.

**PATROCINIO DE PARTIDOS.**

Otra de las principales novedades de cara a esta temporada es la presencia de Taller Imagen y Audacia Comunicación a la hora de organizar los eventos y las campañas publicitarias de la Gimnástica Segoviana. Una de las ideas nacidas de esta unión es el patrocinio de cada partido por parte de una empresa distinta,

comenzando con el amistoso de mañana ante el Getafe, por parte de Gordo Muñoz.

Del mismo modo, durante el desayuno informativo de ayer se aclaró que la Segoviana disfrutará de una prima colectiva en el caso de entrar en ‘play-off’. En cuanto a la captación de socios, desde la Junta se pretende, como novedad, “contar en un futuro con todos los Ayuntamientos de Segovia, y así animar a la provincia a contar con la Gimnástica Segoviana”.

Y en lo que se refiere a un futuro más a largo plazo, se espera que la deuda de más de 300.000 euros pueda subsanarse en un periodo de dos años, según ha estudiado la nueva Junta Gestora con respecto a “la estructura de las nóminas de los jugadores, las campañas de publicidad y la credibilidad de todos”, concluyó Fernando Correa.



## FÚTBOL

## PRETEMPORADA

# El Unami recibe a La Granja en el primer partido del verano en casa

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El conjunto del Unami que milita en la Primera Regional de Aficionados disputa esta tarde, a las 19:30 horas y en el campo La Albuera, el primer amistoso de esta pretemporada en tierras segovianas, ante el Club Deportivo La Granja de Tercera División.

El pasado 3 de agosto el equipo empezó los entrenamientos con el claro objetivo de prepararse para mantener la categoría con mayor solvencia que el año anterior y evitar sustos de última hora. De cara este año continuará el bloque de pasadas temporadas, reforzado por jugadores del Unami juvenil, y estando a prueba otros futbolistas para completar la plantilla. En el lado negativo se encuentra la baja de Seta, cuya operación del ligamento cruzado

de la rodilla en septiembre le hará perder casi toda la temporada.

**AMISTOSO EN ÍSCAR.** El pasado fin de semana el equipo de Tito Domingo disputó un triangular en Íscar contra el equipo local y el Guijuelo de Segunda División B. En el torneo destacó el más que digno papel del equipo segoviano que, a pesar de llevar bastante menos preparación que los otros conjuntos, plantó cara a ambos, siendo en los minutos finales de cada período cuando se desequilibraron los partidos.

Así, el Unami cayó 2-0 contra Los Gatos de Íscar en sendos errores; y 1-0 ante el Guijuelo, jugando 25 minutos con un jugador menos por expulsión de Morales, y marcando en el minuto 41 los salmantinos.

## FÚTBOL SALA

## CAMPUS

# El segundo turno del Campus Lin y Daniel se cerró con éxito

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Con apenas unas horas de diferencia con el inicio de la pretemporada se clausuraba el segundo turno del Campus de Fútbol Sala de Lin y Daniel, en el que de nuevo una veintena de chicos y chicas con edades entre los 10 y 13 años han disfrutado de una intensa semana, con el fútbol sala y las actividades de tiempo libre como protagonistas.

En este Campus se realizaron entrenamientos dirigidos por César Arcones y Diego Gacimartín, y en los que, tanto Lin como Daniel, enseñaron en pri-

mera persona sus conocimientos y experiencias a los pequeños, que además recibieron la visita del fichaje reciente de Caja Segovia, el brasileño Geison; el argentino Diego Giustozzi; y el seleccionador nacional José Venancio López.

Además, monitores de tiempo libre y con gran experiencia dirigieron las actividades como piscina, orientación, piragüismo, bolera, karaoke o karts a pedales. Para finalizar se disfrutó de una jornada final en la que padres y niños compartieron cancha y juegos.

## CICLISMO

## SELECCIONES



El equipo de la selección sub 23 ciclismo, momentos antes de comenzar los entrenamientos de ayer. /JUAN MARTÍN

# La selección de ciclismo sub 23 finaliza hoy su concentración en Segovia

Tras esta prueba el seleccionador nacional José Luis de Santos decidirá quiénes participarán en el Tour del Porvenir y en el Mundial

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

Alrededor de las diez de la mañana de ayer jueves, frente a la puerta de entrada del nuevo Hotel Santana en la carretera entre Segovia y San Ildefonso, el seleccionador nacional de ciclismo José Luis de Santos esperaba a los catorce sub 23 con los que iba a comenzar el primer entrenamiento de la concentración que hoy concluye en tierras segovianas.

Al mes que viene se celebran dos de las citas más importantes del calendario sub 23: del 5 al 13 el Tour del Porvenir; y, a finales, el Campeonato del Mundo en Suiza. Por ello, De Santos ha aprovechado el tiempo al máximo para, entre ayer y hoy, realizar dos salidas muy fuertes por los principales puertos de montaña segovianos (Navafría, Cotos, Navacerra-

da...), y dilucidar quiénes van a ser los seis ciclistas que acudan al Tour del Porvenir.

La expedición llegó a Segovia el miércoles y, tras acomodarse en el Hotel Santana, se celebró una charla introductoria para, los dos días siguientes, realizarse los entrenamientos por la mañana y las pruebas médicas por la tarde.

El Tour del Porvenir es un importante escaparate previo al salto a la élite. No en vano, corredores como Indurain o Casero ganaron esta ronda que consta de nueve etapas muy duras

**MUNDIAL.** Asimismo, el segoviano José Luis de Santos deberá decidir los nombres de los cuatro o cinco seleccionados para el Mundial. El número definitivo se conocerá el mañana, dependiendo del

ranking europeo que ocupe España. "A esta competición solamente van los mejores", destaca De Santos, añadiendo que "se trata de un Mundial muy exigente y dura, pero dado que la carretera es la que manda es complicado equivocarse en la selección", por lo que está seguro que "esta concentración en Segovia va a ser muy útil, gracias al recorrido, el clima, la altitud y las buenas carreteras con poco tráfico". Todo ello para preparar una carrera en la que los participantes tendrán que enfrentarse a rampas de hasta un 12%.

El seleccionador, que combina sus labores entre la absoluta y la sub 23 -la cual cuenta con más competiciones al año que la categoría de élite-, destaca a este respecto "la labor de mis ayudantes, con los que hago un buen equipo".

## FÚTBOL SALA

## DIVISIÓN DE PLATA

# Josivi, otra joven promesa para el nuevo proyecto del Valverde

Es el primer jugador de fuera de Segovia que se incorpora a la plantilla

EL ADELANTADO / SEGOVIA

José Iván González Guijarro 'Josivi' se ha convertido en el último fichaje del FS Valverde, y en el primer jugador nacido fuera de Segovia que se incorpora a la plantilla.

Con tan sólo 20 años, el de Torrejón de Ardoz tiene la experiencia de haber entrenado durante toda la temporada con el Pinto, y debutado en División de Plata con Las Ro-

zas Boadilla con tan sólo 17 años aunque, como él mismo afirma "jugué pocos minutos y por eso dar el salto de Nacional a Plata con Valverde es un reto que no pienso desaprovechar".

El mismo desparpajo que demuestra fuera de la cancha, asegurando que "no me va a costar amoldarme al equipo, porque me han recibido muy bien a pesar de ser el

único jugador de fuera", Josivi lo tiene en el terreno de juego, ya que posee una gran habilidad en el uno contra uno y mucha calidad en el pase. Este ala zurdo se sumará al nuevo proyecto valverdano con la intención de "realizar una buena temporada con un equipo joven, lleno de ilusión y con mucho que demostrar para contrarrestar la veteranía de otros equipos del grupo".

## PELOTA MANO

### LA MATILLA

**14 AGOSTO**  
**18:00 HORAS**

**1º Partido**

**Larrea – Untoria I**  
**Matute IV - García II**

**2º Partido**

**Rico IV – Merino II**  
**Yoldi - Mendinueta**

Organiza:



**Nuestro éxito es el vuestro**  
**Gracias por hacer de esta edición**  
**del Open algo único**

# Open<sup>09</sup> Castilla y León

Villa de El Espinar

**XXIV** Internacionales de España  
 en Pista Rápida  
 Del 1 al 9 de Agosto • Estación de El Espinar  
 (Segovia)



  
**Junta de  
 Castilla y León**

**CASTILLA Y LEÓN ES VIDA**



[www.teniselespinar.com](http://www.teniselespinar.com)







AYUNTAMIENTO DE  
SEGOVIA

Deporte Municipal



instituto municipal  
deportes segovia

# El graderío de La Albuera evoluciona según lo esperado

En breve se cimentará la zona donde se ubicarán los nuevos postes de iluminación

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La construcción del graderío lateral del estadio municipal de La Albuera continúa según lo esperado, y los asiduos al estadio pueden contemplar los cambios que se suceden en esta nueva infraestructura semana a semana.

En lo referente al terreno de juego y una vez instalado el tubo del desagüe principal se podrá proceder a la separación del vallado perimetral, con lo cual las dimensiones del terreno de juego podrán ensancharse un metro y medio más por cada lado, acercándose poco a poco de esta forma a las dimensiones originarias que

tradicionalmente ha tenido este campo.

El cuidado al que se ha visto sometido el césped por los operarios municipales permitirá a los equipos que disputan sus partidos en La Albuera seguir disfrutando de uno de los mejores terrenos de juego a nivel nacional.

**ILUMINACIÓN.** Por otra parte, en aproximadamente dos semanas se podrá ver construida la estructura vertical de los vomitorios de acceso a la nueva grada. Del mismo modo y en los próximos días se cimentará la zona donde quedarán ubicados los nuevos postes de iluminación,



Imagen actual del estado de la construcción de la nueva grada de La Albuera. /EL ADELANTADO

con lo que en los próximos quince días se dispondrá de la luz suficiente para poder optimizar el uso de la instalación cuando se vean reducidas las horas de luz natural.

Por último, y en la actuación que más llamará la atención de los aficionados, el próximo día 24 de agosto la empresa constructora comenzará con el montaje de las gra-

das, de forma que para el primer partido de Liga de la Gimnástica Segoviana CF en el municipal de La Albuera, el aspecto del graderío será muy distinto al actual.

## Los pabellones municipales, listos para la nueva temporada

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Con motivo del descanso estival el Ayuntamiento de Segovia ha aprovechado estos meses para adecuarlos a la demanda deportiva de la ciudad y ponerlos a punto.

En el pabellón deportivo Enrique Serichol, y durante el mes de julio y la primera quincena de agosto se ha procedido al sellado de encuentros en su cubierta, así como a la colocación de una red bajo techo, lo que permitirá que las actividades que allí se desarrollen se realicen de una forma mucho más segura y en mejores condiciones.

Del mismo modo, y al margen del rocódromo externo anexo al Frontón Segovia –cuya recepción será efectuada a corto plazo–, en el interior del mismo se instalará un bulder de aproximadamente 20 metros cuadrados que permitirá a los usuarios disfrutar de la instalación incluso cuando las condiciones meteorológicas no acompañen.

**TEODOSIO.** Por otro lado y durante las próximas semanas se recibirá la obra consistente en la reparación y sustitución de la cubierta del pabellón Emperador

Teodosio. La consecución de esta obra permitirá disponer a los ciudadanos de Segovia de un pabellón en óptimas condiciones de utilización y adecuado a la normativa.

En cuanto al pabellón polideportivo Pedro Delgado los operarios de la instalación han pintado toda la fachada exterior, ofreciendo al pabellón un aspecto prácticamente nuevo. A todo lo anterior hay que añadir la posibilidad de fijar competiciones en el nuevo pabellón María Martín, una vez concluyan las obras de construcción de los vestuarios.

## El Ayuntamiento de Segovia distribuye las instalaciones

EL ADELANTADO / SEGOVIA

A quince días de que la mayoría de clubes y entidades deportivas de la capital comiencen su actividad, el Instituto Municipal de Deportes, a falta de la aprobación de su junta rectora, ha llevado a cabo la distribución de instalaciones.

Conforme a las solicitudes presentadas en plazo en las oficinas del Instituto, de acuerdo con la política de facilitar el acceso de

todos los clubes a la actividad física y el deporte, y ante la dificultad que supone la realización de un cuadrante final habida cuenta del gran número de equipos tanto aficionados como de base que –por suerte– hay actualmente en nuestra ciudad, se ha procedido a distribuir las horas utilizando criterios objetivos y siempre buscando el la medida de las posibilidades, satisfacer las peticiones recibidas.

deporte base

deporte aficionado

actividades para mayores

deporte para tod@s  
www.imdsg.es



[TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

## Dos, uno...

España necesita un debate futbolístico nacional, de alto copete y generalizado. Durante mucho tiempo reinó el 'affaire Raúl'. Anda que no masticamos y tragamos sapos y culebras con la ausencia del intocable capitán blanco mientras Luis Aragonés ponía cara de jugador de póquer con buena mano...

El runrún, muy cansino e incesante, se diluyó cuando España ganó la Eurocopa, renació con la llegada de Del Bosque, se acalló con la primera lista, en la que no figuraba el nombre de González Blanco, revivió con la lesión de Torres, desapareció con la continuidad de Güiza y la irrupción de Llorente...

Vicente 'El Impasible' ha conseguido crear un clima de calma absoluta, o al menos lo intenta, porque (retomo el argumento inicial) en España se debate por naturaleza. El español medio necesita contrariar a su vecino tanto como el comer, y de la nada surgen mil ideas diabólicas para poner sobre el tapete de la discusión.

La última resurge (es recurrente, nada nuevo bajo el sol) al hilo de la cochambre de primera parte y la exhibición de los 10 primeros minutos de la segunda en Macedonia. ¿Debe España jugar con dos delanteros o con uno? ¿Debe renunciar un poco a tocar tanto balón o debe seguir sobándolo como si fuese suyo? ¿Deben jugar Torres y Villa juntos o conviene meter un falso delantero incrustado en la media punta?

¿Se han dado cuenta de la cantidad de chorradas que se pueden escribir con tan poco material y tan vaga argumentación? Hemos olvidado, en un solo año, que la España campeona de Europa tuvo en Torres y Villa a sus dos héroes ofensivos... Otra cosa, bien cierta, es que si el fútbol no se midiese en goles, sino en posesión de balón, España podría hacer un rondo eterno... Será que tenemos mono de fútbol. O de debatir. O ambos al mismo tiempo.

# Messi tiene la intención de no jugar el primer duelo liguero con el Barça

El delantero del bloque catalán quiere preparar bien el Argentina-Brasil del 5 de septiembre

EFE / BARCELONA

Lionel Messi, delantero del Barcelona, aseguró ayer a su llegada a la Ciudad Condal que se encuentra físicamente preparado para afrontar los próximos encuentros de su equipo, y confirmó que ha pedido permiso al entrenador, Pep Guardiola, para ausentarse del primer choque de la Liga con el objetivo de preparar el Argentina-Brasil del 5 de septiembre.

Cabe recordar que el atacante no pudo actuar en el amistoso que su selección ganó en Moscú ante Rusia (2-3) debido a unas molestias musculares en el abductor de la pierna derecha.

El sudamericano explicó que su dolencia no parece grave, por lo que dijo haber solicitado al 'míster' de la plantilla «jugar todos los partidos posibles hasta el día 28, y después concentrarme con Argentina». La 'albiceleste' se medirá a los 'cariocas' en Rosario, su ciudad natal.

«Estoy tranquilo y me encuentro bien. Cuando noté molestias me asusté un poco, pero ahora espero participar en los compromisos, aunque acabamos de comenzar la temporada y es mejor prevenir ahora que estar parado luego más tiempo», manifestó.

Messi aterrizó en Barcelona junto a su compatriota del Espanyol Nico Pareja y a su recuperador de confianza, Juanjo Brau, que examinó en Rusia su estado físico.

**CESC.** Por otro lado, el padre de Cesc Fábregas, Francesc, salió ayer al paso de los rumores que apuntan a una posible vuelta del cante-rano al Barcelona, y señaló que su hijo «es futbolista del Arsenal al 100%», si bien reconoció que el jugador es 'culé'.

«Sinceramente, creo que no se producirá este fichaje. Evidentemente, el mundo del fútbol está



Leo Messi confía en que Pep Guardiola le deje no participar en la jornada inicial del torneo doméstico de la regularidad. / EFE

loco y nunca se sabe, pero considero que Cesc se quedará en el Arsenal», declaró.

El padre del internacional con la selección española recalcó que su descendiente está «muy entregado» al equipo 'gunner', dirigido por Arsene Wenger, y que tiene «muchas ganas de hacer buenas cosas allí».

De cualquier manera, no negó la predilección que siente su hijo

por el club que le formó, y del que se fue en el año 2003 para competir en Inglaterra, todavía en edad juvenil.

«Cesc es catalán y 'culé', y evidentemente, esto siempre lo llevará dentro. Pese a ello, ahora debe darlo todo por su club actual, independientemente de que exista ese sentimiento».

Asimismo, dijo no conocer en profundidad las numerosas noti-

cias que han aparecido en los diarios sobre el posible interés del Barça por el futbolista nacido en Arenys de Mar.

«Si llega el día en que se produce la operación, bienvenido será, pero Cesc, como profesional y por respeto al Arsenal, donde siempre le han tratado a la perfección, no debe pronunciarse sobre este tipo de rumores que salen en los medios de comunicación».

## La plantilla del Espanyol vuelve a entrenar, pero sin hacer declaraciones

EFE / BARCELONA

Unos 25 aficionados del Espanyol acudieron ayer al primer entrenamiento de la plantilla blanquiazul, realizado a puerta cerrada en la ciudad deportiva de Sant Adrià del Besós, tras el fallecimiento del capitán blanquiazul, Dani Jarque, el pasado sábado en Italia.

Los aficionados y periodistas tuvieron que esperar fuera del recinto. Aunque, en un principio, todo hacía pensar que los seguidores se volcarían y acudirían en masa a animar a los jugadores, finalmente la asistencia de aficionados no fue demasiado masiva.

El cuerpo técnico blanquiazul decidió que la primera sesión de entrenamiento fuese a puerta ce-

rrada para que la plantilla tuviese intimidad y pudiese trabajar con total tranquilidad. Los futbolistas comenzaron a ejercitarse a las 10 y media de la mañana.

El club irá informando progresivamente del plan de trabajo del equipo espanyolista y de las próximas sesiones de entrenamiento. La idea de los técnicos es que, poco a poco, la plantilla vuelva a la normalidad.

**FINAL ENTRE APLAUSOS.** Tras la sesión matinal, los integrantes de la plantilla del Espanyol abandonaron las instalaciones sin hacer ningún tipo de declaración ante los aplausos de los seguidores que acudieron a la práctica.

## El Valencia ofrece a Angulo pagarle lo que le resta de contrato

EFE / VALENCIA

Javier Gómez, vicepresidente del Valencia, anunció ayer que el club le ha ofrecido a Miguel Ángel Angulo pagarle íntegramente el año de contrato que le resta a cambio de su desvinculación del conjunto 'ché' e indicó que esperan la respuesta del jugador.

Gómez, encargado de negociar la rescisión del jugador, con quien no cuenta el técnico Unai Emery, se pronunció en estos términos durante una rueda de prensa convocada para valorar la marcha de la ampliación de capital.

«Le hemos ofrecido cobrar todo el contrato, pero a cambio le hemos pedido una contrapres-

tación y estamos esperando a lo que él decida», explicó el vicepresidente, quien añadió que el club tiene «claro» que ya no se moverá de esa oferta.

**AMPLIACIÓN DE CAPITAL.** El vicepresidente 'ché' también anunció que el club mantiene contactos con empresas interesadas en invertir en la entidad, por lo que hay «indicios suficientes» para afirmar que la ampliación de capital finalizará antes de la junta del 14 de septiembre.

Gómez aseguró que están «trabajando con inversores para atraerlos al Valencia», pero que no adelantarán nada hasta que culminen las operaciones.



## CICLISMO

ALBERTO CONTADOR • *Corredor del Astana*

# «La opción del Caisse D'Epargne es muy atractiva»

CARLOS DE TORRES (EFE) / MADRID

Alberto Contador sigue de un lado para otro después de su segunda conquista de París. Sin tiempo para el descanso por los reiterados homenajes, la próxima gran etapa del único español ganador de Tour, Giro y Vuelta será elegir equipo, una vez que tiene decidido dejar el Astana.

**Después del Tour, dejó claro que quiere cambiar de aires, ¿no es así?**

Sí. La idea es rescindir el contrato y cambiar de equipo. Quiero garantías para afrontar en las mejores condiciones el Tour. Tengo diferentes posibilidades, pero no me quiero precipitar.

**Por ofertas no será...**

Tengo varias posibilidades, algunas muy atractivas, y las estoy analizando con tranquilidad.

**El Caisse D'Epargne suspira por su fichaje. ¿Qué le parece?**

Me parece una opción muy buena; de las que hay, es de las más atractivas, pero habría que hablar y cumplir las condiciones para llegar a un acuerdo.

**¿Le haría ilusión pertenecer a ese histórico equipo?**

¿Y a quién no? Además, Unzue es un director con gran experiencia, el equipo conoce la mentalidad de trabajar para un líder y la oferta es interesantísima.

**Con independencia del equi-**

**po en el que milite, su gran objetivo siempre será el Tour. ¿No piensa en otras carreras?**

Dependerá de las motivaciones que tenga cada año. Está claro que el principal objetivo será el Tour, pero puede ser compatible con la Vuelta o el Giro.

**Por ejemplo, este año la Vuelta, con cinco finales en alto, no entra en sus planes.**

Este año se adapta a mis condiciones, pero prefiero descansar. Hablé con sus organizadores y ya sabían que este año no iría. Iré cuando encaje en mis planes.

**Recordando lo sucedido en el Tour, ¿tuvo la sensación de que hubo presión en el equipo para que ganara Armstrong?**

Bueno, creo que en el equipo también tenían ganas de que ganara yo, pero a nivel de marketing o de futuro para el nuevo Astana que han hecho, tal vez les interesaba más que ganara Lance.

**¿Habló en algún momento con Armstrong de la situación?**

Era complicado. A nivel mediático salieron cosas que eran verdad y otras que no. Fue una situación tensa y difícil de cortar.

**¿Cómo se despidieron Armstrong y usted en el Tour?**

Dándonos la mano.

**¿Y qué relación hubo con el resto de compañeros?**

Con el resto estaba bien, pero



Alberto Contador, con su último maillot amarillo. / MONDELO (EFE)

si ven que hay tensión entre dos corredores se pierde fluidez.

**¿Qué le enseñó el pasado Tour en lo personal?**

Me enseñó la cantidad de presión que soy capaz de aguan-

tar y que si las piernas me responden, puedo estar delante.

**¿Qué corredor le puede hacer frente a corto plazo?**

Yo creo que Andy Schleck me puede dar mucha guerra.

## MOTOCICLISMO

## GP DE LA REPÚBLICA CHECA

## El Mundial vuelve en Brno sin Stoner, pero con la 'Armada' patria

EP / BRNO

El italiano Valentino Rossi y el español Jorge Lorenzo, ambos a los mandos de sendas Yamaha, serán los dos principales candidatos al triunfo en Moto GP en el Gran Premio de la República Checa, con Dani Pedrosa (Honda) como alternativa en una cita marcada por la baja de Casey Stoner (Ducati).

El ocho veces campeón mundial acude al circuito de Brno, escenario de su primer triunfo en el campeonato, con una renta de 25 puntos con respecto a su compañero de equipo, que se quedó sin sumar en Donington Park al sufrir una caída.

A pesar de todo, 'Il Dottore' es cauto y no tomará riesgos innecesarios que comprometan sus opciones de luchar por el título.

En el cuarto de litro, el talaverrano Álvaro Bautista (Aprilia) no tiene margen de error si no quiere seguir viendo cómo el japonés Hiroshi Aoyama (Honda) aumenta su ventaja al frente de la general.

El representante patrio, segundo en la última cita, ha de recordarle 15 puntos al nipón para igualarle en la tabla, por lo que buscará una victoria.

Por último, en 125 centímetros cúbicos, el toledano Julián Simón (Aprilia) perseguirá un nuevo éxito que le permita dar un paso más hacia la conquista del título, ya que cuenta con 50 puntos de margen sobre su compañero Sergio Gadea.

## BALONCESTO

## Scariolo elige a Sergio Llull para completar el bloque del Eurobasket

EP / SAN FERNANDO

El base del Real Madrid Sergio Llull fue ayer el elegido por el entrenador de la selección nacional, Sergio Scariolo, para completar la nómina de 12 jugadores que estarán en el Eurobasket de Polonia, que se celebrará del 7 al 20 de septiembre.

La ausencia de Berni Rodríguez, que se perderá la cita después de ser operado de una lesión en el tobillo derecho, y que permanecerá unas ocho semanas de baja, trastocó los planes del técnico italiano, que convocó a Carlos Suárez junto a los también invitados Saúl Blanco, Llull, finalmente el escogido, y Guillem Rubio.

Este último, por el momento, se mantendrá en la concentración, privilegio del que no gozarán los demás descartados. También la ha dejado Antonio Bueno, que llegó para reforzar los entrenamientos hasta la incorporación de Pau Gasol, si bien la inoportuna lesión del ala-pívot de Los Angeles Lakers retrasó su regreso a casa.

**GARBAJOSA, AL MADRID.** En otro orden de cosas, el internacional español Jorge Garbajosa ha decidido dejar el Khimki ruso para fichar por el Real Madrid, según confirmó ayer Víctor Bychkov, director general del club de Moscú.

## TENIS

## Nadal avanza en Montreal por la lesión de Ferrer

Rafa Nadal se clasificó para la tercera ronda del Masters 1.000 de Montreal, evento del circuito de la ATP dotado con tres millones de dólares en premios, tras batir a su compatriota David Ferrer por 4-3 y abandono del alicantino a causa de unas molestias. Con un 'break' de ventaja para el manacorí, el oponente optó por la retirada después de un arranque de contienda bastante igualado.

## OLIMPISMO

## El golf y el rugby, propuestos para entrar en 2016

El Comité Ejecutivo del COI, que se reunió ayer en Berlín, eligió al golf y al rugby a siete como posibles deportes para el programa de los Juegos de 2016. Otras cinco disciplinas, squash, softbol, béisbol, patinaje y kárate, que también optaban a resultar designadas en esta preselección inicial, quedaron descartadas. Ahora, la decisión deberá ser corroborada por la Asamblea General del organismo, que se reunirá en Copenhague en octubre de este año.

## VOLEIBOL

## España empieza su participación en el Premundial

España, vigente campeona de Europa, encara en la localidad serbia de Kragujevac, desde hoy y hasta el domingo, una de las citas más importantes de la temporada, ya que intentará lograr una de las dos plazas que están en juego para el Mundial del año 2010 en Italia. El seleccionador nacional masculino, Julio Velasco, se ha decantado por un bloque en el que se mezcla la experiencia y la savia nueva del voleibol patrio.

## ALPINISMO

## El operativo para rescatar a Óscar Pérez, en marcha

El operativo para conseguir rescatar al montañero oscense Óscar Pérez, que permanece desde el pasado sábado aislado y herido en el monte Latok II, ya está en marcha. El director del mismo, Sebastián Álvaro, que está coordinando todas las gestiones, así se lo comunicó ayer, por vía telefónica, a los responsables de Peña Guara, el club de alpinismo al que pertenece el afectado. La preocupación por el suceso ha llegado incluso hasta el Gobierno, como recalcó la vicepresidenta María Teresa Fernández de la Vega. «Quiero enviar un mensaje de esperanza a su familia y a sus amigos. Estamos haciendo todo lo que está en nuestras manos».





Cientos de autónomos se concentraron el pasado marzo ante el Congreso de los Diputados para protestar por la crítica situación que atraviesan. / EFE

## Los autónomos cobrarán de 583 a 1.383 euros por cese de actividad

El Consejo de Ministros estudia que estos trabajadores puedan recibir la prestación por desempleo durante un máximo de medio año para las cotizaciones superiores a 36 meses

• La ayuda de 420 euros a las personas que han agotado la protección se concederá mientras el paro no baje del 17%. El Fondo de Inversión Local contará con 5.000 millones más.

EFE / MADRID

Los autónomos podrán cobrar una prestación por cese de actividad que oscilará entre un mínimo de 583,38 euros y un máximo de 1.383,9 euros mensuales en el caso de tener dos o más hijos, según un informe de Trabajo remitido ayer al Consejo de Ministros.

Esta propuesta establece que la cuantía del subsidio será del 70% de la base de cotización de los

12 meses anteriores -la mínima del Régimen Especial de Trabajadores Autónomos para 2009 es de 833,40 euros-.

La prestación irá de los dos meses que se percibirán si se ha pagado a la Seguridad Social entre 12 y 17 meses inmediatamente antes del cese, hasta el medio año para las cotizaciones superiores a 36 meses (durante nueve meses para las personas mayores de 60 años).

La vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, indicó que el modelo, estudiado ayer en primera lectura, pretende ser «contributivo, solidario y financieramente sostenible».

La dirigente reiteró la «especial importancia» de estos trabajadores en el desarrollo económico en alu-

sión a estas medidas, que se unen a las aprobadas en el último Consejo de Ministros de julio y dirigidas también a los autónomos (bonificaciones a la contratación y aumento de la capitalización del paro para crear autoempleo, entre otras).

El Ejecutivo quiere que estos trabajadores soliciten esta prestación de forma voluntaria, aunque vinculada a la cotización por contingencias profesionales -enfermedades y accidentes de trabajo-, obligatoria para los autónomos económicamente dependientes (Trade) y actividades de alto riesgo.

Las reacciones por parte del colectivo no se hicieron esperar. Según el presidente de ATA, Lorenzo Amor, «parece que los autónomos que han ido al paro en el últi-

mo año no existen para el Ejecutivo, que viven en otro país, cuando la realidad es que esos trabajadores no han estado en un sistema contributivo de desempleo, porque nunca ha existido, y no han tenido la posibilidad de cotizar».

El Consejo de Ministros también aprobó la concesión de una ayuda de 420 euros durante seis meses a los desempleados que hayan agotado la protección y no dispongan de ingresos superiores al 75% del salario mínimo interprofesional. De este modo, beneficiará a unas 340.000 personas, y podrá ser prorrogable cada seis meses, siempre que la tasa de paro no baje del 17%. Asimismo, el Gobierno amplió en 5.000 millones la dotación inicial del Fondo de Inversión Local.

## El Banco Central Europeo considera que «la recesión global ha tocado fondo»

EFE / FRÁNCFORT

El Banco Central Europeo (BCE) señaló ayer que «la recesión global ha tocado fondo» y que en la zona del euro «el ritmo de contracción se ralentiza claramente».

En su boletín de agosto, el organismo advierte, sin embargo, de que «la actividad económica será débil en lo que queda de ejercicio». «El año que viene, tras una fase

de estabilización, se espera una recuperación gradual con tasas de crecimiento trimestrales positivas», asegura la entidad.

El consejo de gobierno de la institución decidió la semana pasada mantener los tipos de interés en el 1%, un nivel históricamente bajo, para impulsar las finanzas de los países que comparten el euro. Pese a que su valoración de la

economía de la zona del euro y global es más optimista que en otras ocasiones, el BCE mantiene un tono de cautela y avisa de que «la incertidumbre es todavía elevada».

Por ello, la institución reguladora considera que es muy probable que los próximos datos económicos sean volátiles.

Los expertos prevén que el banco dejará el precio del dinero

en el 1% durante algún tiempo y que las cifras económicas sorprenderán positivamente a la entidad, que hasta ahora ha hecho unos pronósticos de crecimiento muy cautos para este año y el próximo.

Los últimos datos conocidos muestran que la Eurozona frenó su caída en el segundo trimestre, gracias a que Alemania y Francia volvieron a crecer un poco.

### BREVES

BOLSA

#### El Ibex salta la barrera de los 11.000 puntos

■ Tras varios intentos, el Ibex 35 conquistó finalmente los 11.000 puntos, una cota desconocida desde comienzos de octubre del pasado año. Los datos de crecimiento económico en la Eurozona en el segundo trimestre y el mensaje de optimismo del BCE favorecieron las órdenes de compra y permitieron al selectivo recuperar un 1,03% hasta los 11.046,8 enteros y marcar un nuevo máximo anual. La subida podría haber sido mayor de no ser porque el aumento del paro semanal y la caída de las ventas al por menor en Estados Unidos se encargaron de enfriar la euforia. Aun así, ni estos datos ni la confirmación de que la inflación española registró en julio la tasa más baja de su historia -el -1,4%- lograron aguar la fiesta.

AUTOMOCIÓN

#### General Motors estudia la nueva oferta mejorada de Magna por Opel

■ El fabricante estadounidense General Motors (GM) estudia la nueva oferta mejorada por Opel que ha presentado el productor de componentes austriaco-canadiense Magna. El gigante automovilístico precisó que solo ha llegado a un acuerdo de entendimiento con Magna. Previamente, el presidente del comité de empresa de Opel, Franz Klaus, explicó que existe un contrato sobre el pacto listo para firmar, lo que hizo pensar en un primer momento que GM ya había cerrado el trato con los canadienses. La división europea de General Motors se limitó a decir que Magna ha presentado una nueva oferta mejorada y que la van a estudiar.

FUSIONES

#### Los consejos de Unicaja y Caja Jaén aprueban el proyecto de unión

■ Los consejos de administración de Unicaja y Caja de Jaén aprobaron ayer por unanimidad, en sendas reuniones celebradas en Málaga y en Jaén, el proyecto de fusión de ambas entidades, que dará origen a una nueva institución financiera. Con esta operación, Unicaja seguirá manteniendo su posición de líder entre las cajas de ahorros andaluzas y llegará a ser la sexta en España. La unión se plantea como una operación privada, «sin recurso a ningún tipo de apoyo financiero externo, desde el mutuo convencimiento de que es la fórmula más adecuada, ante los retos presentes y futuros», señalaron ambas firmas.



## Ibex35

11.046,80  
+ 1,03 %

## Eurostoxx 50

2.705,74  
+ 0,65 %

## FTSE 100

4.755,46  
+ 0,82 %

## CAC 40

3.524,39  
+ 0,49 %

## DAX 30

5.401,11  
+ 0,95 %

## Dow Jones\*

9.374,99  
+ 0,14 %

## Nasdaq 100\*

1.626,38  
+ 0,42 %

## Nikkei

10.517,19  
+ 0,79 %

## Hang Seng

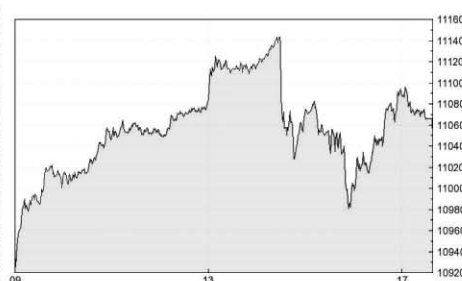
20.861,30  
+ 2,08 %

\* Mercados norteamericanos a cierre del Mercado Nacional

## Ibex semanal



## Ibex intradiario



## Los mejores de la jornada

| Sociedad              | Euros | Dif. %  |
|-----------------------|-------|---------|
| Metrovacesa           | 22,70 | + 29,86 |
| Inmobiliaria Colonial | 0,15  | + 13,53 |
| Realia Business       | 1,80  | + 11,80 |
| Reyal Urbis           | 1,95  | + 11,43 |
| Banco Popular         | 6,92  | + 7,71  |
| Renta Corporación     | 2,41  | + 7,13  |

## Los peores de la jornada

| Sociedad        | Euros | Dif. % |
|-----------------|-------|--------|
| Vocento         | 3,82  | - 2,18 |
| Viscofán        | 15,61 | - 1,82 |
| Miquel y Costas | 14,72 | - 1,67 |
| Inypsa          | 3,00  | - 1,64 |
| Jazztel         | 0,25  | - 1,59 |
| Dinamia Capital | 10,92 | - 1,53 |

## Los más capitalizados

| Sociedad   | Capitalización    | % Peso Ibex |
|------------|-------------------|-------------|
| Santander  | 83.921.182.889,67 | 22,27       |
| Telefónica | 81.984.563.751,12 | 21,75       |
| BBVA       | 44.450.913.775,06 | 11,80       |
| Iberdrola  | 32.039.174.667,60 | 8,50        |
| Repsol YPF | 20.290.750.755,06 | 5,38        |
| Inditex    | 14.383.972.310,40 | 3,82        |

## Mercado continuo

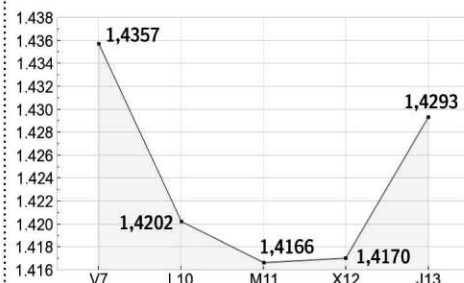
| Sociedad             | Cierre | Dif. % | Dif. % año | Vol.       |
|----------------------|--------|--------|------------|------------|
| <b>Ibex35</b>        |        |        |            |            |
| Abengoa              | 19,31  | 6,51   | 53,64      | 472.632    |
| Abertis              | 15,21  | 1,84   | 24,46      | 880.973    |
| Acciona              | 89,60  | 0,28   | 0,39       | 158.214    |
| Acerinox             | 14,19  | 1,47   | 22,96      | 682.697    |
| ACS                  | 36,40  | 1,05   | 10,32      | 336.875    |
| Arcelor Mittal       | 24,96  | 0,24   | 46,47      | 706.073    |
| Banco Popular        | 6,92   | 7,71   | 7,70       | 17.923.761 |
| Banco Sabadell       | 5,03   | 2,45   | 1,13       | 3.470.688  |
| Banesto              | 8,96   | 2,11   | 8,60       | 378.171    |
| Bankinter            | 8,37   | 1,89   | 37,94      | 1.776.470  |
| BBVA                 | 11,86  | 1,50   | 37,11      | 24.866.612 |
| BME                  | 23,39  | -0,26  | 27,51      | 273.802    |
| Cintra               | 6,03   | 0,08   | 13,25      | 2.796.778  |
| Criteria Caixa Corp. | 3,45   | 2,23   | 21,22      | 2.293.830  |
| Enagás               | 13,80  | 0,47   | -11,73     | 715.979    |
| Endesa               | 19,77  | 1,62   | -31,99     | 586.501    |
| FCC                  | 28,65  | -0,24  | 23,10      | 237.748    |
| Ferrovial            | 25,23  | 0,64   | 28,04      | 638.147    |
| Gamesa               | 15,63  | 3,10   | 19,00      | 2.470.153  |
| Gas Natural          | 13,75  | 2,31   | -15,74     | 2.184.770  |
| Grifols              | 12,23  | -0,89  | 0,20       | 1.304.856  |
| Iberdrola            | 6,10   | 0,74   | -7,42      | 20.952.146 |
| Iberdrola Renovables | 3,13   | 0,97   | 1,48       | 6.979.724  |
| Iberia               | 1,71   | 0,77   | -14,29     | 5.755.236  |
| Inditex              | 38,46  | 1,69   | 20,71      | 984.526    |
| Indra Sistemas       | 16,63  | 0,48   | 2,22       | 559.394    |
| Mapfre               | 2,86   | 1,74   | 17,84      | 4.057.273  |
| OHL                  | 18,81  | 2,03   | 85,09      | 598.875    |
| REE                  | 33,05  | 1,10   | -9,19      | 887.305    |
| Repsol YPF           | 16,62  | 1,00   | 8,97       | 6.601.810  |
| Sacyr Vallehermoso   | 11,47  | 1,96   | 76,61      | 871.967    |
| Santander            | 10,29  | 0,64   | 51,48      | 44.932.629 |
| Técnicas Reunidas    | 38,32  | 1,67   | 104,73     | 292.810    |
| Telecinco            | 8,13   | 0,49   | 7,09       | 1.030.925  |
| Telefónica           | 17,43  | 0,17   | 9,75       | 15.522.228 |

|                               |       |       |        |           |
|-------------------------------|-------|-------|--------|-----------|
| <b>Resto Mercado Continuo</b> |       |       |        |           |
| A. Dominguez                  | 12,40 | 0,40  | 82,35  | 3.217     |
| Afirma                        | 0,31  | 0,65  | -18,67 | 1.918.006 |
| Aguas Barcelona               | 16,15 | -0,25 | 10,62  | 19.735    |
| Aisa                          | 0,95  | -0,53 | -35,27 | 72.924    |
| Alba                          | 37,37 | 2,13  | 37,14  | 77.186    |
| Amper                         | 5,87  | -0,51 | 31,91  | 19.860    |
| Antena 3                      | 7,13  | 1,86  | 66,20  | 870.876   |
| Avanzit                       | 0,83  | -0,12 | -3,95  | 465.324   |

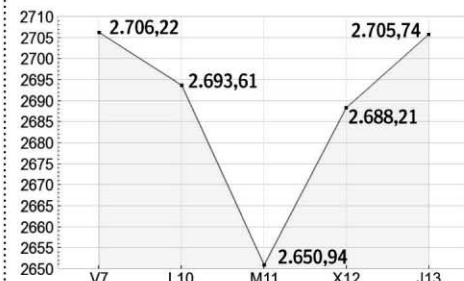
| Sociedad              | Cierre | Dif. % | Dif. % año | Vol.       |
|-----------------------|--------|--------|------------|------------|
| Azkoyen               | 3,30   | -1,20  | 37,50      | 15.082     |
| Banco Guipuzcoano     | 6,60   | 6,45   | 18,79      | 253.836    |
| Banco Pastor          | 6,00   | 2,92   | 21,50      | 90.501     |
| Banco Valencia        | 6,83   | 0,44   | -7,48      | 175.370    |
| Barón de Ley          | 29,70  | 1,99   | -16,95     | 1.971      |
| Bayer                 | 42,76  | 0,00   | 1,81       | 485        |
| Befesa                | 15,07  | 1,21   | 25,69      | 14.098     |
| CAF                   | 339,50 | 1,92   | 35,85      | 9.406      |
| CAM                   | 5,78   | 0,00   | 3,21       | 34.916     |
| Campofrío             | 6,67   | -0,60  | -10,83     | 41.397     |
| Cementos Portland     | 33,61  | 0,30   | 36,07      | 5.485      |
| Cepsa                 | 28,40  | -1,18  | -57,99     | 23.001     |
| CIE Automotive        | 3,51   | 0,43   | 0,29       | 6.866      |
| CLEOP                 | 9,79   | 0,00   | 3,00       | 705        |
| Clínica Baviera       | 7,10   | 0,14   | 0,00       | 62.323     |
| Codere                | 6,04   | -0,17  | -29,77     | 3.601      |
| Corp. Dermoeestética  | 4,60   | -0,43  | 31,43      | 41.207     |
| CVNE                  | 14,58  | 0,00   | -11,64     | 0          |
| Dinamia Capital       | 10,92  | -1,53  | 18,70      | 1.480      |
| Dogi                  | 0,64   | 0,00   | -21,95     | 0          |
| Duro Felguera         | 7,33   | 2,52   | 96,51      | 35.516     |
| E. del Zinc           | 1,47   | -0,34  | 166,36     | 56.979     |
| EADS                  | 13,75  | 0,00   | 17,52      | 10.568     |
| Ebro Puleva           | 11,44  | 0,79   | 19,60      | 176.028    |
| Elecnor               | 10,35  | 1,97   | 45,98      | 13.284     |
| ENCE                  | 2,33   | 1,09   | -7,37      | 121.689    |
| Ercros                | 0,14   | 0,00   | -15,62     | 1.330.790  |
| Europac               | 2,83   | -1,05  | 3,58       | 153.234    |
| Faes Farma            | 3,64   | -0,27  | 36,50      | 93.655     |
| Federico Patermina    | 7,42   | 0,00   | 24,92      | 0          |
| Fersa Energías        | 2,07   | 0,00   | -6,33      | 87.731     |
| Fluidra               | 2,73   | 0,93   | 19,52      | 9.995      |
| Funespaña             | 5,90   | 0,34   | 18,00      | 1.465      |
| GAM                   | 8,23   | -0,48  | 49,64      | 1.189      |
| General Inversiones   | 1,60   | 0,00   | -5,33      | 0          |
| Grupo Catalana Occ.   | 15,34  | 2,95   | 5,72       | 86.146     |
| Grupo Prisa           | 3,70   | 1,65   | 63,72      | 532.197    |
| Iberpapel             | 9,98   | -0,10  | 6,97       | 976        |
| Inbesos               | 2,64   | -0,38  | 3,53       | 962        |
| Indo                  | 1,14   | -1,30  | 7,55       | 33.009     |
| Immo del Sur          | 19,96  | -0,05  | -7,38      | 312        |
| Inmobiliaria Colonial | 0,15   | 13,53  | -5,63      | 24.590.396 |
| Inypsa                | 3,00   | -1,64  | 27,69      | 3.350      |
| Itinere               | 3,96   | 0,00   | 6,45       | 7.376      |
| Jazztel               | 0,25   | -1,59  | 91,38      | 11.179.163 |
| Laboratorios Almirall | 8,36   | -0,48  | 52,00      | 221.133    |

| Sociedad            | Cierre | Dif. % | Dif. % año | Vol.      |
|---------------------|--------|--------|------------|-----------|
| Laboratorios Rovi   | 7,68   | 2,13   | 31,51      | 169.724   |
| Lingotes Especiales | 3,01   | 3,61   | -17,53     | 13.533    |
| Martinsa - Fadesa   | 7,30   | 0,00   | 0,00       | 0         |
| Mecalux             | 9,92   | -1,29  | -17,33     | 13.081    |
| Metrovacesa         | 22,70  | 29,86  | -38,62     | 42.988    |
| Miquel y Costas     | 14,72  | -1,67  | 28,11      | 1.644     |
| Montealito          | 4,71   | 0,00   | -1,87      | 1.860     |
| Natra               | 3,22   | -0,62  | -9,01      | 79.155    |
| Natraceutical       | 0,46   | 0,66   | -9,00      | 364.934   |
| NH Hoteles          | 3,02   | 1,51   | -2,94      | 768.517   |
| Nicolás Correa      | 2,22   | 0,68   | -24,75     | 98.131    |
| Pescanova           | 25,00  | 0,81   | -7,92      | 7.450     |
| PRIM                | 7,40   | 2,21   | 19,35      | 9.713     |
| Prosegur            | 26,28  | 0,73   | 12,16      | 131.771   |
| Puleva Biotech      | 1,11   | 0,45   | 24,16      | 8.464     |
| Realia Business     | 1,80   | 11,80  | 16,13      | 417.497   |
| Reno de Medici      | 0,21   | 3,47   | 30,62      | 5.919     |
| Renta 4             | 5,02   | 0,00   | -2,84      | 2.056     |
| Renta Corporación   | 2,41   | 7,13   | 30,71      | 131.116   |
| Reyal Urbis         | 1,95   | 11,43  | -60,92     | 80.493    |
| Riojanas            | 7,98   | 1,66   | -7,21      | 1.640     |
| San José            | 11,25  | 0,00   | -16,79     | 1         |
| Seda Bacerlona      | 0,34   | 0,00   | 0,00       | 0         |
| Sniace              | 0,83   | 4,17   | 0,61       | 242.370   |
| Sol Meliá           | 5,45   | 1,30   | 27,93      | 68.982    |
| Solaria Energía     | 2,29   | 3,39   | 19,90      | 485.431   |
| Sos Cuétara         | 3,60   | 1,84   | -68,34     | 540.267   |
| Sotogrande          | 6,50   | -1,52  | -20,25     | 290       |
| SPS                 | 1,08   | 0,00   | 67,97      | 77.852    |
| Tavex Algodonera    | 0,59   | -0,85  | 10,38      | 127.406   |
| Tecnocom            | 3,43   | 1,18   | 7,80       | 12.355    |
| Testa Inmuebles     | 10,02  | 0,00   | -38,34     | 120       |
| Tubacex             | 2,79   | 4,89   | 18,72      | 549.492   |
| Tubos Reunidos      | 1,99   | 3,65   | -4,33      | 181.658   |
| Tudor               | 7,10   | 0,00   | 31,97      | 0         |
| Unión Fenosa        | 8,16   | 0,74   | -53,98     | 106.090   |
| Unipapel            | 11,09  | 0,82   | 21,47      | 2.688     |
| Uralita             | 4,18   | -0,48  | -1,42      | 2.850     |
| Urbas               | 0,14   | 2,86   | 10,77      | 2.112.707 |
| Vértice 360         | 0,39   | 2,08   | 15,29      | 41.643    |
| Vidrala             | 17,00  | -1,39  | 9,82       | 4.310     |
| Viscofán            | 15,61  | -1,82  | 11,02      | 105.851   |
| Vocento             | 3,82   | -2,18  | 13,20      | 23.200    |
| Vueling Airlines    | 8,73   | 0,11   | 164,55     | 65.017    |
| Zardoya Otis        | 15,49  | 2,11   | 28,17      | 104.368   |
| Zeltia              | 3,08   | -0,16  | -8,06      | 848.654   |

## Euro-Dólar



## Euro Stoxx 50



## Euro Stoxx 50

## Dj Eurostoxx 2.705,74 (+ 0,65%)

| Sociedad             | Mercado | Cierre | Dif. % | Volumen     |
|----------------------|---------|--------|--------|-------------|
| Aegon NV             | AM      | 5,38   | -5,90  | 62.525.201  |
| Air Liquide          | PA      | 74,54  | 1,14   | 902.090     |
| Allianz              | XT      | 76,20  | 1,36   | 2.474.577   |
| Alstom               | PA      | 47,77  | -0,10  | 1.478.471   |
| Arcelor - Mittal     | AM      | 24,98  | 0,52   | 7.719.677   |
| Assicurazioni Gen.   | MI      | 16,20  | 0,50   | 3.037.408   |
| Axa                  | PA      | 16,14  | 0,78   | 8.366.139   |
| BASF                 | XT      | 36,01  | 4,17   | 5.133.794   |
| *BBVA                | MC      | 11,86  | 1,50   | 24.866.612  |
| BNP Paribas          | PA      | 55,75  | 1,18   | 3.457.011   |
| Bayer                | XT      | 42,88  | -0,79  | 3.205.687   |
| Carrefour            | PA      | 31,96  | -0,33  | 1.424.602   |
| Crédit Agricole      | PA      | 11,48  | 3,19   | 4.666.232   |
| Daimlerchrysler      | XT      | 32,39  | 1,86   | 4.474.927   |
| Danone               | PA      | 36,68  | -1,91  | 2.467.964   |
| Deutsche Bank        | XT      | 46,80  | 2,51   | 7.571.607   |
| Deutsche Boerse      | XT      | 52,74  | 0,53   | 991.697     |
| Deutsche Telekom     | XT      | 9,07   | -0,93  | 14.623.613  |
| E.On                 | XT      | 27,36  | 0,63   | 8.353.222   |
| ENI                  | MI      | 16,22  | 0,68   | 13.971.028  |
| Enel                 | MI      | 4,00   | -0,12  | 52.990.100  |
| Fortis               | BR      | 3,18   | 4,06   | 20.579.088  |
| France Telecom       | PA      | 17,68  | -0,31  | 7.301.543   |
| GDF Suez             | PA      | 28,04  | -0,34  | 3.851.076   |
| ING Groep Cva        | AM      | 9,97   | 6,86   | 38.917.341  |
| *Iberdrola           | MC      | 6,10   | 0,74   | 20.952.146  |
| Intesa Sanpaolo      | MI      | 2,92   | 1,48   | 67.382.515  |
| L'Oreal              | PA      | 60,50  | 0,25   | 802.798     |
| Lvmh                 | PA      | 63,50  | 0,76   | 707.201     |
| Muench. Rueck        | XT      | 101,71 | 0,40   | 894.720     |
| Nokia                | HS      | 9,28   | -0,22  | 19.355.698  |
| Philips              | AM      | 16,33  | 1,27   | 3.246.125   |
| RWE                  | XT      | 59,69  | 0,30   | 3.061.585   |
| Renault              | PA      | 33,59  | 4,97   | 1.910.526   |
| *RepsoI YPF          | MC      | 16,62  | 1,00   | 6.601.810   |
| SAP                  | XT      | 33,14  | 0,36   | 2.522.497   |
| Saint-Gobain         | PA      | 30,16  | 4,22   | 2.528.633   |
| Sanofi-Synthelabo    | PA      | 45,77  | -1,29  | 2.708.968   |
| *Santander           | MC      | 10,29  | 0,64   | 44.932.629  |
| Schneider Electric   | PA      | 64,43  | 1,23   | 847.742     |
| Siemens              | XT      | 57,84  | 0,49   | 2.782.629   |
| Société Générale     | PA      | 53,09  | 2,91   | 2.180.200   |
| Telecom Italia       | MI      | 1,08   | -0,37  | 48.117.194  |
| *Telefónica          | MC      | 17,43  | 0,17   | 15.522.228  |
| Total                | PA      | 38,33  | -0,85  | 6.575.205   |
| Unicreditto Italiano | MI      | 2,45   | 2,83   | 367.012.746 |
| Unilever CVA         | AM      | 19,55  | -1,01  | 5.575.664   |
| Vinci                | PA      | 36,19  | 0,77   | 1.809.854   |
| Vivendi Universal    | PA      | 18,47  | -0,16  | 5.201.353   |
| Volkswagen           | XT      | 226,00 | -0,07  | 212.452     |



**BONOLOTO**

Lunes 10 de agosto

1

17

22

27

32

37

Complem.

31

Reintegro

2

**BONOLOTO**

Martes 11 de agosto

1

9

10

18

24

47

Complem.

23

Reintegro

1

**BONOLOTO**

Miércoles 12 de agosto

2

10

13

15

33

39

Complem.

38

Reintegro

0

**BONOLOTO**

Viernes 7 de agosto

1

4

12

24

33

36

Complem.

17

Reintegro

1

**LOTería PRIMITIVA**

Jueves 13 de agosto

3

14

22

25

35

45

Complem.

43

Reintegro

3

**LOTería PRIMITIVA**

Sábado 8 de agosto

2

6

13

19

31

35

Complem.

40

Reintegro

0

**GORDO PRIMITIVA**

Domingo 9 de agosto

18

23

31

42

51

Nº Clave (Reintegro)

7

**EUROMILLONES**

Viernes 7 de agosto

10

20

22

24

31

Estrellas

7

2

**EL 7/39**

Jueves 13 de agosto

2

5

13

15

19

Reintegro

5

Domingo 9 de agosto

5

7

17

18

34

Reintegro

0

**ONCE**

Jueves 13 de agosto

36924

|           |              |       |
|-----------|--------------|-------|
| Miércoles | 12 de agosto | 78890 |
| Martes    | 11 de agosto | 40809 |
| Lunes     | 10 de agosto | 03593 |
| Domingo   | 9 de agosto  | 69391 |
| Sábado    | 8 de agosto  | 08334 |
| Viernes   | 7 de agosto  | 92959 |

# EL TIEMPO



El sol sale a las **07:26** y se pone a las **21:16**  
 La luna sale a las **00:38** y se pone a las **16:15**

## EN SEGOVIA

### HOY

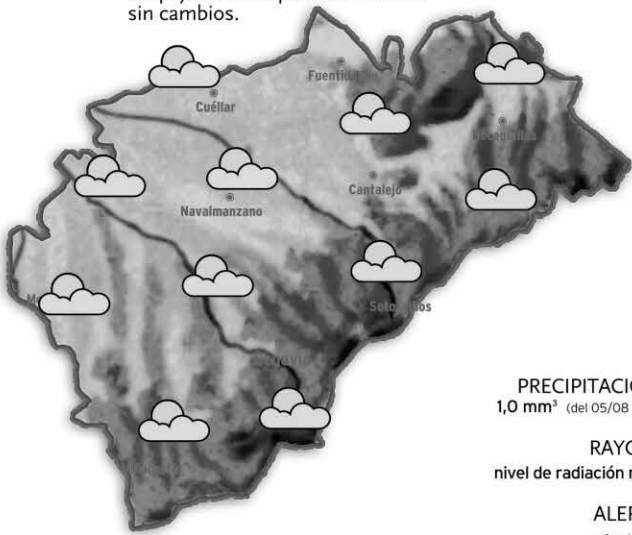


**34º** MÁXIMA  
**18º** MÍNIMA

#### Ambiente cálido

Cielos parcialmente cubiertos. Seguramente no habrá precipitaciones, ya que la probabilidad de precipitación es baja. Temperaturas sin cambios apreciables. Viento en calma. Por la noche Los cielos seguirán despejados. Temperatura mínima sin cambios.

|                              |          |
|------------------------------|----------|
| SENSACIÓN TÉRMICA            | 33º      |
| PUNTO DEL ROCÍO              | -0       |
| HUMEDAD                      | 25%      |
| VIENTO                       | En calma |
| POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN | 25%      |



PRECIPITACIONES  
1,0 mm³ (del 05/08 al 11/08)

RAYOS UV  
nivel de radiación normal

ALERGIAS  
nivel medio

#### NIVELES DE LOS EMBALSES

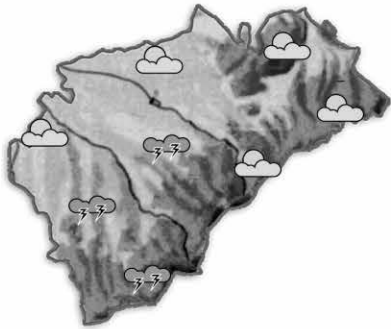
Datos del 06 de agosto, al 12 de agosto de 2009



### MAÑANA



**33º** MÁXIMA  
**20º** MÍNIMA



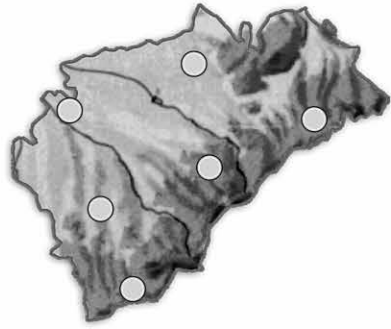
#### Algunas tormentas

Cielos parcialmente cubiertos en la provincia. Se esperan fenómenos tormentosos al caer la tarde en cualquier punto de la región.. Temperaturas sin cambios apreciables, por lo que el calor será bastante intenso, especialmente a primera hora de la tarde. Vientos moderados del Sur. Racha máxima esperada de 32 km/h.

### DOMINGO



**33º** MÁXIMA  
**17º** MÍNIMA



#### Lucirá el sol y hará calor

La nubosidad será escasa o moderada en la región. Seguramente no habrá precipitaciones, ya que la probabilidad de precipitación es baja. Temperatura mínima en descenso y máxima sin cambios en toda la provincia. Viento en calma. No se esperan cambios para las próximas horas en la situación atmosférica. Ambiente caluroso.

## EN ESPAÑA

### HOY

Predominará el ambiente soleado con chubascos tormentosos, y las temperaturas tenderán al alza especialmente en el norte. Durante la madrugada los cielos estarán más nubosos en el interior de Galicia, las comunidades cantábricas y el centro peninsular. Las nubes se van a retirar a primera hora del día y en las horas centrales cielos despejados. Por la tarde crecerán nubes de evolución en el Sistema Central y el Ibérico, que pueden dejar tormentas locales, que se desplazarán más tarde al entorno del Pirineo. Calor en todo el país.



#### TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

| ESPAÑA    | Máx. | Mín. | Máx.        | Mín. | Máx. | Mín.        | Máx. | Mín. | Máx.     | Mín. | Máx. | Mín.          | Máx. | Mín. |
|-----------|------|------|-------------|------|------|-------------|------|------|----------|------|------|---------------|------|------|
| Albacete  | 35   | 19   | Cádiz       | 30   | 24   | Granada     | 32   | 17   | Lleida   | 36   | 22   | Palmas, Las   | 30   | 22   |
| Alicante  | 31   | 23   | Castellón   | 32   | 23   | Guadalajara | 35   | 19   | Madrid   | 35   | 22   | Pamplona      | 34   | 16   |
| Almería   | 32   | 25   | Ceuta       | 30   | 22   | Huelva      | 34   | 22   | Málaga   | 26   | 23   | Pontevedra    | 32   | 21   |
| Ávila     | 33   | 19   | Ciudad Real | 36   | 19   | Huesca      | 36   | 20   | Melilla  | 30   | 22   | Salamanca     | 36   | 16   |
| Badajoz   | 40   | 24   | Córdoba     | 38   | 20   | Ibiza       | 29   | 22   | Murcia   | 33   | 23   | S. Sebastián  | 24   | 18   |
| Barcelona | 31   | 26   | Coruña, La  | 28   | 20   | Jaén        | 37   | 22   | Ourense  | 38   | 19   | S.C. Tenerife | 29   | 23   |
| Bilbao    | 31   | 19   | Cuenca      | 34   | 19   | León        | 34   | 13   | Oviedo   | 29   | 18   | Santander     | 26   | 19   |
| Burgos    | 32   | 14   | Girona      | 36   | 22   | Logroño     | 34   | 15   | Palencia | 32   | 17   | Segovia       | 34   | 18   |
| Cáceres   | 38   | 23   | Gijón       | 26   | 18   | Lugo        | 32   | 17   | Palma M. | 31   | 24   | Sevilla       | 40   | 24   |
|           |      |      |             |      |      |             |      |      |          |      |      | Soria         | 33   | 15   |
|           |      |      |             |      |      |             |      |      |          |      |      | Tarragona     | 31   | 24   |
|           |      |      |             |      |      |             |      |      |          |      |      | Teruel        | 33   | 15   |
|           |      |      |             |      |      |             |      |      |          |      |      | Toledo        | 38   | 21   |
|           |      |      |             |      |      |             |      |      |          |      |      | Valencia      | 31   | 24   |
|           |      |      |             |      |      |             |      |      |          |      |      | Valladolid    | 34   | 18   |
|           |      |      |             |      |      |             |      |      |          |      |      | Vitoria       | 31   | 13   |
|           |      |      |             |      |      |             |      |      |          |      |      | Zamora        | 38   | 19   |
|           |      |      |             |      |      |             |      |      |          |      |      | Zaragoza      | 37   | 22   |

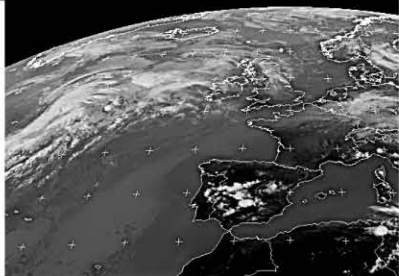
## EN EUROPA

### HOY

En la jornada del viernes el anticiclón de las Azores se va a retirar del oeste del continente y las bajas presiones avanzarán sobre Europa. Aún así, no será una borrasca profunda, por lo que la situación meteorológica seguirá siendo estable. En los países bañados por el Mediterráneo los cielos quedarán prácticamente despejados y el ambiente será cálido.

### PRÓXIMOS DÍAS

El fin de semana comenzará con el avance de las bajas presiones. La presencia de aire frío en las capas altas de la atmósfera y el calor acumulado durante los últimos días en el interior del continente, dejará tormentas en los extremos oriental y occidental de los países del interior. En el norte se esperan lluvias con el paso de un frente, y en el Mediterráneo el ambiente será cálido.



| EUROPA       | Máx. | Mín. |
|--------------|------|------|
| Amsterdam    | 23   | 12   |
| Atenas       | 34   | 23   |
| Berlín       | 24   | 15   |
| Bruselas     | 22   | 16   |
| Buenos Aires | 18   | 11   |
| Caracas      | 34   | 27   |
| Dublín       | 18   | 11   |
| El Cairo     | 34   | 25   |
| Estocolmo    | 20   | 13   |
| Ginebra      | 29   | 15   |
| Guatemala    | 27   | 15   |
| La Habana    | 34   | 24   |
| Lisboa       | 33   | 22   |
| Londres      | 24   | 15   |
| Los Ángeles  | 27   | 18   |
| México       | 28   | 13   |

combatir el hambre,  
proyecto de todos



**Manos Unidas**  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



HAZTE SOCIO

902 40 07 07  
www.manosunidas.org

HAZTE VOLUNTARIO





AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID  
(NUEVA ESTACIÓN)

| MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE |                    |                   |                           |                     |               |
|--------------------------------------------------------------|--------------------|-------------------|---------------------------|---------------------|---------------|
| TREN                                                         | MADRID - CHAMARTÍN | SEGOVIA - GUIOMAR | VALLADOLID - CAMPO GRANDE | DÍAS DE CIRCULACIÓN | OBSERVACIONES |
| 8089                                                         | 8:30               | 9:01              | 9:40                      | L M X J V           | 1             |
| 8109                                                         | 10:30              | 11:00             |                           | L M X J V           | 1             |
| 8109                                                         | 10:30              | 11:01             | 11:40                     | S D                 | 2             |
| 8129                                                         | 12:00              | 12:30             |                           | L M X J V S D       |               |
| 8159                                                         | 15:30              | 16:01             | 16:40                     | L M X J V S D       |               |
| 8179                                                         | 17:30              | 18:00             |                           | L M X J S D         | 3             |
| 8179                                                         | 17:30              | 18:01             | 18:40                     | V                   | 4             |
| 8199                                                         | 19:15              | 19:46             |                           | L M X J V S D       |               |
| 8219                                                         | 21:00              | 21:31             | 22:10                     | L M X J V S D       |               |

| VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN |                           |                   |                    |                     |               |
|--------------------------------------------------------------|---------------------------|-------------------|--------------------|---------------------|---------------|
| TREN                                                         | VALLADOLID - CAMPO GRANDE | SEGOVIA - GUIOMAR | MADRID - CHAMARTÍN | DÍAS DE CIRCULACIÓN | OBSERVACIONES |
| 8078                                                         |                           | 7:00              | 7:32               | L M X J V           | 1             |
| 8278                                                         | 6:45                      | 7:23              | 7:55               | L M X J V           | 1             |
| 33078                                                        |                           | 7:33              | 8:05               | L M X J V           |               |
| 8088                                                         |                           | 8:00              | 8:32               | L M X J V           | 5             |
| 8098                                                         |                           | 9:05              | 9:37               | S D                 | 2             |
| 8108                                                         | 9:20                      | 9:58              | 10:30              | S D                 | 2             |
| 8168                                                         | 15:30                     | 16:08             | 16:40              | L M X J V S D       |               |
| 8188                                                         |                           | 18:20             | 18:52              | L M X J V S D       |               |
| 8198                                                         | 19:35                     | 20:13             | 20:45              | L M X J V S D       |               |
| 8218                                                         |                           | 20:58             | 21:30              | L M X J S D         | 3             |
| 8218                                                         | 20:20                     | 20:58             | 21:30              | V                   | 4             |

1. NO CIRCULA: 19/03, 9 y 10/04; 1 y 15/05; Y 11/06/09
2. CIRCULA: 19/03, 9 y 10/04; 1 y 15/05; Y 11/06/09
3. NO CIRCULA 18/03, 8 y 30/04; 14/05 y 10/06. CIRCULA 20/03, 10/04; 1 y 15/05; Y 12/06/09.
4. NO CIRCULA: 20/03, 10/04; 1 y 15/05; Y 12/06/09. CIRCULA 18/03, 8 y 30/04; 14/05 y 10/06/09.



AVE y ALVIA DESDE  
SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

| Hacia el Norte         |               |               |               |               |               |             |
|------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|-------------|
| Tipo de tren           | ALVIA         | AVE           | ALVIA         | ALVIA         | ALVIA         | AVE         |
| Número de tren         | 4085          | 4089          | 4141          | 4167          | 4183          | 4209        |
| Circulación            | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/D |
| Segovia                | 8:33 H        | 9:02 H        | 15:16 H       | 16:43 H       | 18:41 H       | 21:12 H     |
| Valladolid             | 9:17 H        | 9:37 H        | 15:59 H       | 17:32 H       | 19:24 H       | 21:47 H     |
| Palencia               |               |               | 16:32 H       |               | 19:57 H       |             |
| Aguilar de Campo       |               |               |               |               | 21:01 H       |             |
| Reinosa                |               |               |               |               | 21:27 H       |             |
| Torrelavega            |               |               |               |               | 22:17 H       |             |
| Santander              |               |               |               |               | 22:41 H       |             |
| Sahagún                |               |               | 17:03 H       |               |               |             |
| León                   |               |               | 17:39 H       |               |               |             |
| Polá de Lena           |               |               | 18:58 H       |               |               |             |
| Mieres (Puente)        |               |               | 19:09 H       |               |               |             |
| Oviedo                 |               |               | 19:32 H       |               |               |             |
| Gijón (cercanías)      |               |               | 20:02 H       |               |               |             |
| Burgos                 | 10:20 H       |               |               | 18:37 H       |               |             |
| Miranda de Ebro        | 11:11 H       |               |               | 19:31 H       |               |             |
| Vitoria                | 11:38 H       |               |               | 19:53 H       |               |             |
| Zumárraga              | 12:29 H       |               |               | 20:45 H       |               |             |
| Tolosa                 |               |               |               | 21:13 H       |               |             |
| San Sebastián          | 13:22 H       |               |               | 21:33 H       |               |             |
| Irún                   | 13:48 H       |               |               | 21:55 H       |               |             |
| Hendaya                | 13:54 H       |               |               | 22:00 H       |               |             |
| Bilbao                 | 12:52 H       |               |               | 22:11 H       |               |             |
| Hacia Madrid y Levante |               |               |               |               |               |             |
| Tipo de tren           | AVE           | ALVIA         | ALVIA         | ALVIA         | AVE           | ALVIA       |
| Número de tren         | 4088          | 4072          | 4086          | 4140          | 4198          | 4174        |
| Circulación            | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S   | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V     | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/D |
| Segovia                | 9:05 H        | 11:06 H       | 13:18 H       | 18:46 H       | 20:10 H       | 21: 24 H    |
| Madrid (Chamartín)     | 9:37 H        | 11:43 H       | 13:53 H       | 19:23 H       | 20:42 H       | 21:59 H     |
| Albacete               |               | 14:23 H       |               | 22:00 H       |               |             |
| Alicante               |               | 15:50 H       |               | 23:30 H       |               |             |
| Desde el Norte         |               |               |               |               |               |             |
| Tipo de tren           | AVE           | ALVIA         | ALVIA         | ALVIA         | AVE           | ALVIA       |
| Número de tren         | 4088          | 4072          | 4086          | 4140          | 4198          | 4174        |
| Circulación            | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S   | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V     | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/D |
| Bilbao                 |               |               | 8:55 H        |               |               | 17:10 H     |
| Irún                   |               |               | 8:15 H        |               |               | 16:20 H     |
| San Sebastián          |               |               | 8:32 H        |               |               | 16:39 H     |
| Tolosa                 |               |               | 8:51 H        |               |               | 17:26 H     |
| Zumárraga              |               |               | 9:22 H        |               |               | 18:15 H     |
| Vitoria                |               |               | 10:09 H       |               |               | 18:38 H     |
| Miranda de Ebro        |               |               | 10:30 H       |               |               | 19:38 H     |
| Burgos                 |               |               | 11:25 H       |               |               | 19:31 H     |
| Gijón (cercanías)      |               |               |               | 14:00 H       |               |             |
| Oviedo                 |               |               |               | 14:28 H       |               |             |
| Mieres (puente)        |               |               |               | 14:46 H       |               |             |
| Polá de Lena           |               |               |               | 15:00 H       |               |             |
| Sahagún                |               |               |               | 16:24 H       |               |             |
| Palencia               |               |               |               | 16:54 H       |               |             |
| Santander              |               | 7:05 H        |               | 17:25 H       |               |             |
| Torrelavega            |               | 7:30 H        |               |               |               |             |
| Reinosa                |               | 8:19 H        |               |               |               |             |
| Aguilar de campo       |               | 8:43 H        |               |               |               |             |
| Palencia               |               | 9:47 H        |               |               |               |             |
| Valladolid             | 8:30 H        | 10:19 H       | 12:33 H       | 17:59 H       | 19:35 H       | 20:39 H     |
| Segovia                | 9:05 H        | 11:06 H       | 13:18 H       | 18:46 H       | 20:10 H       | 21:31 H     |
| Desde Madrid y Levante |               |               |               |               |               |             |
| Tipo de tren           | ALVIA         | AVE           | ALVIA         | ALVIA         | ALVIA         | AVE         |
| Número de tren         | 4085          | 4089          | 4141          | 4167          | 4183          | 4209        |
| Circulación            | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/S   | L/M/X/J/V/S/D | L/M/X/J/V/D   | L/M/X/J/V/D |
| Alicante               |               |               | 10:35 H       |               | 14:05 H       |             |
| Albacete               |               |               | 11:58 H       |               | 15:22 H       |             |
| Madrid (Chamartín)     | 8:00 H        | 8:30 H        | 14:40 H       | 16:10 H       | 18:05 H       | 20:40 H     |
| Segovia                | 8:33 H        | 9:02 H        | 15:16 H       | 16:43 H       | 18:41 H       | 21:12 H     |



AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

| SEGOVIA-MADRID             |         |         |         |         |
|----------------------------|---------|---------|---------|---------|
| LUNES A VIERNES LABORABLES |         |         |         |         |
| 5.45 D                     | 6.00 D  | 6.15 S  | 6.30 D  | 6.45 S  |
| 7.00 S                     | 7.15 S  | 7.30 D  | 7.45 D  | 8.00 S  |
| 8.30 S                     | 9.00 D  | 9.30 S  | 10.00 D | 10.30 R |
| 11.00 D                    | 11.30 D | 12.00 D | 12.30 S | 13.00 D |
| 13.30 D                    | 14.00 D | 14.30 R | 14.45 D | 15.00 D |
| 15.30 D                    | 16.00 R | 16.30 D | 17.00 D | 17.30 D |
| 18.00 S                    | 18.30 D | 19.00 D | 19.30 D | 20.00 R |
| 21.00 D                    | 21.30 S |         |         |         |
| SÁBADOS LABORABLES         |         |         |         |         |
| 6.45 D                     | 7.30 D  | 8.00 D  | 8.30 S  | 9.00 D  |
| 9.30 D                     | 10.00 D | 10.30 R | 11.00 D | 11.30 D |
| 12.00 D                    | 12.30 S | 13.30 D | 14.30 S | 15.30 D |
| 16.00 R                    | 16.30 D | 17.00 D | 17.30 D | 18.00 S |
| 18.30 D                    | 19.00 D | 19.30 D | 20.00 R | 21.00 D |
| 21.30 S                    |         |         |         |         |
| DOMINGOS Y FESTIVOS        |         |         |         |         |
| 8.30 S                     | 9.30 D  | 10.30 R | 11.30 D | 12.30 S |
| 13.30 D                    | 14.30 S | 15.30 D | 16.00 R | 16.30 D |
| 17.00 D                    | 17.30 D | 18.00 D | 18.30 D | 19.00 D |
| 19.30 D                    | 20.00 R | 20.30 D | 21.00 D | 21.30 S |
| 22.30 D                    |         |         |         |         |

D: Expediciones DIRECTAS / \* Días lectivos / R: Expediciones RUTA / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en SAN RA-FAEL (estación), OTERO Y REVENGA



AUTOBUSES

| SALIDAS DE SEGOVIA                                                                                                      |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| LUNES A VIERNES LABORABLES                                                                                              |  |
| ABADES: 13:30 y 19:30 horas.                                                                                            |  |
| AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.                                            |  |
| AREVALO: 18:30 horas.                                                                                                   |  |
| AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.                                                                                            |  |
| BERNARDOS: 14:30 horas.                                                                                                 |  |
| COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.                                                            |  |
| CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.                                                                                |  |
| ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)                                                                                      |  |
| FUENTESAUCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.                                                                                |  |
| FUENTIDUENA: 13:30 y 18:30 horas.                                                                                       |  |
| HOYUELOS: 13:00 horas.                                                                                                  |  |
| LABAJOS: 13:30 horas.                                                                                                   |  |
| LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)                                                                                   |  |
| MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.                                                                                           |  |
| MARTIN MUNOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.                                                                       |  |
| NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entrá por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.                                          |  |
| NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.                                                                               |  |
| PALAZUELOS: 7:40; 8:55; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 16:00; 19:00; 20:00 y 20:55 horas.                                  |  |
| PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.                                                                                    |  |
| REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)                                                               |  |
| RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.                                                                                      |  |
| SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.                                                                                        |  |
| SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.                                                                                           |  |
| SANGARCIA: 13:00 horas.                                                                                                 |  |
| SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.                                                         |  |
| SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.                                                                        |  |
| SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.                    |  |
| SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.                 |  |
| TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.                                   |  |
| TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes) |  |
| VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15                                                           |  |
| VALTIENDA: 19:30 horas (Lunes y Viernes)                                                                                |  |
| SÁBADOS LABORABLES                                                                                                      |  |
| ABADES: 13:30 horas.                                                                                                    |  |
| AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.                                                    |  |

| SALIDAS HACIA SEGOVIA                                                                                               |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| LUNES A VIERNES LABORALES                                                                                           |  |
| ALDEALCORVO: 7:00 horas.                                                                                            |  |
| ABADES: 10:50 y 16:20 horas.                                                                                        |  |
| AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.                                                                            |  |
| AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)                              |  |
| AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.                                                                                          |  |
| BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)                                                                             |  |
| BERNARDOS: 8:10 horas.                                                                                              |  |
| BOCEGUILLAS: 7:00 horas.                                                                                            |  |
| COCA: 8:00 horas.                                                                                                   |  |
| CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)                                                                 |  |
| CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.                                                                                     |  |
| COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.                                                                              |  |
| CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.                                                                                     |  |
| CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.                                                                                     |  |
| ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)                                                                                   |  |
| FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)                                                                      |  |
| FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)                                                                         |  |
| FUENTESAUCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.                                                                             |  |
| FUENTIDUENA: 7:00 horas.                                                                                            |  |
| HOYUELOS: 9:00 horas.                                                                                               |  |
| JUARROS DE VOLTTOYA: 8:00 horas.                                                                                    |  |
| LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.                                                                |  |
| LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)                                                                   |  |
| MUNOPEIRO: 7:45 y 15:55 horas.                                                                                      |  |
| NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.                                                              |  |
| NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.                                                                             |  |
| NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 ho-ras (cruce)                                           |  |
| PALAZUELOS: 7:20; 8:00; 9:15; 10:30; 13:25; 14:35; 15:35; 17:20; 19:20; 20:30 y 21:25 horas.                        |  |
| PEDRAZA: 7:30 horas.                                                                                                |  |
| REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)                                                                       |  |
| RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.                                                                                    |  |
| RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.                                                                                        |  |
| SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.                                                                                     |  |
| SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.                                                                                        |  |
| SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.   |  |
| SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas. |  |
| SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.                                                             |  |
| SANTIUSTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.                                                                   |  |
| TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)                                                                                  |  |
| TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.                          |  |
| TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.                                                                       |  |
| SÁBADOS LABORABLES                                                                                                  |  |
| ABADES: 16:20 horas.                                                                                                |  |
| AYLLON: 16:30 horas.                                                                                                |  |
| COCA: 16:45 horas.                                                                                                  |  |
| FUENTESAUCO: 17:55 horas.                                                                                           |  |
| LABAJOS: 15:45 horas.                                                                                               |  |
| NAVA DE LA ASUNCION: 16:50 horas.                                                                                   |  |
| NAVAFRIA: 17:45 horas (por el cruce)                                                                                |  |
| NAVAS DE ORO: 16:40 horas.                                                                                          |  |
| NARROS DE CUELLAR: 16:30 horas.                                                                                     |  |
| PALAZUELOS: 12:15; 16:15; 20:15horas.                                                                               |  |
| RIAZA: 16:45 horas.                                                                                                 |  |
| SACRAMENIA: 17:30 horas.                                                                                            |  |
| SAN ILDEFONSO: 11,00; 12:10; 15:30; 16:30; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00 horas.                                        |  |
| SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 12:10; 16:10; 20:00 horas.                                                                |  |
| SANTA MARIA DE NIEVA: 17:00 horas.                                                                                  |  |
| TORRECABALLEROS: 12:00 y 16:00 horas.                                                                               |  |



EL SEÑOR

**D. Pablo Mariano Cantalejo Martín**

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 13 de agosto de 2009

A los 83 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, **Guadalupe San Frutos Luengo**; hijos, **Pablo y Rafael Cantalejo San Frutos**; hijas políticas, **Paloma Díaz Porqueres y Carmen Vázquez Mateos**; nietas, **Teresa, Carmen, Paloma y Elena**; hermana, **hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,**

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 14, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 17, a las 20:00 horas, en la iglesia parroquial de San Millán.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

# AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

| Segovia - Cuéllar - Valladolid                                                           |       |       | Valladolid - Cuéllar - Segovia |           |             |
|------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|--------------------------------|-----------|-------------|
| De lunes a viernes                                                                       |       |       |                                |           |             |
| R D 5:55                                                                                 | 6:45  | 8:05  |                                | D S 6:00  | 6:35 7:45   |
| 6:45                                                                                     | 7:45  | 8:40  |                                | 6:45      | 7:35 8:35   |
| * 7:45                                                                                   | 8:45  | 9:40  |                                | * 7:45    | 8:35 9:45   |
| 9:00                                                                                     | 9:55  | 10:50 |                                | 9:00      | 9:50 10:50  |
| D 9:00                                                                                   | 9:40  | 10:30 |                                | D 9:00    | 9:40 10:30  |
| # 11:00                                                                                  | 11:55 | 12:50 |                                | # 11:00   | 11:50 12:50 |
| 12:00                                                                                    | 12:55 | 13:50 |                                | 12:00     | 12:50 13:50 |
| * # 13:00                                                                                | 13:55 | 14:50 |                                | # * 13:00 | 13:50 14:50 |
| 14:00                                                                                    | 14:55 | 16:00 |                                | 14:00     | 14:50 15:50 |
| 15:00                                                                                    | 15:55 | 16:50 |                                | 15:00     | 15:50 16:50 |
| D 15:00                                                                                  | 15:40 | 16:30 |                                | D 15:00   | 15:40 16:30 |
| 16:00                                                                                    | 16:40 | 17:30 |                                | 16:00     | 16:40 17:30 |
| 17:00                                                                                    | 17:55 | 18:50 |                                | 17:00     | 17:50 18:50 |
| D 17:00                                                                                  | -     | 18:30 |                                | D 17:00   | - 18:30     |
| 18:00                                                                                    | 18:55 | 19:50 |                                | 18:00     | 18:50 19:50 |
| # 19:00                                                                                  | 19:55 | 20:50 |                                | # 19:00   | 19:50 20:50 |
| + * 20:00                                                                                | 20:55 | 21:50 |                                | / # 20:00 | 20:50 21:50 |
| # 21:00                                                                                  | 21:55 | 22:50 |                                | # 21:00   | 21:50 22:50 |
| Sábados                                                                                  |       |       |                                |           |             |
| 6:45                                                                                     | 7:45  | 8:40  |                                | 6:45      | 7:35 8:35   |
| * 9:00                                                                                   | 9:55  | 10:50 |                                | * 9:00    | 9:50 10:50  |
| 11:00                                                                                    | 11:55 | 12:50 |                                | 11:00     | 11:50 12:50 |
| * 13:00                                                                                  | 13:55 | 14:50 |                                | * 13:00   | 13:50 14:50 |
| 15:00                                                                                    | 15:55 | 16:50 |                                | 15:00     | 15:50 16:50 |
| * 17:00                                                                                  | 17:55 | 18:50 |                                | * 17:00   | 17:50 18:50 |
| 19:00                                                                                    | 19:55 | 20:50 |                                | 19:00     | 19:50 20:50 |
| 21:00                                                                                    | 21:55 | 22:50 |                                | 21:00     | 21:50 22:50 |
| Domingo y festivos                                                                       |       |       |                                |           |             |
| -                                                                                        | 8:00  | 8:50  |                                | * 9:00    | 9:50 10:50  |
| * 9:00                                                                                   | 9:55  | 10:50 |                                | 11:00     | 11:50 12:50 |
| 11:00                                                                                    | 11:55 | 12:50 |                                | * 13:00   | 13:50 14:50 |
| * 13:00                                                                                  | 13:55 | 14:50 |                                | * 17:00   | 17:50 18:50 |
| L                                                                                        | 16:00 | 16:50 |                                | 19:00     | 19:50 20:50 |
| * 17:00                                                                                  | 17:55 | 18:50 |                                | L 20:00   | - 21:30     |
| 19:00                                                                                    | 19:55 | 20:50 |                                | 21:00     | 21:50 22:50 |
| 21:00                                                                                    | 21:55 | 22:50 |                                | 23:00     | 23:50 -     |
| R: Recorrido Campus    #: Ruta y directo    *: Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo  |       |       |                                |           |             |
| + : Julio y agosto solo hasta Navalmanzano    / : Julio y agosto sólo hasta Arrabal      |       |       |                                |           |             |
| D: Directos lectivos de octubre a junio    S: Sólo en Cuellar - Navalmanzano y Carbonero |       |       |                                |           |             |
| L: Sólo días lectivos de octubre a junio    * Pasan por El Henar                         |       |       |                                |           |             |

**FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA**

PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES

Tanatorios en: **CUÉLLAR** Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88

**AGUILAFUENTE** Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60

# AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

| Segovia - Ávila                      |  |  |  |  |
|--------------------------------------|--|--|--|--|
| Lunes a viernes                      |  |  |  |  |
| 7:30 - 10:30 - 14:00 - 16:30 - 20:00 |  |  |  |  |
| Sábados, domingos y festivos         |  |  |  |  |
| 9:00 - 18:00                         |  |  |  |  |
| Domingos y festivos                  |  |  |  |  |
| 20:30                                |  |  |  |  |
| Ávila - Segovia                      |  |  |  |  |
| Lunes a viernes                      |  |  |  |  |
| 6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00  |  |  |  |  |
| Sábados, domingos y festivos         |  |  |  |  |
| 10:15 - 19:15                        |  |  |  |  |

| Segovia - Ávila - Salamanca                                             |                            |                            |                             |                             |
|-------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
|                                                                         | Lunes a viernes laborables | Lunes a viernes laborables | Sábados, domingo y festivos | Sábados, domingo y festivos |
| Segovia                                                                 | 7:45                       | 14:00                      | 9:00                        | 18:00                       |
| Llegada a Ávila                                                         | 8:45                       | 15:00                      | 10:00                       | 19:00                       |
| Salida de Ávila                                                         | 9:00                       | 15:15                      | 10:15                       | 19:15                       |
| Peñaranda de Bracamonte                                                 | 9:55                       | 16:10                      | 11:10                       | 20:10                       |
| Salamanca                                                               | 10:30                      | 16:45                      | 11:45                       | 20:45                       |
| Salamanca - Ávila - Segovia                                             |                            |                            |                             |                             |
|                                                                         | Lunes a viernes laborables | Lunes a viernes laborables | Sábados, domingo y festivos | Sábados, domingo y festivos |
| Salamanca                                                               | 6:30                       | 13:15                      | 8:30                        | 17:30                       |
| Peñaranda de Bracamonte                                                 | 7:05                       | 13:50                      | 9:05                        | 18:05                       |
| Llegada a Ávila                                                         | 8:00                       | 14:45                      | 10:00                       | 19:00                       |
| Salida de Ávila                                                         | 8:15                       | 15:00                      | 10:15                       | 19:15                       |
| Segovia                                                                 | 9:15                       | 16:00                      | 11:15                       | 20:15                       |
| Servicio combinado Autores - La Sepulveda.                              |                            |                            |                             |                             |
| Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones |                            |                            |                             |                             |

# TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

| SEGOVIA - MADRID                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                           |                 |              |              |              |                  |                  |                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|-----------------|--------------|--------------|--------------|------------------|------------------|-----------------|
| ESTACIONES                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | L - V (A partir 12 enero) | 17122 L - V (1) | 17126 DIARIO | 17128 DIARIO | 17130 DIARIO | 17132 DIARIO (2) | 17134 DIARIO (3) | 17136 L - V (1) |
| Segovia                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 6:20                      | 7:55            | 10:55        | 12:55        | 14:55        | 16:50            | 18:55            | 20:55           |
| Navas de Riofrío                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                           | 8:04            | 11:03        | 13:03        | 15:04        | -                | 19:04            | 21:02           |
| Ortigosa del Monte                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                           | 8:08            | 11:07        | 13:07        | -            | -                | 19:07            | 21:05           |
| Otero Herreros                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                           | 8:12            | 11:13        | 13:13        | 15:11        | -                | 19:11            | 21:10           |
| Los ángeles San Rafael                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                           | 8:15            | 11:16        | 13:16        | 15:14        | 17:10            | 19:14            | 21:13           |
| El Espinar                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                           | 8:21            | 11:20        | 13:20        | 15:18        | 17:14            | 19:18            | 21:18           |
| San Rafael                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                           | 8:24            | 11:23        | 13:23        | 15:21        | 17:17            | 19:21            | 21:21           |
| Tablada                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                           | -               | 11:29        | -            | -            | 17:24            | -                | -               |
| Cercedilla                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 7:05                      | 8:37            | 11:35        | 13:35        | 15:33        | 17:35            | 19:33            | 21:35           |
| Villalba de Guadarrama                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                           | 9:00            | 11:58        | 13:58        | 15:58        | 17:58            | 20:00            | 21:58           |
| Madrid - Chamartín                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                           | 9:38            | 12:37        | 14:37        | 16:37        | 18:37            | 20:37            | 22:36           |
| Madrid - Nuevos Ministerios                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                           | 9:43            | 12:42        | 14:42        | 16:42        | 18:42            | 20:42            | 22:41           |
| Madrid - Recoletos                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                           | 9:47            | 12:46        | 14:46        | 16:46        | 18:46            | 20:46            | 22:45           |
| Madrid - Atocha                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                           | 9:51            | 12:50        | 14:50        | 16:50        | 18:50            | 20:50            | 22:49           |
| 1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos. |                           |                 |              |              |              |                  |                  |                 |

| MADRID - SEGOVIA                                                                     |                                 |                    |                        |                 |                 |                     |                 |                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|--------------------|------------------------|-----------------|-----------------|---------------------|-----------------|-----------------------|
| ESTACIONES                                                                           | L - V<br>(A partir<br>12 enero) | 17121 L<br>- V (1) | 17125<br>DIARIO<br>(2) | 17127<br>DIARIO | 17129<br>DIARIO | 17133<br>DIARIO (3) | 17135<br>DIARIO | 17137<br>L - V<br>(1) |
| Madrid - Atocha                                                                      |                                 | 7:33               | 10:01                  | 12:02           | 14:01           | 16:02               | 18:02           | 20:02                 |
| Madrid - Recoletos                                                                   |                                 | 7:36               | 10:04                  | 12:05           | 14:04           | 16:05               | 18:05           | 20:05                 |
| Madrid - Nuevos Ministerios                                                          |                                 | 7:40               | 10:08                  | 12:09           | 14:08           | 16:09               | 18:09           | 20:09                 |
| Madrid - Chamartín                                                                   |                                 | 7:47               | 10:16                  | 12:16           | 14:15           | 16:16               | 18:16           | 20:16                 |
| Villalba de Guadarrama                                                               |                                 | 8:30               | 10:57                  | 12:57           | 14:57           | 16:57               | 18:57           | 20:57                 |
| Cercedilla                                                                           | 7:05                            | 8:58               | 11:21                  | 13:21           | 15:20           | 17:21               | 19:22           | 21:23                 |
| Tablada                                                                              |                                 | -                  | 11:26                  | -               | -               | -                   | 19:27           | -                     |
| San Rafael                                                                           |                                 | 9:08               | 11:36                  | 13:36           | 15:34           | 17:31               | 19:35           | 21:43                 |
| El Espinar                                                                           |                                 | 9:11               | 11:40                  | 13:39           | 15:37           | 17:34               | 19:38           | 21:46                 |
| Los Ángeles San Rafael                                                               |                                 | 9:16               | 11:45                  | 13:44           | 15:42           | 17:38               | 19:43           | 21:51                 |
| Otero Herreros                                                                       |                                 | 9:19               | 11:48                  | 13:47           | 15:45           | -                   | 19:46           | 21:54                 |
| Ortigosa del Monte                                                                   |                                 | 9:23               | 11:53                  | -               | 15:50           | -                   | 19:50           | 21:59                 |
| Navas de Riofrío                                                                     |                                 | 9:26               | 11:56                  | 13:54           | 15:54           | 17:48               | 19:54           | 22:03                 |
| Segovia                                                                              | 7:50                            | 9:35               | 12:04                  | 14:02           | 16:03           | 17:57               | 20:03           | 22:13                 |
| 1. No circula el 8/12/08                                                             |                                 |                    |                        |                 |                 |                     |                 |                       |
| 2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.            |                                 |                    |                        |                 |                 |                     |                 |                       |
| 3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos. |                                 |                    |                        |                 |                 |                     |                 |                       |

**AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA**

**TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ**

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

**SEGOVIA**

**NAVA DE LA ASUNCIÓN**

**SANCHONUÑO**

**PRÁDENA**

**LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO**

**RIAZA**

**CANTIMPALOS**

**CARBONERO EL MAYOR**

**ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS**

**902 02 23 24**

**TELÉFONOS**

**921 43 00 28 - 921 42 58 10**

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**Informa:**

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.



Gana 2 entradas  
para asistir a  
la película que desees  
en las Salas de Cinebox,  
Luz de Castilla



Fecha sorteo: martes 25 de agosto, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

envia **cinebox** al **7788**

A los agradecidos se les comunicará por teléfono o a través de un mensaje SMS. Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA).

# CARTELEERA DE CINE

**Cinebox**

Telf. 921 44 80 68

Día espectador: JUEVES

pagina web: [www.cinebox.es](http://www.cinebox.es)

**Mi vida en ruinas**

Todos los días: 18.00, 20.00  
Sábados y domingo: 16.00

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Georgia es una joven divorciada que está desencantada con la dirección que lleva su vida. Trabaja como guía turística en una agencia de viajes griega, donde tendrá que lidiar con un alcaido grupo internacional de turistas más interesados en comprar bizarras souvenirs que en visitar monumentos. Mientras intenta que presten atención a las maravillas de la Grecia antigua, ella misma comenzará a ver las cosas de otra manera, ya que el amor puede aparecer...

**Resacón en las Vegas**

Todos los días: 18.00, 20.10, 22.30  
Viernes y Sábados: 0.40  
Sábados y domingo: 16.00

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 18 AÑOS

Un novio se va de marcha a Las Vegas con tres amigos justo un par de días antes de casarse. A la mañana siguiente, y sin recordar nada de lo ocurrido, descubren que el novio ha desaparecido. Pero ese no será el único problema, en su habitación encuentran un bebé, que no saben de dónde ha salido.

**Exorcismo en Connecticut**

Todos los días: 22.00  
Viernes y Sábados: 0.10

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 18 AÑOS

Basada en una escalofriante historia real, "Exorcismo en Connecticut" narra la aterradora experiencia de una familia cuya casa fue tomada por las oscuras fuerzas de lo sobrenatural. La familia Campbell se muda a una impresionante casa victoriana en Connecticut sin saber nada de su terrible pasado: no sólo fue una funeraria donde ocurrieron acontecimientos inabarcables, sino que el hijo del propietario, Jonah, fue utilizado como mensajero satánico y como portal a través del cual espíritus malignos...

**G.I. Joe**

Todos los días: 18.45, 21.30  
Viernes y Sábados: 0.00  
Sábados y domingo: 16.15

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

Desde el desierto de Egipto a las profundidades debajo de las capas de hielo polares, el equipo de élite de los G.I. JOE utiliza la última tecnología en equipos militares y de espionaje para luchar contra el corrupto traficante de armas Destro y contra la creciente amenaza de la misteriosa organización Cobra para evitar que sumerjan el mundo en el caos.

**Ice Age**

Sábados y domingo: 16.15

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Arrástrame al infierno**

Todos los días: 18.20, 20.25, 22.30  
Viernes y Sábados: 0.35

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 18 AÑOS

**Pequeños invasores**

Todos los días: 18.15, 20.15, 22.15  
Viernes y Sábados: 0.15  
Sábados y domingo: 16.15

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Los Pearson se enfrentan a los alienígenas que "vinieron del desván" en una lucha sin cuartel que decidirá el destino de la Tierra e inaugura las vacaciones de verano en su versión más acabada. Todo empieza cuando una lluvia de meteoritos cruza la negra galaxia a toda velocidad. Cuatro resplandecientes vainas brillan y chisporrotean, ocultas detrás del espectáculo celeste...

**Up**

Todos los días: 18.05, 20.10, 22.20  
Viernes y Sábados: 0.30  
Sábados y domingo: 16.00

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

De Disney Pixar nos llega "Up," una comedia sobre un vendedor de globos de 78 años, Carl Fredricksen, quien finalmente consigue llevar a cabo el sueño de su vida al enganchar miles de globos a su casa y salir volando rumbo a América del Sur. Pero descubre demasiado tarde que la mayor de sus pesadillas se ha embarcado también en el viaje: un Explorador de la Jungla llamado Russell, que tiene 8 años y un optimismo a prueba de bomba.

**Harry Potter y el Misterio del Príncipe**

Sábados y domingo: 16.30

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

Voltemort estrecha su dominio sobre el mundo mágico y el de los muggle y Hogwarts ya no es el refugio seguro que era antes. Harry sospecha que los peligros pueden estar dentro del castillo, pero Dumbledore está más atento a prepararle para la batalla final que sabe que se avecina. Trabajan juntos para encontrar la llave que libera las defensas de Voltemort.

**Enemigos públicos**

Todos los días: 19.00, 22.00  
Viernes y Sábados: 0.45  
Sábados y domingo: 16.00

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

Basada en el libro de Brian Burrough "Public Enemies: America's Greatest Crime Wave and the Birth of the FBI, 1933-43". Historia del legendario bandido de la época de la Gran Depresión, John Dillinger, el carismático atracador de bancos que se convirtió en el objetivo número uno del incipiente FBI de J. Edgar Hoover y de su mejor agente, Melvin Purvis, y en un héroe popular para el sufrido pueblo...

**Asalto al tren Pelham 123**

Todos los días: 19.30, 21.45  
Viernes y Sábados: 0.00

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

El día de Walter Garber, un controlador del metro de la Ciudad de Nueva York, se convierte en un caos cuando un audaz crimen es cometido: el secuestro de un tren de metro, Ryder, la mente criminal y líder de una banda criminal de cuatro delincuentes, amenaza con ejecutar a los pasajeros del tren de metro si en una hora no se le entrega un cuantioso rescate. Al tiempo que se incrementa la tensión bajo la que se encuentra Garber, este utiliza su amplio conocimiento del sistema metropolitano...

**Artesiete**

SEGROVIA 7 salas

C/ Dámaso Alonso, 54

NUEVA SEGOVIA

Tel. 921 432 128

**Up 3 dimensiones**

De lunes a jueves: 18.05 - 20.05 - 22.05  
Viernes: 18.05 - 20.05 - 22.05 - 24.05  
Sábado: 16.05 - 18.05 - 20.05 - 22.05 - 24.05  
Domingo: 16.05 - 18.05 - 20.05 - 22.05

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

De Disney Pixar nos llega "Up," una comedia sobre un vendedor de globos de 78 años, Carl Fredricksen, quien finalmente consigue llevar a cabo el sueño de su vida al enganchar miles de globos a su casa y salir volando rumbo a América del Sur. Pero descubre demasiado tarde que la mayor de sus pesadillas se ha embarcado también en el viaje: un Explorador de la Jungla llamado Russell, que tiene 8 años y un optimismo a prueba de bomba.

**Pequeños invasores**

De lunes a jueves: 18.15 - 20.15 - 22.15  
Viernes: 18.15 - 20.15 - 22.15 - 24.15  
Sábado: 16.15 - 18.15 - 20.15 - 22.15 - 24.15  
Domingo: 16.15 - 18.15 - 20.15 - 22.15

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Los Pearson se enfrentan a los alienígenas que "vinieron del desván" en una lucha sin cuartel que decidirá el destino de la Tierra e inaugura las vacaciones de verano en su versión más acabada. Todo empieza cuando una lluvia de meteoritos cruza la negra galaxia a toda velocidad. Cuatro resplandecientes vainas brillan y chisporrotean, ocultas detrás del espectáculo celeste...

**Harry Potter y el Misterio del Príncipe**

De lunes a jueves: 19.00  
Viernes: 19.00  
Sábado y domingo: 16.00 - 19.00

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

Voltemort estrecha su dominio sobre el mundo mágico y el de los muggle y Hogwarts ya no es el refugio seguro que era antes. Harry sospecha que los peligros pueden estar dentro del castillo, pero Dumbledore está más atento a prepararle para la batalla final que sabe que se avecina. Trabajan juntos para encontrar la llave que libera las defensas de Voltemort.

**Enemigos públicos**

De lunes a jueves: 18.45 - 21.30  
Viernes: 18.45 - 21.30 - 24.15  
Sábado: 16.00 - 18.45 - 21.30 - 24.15  
Domingo: 16.00 - 18.45 - 21.30

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

Basada en el libro de Brian Burrough "Public Enemies: America's Greatest Crime Wave and the Birth of the FBI, 1933-43". Historia del legendario bandido de la época de la Gran Depresión, John Dillinger, el carismático atracador de bancos que se convirtió en el objetivo número uno del incipiente FBI de J. Edgar Hoover y de su mejor agente, Melvin Purvis, y en un héroe popular para el sufrido pueblo...

**Pelham 123**

De lunes a jueves: 22.20  
Viernes y sábado: 22.20 - 24.30  
Domingo: 22.20

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

El día de Walter Garber, un controlador del metro de la Ciudad de Nueva York, se convierte en un caos cuando un audaz crimen es cometido: el secuestro de un tren de metro, Ryder, la mente criminal y líder de una banda criminal de cuatro delincuentes, amenaza con ejecutar a los pasajeros del tren de metro si en una hora no se le entrega un cuantioso rescate. Al tiempo que se incrementa la tensión bajo la que se encuentra Garber, este utiliza su amplio conocimiento del sistema metropolitano...

**G.I. Joe**

De lunes a jueves: 19.30 - 22.00  
Viernes: 19.30 - 22.00 - 24.20  
Sábado: 17.00 - 19.30 - 22.00 - 24.20  
Domingo: 17.00 - 19.30 - 22.00

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

Desde el desierto de Egipto a las profundidades debajo de las capas de hielo polares, el equipo de élite de los G.I. JOE utiliza la última tecnología en equipos militares y de espionaje para luchar contra el corrupto traficante de armas Destro y contra la creciente amenaza de la misteriosa organización Cobra para evitar que sumerjan el mundo en el caos.

**Ice Age 3**

De lunes a jueves: 18.15  
Viernes: 18.15  
Sábado y domingo: 16.15 - 18.15

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Scrat sigue intentando apoderarse de la muy escudrida bellota (mientras, tal vez, encuentra el verdadero amor); Manny y Ellie esperan el nacimiento de su minimamut; Sid, el perezoso, se mete en un buen lío al formar de repente una familia propia tras encontrarse unos huevos de dinosaurio; y Diego, el tigre de dientes de sable, se pregunta si pasará tanto tiempo con sus amigos no le estará volviendo demasiado "blandito"....

**Up**

De lunes a jueves: 18.20 - 20.20 - 22.20  
Viernes: 18.20 - 20.20 - 22.20 - 24.20  
Sábado: 16.20 - 18.20 - 20.20 - 22.20 - 24.20  
Domingo: 16.20 - 18.20 - 20.20 - 22.20

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

De Disney Pixar nos llega "Up," una comedia sobre un vendedor de globos de 78 años, Carl Fredricksen, quien finalmente consigue llevar a cabo el sueño de su vida al enganchar miles de globos a su casa y salir volando rumbo a América del Sur. Pero descubre demasiado tarde que la mayor de sus pesadillas se ha embarcado también en el viaje: un Explorador de la Jungla llamado Russell, que tiene 8 años y un optimismo a prueba de bomba.

**Mi vida en ruinas**

De lunes a jueves: 20.15 - 22.15  
Viernes y sábado: 20.15 - 22.15 - 24.15  
Domingo: 20.15 - 22.15

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Georgia es una joven divorciada que está desencantada con la dirección que lleva su vida. Trabaja como guía turística en una agencia de viajes griega, donde tendrá que lidiar con un alcaido grupo internacional de turistas más interesados en comprar bizarras souvenirs que en visitar monumentos. Mientras intenta que presten atención a las maravillas de la Grecia antigua, ella misma comenzará a ver las cosas de otra manera, ya que el amor puede aparecer...

C/ Morillo, 7. 40002 SEGOVIA  
Telf. 921 43 72 61  
Telf. publicidad 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)  
[publicidad@eladelantado.com](mailto:publicidad@eladelantado.com)  
[eladelantado@eladelantado.com](mailto:eladelantado@eladelantado.com)

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**LOS ARCOS**  
\*\*\*  
Pº Ezequiel González, 26  
40002 Segovia  
Tel.: 921 43 74 62  
[www.hotellosarcos.com](http://www.hotellosarcos.com)  
[www.lacocinadesegovia.es](http://www.lacocinadesegovia.es)

**Tu Boda, UN EVENTO ESPECIAL PARA UN DÍA ÚNICO**  
**¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!**  
CON LA GARANTÍA DE LA COCINA DE SEGOVIA

Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras:

- Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.
- Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar \*\*\*\* en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.
- Lujoso Coche Nupcial con Chófer.
- Y Muchas Sorpresas más...



# ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

## EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

## POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,45 € + 16 % IVA mínimo diez palabras

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,00 € + 16 % IVA

## TRABAJO

**EMPRESA DE** Gas precisa Operarios con y sin experiencia. 905446047.

**TRABAJO EN** Cruceros de lujo. Buena imagen. Interesados contactar. 634663722.

**SE NECESITA** Camarero/a. Teléfono 921439227.

**SE OFRECE** tractorista Español casado, con experiencia para finca 654392395

## VENTAS

**PARTICULAR VENDE** casa en San Lorenzo de 380 metros, con patio y garaje. Tel. 695787992

**RESTAURANTE CASAMACARIO.** Se vende edificio completo. La Lastrilla. 609265264.

**VENDO CISTERNA** de purín Tractomotor. Seminueva. Teléfono 921154094.

## ALQUILERES

**SE ALQUILA** casa con patio en San Lorenzo. 695787992.

**PRECIOSO ESTUDIO** recién reformado. Amueblado. Cocina equipada independiente. Armarios empotrados, Gran terraza con vistas al acueducto. Edificio antiguo con encanto. Garaje opcional en el edificio. 60 m². Calefacción y agua caliente individual por gas natural. 550 euros/mes. 609044211. Calle San Francisco - Zona Acueducto.

**SE ALQUILA** bar C/ Conde Sepúlveda (Segovia). 150 m². 667565642.

**ALQUILO PISO** de cuatro dormitorios. Totalmente reformado y exterior. Amueblado. Zona Vía Roma. 610506383.

**CHALET PAREADO** amueblado. Cuatro dormitorios, tres baños. Parcela 250 m². 600 euros/mes. Roda de Eresma. Teléfono 679019214.

## IMPAGADOS

**COBROS EL Zorro.** Le deben dinero porque Ud. quiere. 983357611.

## RELAX

**ABSOLUTA DISCRECION.** Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

**SUPER NOVEDAD** asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 627276247.

**DESEOS RELAX.** Renovación continua de señoritas. Servicios completos. 645342250.

**SILVIA JOVENCITA** completa. Beso con lengua, griego. Francés sin. 685561090.

**NECESITAMOS HOMBRES** para sexo con señoras. Altos ingresos. Discreción. 902501996.

**VUELVE A** Segovia, madurita Elena, 130 pecho, rubia, francés, beso negro, beso blanco, besos con lengua. Francés completo hasta el final, por delante me en-

canta, por detrás pido mas. Atrévete. 655311870

**SUPERNOVEDAD EN** Segovia. Travesti Tamara, morenaza, guapísima, delGada, top model, superlechera, potente como un caballo, francés completo hasta el final. Beso negro. 24 cm. reales. www.eroscontactos.com. 608165219

**JOVENCITA AGATA,** blanca de piel, ojos verdes. Todos los servicios menos griego, cuerpo muñeca, guapísima. 617748189

**VENEZOLANA JOVEN** Atractiva, cachonda, pechugona. Francés sin. Hago todo. 634695738

**PRIMERA VEZ** en Segovia, muñeca Melaini, 19 añitos, rubia, delgada, cuerpo de barbie, viciosa. Todos los servicios completos, incluso griego. Atiendo las 24 horas, 653249054.

**ARGENTINA RUBIAZA** buena mamada natural. Pecho 120. Tipo modelo. 672502687.

**PRIMERA VEZ** en Segovia, jovencita Sabrina, 25 años, morenita, cuerpo escultural, 130 pecho. Todos los servicios. Incluso lésbicos y griego. Atiendo las 24 horas. 627751609.

## CONTACTOS

**RECIENTE DIVORCIADA.** Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago bien. 617167070.

**TODA PARA TI...**  
**803 553 652**  
Precio Máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**PELUQUERA JOVEN.** Ofrezco sexo gratis. Mando foto antes. 636366290.

**SOLO CHICOS**  
**CONTACTOS REALES**  
**803 423 507**  
Precio Máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**PARA SEGUIR AYUDANDO, SÓLO NOS QUEDA ESTA FRONTERA POR CRUZAR**

Hazte socio de MSF.  
Con tu ayuda podremos continuar dando asistencia médica y humanitaria a quienes todavía sufren las consecuencias de conflictos armados, epidemias, hambrunas y catástrofes naturales, con inmediatez y total independencia de poderes políticos y económicos.

Puedes hacerte socio de una las siguientes formas:

Llamando al 902 15 15 07 | Conectándote a www.msf.es/altasocio4

**MEDICOS SIN FRONTERAS**

# Guía de Servicios Profesionales y Salud

921 46 12 12

## EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia • De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas • publicidad@eladelantado.com

**PEDRO MORENO**

**PELUQUERÍA DE CABALLEROS**

c/San Antonio el Real, 7  
Próxima al futuro campus UVA

**921 43 66 52**

**Transportes MIKO**

**NACIONAL INTERNACIONAL DISTRIBUCIÓN**

Telf. 921 49 09 17  
699 42 27 24

C/Sauce, 4. Pol. Ind. Nicomedes García  
40140 VALVERDE DEL MAJANO (Segovia)

**Residencia 3ª Edad**

**Prádena Salud**

Válidos y asistidos

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

Médico, Enfermera  
fisioterapeuta,  
terapia Ocupacional,  
podología,  
peluquería, etc.

tel: 921 507 385  
609 25 26 27 - 607 16 09 75  
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA  
Teléfono 921 43 72 61  
Fax 921 44 24 32

**FISIOTERAPIA**

MASAJE DEPORTIVO  
MASAJE RELAJANTE Y TERAPÉUTICO  
OSTEOPATÍA  
ACUPUNTURA RACIONAL  
TERAPIA MIOFASCIAL  
DRENAJE LINFÁTICO MANUAL  
REFLEXOLOGÍA PODAL  
VENDAJES NEUROMUSCULARES  
SHIATSU  
EDUCACIÓN EN MASAJE INFANTIL

**SENSO**

Ctra. Villacastín, 24 SEGOVIA Tlf. 921 42 65 69 Móvil. 618 08 48 08

**Reparaciones del Hogar**

**edicta servicios**

www.edictaservicios.es  
Cervantes, 28 · Tel. 921 413914

**Miko**  
TALLER MECÁNICO

**MECÁNICA EN GENERAL**

Cambio de neumáticos  
**RECARGA AIRE ACONDICIONADO 50€**

**SERVICIO EXPRES PARA TRANSPORTE LIGERO**

Telf. 921 49 09 17  
651 85 35 27

Cerca de ITV

C/Sauce, 4.  
Pol. Ind. Nicomedes García  
40140 VALVERDE DEL MAJANO (Segovia)





## Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad  
**921 43 72 61**

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

**EL ADELANTADO.com**

# INMOBILIARIA MANSINO

## Símbolo de eficacia nuestras ofertas

**VENDE PISO EN CONDE SEPÚLVEDA. 3 DORMT. 2 BAÑOS. GRAN TERRAZA, LUMINOSO. EXCELENTES CALIDADES. ¡A ESTRENAR! ¡EN ESQUINA! REF. 10637**

**VENDE PISO JUNTO CAMPUS UNIVERSITARIO EN CONSTRUCCIÓN. 3 DORMT. 2 BAÑOS. GARAJE OPCIONAL. ASCENSOR. ¡TOTALMENTE EXTERIOR Y EN PLANTA! REF. 10861**

**VENDE PISO EN LA ZONA DE SANTA EULALIA. 4 DORMT. 2 BAÑOS. GARAJE, TRASTERO, ASCENSOR. ¡PERFECTO ESTADO! REF. 10888**

**VENDE PISO EN CALLE LAS LASTRAS. 3 DORMT. ¡AMUEBLADO! ¡REFORMADO! ¡156.265 €! ¡26.000.000 PTAS! REF. 10895**

**VENDE PISO EN C/ ALFÉREZ PROVISIONAL. 3 DORMT. 2 BAÑOS. 2 TERRAZAS. ¡TOTALMENTE REFORMADO! ¡PRECIO 193.000 €! ¡32.112.000 PTAS! REF. 11129**

**VENDE DÚPLEX EN SAN LORENZO. 5 DORMT. 2 BAÑOS. GARAJE Y TRASTERO. ¡COCINAS Y BAÑOS AMUEBLADOS! ¡SÓLO 280.000 €! ¡46.588.000 PTAS! REF. 11173**

**VENDE PISO EN SAN MILLÁN. 3 DORMT. 2 BAÑOS. COCINA AMUEBLADA. 2 TERRAZAS. ¡GARAJE-TRASTERO! REF. 11249**

**VENDE VIVIENDA DE 180M² JUNTO PLAZA MAYOR. GRAN TERRAZA DE 100M². 2 PLAZAS DE GARAJE. ¡MUCHAS POSIBILIDADES! REF. 11259**

**VENDE PISO DE 300M² EN JOSÉ ZORRILLA. 6 DORMITORIOS. 4 BAÑOS. 2 PLAZAS DE GARAJE. CALEFACCIÓN CENTRAL. TERRAZA. ¡CALIDADES DE LUJO! REF. 11480**

**TEL.: 921 44 30 31**

## EL SERVICIO NÚMERO 1 DE RELACIONES PERSONALES

# Línea de Amig@s

**SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO** **DISPONIBLE 24H**

**Y también en la web <http://adelantado-sg.encuentros.net>**

**CHICA busca CHICO**

**Marta**, 28 años. Me gustaría conocer chico para entablar amistad y posible relación estable. Madrid. **Buzón: 457180 SMS**

**Chica** guapa, gustando hacer deporte, trabajar, divertirse, salir, desea conocer chico similar. Madrid. **Buzón: 976140 SMS**

**Mónica**, 48 años, 1,63, rubia, físico agradable, femenina, universitaria. Me gusta deporte. Busco chico entre 47-60 años, culto, elegante. Madrid. **Buzón: 225351 SMS**

**Mª Carmen**, divorciada, 47 años, jovial, agradable, sincera, educada, gustando viajar, cine, conversar. Busco hombre entre 40-50 años. **Sms**. Madrid. **Buzón: 452038 SMS**

**Chica** separada, sincera, busca chico entre 42-49 años para amistad en principio, posible pareja estable. Enviar **sms** teléfono. Fuenlabrada, Madrid. **Buzón: 585581 SMS**

**Mujer** libre, 47 años, busca señor entre 40-60 años, mínimo 1,75, para compartir las cosas buenas de la vida. Madrid. **Buzón: 555594 SMS**

**Señora** busca persona seria, que le respete. Pozuelo de Alarcón. **Buzón: 976764 SMS**

**Yolanda**, 30 años, 1,57, ecuatoriana, pelo moreno, melena corta, delgada. Me gusta cine, pasear. Busco chico sincero, fiel, respetuoso. Madrid. **Buzón: 974675 SMS**

**Señora** de 55 años, alegre, simpática, con ganas de ser amada y amar, desea conocer persona simpática, alegre y con ganas de ser amado y amar. **Buzón: 975581 SMS**

**Chica** guapa, sexy, atractiva, busca chico de 25 años, que la quiera. **Buzón: 974272 SMS**

**Mujer** de 45 años, atractiva, desea conocer hombre entre 40-50 años, atractivo, sincero, fiel, buen nivel, para relación estable. Madrid. **Buzón: 457957 SMS**

**Inés**, 63 años. Me gustaría conocer señor entre 65-68 años, para buena amistad y conocernos. Madrid. **Buzón: 588066 SMS**

**Maribel**, 45 años, 1,70. Me gusta cine, leer. Me gustaría conocer persona amable, sincera, seria. Madrid. **Buzón: 612628 SMS**

**Mujer** busca hombre entre 45-47 años, sin hijos, cariñoso, respetuoso, para relación estable y formar el día de mañana vida juntos en común. Arganda del Rey. **Buzón: 555380 SMS**

**Universitaria** madrileña, 56 años, morena, delgada, libre, sin problemas económicos, amante naturaleza, romántica, gustando viajar, desea conocer varón, similares características. Madrid. **Buzón: 552156 SMS**

**Mujer** de 55 años, vital, culta, gustando viajar, deporte, tenis, esquí, desea conocer un hombre similar, buen nivel, edad similar, para vida agradable y complementarios. Madrid. **Buzón: 971062 SMS**

**Me gusta** arte, museos, música. Busco persona con cabeza amueblada, realista. Madrid. **Buzón: 977192 SMS**

**Chica** divorciada, no fumadora, no bebedora, buena persona, gustando estar con gente, busca relación estable. Madrid. **Buzón: 228787 SMS**

**Divorciada** de 47 años, 1,70, agradable, con estilo y clase, busca hombre para una buena amistad sincera, Las Rozas, Madrid. **Buzón: 588057 SMS**

**Oficinista** gustando cine y teatro, desea conocer caballero serio, buen nivel, entre 65-73 años, oficinista o similar, para relación estable. Madrid capital. **Buzón: 555538 SMS**

**Marta**, 55 años. Deseo conocer una persona culta, agradable, sincera, para amistad bonita, viajar, salir y buena compañía. Madrid. **Buzón: 239654 SMS**

**Chica** de 32 años, gustando música, bailar, cine, pasear, desea conocer chico similar, sin importar divorciado. Torrejón de Ardoz, Madrid. **Buzón: 587786 SMS**

**Victor**, 32 años, 1,80, ojos verdes, pelo rizado, moreno de piel, deportista, atractivo, busca chica similar. Ávila. Valladolid. **Buzón: 612783 SMS**

**Chico** de 34 años, casado, busca mujer en similar situación, para relaciones esporádicas. Ávila. **Buzón: 644226 SMS**

**Separado** de 45 años, 1,78, aspecto agradable, cariñoso, apasionado busca mujer para complicidad y amistad. Madrid. **Buzón: 585012 SMS**

**Victor**, casado, 45 años, 1,78, aspecto agradable, cariñoso, apasionado. Busco mujer similar. Zona Villalba, Madrid. **Buzón: 583851 SMS**

**Funcionario** divorciado, 49 años, 1,74, 72 kg, ojos azules, deportista, sencillo, sincero, busca mujer entre 40-50 años. Sólo **sms**. Madrid. **Buzón: 587584 SMS**

**Danielito**. Busco chica entre 28-30 años, seria, responsable, para relaciones. Madrid. **Buzón: 772534 SMS**

**Casado** de 50 años, serio, discreto, desea conocer señora similar, para amistad y relaciones esporádicas. **Buzón: 662044 SMS**

**Soltero**, 42 años, moreno, simpático, agradable, no fumador, busca chica Píscis similar, entre 25-40 años, concuerse, amistad, posible relación. Madrid. **Buzón: 223413 SMS**

**Soltero** de 44 años, 1,80, juvenil, funcionario, sencillo, atractivo, honesto, nivel desahogado, busca chica entre 38-40 años, sin hijos, para relación estable. Madrid. **Buzón: 533335 SMS**

**Divorciado** de 46 años, extrovertido, atractivo, busca mujer hasta 44 años, atractiva y con sentido del humor, para posible relación estable. Madrid. **Buzón: 536450 SMS**

**Chico** de 39 años, 1,82, atractivo, moreno, deportista, busca chica atractiva, para amistad y posible relación estable. Madrid. **Buzón: 452606 SMS**

**Chico** de 32 años, moreno, 1,80, ojos claros, guapo, gustando cine, viajar, charlar, busca mujer similar. Torrejón de Ardoz, Madrid. **Buzón: 555866 SMS**

**Chico** de 42 años, atractivo, ojos azules, 1,87, cuerpo atlético, juvenil, deportista, busca chica con buen cuerpo, similar. Madrid. **Buzón: 555473 SMS**

**Hombre** de 61 años, 1,70, no llevo a 80 kg, de Madrid, transportista, solo, separado, busca persona para acompañarme. Madrid. **Buzón: 236945 SMS**

## ANÚNCIATE GRATIS

# 902 887 421

• ESCUCHA Y CONTESTA • RECOGE RESPUESTAS • HABLA EN DIRECTO

# 806 404 623

Precio máximo: Red Fija 1,16 euros/minuto. Red Móvil 1,51 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. - ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

## CONTACTA por SMS

Envía **MEN ASE** seguido del buzón y tu mensaje al **7775**

Ej: **MEN ASE 388765 Soy Juani rubia...**

\*Precio mensaje: 1,20 euros IVA no incluido. (Máx. 145 caracteres).

## AMISTAD

**Hombre** desea conocer amigos y amigas para salir a cantar a karaoke. Segovia. **Buzón: 529447 SMS**

**Busco** amigas y amigos, de Ávila, Salamanca y alrededores, sintiendo se solos, tristes, faltando cariño, afecto. Yo, romántica, auténtica, muy sensible. **Buzón: 234831 SMS**

**Mari José**, 31 años, soltera. Me gusta salir de marcha. Deseo conocer chicas para salir fines de semana por Madrid centro. **Buzón: 454909 SMS**

**Chico** de 38 años busca chicas y chicos para amistad. Madrid, zona sur. **Buzón: 583386 SMS**

**Grupo** mixto, no lucrativo, busca gente, mayor de 50 años, culta, sociable y divertida, para dialogar y compartir actividades. Madrid. **Buzón: 558210 SMS**

## CHICO busca CHICO

**Chico** de 19 años, de Segovia, guape, dotado, con silo, busca chico entre 18-30 años para pasarlo bien. Segovia. **Buzón: 458113 SMS**

**Chico** de 19 años, dotado, buen físico, con silo, busca chico entre 18-30 años, para pasarlo bien. Enviar **sms**. Segovia. **Buzón: 458031 SMS**

## OTRAS RELACIONES

**Mujer** guapa, dulce, bisexual, y chico de 41 años, atractivo, cuerpo de gimnasio, buscan chica. Dejar teléfono. Madrid. **Buzón: 457990 SMS**

**José Luis**, bisexual. Busco matrimonios maduros, para relaciones, limpieza, discreción, seriedad. Madrid. **Buzón: 974292 SMS**

**Matrimonio** de Madrid, estable, 42 años, busca chico con experiencia, bien dotado, edad similar, discreto. Sólo para ella. Madrid. **Buzón: 221262 SMS**

# ARCO

## 921471474

## La Granja Campo de Polo

# OFERTA

ESTUCCIOS, APARTAMENTOS y PISOS de 2 y 3 dormitorios con ascensor y CHALETS con semisótano y DESCONTOS para taller, oficina, garaje, bodas, sala de juegos, etc.

## OFERTA Cocina amueblada

## INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE

# RAMIREZ

## CALIDAD

C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
[arco-ramirez.com](http://arco-ramirez.com)



## SUDOKU

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
|   |   | 7 |   |   | 3 |   |   | 8 |
| 6 |   |   |   | 2 |   |   | 3 |   |
| 9 |   |   | 4 |   |   | 1 |   | 7 |
| 7 | 2 |   | 8 |   | 6 |   |   |   |
|   |   | 3 |   | 5 |   | 8 |   |   |
|   |   |   | 3 |   | 9 |   | 7 | 6 |
| 2 | 9 | 5 |   |   |   | 7 |   |   |
|   | 7 |   |   | 9 |   |   | 8 |   |
|   |   | 8 | 1 |   |   | 6 |   |   |

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

**GRADO DIFICULTAD: MEDIO**

## SIETE DIFERENCIAS



## CRUCIGRAMA

[illegible]

**HORIZONTALES.-** 1: Municipio de Álava.- 2: Daño, molestia o agravio. Al revés, letra griega.- 3: Dícese de lo que se opone levemente a la ley. Al revés, tejido.- 4: Al revés, especie de tonel mediano. Pronombre personal.- 5: Terminación del diminutivo. Moneda griega (PI).- 6: Símbolo químico. Expresa verbalmente. Capital europea.- 7: Adverbio de lugar. Al revés, vaso, a menudo en forma de cuerno o de cabeza de animal.- 8: Inquieto, apesadumado.- 9: Tontería (PI). Al revés, personaje de la Biblia.- 10: Apunto. Pronombre personal. Río italiano.- 11: Al revés, reposan.

**VERTICALES.-** 1: Ciudad de Bélgica. Establecimiento público.- 2: Amaneramiento, falta de naturalidad.- 3: Notabilidad, lumbrera. Cada uno de los púlpitos que están a ambos lados del altar mayor.- 4: Fusionar. Hembra de cierto animal.- 5: Aplícase a la obra hecha de ladrillos o adobes puestos de canto (Pl).- 6: Temblar, vibrar. Cierta animal.- 7: Nota musical. Adepto a cierta doctrina religiosa.- 8: Al revés, enlacé. Nutra, cebe. Al revés, símbolo químico.- 9: Afluente del Sena (Francia).- 10: Al revés, metal muy raro, de la familia del aluminio. Protector, parachoques.- 11: Especie de cajón para amasar. Al revés, regale.

## SOLUCIONES

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| A | O | S | O | S | N | O | R | E |
| U | S | O | N | E | S | A | M | V |
| T | E | O | O | S | E | I | M | E |
| O |   | N | E | N | A | P | I | O |
| D | E | S | L | O | A | M | O | S |
| E | O | M | A | D | E | M | O | A |
| F | N | A | R | A | O | T | I | L |
| I | N | A | A | L | I | A | N | G |
| N | E | R |   | V | P | N | E | T |
| I | S |   |   |   | O | P | A | V |
| N | A | L | I | A | O | B | D | A |
| I |   | O | C | A | T | N | R | A |
| D | O | I | R |   | A | T | O | N |
| O |   | E | N | T | E | C | M | P |

## CRUCIGRAMA

VERTICALES: 1. Lovaiva.  
Bar.-2. Ateclacua.-3. Genio.  
Ambo.-4. Uñir.  
Pilar.-5.  
Asanadno.-6. Riat.  
Qca.-  
7. Do. Bapista.-8. Inu. Cre.  
9. Marne.-10. ollag.  
Tope.-11. Artesa. enob.

## DEDUCCION

• **ERILLO**

**JEROGRAFICO:**

NO ES UN  
Nº. OES;  
Nada = 0)

## SIETE ERRORES

ube, boca,  
ato, disco,  
apato deportivo,  
antálón corto,  
razo.

## HORÓSCOPO

**ARIES** 21 marzo a 19 abril.

 La garganta le obligará a acudir a un especialista. Evite discusiones en público, de las cuales saldría malparado. No sea tan tímido e indeciso en el amor.

**TAURO** 20 abril a 20 mayo.  
 Salud muy buena. En su familia habrá una discusión por dinero. No acepte cualquier invitación para pasar un fin de semana, pues se puede aburrir.

 **GÉMINIS 21 mayo a 20 junio.**  
Salud excelente. A través de las intuiciones podría ver venir un problema y habrá de tomar medidas para solucionarlo. En el amor reinará la armonía.

 **CÁNCER** 21 junio a 22 julio.  
Salud buena. Trate de ser más valorado económicamente. No discuta con familiares políticos ni falte al respeto a quien tendrá que tratar en la familia.

**LEO 23 julio a 22 agosto.**  
Salud regular. Se encontrará con muchas dudas de trabajo y tendrá ofertas positivas en su mano. No sea tan frívolo con su pareja.

**VIRGO** 23 agosto a 22 sept.  
Riesgo de sufrir un cólico. Los negocios no le saldrán como esperaba. Comprensión por parte de su pareja.

 **LIBRA** 23 sept. a 22 octubre.

Salud excelente. En esta ocasión, no tenga la mala costumbre de comentar las cosas cuando todavía son un proyecto. No cree tensiones en el amor.

 **ESCORPIO** 23 octubre a 21 nov.  
Salud buena. Actúe de forma equilibrada si no quiere echar todo a perder en el trabajo. Se va a sentir atraído por una persona que ha conocido recientemente.

 **SAGITARIO** 22 nov. a 21 dic.  
Salud buena. Tenga cuidado y entra en sociedad con los compañeros de trabajo. Intente dialogar con su pareja y no le eche en cara el pasado.

 **CAPRICORNIO** 22 dic. a 19 enero.  
No haga trabajar en exceso a sus riñones. En esta jornada no firme nada avalando a nadie. Confe de la fidelidad de la persona amada.

**ACUARIO 20** enero a 18 febrero.  
Salud excelente. No dé la entrada de un piso sin examinar antes los pros y los contras. Procure ser más condescendiente con la persona que ama.

 **PISCIS** 19 febrero a 20 marzo.  
Salud muy buena. Tendrá que gastar un dinero en hacer un arreglo inesperado en su hogar. En el amor habrá estabilidad.

## JEROGLÍFICO

N  
O O O O  
O

¿Cuánto te debo?

## DEDUCCIÓN DE PALABRAS

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

|   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|
| C | A | N | F | O | R | 3 |
| T | E | U | C | R | O | 2 |
| D | E | S | V | Á | N | 2 |
| F | O | R | M | A | L | 4 |
| M | Á | G | I | C | O | 3 |
| H | U | E | R | T | A | 3 |

|  |   |   |  |   |  |
|--|---|---|--|---|--|
|  | O | R |  | A |  |
|--|---|---|--|---|--|

## AUTODEFINIDO

|                                                            |  |                                             |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
|------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------|
| INGREDIENTE                                                |  |                                             |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
| ESPECIE DE ARCA (PL)                                       |  |                                             |                                          |                                                  |                                                                         | VOCAL<br>ESCUCCHAR<br>TUBERCULO<br>COMESTIBLE                               |                                                       |  |                                             |
|                                                            |  |                                             |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
|                                                            |  | NEGACIÓN<br>MASURIO<br>PUNTO<br>CARDINAL    |                                          | MATRÍCULA<br>DE COCHE<br>TARUGO<br>CONSONANTES   |                                                                         |                                                                             |                                                       |  | NOTA MUSICA<br>ADECENTA-<br>NOS             |
|                                                            |  |                                             |                                          | COSTADO<br>MUNICIPIO DE JAÉN<br>RÍO ITALIANO     |                                                                         |                                                                             | PARIENTE<br>VOCAL<br>ORNATOS,<br>ADORNOS              |  |                                             |
|                                                            |  |                                             |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
|                                                            |  | NOTA MUSICAL<br>VENDAJES,<br>GASAS<br>PLATA |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
|                                                            |  |                                             |                                          |                                                  | APUNTES<br>CADA UNO DE<br>LOS DIOS DE<br>DOMÉSTICOS DE<br>LA GENTILIDAD |                                                                             | PARTE ZAPATO<br>NOTA MUSICAL<br>CINCO<br>DIOS EGIPCIO |  |                                             |
|                                                            |  |                                             |                                          | APELASES<br>CONTINUEN<br>ENREDADERA<br>IMANTES   |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
| Nº ROMANO<br>SECUELAS<br>O SEÑALES<br>DE UNA<br>ENFERMEDAD |  | AULLARAN<br>DOBLAR EN<br>FORMA DE<br>CODO   |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
|                                                            |  |                                             |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
|                                                            |  |                                             | ISLA FILIPINA<br>ALABANZA<br>RICO, FÉRIL |                                                  |                                                                         |                                                                             | CONCÉDEME<br>MOLIBDENO<br>SIGNO DEL<br>ZODIACO        |  |                                             |
|                                                            |  |                                             |                                          | DEPORTE<br>REPUGNANCIA<br>FASTIDIES<br>MAGNETITA |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
|                                                            |  |                                             |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
|                                                            |  | LUCHADORES<br>CIEN<br>PUNTO<br>CARDINAL     |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             |                                                       |  | PENSASEN,<br>ESTIMASEN<br>DEMOSTRA-<br>TIVO |
|                                                            |  |                                             |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |
|                                                            |  |                                             |                                          |                                                  |                                                                         | MITIGADOS<br>LIBERAS,<br>RESCATAS<br>TERMINACION<br>AUOMETATIVO<br>NEGACION |                                                       |  |                                             |
|                                                            |  | VOCAL<br>PUNTO<br>CARDINAL                  |                                          |                                                  |                                                                         |                                                                             | HAGAN UNA<br>PASTA<br>OSMIO<br>VOCAL                  |  |                                             |
|                                                            |  |                                             |                                          | SERA GRANDE<br>ASO<br>LIGERAMENTE                |                                                                         |                                                                             |                                                       |  |                                             |



**Disfruta de nuestra Cocina Casera, Carnes Rojas,  
Raciones y Tapas**

C/ Ochoa Ondátegui, esquina San Alfonso Rodríguez  
40001 SEGOVIA - Tel. 921 437 062 - [www.MESONDOMINECABRA.com](http://www.MESONDOMINECABRA.com)



## Más de tres millones siguieron a 'la roja'

Casi tres millones y medio de espectadores vieron entero el partido entre Macedonia y España en TVE 1 y cerca de 10 millones de personas conectaron con la cadena para ver ganar a la selección nacional. El encuentro tuvo una audiencia media de 3.410.000 y un 30,6 por ciento de cuota de pantalla.



Andrés Montes (c) será el narrador.

## Arranca desde hoy la 'eñemanía' en la Sexta

Las Palmas de Gran Canaria será el primer escenario del España-Cuba (20,30 horas), donde arranca hoy la gira *Eñemanía 09*. Ricky Rubio, Navarro, Rudy Fernández, Marc Gasol y Felipe Reyes serán las estrellas. Andrés Montes, como narrador, e Iturriga y Epi, como comentaristas, serán el tridente de la Sexta.

## Michael Scofield se niega a ser un juego

La edición en DVD de la serie *Prison Break* desveló hace más de un año que se convertiría en videojuego. Ahora, cuando la serie ya ha finalizado, Koch Media anunció que se centrará en la primera campaña y que no tendrá a Michael Scofield como protagonista, sino a un policía destinado en Fox River.

## LOS PAYASOS DE LA TELE ARMANDO RODRÍGUEZ

### Pretemporada

Se supone, aseguran aficionados y plumillas de la res deportiva, que el fútbol está en un estadio llamado *pretemporada* en el que ni el ritmo, ni las fuerzas, ni la precisión, ni nada de nada son las mismas que en el estadio *temporada*. Es la fase previa a la emoción y a esos gritos corajudos que nos llegan a través de la pequeña pantalla en cada choque... Pero los comentaristas también deben andar en dicho estadio de preparación, porque el sufrimiento al que fueron sometidos los espectadores durante la retransmisión del Macedonia-España fue de aupa. Se entiende que Juan Carlos Rivero (narrador) y Emilio Butragueño (comentarista) también están en esa fase de calentar cuerdas vocales, desahogarse, sacarse las costillas veraniegas y lanzarse a retransmisiones más entretenidas... porque menos es imposible.

Vale que se trataba de un amistoso y que aún estamos en fechas de relativa calma antes de la tormenta, pero da miedo, para qué engañarnos, pensar que Televisión Española va a encargarse de retransmitir los partidos de la *Champions*. Mucho han de tensar los músculos la pareja Rivero-Butragueño, que ha ganado el pulso del sopor al tándem que formaron De la Casa y Michel.

Tan chungo estaba el partido y el ánimo en la cabina que, de repente, llegó el gran momento: ¡Espectacular instante en el que el *Buitre* soltó un «les hemos anestesiado»! Una frase válida tanto para el partido (España tenía el balón, Macedonia perseguía fantasmas y el público languidecía en sus asientos) como para el sentimiento al otro lado de la pantalla, donde los aficionados, que llevan un buen tiempo echándolo de menos, bostezaban desencantados.

# TELEVISIÓN 45

## Antena 3 busca que le toque el Gordo con su nueva 'tv movie'

La cadena de Planeta comienza a grabar una miniserie sobre una familia de clase baja a la que le cambia la vida al tocarle la Primitiva. El premio pone en peligro la unidad del clan

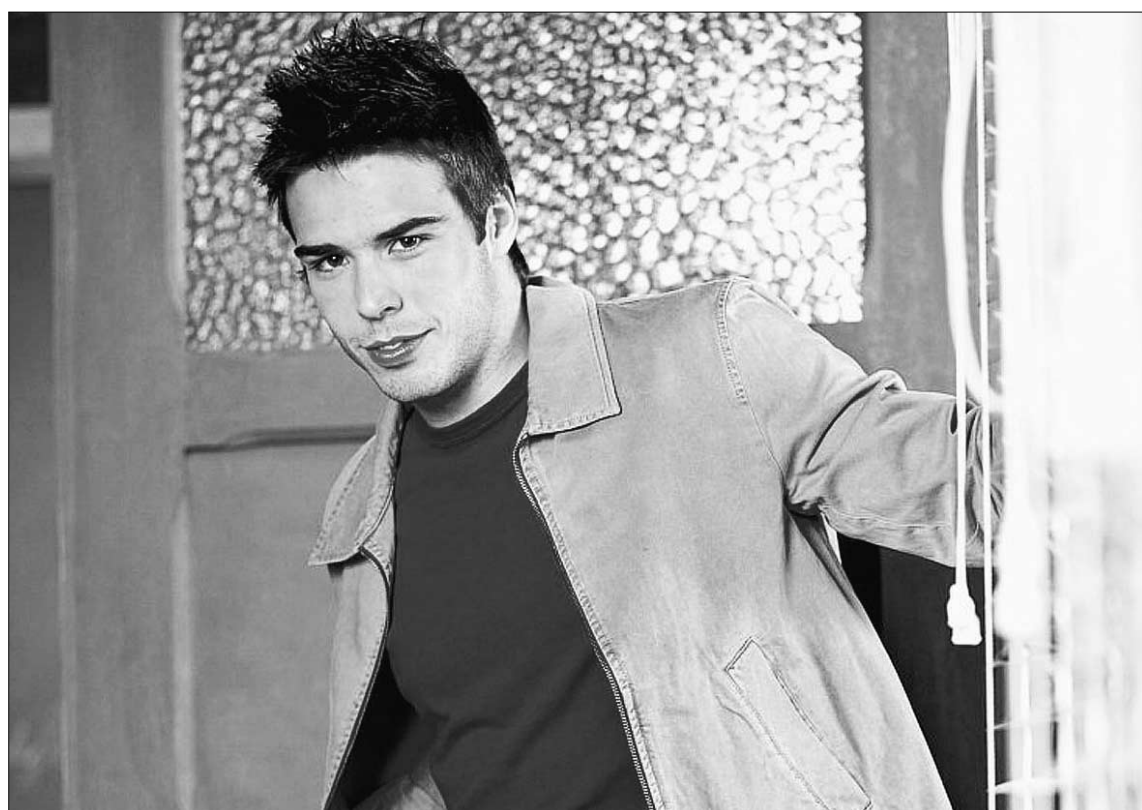
• Esta producción inaugura una temporada en la que el canal apuesta por las películas destinadas a la pequeña pantalla. 'Adolfo Suárez' o 'Ben Hur' serán las siguientes.

FAX PRESS / MADRID

Antena 3 iniciará a finales de agosto la grabación de *El Gordo: Una historia verdadera*, una nueva miniserie basada en hechos reales, que narra la historia de una familia de origen humilde a la que le toca la lotería, lo que cambiará la vida de sus miembros radicalmente.

En colaboración con Zebra Producciones, la cadena produce esta historia real que recrea el giro inesperado que experimenta una familia humilde después de convertirse en millonaria. Cuando esperaban acabar con sus problemas cotidianos, se sumergen en una pesadilla con la que no contaban. La *tv movie* está dirigida por Alberto Ruiz Rojo y es una adaptación de la serie *Les laviagueur*, que cuenta la dramática historia de una familia canadiense que en 1986 ganó el premio gordo de la lotería en Québec.

La versión española de la película se titula *El Gordo: Una historia verdadera* y está protagonizada por Antonio Gil, que interpreta al padre de familia; Gloria Muñoz es Mercedes, la madre; los hijos



Álex Barahona interpretará a uno de los hijos de la familia premiada.

son Oona Chaplin, como Silvia; Álex Barahona, José Luis; Natalia Moreno, Paloma; Carlos Rodríguez, Miguel; Gorka Lasaoa, Juan; Joaquín Clement, el tío Paco; Javier Pereira, Tomás; Lorena Santos, Mónica; y Tony González, como Javier.

En esta versión, una familia numerosa de clase media baja, que

sufre problemas económicos, gana 18 millones de euros en un sorteo de la Primitiva. Pero, como tantas veces se dice, el dinero no da la felicidad, y el premio trae consigo conflictos familiares que ponen en peligro su unidad. La familia se convierte, además, en el punto de mira de los medios de comunicación, que expone a sus miembros

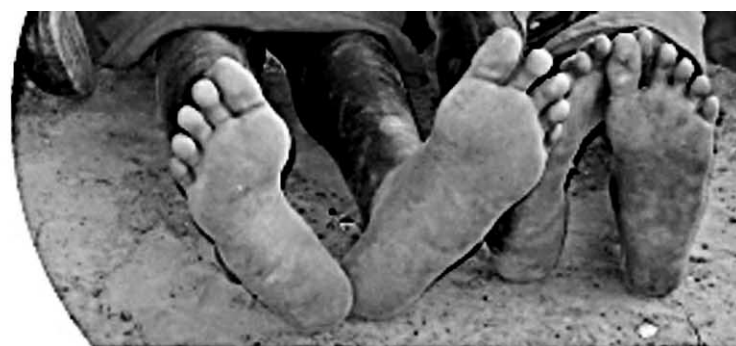
como ejemplo de «nuevos ricos» ante la sociedad.

Además de *El Gordo: Una historia verdadera*, a lo largo de la próxima temporada la cadena del Grupo Planeta estrenará otras producciones para televisión como *Ben Hur*, *Adolfo Suárez*, *Un burka por amor*, *La piel azul*, *Sofía* y *No soy como tú*.

Lo que necesitan urgentemente  
**NO SON UNOS ZAPATOS**  
lo que necesitan, es tener una vida digna.

**APADRINA UN NIÑO**  
contribuye al desarrollo de su comunidad.

+ de 25 años  
ayuda en  
**Acción**  
www.ayudaenaccion.org  
902 402 404





LO MEJOR DEL DÍA



‘El último invierno’ analiza los efectos del cambio climático

Avalado por los testimonios de Mario Picazo, jefe de Meteorología de Informativos Telecinco, y Blanca Fernández Ochoa, esquiadora y medalla olímpica, *El último invierno* será la última entrega que aborde las preocupantes situaciones medioambientales. **TELECINCO 01,00 HORAS.**



‘El último superviviente’ se adentra en arenas movedizas

Bear Grylls se encuentra en el desierto del Sáhara, uno de los lugares más calurosos del planeta. Enseñará como evitar una insolación y dónde poder encontrar un poco de agua. Además, conocerá a la tribu nómada de los Bereberes, que le enseñarán alguna cosa. **CUATRO. 12,25 HORAS.**

Centro Residencial

Doctor Barrios

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Centro Recomendado por el Ilustre Colegio Oficial de Médicos

[www.centrodoctorbarrios.es](http://www.centrodoctorbarrios.es)  
**921 48 92 01**  
Ortigosa del Monte (Segovia)

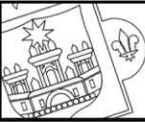
| LA PROGRAMACIÓN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| tve1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | tve2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | cuatro                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | cyl7                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <p><b>06:00 Noticias 24 horas</b><br/><b>11:30 Esta mañana de verano.</b> Un espacio con entrevistas, análisis, debate, reportajes y muchos invitados que aportarán puntos de vista a la actualidad.<br/><b>14:00 Informativo territorial</b><br/><b>14:30 Corazón.</b> La crónica social, con Anne Igartiburu.</p> <p><b>15:00 Telediario 1.</b> Informativo que recoge las noticias más importantes del día.<br/><b>15:55 El tiempo</b><br/><b>16:00 Amar en tiempos revueltos.</b> Serie diaria sobre los años posteriores a la Guerra Civil española.<br/><b>17:15 Doña Bárbara</b><br/><b>18:45 España directo.</b> Espacio con conexiones en directo.<br/><b>20:00 Gente.</b> Magacín presentado por María Avizanda en el que se informa, a través de reportajes y entrevistas, de todo aquello que se mueve en el mundo del cine, de la música y de la televisión.</p> <p><b>21:00 Telediario 2.</b> Informativo.<br/><b>21:55 El tiempo</b><br/><b>22:00 Cine.</b> <i>Glimmer Man.</i> Dirigida por John Gray (ver información en Películas).<br/><b>23:55 Cine.</b> <i>Matrix revolutions.</i> Dirigida por: Andy Wachowski y Larry Wachowski. Todo lo que tiene un comienzo tiene un final. La guerra estalla en la superficie de la tierra mientras las máquinas invaden Zion. Allí donde Reloaded significaba vida, <i>Revolutions</i> apunta a la muerte.<br/><b>02:30 Infomerciales</b><br/><b>02:45 TVE es música</b><br/><b>03:00 Noticias 24 H.</b></p> | <p><b>06:00 TVE es música.</b><br/><b>07:00 Los Lunnis.</b> <i>El chavo, Vickie el vikingo, Pocoyo, El jardín de los sueños, Dora la exploradora, Los hermanos koala, Las tortugas ninjas, Campeones hacia el mundial Oliver y Benji, Zorori, el extraordinario, La abeja Maya, Mix Master y Pacific Blue.</i><br/><b>15:20 Resumen paralímpicos</b></p> <p><b>15:30 Saber y ganar</b><br/><b>16:00 Grandes documentales.</b> <i>Guías Pilot y Vigilantes de la naturaleza.</i><br/><b>18:30 Actívate, el reto del bienestar</b><br/><b>19:00 En construcción.</b> <i>La guerra en casa y Las chicas Gilmore.</i><br/><b>20:30 Dos hombres y medio.</b> Serie protagonizada por Charlie Sheen.<br/><b>21:35 La suerte en tus manos</b><br/><b>21:50 Versión española.</b> Incluye la película <i>Todas las azafatas van al cielo</i>, dirigida por Daniel Burman en 2002 (ver películas).</p> <p><b>00:00 Cine.</b> <i>El crimen de cuenca.</i> Directora: Pilar Miró.<br/><b>01:30 Festival de Jazz de Vitoria 2009</b><br/><b>02:35 Cine de madrugada.</b> <i>Con honores.</i> Director: Alek Keshishian. Un ambicioso estudiante de Harvard a punto de graduarse se queda bruscamente sin computadora. Por eso, cuando la única copia impresa de su tesis va a parar por esas cosas de la vida a manos de un indigente, al chico no le queda otra que hacer un trato.<br/><b>04:40 Infomerciales</b><br/><b>04:55 Teledeporte</b><br/><b>05:30 TVE es música</b></p> | <p><b>06:00 Repetición de programas</b><br/><b>06:30 Noticias de la mañana</b><br/><b>09:30 Megatrix.</b> Programa infantil que incluye <i>Pelopipapata, Degrassi, Zoey y H2O.</i><br/><b>12:30 La ruleta de la suerte.</b><br/><b>14:00 Los Simpson.</b> Serie de animación: <i>Dos noches en cada garaje y 13 ojos en cada pez.</i></p> <p><b>15:00 Antena 3 Noticias 1.</b> Informativo presentado por Pilar Galán emitirá las noticias desde un set especialmente instalado en la Alcazaba de Málaga.<br/><b>16:00 Vaya par... de tres</b><br/><b>17:00 Tal cual verano.</b> Programa presentado por Cristina Lasvinges en el que se trata la actualidad. Además, el grupo de colaboradores hace un repaso a la crónica social.<br/><b>19:15 El diario.</b> Presentado por Vanessa Martín en el que los invitados confiesan sus problemas para que el <i>talk-show</i> pueda ayudarles.</p> <p><b>21:00 Antena 3 Noticias 2.</b> El informativo que conducen Mónica Carrillo y Matías Prats, también se emitirá desde la fortificación palaciega malagueña, en las faldas del monte Gibralfaro.<br/><b>22:00 DEC.</b> Los viernes de agosto, Ximo Rovira te espera junto a los colaboradores del programa y con los famosos que pueblan la crónica social para analizar toda la actualidad del mundo del corazón. Programa semanal en el que se dan cita los protagonistas del mundo rosa.<br/><b>02:15 Adivina quién gana esta noche.</b> Concurso.</p> | <p><b>06:55 Una vez más.</b> Serie.<br/><b>07:40 Even Stevens.</b> <i>Qué grande es el cine.</i> Serie.<br/><b>08:10 Astro Boy</b><br/><b>08:35 Bola de dragón Z</b><br/><b>09:00 Suerte por la mañana</b><br/><b>10:00 Por un tubo</b><br/><b>11:05 El zapping de surfers</b><br/><b>12:25 El último superviviente.</b> <i>El Sáhara primera y segunda parte.</i></p> <p><b>14:25 Noticias Cuatro</b><br/><b>15:15 Perdidos.</b> Hoy se emiten dos nuevos capítulos titulados <i>Oficialmente muertos</i> y <i>El economista.</i><br/><b>17:15 Invasión jurásica.</b> Hoy se emite el cuarto episodio donde un parásito mortal pone en peligro a la humanidad. Los insectos empiezan a ser una clara amenaza.<br/><b>18:25 Elígeme.</b> Concurso presentado por Carlos Baute.<br/><b>19:35 El zapping de surfers</b><br/><b>19:50 Password.</b> Concurso presentado por la asturiana Luján Argüelles.</p> <p><b>20:55 Noticias Cuatro</b><br/><b>21:30 Hermano mayor.</b> Espacio divulgativo que pretende ayudar a jóvenes con algún tipo de anomalía social y de comportamiento.<br/><b>22:30 Callejeros.</b> <i>Vidas consagradas, Fe ciega y Ochenta y tantos.</i><br/><b>01:15 Las Vegas.</b> Serie que se desarrolla en el casino de El Montecito. Se emiten cuatro episodios: <i>Bajo y sucio, Cebo y cambiazos, La zorra ha vuelto e Y ahora Mike con el pronóstico meteorológico.</i><br/><b>04:20 La llamada millonaria</b><br/><b>05:20 Shopping</b><br/><b>06:25 Recuadro.</b></p> | <p><b>07:00 Informativos</b><br/><b>09:00 El coleccionista de imágenes</b><br/><b>10:00 El programa del verano</b><br/><b>12:30 Mujeres y hombres y viceversa</b><br/><b>14:00 Karlos Arguiñano en tu cocina</b><br/><b>14:30 De buena ley.</b> Con Sandra Barneda.</p> <p><b>15:00 Informativos Telecinco</b><br/><b>15:45 Un golpe de suerte.</b> Capítulo 40. Fonsi descubre que Nina y Alberto se han besado, por lo que se va de casa. Víctor le ofrece la suya.<br/><b>16:45 Sálvame diario.</b> Con Jorge Javier Vázquez.<br/><b>19:00 Yo soy Bea.</b> Capítulo 771. Adriana decide no contarle a Diego que está embarazada y se inventa una excusa para justificar que no se ha ido de viaje. El joven interpreta que todavía tiene una posibilidad con ella y se ilusiona.<br/><b>20:00 Pasapalabra.</b> Concurso con Christian Gálvez.</p> <p><b>20:55 Informativos Telecinco.</b> Presentados por Marta Fernández.<br/><b>21:45 Cámara café.</b> Humor. En España se agrupan varios episodios formando un bloque. En ellos se ven, a modo de cámara oculta en la propia máquina, distintas situaciones de empleados que acuden a escaquearse del trabajo.<br/><b>22:15 Sálvame.</b><br/><b>01:00 El último invierno: Norte.</b><br/><b>02:15 Si lo aciertas, ganas.</b><br/><b>03:00 Más que coches</b><br/><b>03:30 En concierto</b><br/><b>04:00 Si lo aciertas, ganas</b></p> | <p><b>07:10 Larry David</b><br/><b>07:40 Lo mejor de La Sexta</b><br/><b>09:00 Despierta y gana</b><br/><b>10:30 Cocina con Bruno Oteiza.</b> El prestigioso cocinero sorprende a la audiencia con interesantes recetas.<br/><b>11:00 Prison Break</b><br/><b>12:00 Crímenes imperfectos</b></p> <p><b>14:00 La Sexta Noticias.</b><br/><b>14:55 Futurama</b><br/><b>15:25 Sé lo que hicisteis...</b> Pilar Rubio y los colaboradores del espacio analizan los continuos desastres periodísticos que se perpetran en los programas televisivos dedicados al mundo del corazón.<br/><b>17:25 Estados alterados Maitena.</b> Serie de humor.<br/><b>17:55 La tira</b><br/><b>18:25 Shark.</b> Serie judicial sobre un polémico abogado de Los Ángeles cuya actitud no deja indiferente a nadie.<br/><b>19:25 Navy: investigación criminal</b></p> <p><b>20:20 La Sexta Noticias.</b> Informativo.<br/><b>20:30 Baloncesto. Gira Preeuropeo de Polonia. España-Cuba.</b> La selección nacional disputa su primer partido de preparación para la gran cita de septiembre.<br/><b>22:15 Caso abierto.</b> Serie. La protagonista, Lilly Rush, se dedica a resolver delitos, pero no son crímenes actuales. Se trata de homicidios no cerrados del modo adecuado en el pasado debido a la falta de pruebas.<br/><b>00:00 Buenafuente</b><br/><b>01:15 Crímenes imperfectos</b><br/><b>02:15 Ganas de ganar</b></p> | <p><b>07:30 Redifusión.</b><br/><b>09:30 Reportajes y documentales</b><br/><b>10:30 Mi destino eres tú</b><br/><b>11:30 Luz María</b><br/><b>13:00 Sal y pimienta</b><br/><b>13:30 Se ha escrito un crimen.</b> Serie que cuenta los enredos en los que se ve involucrada una escritora de novelas, Jessica Fletcher.</p> <p><b>14:30 CYL 7 Noticias.</b> La información general estará presentada por Álvaro Elúa. Fernando Escudero repasará los deportes.<br/><b>15:15 Reportajes y documentales</b><br/><b>16:30 CYL 7 Cine.</b> <i>Gritos de libertad.</i><br/><b>18:30 Acorralada.</b> Telenovela.<br/><b>20:00 Rex.</b> La serie está ambientada en Viena y se centra en tres hombres de la Brigada de Homicidios de Austria, los cuales comparten su quehacer diario con el protagonista de la serie, Rex, un pastor alemán.</p> <p><b>21:00 CYL 7 Noticias.</b> Alejandra Abad y Javier Mardones presentan la información general. Los deportes, de la mano de Diego Espinilla.<br/><b>21:45 Cine.</b> <i>El secreto de mi vecino.</i> Dave Purcell vive un mal momento: su matrimonio no funciona, debe dinero en su casa, y su restaurante le va fatal. Dave toca fondo cuando decide beberse toda su reserva de vinos después de que su esposa evite a los acreedores por enésima vez (ver <i>Las películas</i>).<br/><b>23:55 CYL 7 cine.</b> <i>Cookie's fortune.</i><br/><b>01:45 Redifusión.</b></p> |
| <p><b>17:15</b></p> <div></div> <p><b>Doña Bárbara</b><br/>Telenovela colombo-estadounidense, una adaptación televisiva de Rómulo Gallegos.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p><b>18:30</b></p> <div></div> <p><b>Actívate</b><br/>Judith Mascó regresa al espacio semanal de bienestar con nutricionistas y psicólogos.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <p><b>15:00 y 21:00</b></p> <div></div> <p><b>Antena 3 Noticias 1 y 2</b><br/>Con motivo de la Feria de Málaga, el equipo de informativos del Grupo Antena 3 emitirá desde la Alcazaba.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p><b>21:30</b></p> <div></div> <p><b>Hermano mayor</b><br/>Pedro García Aguado trata de corregir el rumbo de Jaume, un joven que coquetea con la marihuana.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p><b>14:30</b></p> <div></div> <p><b>De buena ley</b><br/>Si tienes algún conflicto que no eres capaz de resolver, cuéntanos tu caso en <i>De buena ley</i>.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p><b>17:55</b></p> <div></div> <p><b>La tira</b><br/>El espacio muestra, entre otros asuntos, la vida de un matrimonio obligado a convivir con una reforma.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <p><b>13:00</b></p> <div></div> <p><b>Sal y pimienta</b><br/>Espacio gastronómico que está presentado por Susana Gil y el cocinero Óscar Galandum.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |



| BUTACA DE CINE                                                    |                                 |       |       |
|-------------------------------------------------------------------|---------------------------------|-------|-------|
| ★★★                                                               | El secreto de mi vecino         | 21:45 | CYL 7 |
| ★★                                                                | Todas las azafatas van al cielo | 21:50 | TVE 2 |
| ★                                                                 | Glimmer Man                     | 22:00 | TVE 1 |
| ★                                                                 | Matrix Revolutions              | 23:55 | TVE 1 |
| ★★★                                                               | El crimen de Cuenca             | 00:00 | TVE 2 |
| ● Mala   ★ Regular   ★★ Interesante   ★★★ Buena   ★★★★★ Muy Buena |                                 |       |       |



| BUTACA DEPORTIVA                                |       |                   |
|-------------------------------------------------|-------|-------------------|
| Motociclismo. GP de la República Checa. Entren. | 12:35 | Teledeporte       |
| Tenis. Masters 1.000 de Montreal                | 18:00 | Teledeporte       |
| Golf. US PGA                                    | 20:00 | Digital + (D. 53) |
| Baloncesto. Amistoso. España-Cuba               | 20:30 | La Sexta          |
| Tenis. Masters 1.000 de Montreal                | 01:00 | Teledeporte       |



# El Fogón Sefardí

## RESTAURANTE

TERRAZA DE VERANO

Ven a "Tostear" a nuestra taberna desde 1,95 €/unidad. Otra manera de cenar...

Tel. 921 466 250   [www.lacasamudejar.com](http://www.lacasamudejar.com)   C/ Judería Vieja 17

Y para el almuerzo...de lunes a viernes menú del día con variedad de platos.



**07:00** La zona que mola.  
**09:30** El Corcel Negro  
**10:00** Segovia es así...Ma-gazine  
**12:00** Belinda. Telenovela.  
**12:45** Más humor  
**13:45** Hoy en escena.  
**14:00** CYL 8 Noticias.  
**14:30** Documental  
**15:00** Matrícula  
**15:30** CYL 8 Noticias.  
**16:00** La zona que mola  
**18:00** Enid Blyton. Serie.  
**18:30** Date el bote  
**19:30** Engancha2. Magacín.  
**20:15** Hoy en escena.  
**20:30** CYL 8 Noticias.  
**21:00** Documental.  
**21:30** Segovia es así...Ma-gazine  
**23:30** CYL 8 Noticias  
**00:00** Engancha2.  
**00:45** Programación de noche



**07:00** Medicopter  
**07:45** Rex, un policía dife-rente. Doble episodio.  
**09:25** Buenos días Madrid.  
**11:20** Mr. Monk II  
**12:05** Walker Texas Ranger.  
**14:00** Telenoticias.  
**15:00** Deportes  
**15:15** El tiempo  
**15:25** Cifras y letras.  
**15:55** Cine de verano. El mejor.  
**18:25** Aquí no hay playa  
**19:10** Cine Western. La ca-balgada de los malditos.  
**20:55** Telenoticias  
**21:30** Deportes  
**21:45** El tiempo  
**21:55** El megahit. Premoni-tion. Con Sandra Bullock.  
**00:10** Diario de la noche  
**01:00** Cine en blanco y ne-gro. Buenos días, tristeza.  
**02:15** Documental.

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modifica-ciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

# PELÍCULAS

● Mala   ★ Regular   ★★ Interesante   ★★★ Buena   ★★★★★ Muy Buena

TVE 2 21:50

**TODAS LAS AZAFATAS VAN AL CIELO**

★★

**Devaneos sentimentales en una extraña pareja**



**Ficha técnica:** Drama. Argentina, 2002. **Dirección:** Daniel Burman.  
**Intérpretes:** Alfredo Casero, Ingrid Rubio, Emilio Dissi, Norma Aleandro y Valentina Bassi. 93 minutos.

Es la historia de amor que viven Julián y Teresa, uno sumido en la parálisis del dolor, y la otra en la comodidad de la soledad, que se encuentran en el fin del mundo, donde sus destinos coinciden en un absurdo ritual suicida, y donde la mirada del otro los salva, y los devuelve a la vida. Todas las azafatas van al cielo, o el permanente y ridículo trabajo de la seducción, de dos almas ajenas que se saben unidas y solo esperan el momento del gozo.

CYL 7 21:45

**EL SECRETO DE MI VECINO**

★★★

**Tocar fondo para partir de cero**

**Ficha técnica:** Comedia. Canadá, 2001. **Dirección:** Sturla Gunnarsson. **Intérpretes:** William Hurt, Andy Jonnes, Lewis Todd, Perrin Deidre, Gillard-Rowlings, Mathew Clarke y Molly Parker. 99 minutos.

Abandonado por su mujer, Dave sufre una fuerte depresión. Para colmo de males, su negocio, un restaurante, atraviesa una mala racha por los escasos habitantes de la zona. Phonce, su vecino, le propone a Dave inventarse una extraña especie de pájaro que aumente los visitantes de la zona. Pero Phonce esconde un secreto. Un magnífico reparto para una comedia canadiense, que recuerda a la hilariante La luna en directo, que también giraba en torno a una gran mentira.

TVE 1 22:00

**GLIMMER MAN**

★

**Crímenes con macabros tintes rituales**

**Ficha técnica:** Acción. EEUU, 1996. **Dirección:** Pascal Laugier.  
**Intérpretes:** Steven Seagal, Keenen Ivory Wayans, Bob Gunton, Brian Cox y Michelle Johnson. 98 minutos.

El veterano detective de Nueva York Jack Cole (Steven Seagal) es trasladado al departamento de policía de Los Ángeles, donde deberá trabajar con Jim Campbell (Keenen Ivory Wayans), un joven policía con métodos muy diferentes a los suyos. Juntos comienzan a investigar una serie de asesinatos con macabros tintes rituales y extrañas vinculaciones con la mafia rusa y un poderoso hombre de negocios.

TVE 2 00:00

**EL CRIMEN DE CUENCA**

★★★

**Una sobrecogedora historia que 'toca' el alma**

**Ficha técnica:** Drama, basado en hechos reales. España, 1979.  
**Dirección:** Pilar Miró. **Intérpretes:** Amparo Soler Leal, Héctor Alterio, Fernando Rey, Daniel Dicenta y Mary Carrillo. 92 m.

En 1913, Gregorio Valero Contreras y León Sánchez Gascón, amigos y vecinos de Osa de La Vega (Cuenca) son detenidos como autores de la muerte de José María Grimaldos López, pastor de oficio y compañero de los anteriores. El pueblo les acusa, incluso la mujer de Gregorio reúne pruebas contra ellos. Los dos hombres confiesan el crimen después de ser sometidos a torturas. Los condena a 18 años de cárcel.

TVE 1 23:55

**MATRIX REVOLUTIONS**

★

**Derroche de medios y aparatosidad en la acción**

**Ficha técnica:** Ciencia ficción. EEUU, 2003. **Dirección:** ndy y Larry Wachowski. **Intérpretes:** Keanu Reeves, Carrie-Anne Moss, Laurence Fishburne, Hugo Weaving. 96 minutos.

El ejército de Zion combate para frenar la invasión de los Centinelas mientras el ejército de las Máquinas penetra en su fortaleza. Su desesperada lucha conlleva la conservación de la humanidad. Neo y Trinity viajarán hasta la Ciudad de las Máquinas, en donde Neo se topará cara a cara con el Deus ex Machina, el máximo poder de las Máquinas, con la intención de llegar a un pacto para su supervivencia.



cuartos de baño  
fontanería  
calefacción  
azulejos  
pavimentos



sanitarios



# CALVO & MUNAR

DESDE 1902

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro' 40006 SEGOVIA

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602 • Fax 921 41 36 00  
[www.calvoymunar.com](http://www.calvoymunar.com)



| LA ÚLTIMA | ICAL/ SALAMANCA

Cuando un visitante se acerca a Ciudad Rodrigo puede encontrarse con cosas tan sorprendentes como el Carnaval del Toro, o el Museo del Orinal. Resulta curioso ver cómo un elemento que parece estar obsoleto o puede resultar tan insignificante como es un orinal, puede servir para ayudar a conocer parte de la historia. De hecho, así lo refleja el Museo del Orinal, que tiene en José María del Arco su alma mater. Del Arco, conocido por todos como 'Pesetos', se encarga de que esta colección no se quede estancada y sea una aportación cultural más. Por este motivo, en el último mes el Museo del Orinal ha hecho cuatro grandes incorporaciones.

La última, en concreto, ha sido la aportación de un anticuario portugués A.M. Domingues, de Coimbra, que conoció esta singular colección. "Le gustó tanto el museo que ha querido formar parte de él", explicó José María del Arco. Lo ha hecho con un orinal. "Es una pieza del siglo XVII pintada a mano y perfectamente conservada", señaló. Del Arco se muestra orgulloso de que tanta gente quiera formar parte de este museo, entre decenas de personas, empresas, instituciones y particulares, que han colaborado con materiales o mano de obra a que este Museo del Orinal tomara forma, y que han hecho posible que dos años después de su apertura, "sea hoy lo que es".

Ya del S. XIX, data otra de las nuevas piezas de esta colección. Es un donpedro que imita a las piezas construidas por Lord Harrington en 1589 para él mismo y su prima Isabel I. Construido especialmente para el transporte, cuenta con dos posabrazos, un émbolo para sacar el agua y asas para facilitar su cogida. "Este tipo de orinales eran individuales para evitar el contagio de enfermedades", matizó del Arco.

Otra pieza nueva en este Museo del Orinal es un bacín donado por Barry Steward, amigo de la familia Del Arco y que trajo esta pieza desde Inglaterra. "Cuenta con un asa de mimbre para no rozar nunca la cerámica", relata el dueño de la colección. Se cree que

## Un museo original para pasear por la historia

El Museo del Orinal de Ciudad Rodrigo suma cuatro nuevas piezas a su colección de cerca de 1.300 bacines



José María del Arco posa con una de sus últimas adquisiciones, un orinal del siglo XIX. / ICAL

la pieza procede del Camino de Santiago británico.

Por último, un orinal de barro con encobes por dentro completa este elenco de nuevas adquisiciones. "Esta pieza tiene los encobes por dentro, ya que la patina por fuera encarecía el producto", relató 'Pesetos', quien subrayó la complicación de la restauración de esta pieza.

Pero este gran coleccionista de orinales tiene en mente una pieza, para él imprescindible, so-

bre todo de cara al próximo año. "El orinal del Duque de Wellington, que sabemos que está en una finca en Salamanca", cuenta José María del Arco. El propietario y promotor de este Museo del Orinal quiere que esta pieza esté en la colección del museo por lo menos para el Bicentenario de la Guerra de Independencia. Algo para lo que ya ha iniciado los trámites para que el Ayuntamiento de Ciudad Rodrigo, dada la vinculación de la figura del Wellin-

ton con Miróbriga, tramite su cesión.

Para la celebración de este Bicentenario también el Museo del Orinal se ampliaría a otras piezas de aseo de la histórica figura de Wellington: "También quiero contar con el juego de afeitarse del duque, que sabemos que está en la Sierra de Gata". En cualquier caso, él es consciente de que "para todo coleccionista, la pieza más importante es la que todavía no se ha conseguido".

| HEMEROTECA |

AMPARO BARRIO

## Segovia

hace **100** años

### Función a San Lorenzo mártir en Cabañas

EN EL PUEBLO DE CABAÑAS SE HA CELEBRADO LA FUNCIÓN DE SAN LORENZO, SEGÚN COSTUMBRE EN LA LOCALIDAD, los días 10 y 11 de agosto.

Dió principio a la función, recorriendo las calles del pueblo tocando diana, dos afamados instrumenteros de Carbonero el Mayor. A las diez de la mañana salió de la parroquia la procesión, llevando el santo varios jóvenes de la localidad y tocando la música bonitas y escogidas piezas, que llamaban la atención del público.

Las insignias fueron llevadas por tres jóvenes; el pendón, por el muy simpático y muy estimado en esta localidad, don Abraham Martín; el estandarte, don Juan Martín López, y la manga o cruz, por don Francisco Valle, no menos dignos de mención por sus simpatías.

Explicó la vida del santo el ilustre y elocuente sacerdote de Losana, el primer día, y el segundo, el de la villa de Cantimpalos, estando los dos muy acertados en su discurso, sobre todo el del primer día, que hizo la apología del santo con claridad y energía.

Por la tarde, los dos días y a las cinco de la tarde, dio principio el baile que, como era de esperar, estuvo muy animado. Terminó la función con una bonita verbena y con la rondalla de los mozos que recorrieron las calles cantando sentidas coplas.

Imprenta rabalán  
tel. 921 44 03 93

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

# tú cuentas

eladelantado.com